

Pluie passagère. Min. 7, max. 9. Demain: nuageux.



POUR MIEUX VOUS SERVIR  
SUCCURSALE:  
411, RUE BARKOFF  
MINI-CENTRE, CAP  
379-1884  
ROLAND COOKE, prop.

**COOKE**

730 GERVAIS, TROIS-RIVIÈRES

Ouvert le samedi 376-7173

## ELECTIONS QUEBEC 85

### Le PLQ innove

Les candidats libéraux de la région ont innové à un double titre, hier. D'abord, en présentant à la presse un programme électoral à caractère régional pour les huit circonscriptions de la zone 04 puis, en mettant à profit les derniers raffinements du domaine des communications dans le but d'éviter de longs déplacements aux représentants des médias.

Pour le premier volet, l'opération semble avoir fort bien réussi. Les huit candidats étaient là et ils ont énuméré, un après l'autre, les différents volets de leur programme régional, axé évidemment autour des grands thèmes nationaux.

L'image offerte aux journalistes et par ricochet, aux électeurs, était celle d'une équipe unie, bien préparée, qui se propose vraiment de combattre le chauvinisme pour tirer ensemble dans le même sens.

L'autre volet de cette conférence de presse 'téléphonique' a toutefois été moins réussi. Alors que la moitié seulement des candidats avaient eu le temps de s'exprimer, la ligne téléphonique qui avait permis jusque-là aux journalistes d'Arthabaska et de Drummondville de suivre le déroulement de la conférence, leur a fait faux bond.

Malgré les efforts d'un peu tout le monde pour les remettre en communication, ils n'ont jamais pu entendre les quatre derniers candidats à prendre la parole, ni participer à la période de questions qui a suivi. La responsable régionale des communications, Mme Lena Rouillard, qui avait pris la peine de faire deux répétitions avant l'événement pour s'assurer que tout allait bien fonctionner, était bien déçue de ce contretemps, d'autant plus que Bell Canada n'avait pas d'explication à lui fournir.

Durant ce temps-là, sur la rive sud, les ministres Rodrigue Biron et Yves Beaumier donnaient la réplique au chef libéral Robert Bourassa relativement au projet d'investissement de la Norsk Hydro dans le parc industriel de Bécancour.

Et en soirée, les militants péquistes de la circonscription d'Arthabaska désignaient enfin leur candidat en vue de l'élection du 2 décembre.

C'est l'avocat Bruno Saint-Pierre qui a été choisi.

Marcel Aubry

—A lire en page 40



Annonces classées: 41 à 45  
Arts et spectacles: 17 à 19  
Bandes dessinées: 22  
Chère Louise: 22  
Cinéma: 19  
Editorial: 14  
Election Québec 85: 40  
Faillite: LE CRASH: 42  
Finance: 21 et 26 à 29  
Horoscope: 22  
Le monde: 23  
Les jaccasseries: 22  
Mots croisés: 22  
Nécrologie: 45  
Sports: 31 à 36

# Le nouvelliste

66e année, No 7 Trois-Rivières, mercredi 6 novembre 1985 lun. au ven. 50¢, sam. 75¢

Une fillette à sa mère: "Je ne crois plus la maitresse. Hier, douze c'était trois fois quatre et, aujourd'hui, elle dit que c'est deux fois six."

SILENCIEUX S.M.

870 Lavendrye Trois-Rivières 375-0995

GARANTIE

autoroute

À TRAVERS LE CANADA

Être civilisé, c'est soupçonner que l'autre peut avoir raison.

PIECES DE HOTTE DE POELES  
• NUTONE • AIRKING  
• MIAMI CAREY • BROAN

DÉMÉNAGE A

BOUTIQUE DE LA BALAYEUSE

4130, boul. des Forges, Trois-Rivières (Face Les Rivières)

374-8890

## Concertation sur les dossiers régionaux

# Une première chez les libéraux de la région

par Jean-Marc BEAUDOIN

TROIS-RIVIÈRES — Les candidats libéraux des huit circonscriptions de la région 04 se sont réunis à la permanence libérale de Trois-Rivières hier après-midi, pour livrer le programme régional du Parti libéral.

Le programme proposé pour la région Mauricie-Bois-Francs-Drummond a fait l'objet, a-t-on insisté, d'une véritable concertation entre militants et députés libéraux. C'est d'ailleurs une première dans le genre au Québec qui serait reprise par les équipes libérales des autres régions.

Les propositions portent principalement sur la création d'emplois, la formation et le recyclage de la main-d'oeuvre, l'apport du

secteur agro-alimentaire à l'économie régionale, la forêt, la protection de l'environnement, l'exploitation de la ressource faunique, la jeunesse et les soins de santé.

Les différents points du programme ont été présentés, par tranches, par des candidats.

### Les avantages

C'est à M. Paul Philibert qu'est revenu le soin de soumettre les avantages de la région.

Ainsi, M. Philibert a d'abord relevé la main-d'oeuvre abondante et diversifiée, la présence du parc industriel d'Etat à Bécancour ainsi que les nombreux autres parcs à vocation industrielle des autres villes et municipalités "qui pos-

sèdent l'infrastructure nécessaire pour accueillir des entreprises de toutes sortes."

La situation géographique, le réseau routier, "bien qu'encore imparfaits, nous placent aux portes des grands marchés," sans compter les installations portuaires.

M. Philibert a ensuite cité la nature qui "a gâté la région". Le député de Trois-Rivières a rappelé que toutes les cultures y ont été développées. "L'exploitation forestière et l'industrie des pâtes et papiers et du bois ont toujours constitué une activité économique de premier plan," a-t-il encore dit.

La richesse faunique ainsi que les nombreux sites historiques et pittoresques ont été cités au nombre des avantages. Enfin, M. Philibert a relevé la présence d'institutions d'enseignement post-secondaire bien structurées dont l'UQTR se révèle un élément essentiel.

"La région Mauricie-Bois-Francs-Drummond possède tous les atouts nécessaires pour développer son économie régionale. Pourtant, depuis près de dix ans maintenant, malgré la présence de trois ministres, nous avons la ferme conviction que la région n'a pas réussi à faire valoir son potentiel, et qu'elle a même subi un recul à plusieurs niveaux," a-t-il conclu.

# DEUX MORTS



(Photo Yves Champoux)

par Yves CHAMPOUX

BÉCANCOUR — Une dure collision frontale, entre deux autos, a causé la mort des conducteurs hier, vers 20h, dans une courbe vis-à-vis du 19025 boulevard Bécancour à Bécancour. L'impact fut tel que les deux victimes, Mme Juliette Beaudet, âgée de 41 ans, du 17725 Thibodeau dans le secteur Saint-Grégoire à Bécancour, et M. Léonard Ferland, âgé de 49 ans, du 1850 Tricentenaire, appartement no 5, à Montréal, ont été tués sur le coup, alors que leurs voitures n'étaient plus que des amas de ferraille.

Le Dr Charles Martin, de Joliette, et son épouse, venant des environs de Nicolet en direction du pont Lavolette, ont presque été témoins de cet accident. Ils déclaraient au NOUVELLISTE, qu'ils venaient d'être dépassés par l'auto de M. Ferland, qui, semble-t-il, roulait à grande vitesse, en direction est. Ils ont alors aperçu de la poussière qui s'élevait puis, en s'approchant, ils ont vu du feu sous le véhicule. Un voisin a immédiatement éteint ce début d'incendie avec un extincteur.

Ce n'est que quelques instants plus tard que le Dr Martin constatait qu'il y avait collision, apercevant l'autre auto qui était complètement hors de la route.

Le Dr Martin constatait le décès des victimes, littéralement emprisonnées dans leur voiture.

Dans le cas du conducteur, les ambulanciers de la compagnie "1212" de Nicolet, aidés d'autres personnes, ont pu le dégager de l'emprise de ce qui était devenu encore une fois un tas de ferraille.

Pour dégager Mme Beaudet, les agents de la Sûreté du Québec du poste de Nicolet ont demandé l'intervention des policiers de la Sécurité publique de Trois-Rivières. Le sergent Serge Lafrance et l'agent Pierre Lefebvre réussirent à dégager la victime avec l'aide des mâchoires de la vie, vers 21h 10.

Les corps ont été transportés au CH Christ-Roi pour fins d'identification, en présence du coroner, Me Luc Malouin.

—Autres photos en page 45

## Bourassa s'engage à réduire les impôts de \$210 millions

par Maurice GIRARD

SHERBROOKE (PC) — Les contribuables québécois profiteront de réductions d'impôts de \$210 millions dès l'an prochain si les libéraux sont portés au pouvoir.

C'est l'engagement ferme qu'a pris hier le chef du PLQ Robert Bourassa au cours d'une visite dans la région de Sherbrooke, où il s'adressait en soirée à un groupe d'hommes d'affaires. Une victoire libérale se traduirait automatiquement par une réduction des impôts dans le budget qu'entend déposer le chef libéral d'ici la fin de l'année s'il est porté au pouvoir le 2 décembre.

"L'impôt du Québec de payer pour les ménages a revenu moyen et supérieur sera diminué d'environ 10 pour cent, et même davantage dans le cas de la plupart des jeunes couples ayant des enfants

en bas âge, grâce à l'effet combiné des taux réduits d'imposition et des exemptions personnelles déjà prévues pour 1986. La mesure spécifique avantagera tous les contribuables à partir d'un revenu imposable de \$17.360", indique le document remis par le PLQ à la presse.

En clair, le PQ avait déjà promis dans le budget de l'ex-ministre des Finances Yves Duhaime des réductions d'environ \$110 millions pour la prochaine année financière. Les libéraux renchérissent en ajoutant immédiatement quelque \$134 millions à cette somme, qui ne devaient être applicables que dans deux ans. Cette mesure touchera surtout les hauts revenus et réduira l'écart entre les contribuables du Québec et de l'Ontario à 2 pour cent. Le maintien du Régime d'épargne-actions "suffira à effacer les effets de cette différence", indiquait-on

hier.

Cet engagement de M. Bourassa s'ajoute à d'autres promesses de même nature économique: réduction de la taxe de vente sur les primes d'assurance individuelle sur la vie et la santé, élimination de la taxe de vente sur les primes d'assurance automobile individuelle et élimination de la surtaxe sur les carburants dans les régions périphériques.

"Nous avons décidé d'avancer les réductions prévues à l'actuel budget du gouvernement du PQ, prévu pour 1987, puisque ça permet au Québec de profiter, à un coût relativement minime. Le coût net est de \$70 millions, c'est-à-dire une réduction de 10 pour cent pour une famille typique avec deux enfants", a expliqué M. Bourassa.

Ainsi, cette mesure permettra au Québec d'être concurrentiel

avec l'Ontario et aux Etats américains limitrophes au plan de la fiscalité. "Notre intention de diminuer les impôts permettra au Québec de cesser d'être la province la plus taxée du Canada."

Certes, convient-il, cette mesure s'inspire de ce qu'a proposé le Parti québécois. A la différence que, mentionne-t-il, "nous, contrairement à eux, quand ils prennent des éléments de notre programme se traînent les pieds. Regardez le cas de l'énergie ferme, ça leur a pris cinq ans avant d'accepter notre programme. Nous, quand on trouve que c'est bon, on avance la réalisation", a-t-il répondu.

Malgré la baisse des revenus de \$116 millions, les entrées additionnelles de \$45 à \$50 millions compenseront pour le manque à gagner.

## le régional

### • 119 policiers

Contrairement aux recommandations de la Commission de police, la ville de Trois-Rivières a décidé d'une certaine réduction sous l'impulsion du nouveau directeur Gérald Cholette, mais les troupes resteront à 119 hommes.

page 5

### • Presque seule de son camp

Mme Fernande Potvin aura probablement à vivre son mandat le plus difficile pour les deux ans à venir à la mairie de Deschambault. Mme Potvin n'a pu faire élire qu'une seule membre son équipe, Mme Priscilla Martin.

page 13

ESCORT 1986

Location 48 mois

139,95\$

par mois + taxe prov.

(transport et préparation inclus)

LIQUIDATION

Tempo 1985

Location 48 mois

172,21\$

par mois + taxe prov.

(transport et préparation inclus)

BOISCLAIR

3035, boul. Royal, Trois-Rivières 373-0844



Votre concessionnaire FORD, numéro 1 en Mauricie

**météo**

**Abitibi-Témiscamingue, Réservoirs Cabonga et Gouin:** plutôt nuageux avec possibilité d'averses de neige fondante. Min.: près de 0. Max.: près de 4. Risque de précipitations: 30 p.c. Jeudi: plutôt nuageux.

**Pontiac-Gatineau et Lièvre:** nuageux. Min.: 2 à 4. Max.: 5 à 7. Risque de précipitations: 20 p.c. Jeudi: plutôt nuageux.

**Laurentides, Ottawa-Hull-Cornwall:** pluie passagère se poursuivant jusqu'en mi-journée. Pluie nuageux par la suite. Vents modérés. Min.: près de 5. Max.: près de 7. Risque de précipitations: 60 p.c. Jeudi: nuageux.

**Montréal, Trois-Rivières et Drummondville:** pluie passagère. Vents modérés. Min.: près de 7. Max.: 7 à 9. Risque de précipitations: 80 p.c. Jeudi: nuageux. Région de Montréal. Coucher du soleil, mercredi: 16h37. Lever, jeudi: 6h41. Estrie: pluie en matinée. La pluie sera forte par moments. Pluie passagère en après-midi. Vents modérés. Min.: 6 à 8. Max.: 8 à 10. Risque de précipitations: 90 p.c. Jeudi: nuageux.

**Québec, Beauce:** pluie. Vents modérés. Min.: 3 à 5. Max.: 6 à 8. Risque de précipitations: 90 p.c. Jeudi: quelques averses.

**Lac St-Jean:** nuageux avec un peu de pluie ou de bruine. Vents modérés par moments. Min.: 0 à 2. Max.: près de 6. Risque de précipitations: 30 p.c. Jeudi: quelques averses.

**Saguenay, La Tuque, Réserve des Laurentides, Charlevoix et Rivière-du-Loup:** pluie passagère. Vents modérés par moments. Min.: 2 à 4. Max.: 5 à 8. Risque de précipitations: 70 p.c. Jeudi: quelques averses.

**Rimouski-Matapédia, Ste-Anne-des-Monts et Parc de la Gaspésie, Gaspé et Parc Forillon, Baie-Comeau:** pluie passagère débutant tôt et se poursuivant durant la journée. Vents modérés. Min.: 2 à 4. Max.: 5 à 8. Risque de précipitations: 70 p.c. Jeudi: pluie passagère.

**Sept-Îles, Basse Côte-nord et Anticosti:** nuageux. Bruineux et un peu de bruine par endroits. Vents modérés. Min.: 1 à 3. Max.: 4 à 6. Risque de précipitations: 40 p.c. Jeudi: pluie passagère.

**les marées**

6 novembre

**Batiscan et Trois-Rivières:**  
**La Pérade:**  
haute: 03 h 26 haute: 05 h 44  
basse: 11 h 54 basse: 13 h 24  
haute: 16 h 26 haute: 18 h 44  
basse: 23 h 49 basse: 01 h 19

**Champlain: Soleil:**

haute: 04 h 05 Lever: 06 h 39  
basse: 12 h 55 Coucher: 16 h 29  
haute: 17 h 05  
basse: 00 h 50

**Une auto**

Nous en avons une  
**POUR VOUS**  
dans la rubrique 125  
des annonces classées

**Vol d'une moto Harley Davidson**

**Trois membres des Black Noise accusés**

SAINT-WENCESLAS (YC) — Trois membres des Black Noise, Denis Soulard, Alain Biron et Alain Turcotte, ont plaidé non coupables aux accusations de vol et recel d'une moto de marque Harley Davidson d'une valeur de \$4,000.

Ces trois individus, qui ont comparu en début de semaine, devant le juge André Bilodeau, au palais de justice de Trois-Rivières, ont pu reprendre leur li-

berté en attendant la tenue de leur enquête préliminaire, qui devrait avoir lieu en décembre. Le vol de la moto serait survenu vers 2h 45, à Sainte-Marie-de-Blandford.

En moins d'une heure, soit vers 4h, des agents de la Sûreté du Québec, du poste de Nicolet, se présentèrent au garage adjacent au local du club de motards de Saint-Wenceslas, et auraient retrouvé la moto partiel-

lement démantelée. On aurait alors procédé à leur arrestation. Au cours de la même journée, les membres de la SQ de Nicolet, appuyés de ceux du groupe d'intervention de Montréal, effectuaient une perquisition au local des motards. Ils auraient retrouvé plusieurs armes à feu à autorisation restreinte et des carabines.

L'enquête policière doit se poursuivre relativement à la découverte de ces armes.



**Pompiers vigilants**

(Photob Jean Thibault)  
La vigilance des sapeurs-pompiers s'est manifestée hier midi à Grand-Mère: une alerte générale s'est avérée être un feu de cheminée sans trop de dommages, dans une vieille demeure de bois sur la 6e Avenue A. Trois camions-pompe s'étaient rendus sur les lieux.

**Deux morts dans l'explosion d'une raffinerie**

MONT BELVIEU, Texas (AP) — Deux personnes ont été tuées, mardi, après une série d'explosions et d'incendies qui s'est produite dans un complexe de raffinerie et de stockage pétrolier de Mont Belvieu, située à 48 km de Houston, contraignant des centaines de personnes à évacuer leur domicile.

Il a fallu près de six heures aux quelque 200 pompiers dépêchés sur les lieux pour maîtriser l'incendie dont la fumée pouvait se voir depuis Houston, a annoncé le porte-parole de la compagnie Chevron, propriétaire du complexe de raffinerie et de stockage souterrain. Selon M. Ingram, porte-parole de la compagnie, les dégâts pourraient "se chiffrer par millions de dollars".

**Un bébé dans une valise!**

LONDRES (AFP) — Le corps d'un bébé momifié, mort depuis au moins 40 ans, a été retrouvé dans une valise appartenant à une célibataire de 77 ans, décédée le mois dernier, a-t-on appris, mardi, de source judiciaire à Londres.

Le corps a été découvert dans l'appartement de Mlle Netta Verga, de Balham, au sud de Londres, par sa soeur, Mme Margaret Heale, au lendemain des obsèques, ont déclaré les responsables de l'enquête.

Selon Mme Heale, la valise se trouvait au fond d'une armoire fermée à clé. Au fond de la valise, il y avait un paquet enveloppé de papier et ficelé. Une odeur infecte en est sortie. J'ai refermé aussitôt la valise, mais il a bien fallu la rouvrir pour vérifier le contenu, a-t-elle déclaré.

Le médecin-légitime, M. Rufus Crompton, a indiqué que le bébé était mort-né, ou avait survécu seulement deux ou trois jours. Il a ajouté que le cadavre datait d'il y a entre 40 et 70 ans mais que les causes du décès n'étaient pas établies.

Les enquêteurs ont remis leur rapport sans se prononcer sur les circonstances dans lesquelles la mort a eu lieu.

**Quotidienne**

9-5-4

4-0-1-0

MARTIN, MARTIN, DONALDSON, FERRON  
CONSEILLERS JURIDIQUES  
NOTAIRES  
153, Laviolette, T.-R. 375-7733  
LIONEL MARTIN BERTRAND FERRON  
H-PAUL MARTIN JEAN MARTIN  
FRANÇOIS DONALDSON

**Cou d'Oeil**  
25% de rabais sur tous les ensembles 2 pièces en magasin  
**Cou d'Oeil**  
Galerie Nicolet et 243 Des Forges Trois-Rivières

**ÇA MORD**  
Dans le monde des scies à chaîne, une scie qui mord, c'est une scie à haute performance. Avec Homelite, ça mord en grand sans à l'abattage, l'ébranchage ou l'embranchage. Les scies Homelite sont aussi construites avec un souci de sécurité et confort pour l'utilisateur et ne s'arrêtent que lorsque le travail est terminé. Consultez les pages jaunes et voyez le distributeur Homelite-Jacobson le plus près.

**RABAIS JUSQU'À 100%**

FAITES ÉQUIPE AVEC **HOMELITE JACOBSEN**  
VOUS AUREZ PLUS DE TEMPS POUR VOS LOISIRS

**BENOÎT MARCHAND MACHINERIE**  
550 des Forges, Trois-Rivières Centre-ville 379-4001

**Maurice St-Louis n'est plus**

TROIS-RIVIÈRES (JL) — Un homme bien connu de notre ville, M. Maurice St-Louis, est décédé dimanche, à l'âge de 64 ans.

Le défunt, qui était comptable agréé de profession, a déjà été commissaire d'écoles et marguillier de la paroisse Saint-Jean-Baptiste-de-La Salle.

Il a aussi participé à plusieurs campagnes électorales tant sur le plan provincial que fédéral pour les libéraux.

Outre son épouse née Gemma Bordeleau, il laisse dans le deuil ses filles Murielle et Michelle. Ses funérailles auront lieu jeudi, à 13h 30, à la Cathédrale.

**FINI, LES ATTENTES DE STORES ET DE TOILES (Verticales - horizontales) ENFIN UN FABRICANT A TROIS-RIVIÈRES CENTRE-VILLE, 1628, ROYALE**

**SUPER SPÉCIAL**

CHOIX DE 4 COULEURS  
TOILE DE SOUS-SOL EN P.V.C.

24 x 24	\$19 <sup>95</sup>	24 x 36	\$23 <sup>95</sup>
30 x 24	\$21 <sup>95</sup>	30 x 36	\$26 <sup>95</sup>
36 x 24	\$24 <sup>95</sup>	36 x 36	\$29 <sup>95</sup>
42 x 24	\$27 <sup>95</sup>	42 x 36	\$34 <sup>95</sup>
48 x 24	\$29 <sup>95</sup>	48 x 36	\$39 <sup>95</sup>

TOILE EN TISSU: \$79<sup>95</sup>  
À compter de

**TOILE VERTICALE**

P.V.C. 75 x 84  
CHOIX DE 4 COULEURS **\$39.<sup>95</sup>**

**VOILA LA RAISON DE NOS BAS PRIX**

- Aucun intermédiaire
- Service rapide
- APORTEZ VOS MESURES
- EXIGER LA QUALITE TOILE PVC 30 mm NOUS NE VENDONS QUE DE LA PREMIERE QUALITE.

**GAGNEZ UNE VOITURE DE MARQUE PONY 1985**

4 portes, radio AM/FM, degivreur arriere d'une valeur de 7 000 \$

**LE SPÉCIALISTE DE LA TOILE INC.**

CONDITIONS: Le prix n'est pas transférable ni remboursable en argent. Les taxes de vente ne sont pas incluses. Les employés et les membres de leurs familles ne sont pas éligibles au tirage.

DIRECTEMENT DE LA MANUFACTURE

**Le spécialiste de la TOILE horizontale et verticale**

1628, ROYALE, TROIS-RIVIÈRES  
379-1200

**CET AUTOMNE CLÉMENT BOISVERT MEUBLES**  
*Juste pour vous*



**DES PRIX... DU CHOIX... DU SERVICE**  
**DES PRIX... DU CHOIX... DU SERVICE**

St-Maurice Whitehead Des Chenaux Cap 755 vers T.R.O.

**CLÉMENT BOISVERT**  
Fermé le lundi

550, Whitehead Trois-Rivières 378-4055 (en arrière de la Wabasso)

PLAN MISE DE COTE. FACILITES DE CREDIT  
LIVRAISON GRATUITE DANS UN RAYON DE 100 MILES

Les \$80 millions de Johnson dans les hôpitaux de la région

# DES RÉACTIONS FROIDES

TROIS-RIVIÈRES — Les directions hospitalières de la région de Trois-Rivières ont plutôt réagi froidement hier aux propositions avancées par le premier

par Claude SAVARY

ministre Pierre Marc Johnson d'investir quelque \$80 millions au cours des prochaines années pour

l'amélioration de la qualité des soins de santé et surtout pour corriger les services d'urgence. M. Johnson proposait notamment de compléter le réseau des CLSC, de soutenir les organismes communautaires, de multiplier les centres de jour, de créer une quinzaine d'unités de gériatrie et le déblocage de permis additionnels pour de nouveaux lits. En fait, en dehors de toute par-

tisanerie politique, on estime unanimement que ces mesures, si elles peuvent être intéressantes pour les régions de Montréal et de Québec, n'obtiendront pas beaucoup de succès ici.

CH Saint-Joseph

Au Centre hospitalier Saint-Joseph de Trois-Rivières, la directrice générale, Sr Anicette Guay,

a déclaré que ces mesures ont été mises en application dans certaines zones de la région de Montréal sans véritable succès. Relativement à la collaboration avec les CLSC, Sr Guay s'est dite d'accord avec le principe mais, a-t-elle précisé, il faudra éduquer les gens à utiliser cette ressource ce qui ne sera pas une sinécure, les gens estimant généralement que les soins offerts en centres

hospitaliers sont plus efficaces. Pour ce qui touche l'achalandage des salles d'urgence, Sr Guay souligne que la présence d'un coordonnateur ne changera pas grand-chose. "Les ambulanciers de la région connaissent déjà les spécialités propres à chaque hôpital et dirigent déjà leurs patients au bon endroit." Les CLSC pourront être efficaces s'ils sont ouverts 24 heures durant, estime

Sr Guay, sinon nous continuerons à écoper le soir, la nuit et les fins de semaine. Enfin, Sr Guay estime qu'il est urgent de s'occuper des malades chroniques en établissant une politique cohérente qui, elle, devrait désengorger efficacement les urgences. Une unité de gériatrie doit éventuellement être créée à Saint-Joseph mais on n'en est encore qu'au stade préliminaire.



Mathieu Vaillancourt

## "Un pansement sur une jambe de bois"

TROIS-RIVIÈRES (CS) — Au Centre hospitalier Sainte-Marie, le directeur général, M. Mathieu Vaillancourt, est aussi d'avis que les solutions avancées par le premier ministre ne sont pas applicables dans notre région, du moins telles qu'elles sont actuellement formulées. "Ce qui est primordial, c'est de sensibiliser les gens au fait d'utiliser les autres ressources disponibles comme les polycliniques, les cliniques privées et dans un proche avenir à Trois-Rivières, le CLSC." Concrètement, estime cependant M. Vaillancourt, la collaboration entre le privé et le public se fait couramment mais elle gagnerait sûrement à être mieux encadrée.

CH Cloutier

Au Centre hospitalier Cloutier de Cap-de-la-Madeleine, les Drs André Aubry et Jean-Noël Toupin estiment également que les propositions de M. Johnson ne trouveront pas beaucoup d'échos dans la région. Selon le Dr Toupin, le volume de patients n'est pas suffisant notamment pour justifier l'embauche d'un coordonnateur à l'urgence. Quant aux CLSC, M. Toupin ne doute nullement de leur efficacité en milieu non desservi par un centre hospitalier, mais en milieu urbain comme à Cap-de-la-Madeleine, le Dr Toupin demande à voir avant de porter un jugement. "La seule façon de désengorger l'urgence, c'est de trouver des places pour les malades chro-

niques." — "C'est la seule solution", a-t-il précisé. Pour sa part, le président du Conseil des médecins, dentistes et pharmaciens de Cloutier, le Dr Aubry, estime qu'il manque de coordination entre les différentes structures. "Il va falloir qu'on cesse de faire des études et qu'on passe à l'action." "Ici, à Cap-de-la-Madeleine, la population n'a pas demandé majoritairement un CLSC mais on nous en implanterait un tout de même", a-t-il indiqué. "Tout ce qu'on fait actuellement, a dit le Dr Aubry, c'est de mettre un pansement sur une jambe de bois. Tant que ce sera une affaire de politique, indépendamment des partis en cause, ce sera toujours à recommencer", a-t-il conclu.



Dr André Aubry

## Un coordonnateur à l'urgence

# "On y pense depuis quatre ou cinq ans"

— Pierre Lemire



Sr Anicette Guay

SHAWINIGAN-SUD (RSA) — Tout en se disant réjoui de l'éventuelle injection des \$20 millions annoncés par M. Johnson pour tenter de corriger le problème des salles d'urgence des hôpitaux du Québec, le directeur général du CHRM, M. Pierre Lemire, devait révéler, concernant la présence d'un coordonnateur responsable: "On y pense depuis quatre ou cinq ans."

Ce sont, selon lui, les douloureuses coupures dans le secteur des affaires sociales qui ont empêché les dirigeants du centre hospitalier régional de la Mauricie de nommer un tel coordonnateur à l'urgence.

Selon M. Lemire, il faut retenir deux principes en ce sens, soit la

nomination d'un coordonnateur du secteur médical ou du secteur infirmier.

Idéalement, il préconise la présence des deux à la coordination qui serait responsable de l'évaluation des clients à l'urgence. Une telle équipe serait plus efficace.

De toute façon, il a indiqué qu'en vertu de la loi 27 sur les soins de santé et sur l'organisation dans les centres hospitaliers le CHRM devrait procéder dès l'an prochain à la nomination d'un "coordonnateur médical à l'urgence".

M. Lemire s'est également dit réceptif à une étroite collaboration avec le CLSC du centre de la Mauricie qui, selon lui, pourra éventuellement répondre à de

nombreuses urgences de niveau "primaire", c'est-à-dire qui ne nécessitent pas d'hospitalisation ou une intervention chirurgicale ou spécialisée. Le CLSC pourra ainsi référer "en deuxième ligne" des clients nécessitant des services plus spécialisés.

Puis, pour démontrer l'ouverture du CHRM dans une collaboration avec le CLSC il a mentionné que bientôt le personnel du Département de santé communautaire (DSC) sera transféré dans les locaux du CLSC à Grand-Mère.

"Qu'on nous donne les sommes d'argent nécessaires pour effectuer ces transformations, et nous les ferons," de conclure M. Lemire.



Jean-Noël Toupin

## A cause d'aliénation mentale

# Lamy acquitté du meurtre de sa femme



Denis Lamy (Flageol Photo — Terry Charland)

par Claude HÉROUX

TROIS-RIVIÈRES — Un père de famille de 35 ans, dont les attentions pour sa jeune épouse malade et ses quatre enfants ont attiré pendant près d'une décennie l'admiration de ses voisins et des gens de son quartier, a été acquitté du meurtre de sa femme de 31 ans à cause d'aliénation mentale à l'issue d'un procès de deux jours qui a pris fin sur le coup de 18h, mardi.

Le verdict des six femmes et des six hommes dont les âges variaient entre 19 et 65 ans soulageait en partie le calvaire subi depuis le 12 mai dernier par l'entrepreneur en construction de la paroisse Sainte-Bernadette qui a même attenté à ses jours durant son incarcération à la prison d'Orsainville.

Même s'il a été acquitté de l'assassinat de la femme qu'il aimait le plus au monde comme Denis Lamy l'a déclaré aux policiers à la suite de son arrestation, il ne goûtera pas immédiatement à l'air libre pour autant puisque le juge Raymond Landry, qui a présidé le procès, l'a confié aux bons soins du lieutenant-gouverneur.

On éclate en sanglots

Dès le verdict rendu, des sanglots se sont élevés de l'arrière de

la salle d'audience où prenaient place quelques-uns de ses frères et une dizaine de ses soeurs de l'accusé qui appartient à une très honorable famille de quinze enfants, responsable d'un important développement domiciliaire à Cap-de-la-Madeleine. La parenté manifestait sa grande joie devant la décision rendue par le jury car les Lamy représentent une famille très unie, et de plus les sympathisants ne manquaient pas.

Quarante livres en moins

Denis Lamy, qui affichait une corpulence assez robuste lors de son arrestation, est plus léger d'une quarantaine de livres présentement et il a fait couper l'épaisse barbe qui lui ornait le menton. Les deux psychiatres appelés à témoigner lors de la première journée du procès, les Drs Guy Tremblay de Québec et Jacques Talbot, du ministère provincial de la Justice, ont été unanimes à conclure, à la suite de leur évaluation approfondie, que Denis Lamy était incapable de juger de la nature et de la qualité de l'acte qu'il avait posé en tuant sa femme, en soirée du 12 mai dernier, jour de la fête des Mères.

Les deux spécialistes ont même expliqué, que dans son esprit ma-

lade le jeune homme d'affaires croyait rendre un service à sa jeune épouse qui souffrait de schizophrénie. Denis Lamy se désespérait devant la maladie incurable de sa jeune femme de 31 ans, et il croyait commettre un acte bon.

Pendant trois heures

Les douze membres du jury qui ont accueilli dans la matinée de mardi les plaidoiries de Me Lawrence Corriveau, réputé criminaliste de Québec et procureur de la défense, et de Me Maurice Gabis, procureur de la couronne, ont commencé à délibérer à 14h après avoir reçu les directives du juge Raymond Landry, de la cour supérieure. Ils sont revenus devant le tribunal à deux reprises afin d'obtenir des éclaircissements sur certains points qui leur semblaient obscurs et aussi pour réentendre les témoignages des deux psychiatres sur cassettes.

À 17h 45, les jurés revenaient devant le juge Landry encore pour obtenir plus de précisions sur les verdicts possibles, et dix minutes plus tard ils étaient fixés unanimement sur un verdict d'acquiescement pour aliénation mentale. Denis Lamy avait pleuré pendant une dizaine de minutes durant la répétition sur

cassettes des témoignages des psychiatres, et même s'il paraissait content du verdict prononcé, il l'a accueilli avec grand calme.

Le meilleur à rendre

Le juge Landry a remercié les membres du jury pour leur verdict qu'il a dit entériner. Le magistrat a précisé que dans les circonstances c'était le meilleur à rendre. Il a ensuite remis Denis Lamy aux bons soins du lieutenant-gouverneur.

## DÉMÉNAGÉ

DENIS BOISVERT

d.d. denturologiste



vous avise que ses bureaux sont maintenant situés au:

550, Bonaventure  
suite 201, Trois-Rivières  
373-6959



La police municipale de Cap-de-la-Madeleine et les services juridiques auront bientôt un nouveau toit. (Flageol Photo — Terry Charland)

## Nouveau toit pour le poste de police de Cap-de-la-Madeleine

par Claude BERGERON

**CAP-DE-LA-MADELEINE** — Le nouveau toit au poste de police et du service de sécurité publique à Cap-de-la-Madeleine devrait être terminé à la fin du mois. La ville a voté un montant de \$190.000 pour effectuer ces travaux.

La bâtisse avait besoin d'un toit nouveau parce que l'eau commençait à filtrer et causer des dommages à la bâtisse. Le directeur général adjoint aux travaux pu-

blics, M. Ronald Marcoux, a rappelé que cette bâtisse avait été construite en 1967. Depuis ce temps, seules des réparations mineures avaient été faites.

Cette année, la ville a procédé par 'demandes de soumissions' et la firme Charles E. Roux a obtenu le contrat de construction du nouveau toit au montant de \$147.000. C'était la plus basse soumission. La plus élevée atteignait \$276.000. Le travail consiste en la cons-

truction d'un toit ventilé sur la bâtisse. Ainsi, la bâtisse pourra assurer un plus grand confort à l'intérieur. De plus, on s'assure que des dommages ne seront plus causés par la toiture.

Quant à savoir si la ville réussira à boucler le budget prévu, soit cette somme de \$190.000, M. Marcoux est d'opinion que rien n'indique le contraire présentement. Pour effectuer cette dépense immobilière, le conseil avait adopté un règlement d'emprunt.

### La fusillade à Bécancour

## Saint-Aubin libéré avec une caution de \$3,000

par Claude HÉROUX

**TROIS-RIVIÈRES** — Noël Saint-Aubin, 58 ans, chef de la réserve indienne de Bécancour, a été libéré provisoirement à la suite de son enquête sur détention instruite hier matin, devant le juge André Bilodeau de Québec, siégeant à la cour des sessions de la paix de Trois-Rivières.

Saint-Aubin, selon le ministère public, aurait été impliqué dans une fusillade survenue dimanche dernier, au motel CP Bécancour. Un individu avait été blessé à la tête d'un coup de crosse de carabine M-1 et une dizaine de coups de feu avaient été tirés dans le portique et à l'intérieur de l'établissement commercial. Quatre accusations ont été portées contre Saint-Aubin, lundi matin, et hier matin, il était l'objet d'une enquête sur détention.

#### Trois conditions

Le juge Bilodeau a accepté de remettre Saint-Aubin en liberté provisoire et il a imposé trois conditions. Le prévenu devra signer un engagement personnel de \$3.000, ne pas communiquer avec Lyne Langlois, Ghislain Bergeron et Jacques Bernard, et ne pas prendre de bois-

son alcoolique ni se trouver aux abords ni à l'intérieur du motel CP.

#### Un seul témoin

La couronne, représentée par Me Jacques Trudel, n'a fait entendre qu'un seul témoin, soit l'agent Gilles Lemieux de la Sûreté du Québec. Le policier a raconté que Saint-Aubin s'était présenté au motel CP dimanche après-midi, alors que cinq personnes se trouvaient à une table.

Le chef de la réserve indienne a aperçu Jacques Bernard, un ancien résident de la réserve maintenant domicilié à Washington. Ce dernier aurait déjà fait du trouble sur la réserve, et Saint-Aubin lui aurait ordonné de déguerpir sans quoi il reviendrait avec une carabine.

Dix minutes plus tard, Saint-Aubin mettait sa menace à exécution et a demandé à la serveuse si Bernard était parti. Le chef de la réserve a reçu une réponse affirmative mais un client attablé à cet endroit lui a dit: "Écoute, le père, calme-toi". Noël Saint-Aubin lui a asséné un coup de crosse de son arme derrière la tête et Ghislain Bergeron, de Laurierville, est allé choir au plancher. Il fut traité par

la suite dans un hôpital de Trois-Rivières de même que la serveuse Lyne Langlois, qui a reçu un éclat d'une balle sur la joue. Le quinqua-génaire a ensuite tiré une dizaine de coups de feu dans l'entrée et à l'intérieur du motel.

Le policier Lemieux a ajouté que Saint-Aubin s'était ensuite dirigé chez lui où il a été arrêté quelques heures plus tard.

En défense, Me Pierre Avotte, de l'aide juridique, a fait entendre son client qui a juré qu'il n'avait pas pris d'alcool depuis 1967 lorsqu'il a fêté dimanche dernier.

#### Pas un passé de violence

Après avoir entendu les témoins, le juge Bilodeau a soutenu que Saint-Aubin n'avait pas un passé de violence et qu'il s'agissait, dans la vie du chef de la réserve, d'un événement isolé.

Le magistrat a soutenu que l'auteur de la fusillade était un homme d'honneur qui aurait posé un geste dans un contexte spécial.

Saint-Aubin, qui vient de subir plusieurs interventions chirurgicales et doit prendre des médicaments, subira son enquête préliminaire le 11 décembre.

### palais de justice

#### Trois-Rivières

par Claude HÉROUX

#### Enquête ce matin

Le juge André Bilodeau, de la cour des sessions de la paix, a entériné temporairement une décision du procureur de la couronne, Me Jacques Trudel, qui s'est opposé, hier matin, à ce que Robert Murray, 27 ans, de Moncton au Nouveau-Brunswick, reprenne provisoirement sa liberté. Le client que Me Maurice Biron représente bénévolement fait face à trois accusations. Il aurait, le 4 novembre 1985, à Sainte-Eulalie, illégalement volé la somme de \$200 de Luc Gagné alors qu'il était muni d'une arme offensive. Il aurait de plus utilisé une arme à feu lors de la perpétration d'un acte criminel, et aurait été en possession d'une arme prohibée. Murray subira son enquête sur détention, ce matin.

#### Un rapport présentiel

Jean Valade, 21 ans, de Montréal, a avoué, hier matin un vol par effraction et un méfait. Le jeune homme, qui est représenté par Me Jean Dessureault, aurait pénétré par effraction dans l'appartement habité par sa soeur à la suite d'une chicane de famille, et se serait emparé de plusieurs objets. Il aurait également causé des dommages en péné-

trant dans le logis. Me Jacques Trudel a suggéré la confection d'un rapport présentiel pour Jean Valade qui recevra sa sentence le 3 décembre.

#### Les amours ont repris

Un individu dans la trentaine qui, alors qu'il était en boisson, avait serré le cou à l'élu de son coeur, a répondu à une accusation de voies de fait, mardi, devant le tribunal. Il est passé aux aveux mais son amie avec qui il demeure encore est venue plaider sa cause et il s'en est tiré avec un sursis de sentence et l'obligation de garder la paix et une bonne conduite pendant une année.

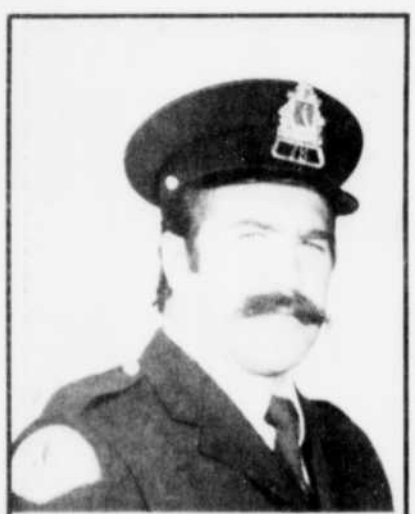
#### Des coups de feu

Il semblerait que les policiers de la Sûreté du Québec, division de Louiseville, auraient été dans l'obligation de tirer des coups de feu pour procéder à l'arrestation de Jacques Michaud, 18 ans, de la région de Louiseville, qui a comparu devant le juge Bilodeau mardi matin. Le client de Me Normand Guilbeault est accusé de vol d'essence à Yamachiche, du vol de deux camions et d'une auto, en plus d'avoir conduit d'une façon dangereuse. La couronne s'est objectée à la remise en liberté du jeune homme qui subira son enquête sur détention jeudi matin.

### Interdit de stationner en hiver

**CAP-DE-LA-MADELEINE (YC)** — À compter du 15 novembre et ce jusqu'au 15 avril 1986, de minuit à 7h, il sera interdit de stationner tout véhicule sur la voie publique.

La Sécurité publique de Cap-de-la-Madeleine sollicite la collaboration des automobilistes. Dans le cas contraire, la police sera dans l'obligation d'émettre une contravention au coût de \$10, et lors d'obstruction de faire remorquer le véhicule.



(Flageol Photo — Roméo Flageol)

Lieutenant Michel Thibeault

## Michel Thibeault est promu capitaine

**TROIS-RIVIÈRES (YC)** — Le lieutenant Michel Thibeault, responsable d'une équipe de policiers à la Sécurité publique de Trois-Rivières, a été promu capitaine responsable du service des incendies de la ville, lors de l'assemblée régulière du conseil municipal tenue lundi soir.

Le lieutenant Thibeault assumera ses nouvelles fonctions dès le début de 1986.

Il remplacera le capitaine Roland Alarie, qui prendra sa retraite en mars après 40 ans de service pour la Sécurité publique.

**BUGATCHI uomo**

Pour l'homme jeune et pour ceux qui veulent le demeurer.

La où la qualité coûte si peu

**le roi des habits inc.**

1004, RUE CHAMPLAIN, TROIS-RIVIÈRES  
FACE À LA GARE CHAMPLAIN

375-9741

## AVIS

ENFIN DE RETOUR L'AUTENTIQUE

### PASSEPORT 1986

### GASTRONOMIQUE OFFICIEL (BLEU)

Liste des établissements qui ont à cœur de bien vous servir:

- L'Arcadie
- Braisière
- Bombance
- Champlain
- Châtelain
- Charly
- Fricot
- Lido
- La Porte de la Mauricie
- Manoir du Spaghetti
- Motel Canadien
- Sapineau
- Sun Wah Garden
- Vieux Moulin
- Vieux Canons
- Volks Brauhaus
- Stratos

**VALIDE 7 JOURS SUR 7**

**18 SALLES À MANGER**

*Un cadeau de Noël unique*

**30\$ seulement**

Tout passeport additionnel peut être obtenu en téléphonant à 378-2534 - 373-2232 - 376-3101

Collaboration:

## ÉLIMINE L'ENCOMBRANT PLATEAU TOURNANT

DUAL WAVE
MICROWAVE SYSTEM

### MODÈLE RK9350

- Système micro-ondes Dual Wave
- Capacité de 1,4 pi<sup>3</sup>
- Dimensions de l'ère spatiale
- Commandes à micro-touches
- Minuterie de 100 minutes
- Minuterie à retardement
- Mémoire (3 étapes)
- Horloge
- Rôtissage automatique
- Clayette à 2 positions, pour cuire un repas entier
- Cuisson automatique
- Mijotage automatique

- Décongélation automatique
- Maintien de la température
- Affichage de l'étape suivante
- 10 niveaux d'énergie
- Garantie prolongée
- Puissance 675 watts

595\$

### FOUR À MICRO-ONDES COMPACT DE 6 pi<sup>3</sup> HOTPOINT COUNTERSAVER III

**Modèle RVM 315**

- 5 niveaux de puissance
- Commandes de cuisson électroniques
- Écran à affichage numérique
- Minuterie de 100 minutes
- Horloge
- Système de montage sous les armoires
- Cuisson-temps
- Décongélation préprogrammée

- Mémoire à deux niveaux
- Programmable jusqu'à 3 étapes
- Compte-minutes
- Touche d'annulation / arrêt
- Avertisseur de fin de cycle
- Porte en verre noir transparent
- Guide de cuisson et livre de recettes
- Capacité du four: 0,6 pi<sup>3</sup> / 17 litres

339\$

**GRAND CHOIX DE FOURS MICRO-ONDES 15 MODÈLES EN MONTRE**

M

## Maison du Meuble

1604, la Vérendrye, Trois-Rivières

376-9755

*Cette merveille rapport Qualité Prix*

La partie commerciale du projet mise en veilleuse

# Courbec construira un édifice administratif et résidentiel

par Marcel AUBRY  
TROIS-RIVIÈRES — La Société immobilière Courbec de Montréal a bel et bien l'intention de donner suite à son projet de construction d'un édifice administratif et résidentiel sur le terrain situé en bordure du fleuve, mais la partie commerciale du projet est pour le moment mise en veilleuse.

C'est ce qu'a fait savoir au Nouvelliste le directeur général de la Société, M. Réjean Leclerc, au cours d'une conversation téléphonique.

Selon lui, les études de marché menées jusqu'à maintenant ont révélé un grand intérêt pour de l'espace à bureaux à Trois-Rivières.

Dans sa proposition de développement soumise à la ville, au début du mois de juin 1985, Courbec faisait état de la construction d'un édifice à bureaux de 80 à 100.000 pieds carrés, au coût de \$9 millions. Le groupe d'investisseurs montréalais est bien décidé à donner suite à ce projet, et il ira pour 100.000 pieds carrés.

bonne idée du profil de la clientèle. Le concept est arrêté. Si la prévente vient confirmer l'intérêt pressenti, comme on en a bon espoir, le projet va se réaliser.

Un immense "?"

Il en va cependant bien autrement de la partie commerciale du projet qui représente toujours, de l'aveu même de M. Leclerc, un immense point d'interrogation.

Des condos de luxe

Courbec réalisera aussi comme prévu la construction d'une cinquantaine d'unités de condominiums dans le quadrilatère formé par les rues des Forges, du Fleuve, Craig et Saint-Antoine. Les condos de luxe se vendront entre \$75.000 et \$100.000 l'unité. Encore là, les études menées au cours des derniers mois démontrent une demande pour ce genre de résidences. Courbec a maintenant une

Avec l'agrandissement en cours des Galeries du Cap et l'annonce de la construction d'une dizaine de magasins à l'angle des boulevards des Récollets et des Forges, Courbec craint des difficultés. En fait, elle n'a même pas entrepris encore d'étude de marché à ce sujet, contrairement à ce que prévoyait le cheminement critique de son projet.

## Grève chez Autobus Chevrette lundi?

par Jacques EBACHER  
LA TUQUE — La grève pourrait être déclenchée chez les chauffeurs de Chevrette Autobus, dès lundi, affectant ainsi le transport d'environ 1.300 enfants.

commission scolaire du Haut-Saint-Maurice a étudié différentes possibilités à sa réunion de lundi soir.

Le ministère du Travail a accordé le droit de grève à ces conducteurs dès le 11 novembre, s'il n'y a pas entente d'ici là. Les heures de travail et les salaires sont les points en litige.

S'il y avait grève, 16 ou 17 autobus scolaires seraient touchés et environ 1.300 enfants seraient privés de transport pour se rendre à l'école. Les secteurs affectés par la grève seraient ceux de La Tuque, La Bostonnais, La Croche et Lac-Edouard.

Après la deuxième séance de conciliation, il n'y a toujours pas d'entente. Les pourparlers n'aboutissent pas, et les conducteurs d'autobus scolaire envisagent de faire la grève, selon ce que l'on a pu apprendre. Le dossier avance un peu, mais on ne se permet pas d'entrevoir un règlement d'ici à lundi.

Après avoir étudié cette possibilité de grève, les commissaires ont tenté de trouver un moyen de faire transporter les enfants à l'école. Et ce moyen pourrait être de demander la collaboration des parents. Ces derniers pourraient se regrouper et transporter les enfants.

Devant cette menace de grève, la

Mais il ne s'agit que d'une probabilité tant que la grève ne sera pas déclenchée, si grève il y a.

## Blitz publicitaire

TROIS-RIVIÈRES (MA) Les représentants de la Société immobilière Courbec sont demeurés passablement silencieux au sujet de leurs intentions depuis le dévoilement de leur proposition de développement, au début de l'été. Mais les choses s'apprentent à changer.

La semaine prochaine, une conférence de presse aura lieu à l'hôtel de ville de Trois-Rivières où les investisseurs montréalais feront le point sur l'évolution de leur projet. On profitera de l'occasion pour en dévoiler la maquette et pour fournir un document complet d'informations techniques. Par la suite, Courbec entend mener un blitz publicitaire important pour vendre ses condos et louer ses espaces à bureaux. Des brochures seront publiées et il y aura une abondante publicité dans les médias.

A la fin de 1985 ou au tout début de 1986, Courbec devrait être en mesure d'annoncer officiellement ses intentions en termes de construction. La première pelletée de terre était prévue pour le mois de

mai 1986. Tout indique que cet objectif sera respecté.

\$17,8 millions  
Ceux qui investissent de l'argent dans ce projet avaient prévu au départ dépenser environ \$100.000 dans la commercialisation et l'aspect marketing du projet. Finalement, ce n'est pas \$100.000 mais bien \$300.000 qui auront été dépensés au cours de ces étapes préliminaires.

Quant à l'architecte retenu par le groupe Courbec, M. Louis-Joseph Papineau, il a été mandaté pour travailler sur des plans référant à un projet évalué à \$17,8 millions. Le projet global (comprenant la partie commerciale) avait été évalué, au début, à \$22 millions.

Selon M. Réjean Leclerc, les compagnies de finance offrent actuellement des taux d'intérêt très intéressants et pour de bonnes périodes de temps. C'est donc le temps ou jamais de plonger. "Si on ne réussit pas ce projet-là, at-il conclu, je ne sais pas ce que je vais faire."

Clinique vétérinaire de Normanville enr.  
3685, RUE DES ÉRABLES, TROIS-RIVIÈRES  
Dr. JEAN-LOUIS MICHEL, D.M.V.  
HEURES D'OUVERTURE  
9h à 11h30  
13h à 16h30  
19h à 20h  
SAMEDI  
9h à 11h30  
POUR RENDEZ-VOUS ET URGENCES  
376-3250

## CLINIQUE VISUELLE

4850, boul. des Forges Trois-Rivières

- Examen de la vue Dr Michael Chaiken, O.D. docteur en optométrie
- Test de glaucome Dr Lucie Couture O.D. docteur en optométrie
- Verres de contact Dr Nicole Lynch O.D. docteur en optométrie
- Lunettes

378-8784

## 119 policiers veillent sur la sécurité des Trifluviens

par Ginette GAGNON  
TROIS-RIVIÈRES — Contrairement aux recommandations de la Commission de police qui suggérait il y a deux ans qu'on réduise les effectifs policiers trifluviens à 85 membres, la ville de Trois-Rivières a décidé d'une certaine réduction sous l'impulsion du nouveau directeur Gérald Cholette, mais les troupes resteront à 119 hommes.

La ville de Trois-Rivières vient d'ailleurs de demander officiellement au ministère de la Justice l'autorisation de réduire ses effectifs à 119 policiers. Il s'agit là d'une simple formalité car la Sécurité publique locale fonctionne déjà depuis deux ans avec 119 hommes.

Il y a une dizaine d'années, la police de Trois-Rivières a compté près de 160 policiers, soit l'un des taux les plus forts de tout le Québec comparativement au territoire à desservir. Au moment de la retentissante enquête de la Commission de police, le service avait 122 hommes.

En prenant la direction du corps de police, M. Cholette a initié pour sa part un nouvel organigramme de travail, et il semble que le service se soit avéré tout à fait fonctionnel avec 119 hommes.

Même si la CPQ a recommandé qu'on réduise les effectifs à 85 policiers et qu'on confie l'opération des camions-incendie à du personnel civil, la ville n'a pas retenu cette avenue qui aurait en quelque sorte scindé le département des incendies et de la police. Le personnel qui s'occupera encore de la section des incendies en sera un policier et non civil. Dans les rangs policiers on estime que la mesure préconisée à l'époque par la Commission de police n'aurait valu aucune économie à la ville puisque les civils embauchés à la place des policiers auraient, tôt ou tard, réclamé le salaire de leurs prédécesseurs.

Au cours de la dernière année, une douzaine de policiers de 55 ans et plus se sont prévalus d'un régime de préretraite et la ville a donc pu embaucher du personnel plus jeune pour répondre aux exigences de la police des années '80. Maintenant que l'on s'est entendu pour garder un plancher de 119 hommes, chaque fois qu'il s'effectuera un départ, celui-ci sera comblé par l'engagement d'une nouvelle recrue.

La seule donnée qui pourrait légitimement modifier le tableau actuel, indique l'inspecteur Jean-Guy Gervais, sera la relocalisation du quartier général à la hauteur du terrain de l'exposition. Certains postes d'opérateurs de camion-incendie seront vraisemblablement supprimés parce qu'il y aura une caserne de moins. Cette suppression envisagée n'affectera cependant en rien les effectifs de patrouille du territoire.

# COMPAREZ. ET VOUS Reviendrez!



Le système de micro-ondes Dual Wave  
GENERAL ELECTRIC

Grâce à Dual Wave, l'un des systèmes de cuisson aux micro-ondes les plus perfectionnés qui soient aujourd'hui, les aliments sont enveloppés par des flux de micro-ondes provenant de la sole et de la voûte du four et cuisent uniformément sans qu'il soit nécessaire, dans la plupart des cas, de les retourner.

LAVE-VAISSELLE



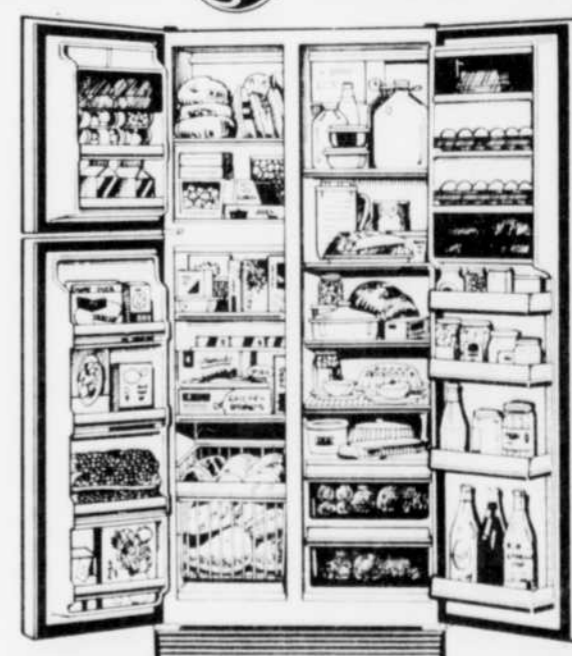
Offert dans un choix de modèles encastrés et adaptables, synonymes de fiabilité et de durabilité pour tous ceux qui se soucient de la valeur et de la qualité d'un appareil électroménager.



CUISINIÈRE GENERAL ELECTRIC

Conçue avec soin et précision pour offrir un rendement exceptionnel et un fonctionnement aisé. Les GE permettent à l'acheteur avisé de se prévaloir de toute une gamme de caractéristiques pratiques et abordables.

APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS  
GENERAL ELECTRIC



GAMME COMPLÈTE DE RÉFRIGÉRATEURS  
GENERAL ELECTRIC de 10 pi<sup>3</sup> à 25 pi<sup>3</sup>

# J.N. Beaudoin

676, rue CHAMPFLOUR, TROIS-RIVIÈRES  
(EN ARRIÈRE DE L'HÔPITAL ST-JOSEPH) TÉL.: 378-5471



HEURES D'OUVERTURE:  
LUN. - FERMÉ  
MAR. - MER. 9h à 17h30  
JEU. - VEN. 9h à 21h  
SAM. 9h à 17h

# Bruno Saint-Pierre, candidat du PQ dans Arthabaska

VICTORIAVILLE (YB) — Me Bruno Saint-Pierre, un jeune avocat de Warwick, a été choisi candidat officiel du Parti québécois dans Arthabaska lors de la convention qu'a tenue cette formation politique, hier soir à

Victoriaville. Cet avocat de 31 ans a été préféré à M. Gilles Guindon un gestionnaire de Victoriaville qui avait été le premier à annoncer ses intentions et à un vieux routier de la politique M. Victor

Paul. M. Paul qui était le troisième candidat de cette convention avait déposé son bulletin de présentation au dernier instant, alors qu'au même moment Mme Denise Liberge décidait pour sa part de ne pas partici-

per à cette investiture. M. Saint-Pierre s'est dit heureux d'avoir été choisi avec une forte majorité. Toutefois, il a été impossible de savoir comment les quelque 200 militants péquistes présents à cette assemblée avaient réparti leur vote.



Bruno Saint-Pierre



Le club Richelieu de Cap-de-la-Madeleine recevait, hier soir, le rédacteur en chef et éditorialiste du Nouvelliste, M. Sylvio Saint-Amant, qui a tracé les grandes lignes de la politique établie pour la

couverture de la présente campagne électorale. De gauche à droite: MM. Jean-Paul Bérubé, président du club, et le conférencier, M. Saint-Amant. (Flageol Photo — Claude Deschênes)

"Pour moi, c'était une étape importante", de dire le vainqueur, qui a donné sa biographie en guise d'une bonne partie de son discours. Questionné sur les points qu'il entend développer lors de la courte campagne qu'il entreprend, il a indiqué que ceux-ci seront expliqués en conférence de presse cette semaine. Il a également souligné qu'il partait en campagne immédiatement et que déjà ils avaient des contacts d'entrepris avec des membres du PQ-Arthabaska pour former rapidement une organisation.

De son côté, le grand perdant de cette convention, M. Gilles Guindon, a dit se rallier à M. Saint-Pierre. "Je vais travailler avec le futur député", a-t-il déclaré.

Précisons que les ministres Jean Garon et Yves Beaumier étaient les orateurs invités de cette soirée au cours de laquelle des hommages ont été rendus au député sortant, Jacques Baril, et ce à plusieurs reprises.

## Le rédacteur en chef devant le Richelieu Une couverture spéciale dans la campagne électorale

par Roger NOREAU  
CAP-DE-LA-MADELEINE — Rappelant les grandes lignes de la politique établie par Le Nouvelliste pour la couverture de la présente campagne électorale et parue en page éditoriale, hier, sous la signature du président-éditeur, M. Claude Masson, le rédacteur en chef et éditorialiste du quotidien régional, M. Sylvio Saint-Amant, alors qu'il s'adressait aux membres du club Richelieu de Cap-de-la-Madeleine, hier soir, a dit que si comme par le passé le journal s'acquittera de sa

tâche avec le plus d'honnêteté possible et de professionnalisme, il n'a pas l'intention d'être à la remorque des politiciens et des partis politiques en rapportant servilement leurs moindres paroles et gestes. "Pour cette campagne électorale, Le Nouvelliste a l'intention de vous offrir une couverture un peu spéciale, alors qu'il fera son propre choix d'information, décidera des activités ou des assemblées à couvrir ou à ne pas couvrir", a-t-il clairement expliqué.

Si, autrement dit, Le Nouvelliste tentera de sortir des sentiers battus en allant à l'envers du décor en demandant aux candidats de se prononcer sur les grands thèmes qui pourront être abordés, en forçant les candidats à dévoiler leur jeu, c'est dans un seul but, mieux informer la population, a ajouté le rédacteur en chef.

### Les sondages

Selon le conférencier, malgré que les campagnes électorales actuelles soient l'affaire des chefs de parti, il n'en demeure pas moins que les sondages jouent de plus en plus un grand rôle et peuvent drôlement influencer l'électorat. "Dans certains milieux, l'on va même jusqu'à dire que ce sont les sondages qui font ou défont les gouvernements", a encore dit M. Saint-Amant, apportant l'exemple du PQ qui, il y a quelques mois, selon les sondages, obtenait un degré de satisfaction de 20% alors que le dernier sondage lui donnait un degré de 50% de satisfaction dans la population. "Le PQ s'est donné un nouveau chef, direz-vous. D'accord, mais c'est le même parti, les mêmes hommes. Le bilan, positif ou négatif de ce parti, n'a pas changé. Il reste le même... mais pas pour les sondages", a-t-il dit.



**Rideaux de douche** A compter de **16,95\$**

1335, RUE AUBUCHON  
TROIS-RIVIÈRES  
373-9898

**ZIP INTERNATIONAL**

**VENTE DÉBUT DU MOIS 6, 7, 8, 9 NOVEMBRE 1985**

<b>TOFU</b> en vrac <b>SPÉCIAL</b> 3,73\$ kg (1,69\$ lb)	<b>ARACHIDES</b> Blanches salées <b>SPÉCIAL</b> 3,51\$ kg (1,59\$ lb)	<b>RIZ UNCLE BENS</b> <b>SPÉCIAL</b> 2,18\$ kg (99¢ lb)	<b>FROMAGE SUISSE</b> Du Québec <b>SPÉCIAL</b> 9,68\$ kg (4,39\$ lb)
<b>DATTES SANS NOYAU</b> 4,61\$ kg (2,09\$ lb)	<b>FRUITS CONFITS MÉLANGÉS</b> <b>SPÉCIAL</b> 3,29\$ kg (1,49\$ lb) <b>CERISES ROUGES ET VERTES CONFITES</b> <b>SPÉCIAL</b> 6,37\$ kg (2,89\$ lb)		<b>FROMAGE</b> Vieux pané <b>SPÉCIAL</b> 9,68\$ kg (4,39\$ lb)
<b>NOIX DE GRENOBLE</b> en morceaux <b>SPÉCIAL</b> 6,59\$ kg (2,99\$ lb)	<b>BANANES SÈCHÉES</b> <b>SPÉCIAL</b> 4,61\$ kg (2,09\$ lb)	<b>NOIX DE COCO RAPE</b> <b>SPÉCIAL</b> 4,61\$ kg (2,09\$ lb)	<b>PÂTE DE FOIE GLACÉ</b> <b>SPÉCIAL</b> 4,61\$ kg (2,09\$ lb)
 <b>le</b>	<b>CAPUCHONS DE CAROUBE</b> <b>SPÉCIAL</b> 4,83\$ kg (2,19\$ lb)	<b>BÂTONS DE SESAME</b> <b>SPÉCIAL</b> 5,27\$ kg (2,39\$ lb)	<b>CHOCOLAT TOBLERONE</b> <b>SPÉCIAL</b> 5,59\$ kg 500 g
	<b>FESTIVAL DES TISANES</b> • Tilleul • Tilleul-menthe • Menthe • Carmélites • Camomille 25 sachets pour 99¢	<b>OLIVES KALAMATA</b> En vrac <b>SPÉCIAL</b> 4,83\$ kg (2,19\$ lb)	<b>BACON EN MORCEAUX</b> <b>SPÉCIAL</b> 9,90\$ kg (4,49\$ lb)

**le moissonneur enr.**  
ALIMENTATION SPÉCIALISÉE

855, DES RÉCOLLETS TROIS-RIVIÈRES 373-3426      143, ST-ANTOINE TROIS-RIVIÈRES 374-2434  
OUVERT LE DIMANCHE

**LE SOLEIL DES PAYS CHAUDS ON LE TROUVE CHEZ NOUS DANS LA VITAMINE DE NOS FRUITS... ET PAS CHER!**



**UN PANIER DE FRUITS...**

Une délicate attention

**10\$ à 60\$**

Livraison

 <p><b>LAITUE POMMÉE</b> Gr. 24 Produit E.U.</p> <p><b>59¢</b> chaque</p>	 <p><b>CONCOMBRES DE TABLE</b> Pr. E.U.</p> <p><b>25¢</b> chacun</p>
 <p><b>CHAMPIGNONS BLANCS</b> Pr. Ontario Pqt 227 g</p> <p><b>1,08\$</b></p>	 <p><b>BANANES</b> Pré Équateur</p> <p><b>24¢</b> lb (53* kg)</p>
 <p><b>RAISIN VERT ALMERIA</b> Pr. Chill</p> <p><b>78¢</b> lb (1,72\$ kg)</p>	

**UNE FRUITERIE DE QUALITÉ POUR UNE CLIENTÈLE DE QUALITÉ**

**Agro Fruit**

4887, boul. des Forges, Trois-Rivières Tél.: 378-2933

*Vous partez!*

CHEZ JÉRÔME VOUS ÊTES ASSURÉS DE TROUVER DES VALISES DE QUALITÉ AUX MEILLEURS PRIX.

**25% de rabais**

**SERIE CARIBBEA 100.**  
Fameux cadre «memory PVC» Samsonite, vinyle de couleur bordeaux, ou nylon de couleur noir, prune, gris et bleu foncé.  
Ord. de 71<sup>50</sup> à 159<sup>50</sup>  
Spécial de **53<sup>63</sup> à 119<sup>63</sup>**

**SERIE ESPANA**  
Un style accentué en vinyle léger, fermeture éclair autoprécipitable, noir, bleu gris.  
Ord. de 64<sup>00</sup> à 169<sup>00</sup>  
**SPÉCIAL 48<sup>00</sup> à 127<sup>13</sup>**




TROIS-RIVIÈRES 379-2625  
SHAWINIGAN 539-6244

*Le choix des valises*

24 MAGASINS AU QUÉBEC POUR VOUS SERVIR

## Plus de \$1.2 million en permis de construction

SHAWINIGAN (JE) — La société d'électrolyse et de chimie Alcan a demandé à la ville un permis de construction de \$530,000 pour l'agrandissement et le réaménagement d'une bâtisse à ses installations du boulevard Saint-Sacrement.

Ce permis de construction a gonflé à \$1,207,277 la valeur des permis accordés par la ville durant le mois

d'octobre. Pour le même mois, l'an dernier, les 53 permis totalisaient \$764,990. La ville a émis 39 permis de construction en octobre 1985.

Depuis le début de l'année 1985, la ville a accordé 433 permis de construction d'une valeur de \$17,811,650.58. Il s'agit d'un très net progrès sur la même période de l'année 1984 alors que les 465 permis se chiffraient à \$11,533,811.

L'entrepreneur Sylvio Gendron a aussi demandé un permis important de \$150,000 pour la construction de six logements sur la rue Cloutier. De son côté, M. Pierre Salois construira quatre logements au coût de \$70,000 sur la rue Bellevue-Plaza.

La ville s'enrichira d'une autre maison unifamiliale de \$60,000 sur la rue Curé-Leblanc. Les rénovations de bâtisses ont

aussi augmenté la valeur des permis de construction, soit \$51,830 pour un bâtiment de la rue Saint-Jean, \$33,067 pour un autre sur la rue Saint-Marc, et \$16,200 pour une bâtisse située sur la rue Viger.

Les autres permis ont été accordés pour des agrandissements de maison, réfection de toiture, construction de garage privé ou de piscine, construction de remise, etc.

### Un conseil du SAC

## Il est plus simple d'acheter en région

SHAWINIGAN (RSA) — Le Service d'aide au consommateur de Shawinigan vient d'émettre une brève communication pour recommander l'achat en région.

C'est à la suite d'une plainte formulée par une consommatrice de Shawinigan qui a acheté, par catalogue, des articles le 6 août dernier,

d'une compagnie de Montréal au montant de \$153.50.

Le chèque avait été encaissé le 15 août, mais rien n'a jamais été livré malgré un appel puis une lettre enregistrée envoyée le 17 octobre.

"Les achats d'articles, de bibelots, de serviettes etc, par mini-catalogues que vous trouvez dans vo-

tre boîte à lettres peuvent vous causer bien des ennuis," d'insister le SAC.

Il invite donc les consommateurs à bien examiner la marchandise. A comparer. "Si vous voulez faire disparaître votre nom de liste d'envoi, vous plaindre d'achats faits par la poste, de dire le SAC en invitant

les consommateurs à écrire à L'Association canadienne du marketing direct, 150, Consumer road, suite 405, Willowdale, Ontario, M2J 1P9.

Il indique enfin que pour toute information concernant les achats par correspondance, les consommateurs peuvent communiquer avec le SAC à Shawinigan.

### Selon Jean-Louis Matteau

## L'achat de REA: un excellent moyen pour éviter les grèves

par Michel LAMARRE GRAND-MÈRE — "La participation des travailleurs d'entreprises privées à l'achat d'un régime d'épargne-actions du Québec est un excellent moyen pour éviter des conflits de travail à celles-ci, afin de surveiller adéquatement leurs actions ainsi que leurs intérêts face à de telles situations."

C'est ce qu'a affirmé hier M.

Jean-Louis Matteau, vice-président de Geoffron, Leclerc inc., devant au-delà de soixante-quinze convives, lors du déjeuner-causerie de la Chambre de commerce de Grand-Mère.

Instauré en 1979 par le gouvernement québécois, le régime d'épargne-actions du Québec a permis en 1985 à 53.3 pour cent des employés québécois et qué-

bécois de se porter acquéreurs d'actions dans leurs entreprises, et d'ici à la fin de la présente année, il y aura entre 45 à 50 nouvelles émissions d'obligations par l'intermédiaire de ce régime d'épargne-actions.

Le vice-président de la maison de courtage "Florida Matteau" a également révélé que de 1979 à 1984 plus d'un mil-

lard de dollars avaient été investis dans les grandes entreprises, et \$621 millions dans les entreprises intermédiaires, par l'ensemble des Québécois.

Traitant des avantages du régime d'épargne-actions du Québec, M. Matteau a signalé que le REA permettait au contribuable québécois de réduire ses impôts provinciaux en déduisant son revenu des montants investis dans des actions nouvellement émises de certaines compagnies établies au Québec.

Le conférencier invité a, par ailleurs, signalé qu'en 1984, seulement 5.5 pour cent des gens du Québec avaient acheté des épargnes-actions auprès de compagnies, alors que dans les autres provinces du Canada le pourcentage dépassait les 11 pour cent, mais avec les avantages fiscaux du gouvernement du Québec, le régime d'épargne-actions du Québec connaît une très grande ampleur au cours de la prochaine année.



(Photo: Jean Thibault)

La Chambre de commerce de Grand-Mère recevait, lors de son déjeuner-causerie hebdomadaire tenu à l'Auberge Grand-Mère, M. Jean-Louis Matteau, vice-président de Geoffron, Leclerc incorporée. Ce dernier a traité de l'importance du

Régime d'épargne-actions du Québec. Sur la photo on voit, de gauche à droite: M. Jean-Louis Matteau, Mme Lydia Lapointe-Brière, personnalité de la semaine, et M. Jean-Marie Saint-Pierre, président de la Chambre de commerce.

### Emission d'obligations à Grand-Mère

## Geoffron, Leclerc obtient la vente

par Michel LAMARRE

GRAND-MÈRE — Les autorités municipales de la ville du Rocher, réunies en session spéciale, ont octroyé à la firme "Geoffron, Leclerc inc.", la vente d'une émission d'obligations totalisant une somme de \$1,265,000, pour défrayer divers règlements d'emprunts dont les échéances étaient échues.

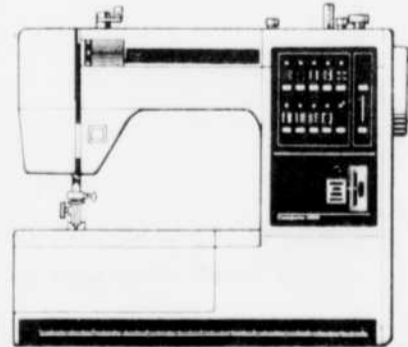
A la suite d'une étude faite par les fonctionnaires du ministère des Affaires municipales et de la Commission municipale du Québec, la ville de Grand-Mère se classe parmi la première corporation municipale à obtenir un taux de rendement moyen de 10.4843 pour cent, soit le plus bas depuis quelques années.

**Pont Cahoon**  
Lors de cette séance spéciale du conseil municipal, les édiles ont convié à la firme "Construction J.G. inc.", de Saint-Luc-de-Vincennes, le contrat pour la reconstruction du pont Cahoon, au coût de \$41,599.

Cette reconstruction du pont sera entreprise dans les prochains jours afin que les gros travaux soit terminés avant la période des grands froids.

# OMEGA

LA SEULE MACHINE À COUDRE "COMPUTER" A PRIX ABORDABLE



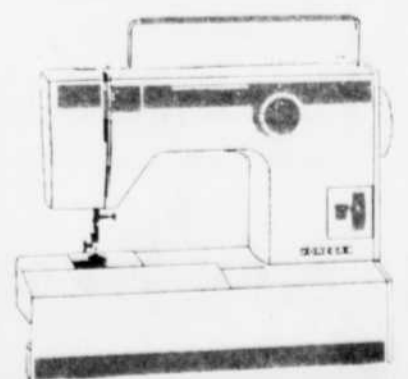
- \* Si facile à opérer, qu'aucune autre ne peut l'approcher.
- \* Choisissez des points pré-programmés, du bout des doigts.
- \* Boutonnères mémorisées - programmez la grandeur désirée pour des boutonnères identiques à chaque fois.

Prix Sugg.: 799\$

SPECIAL: 599\$

NE MANQUEZ PAS CET OFFRE

VALEUR INCROYABLE



L'OMEGA 1272 offre une excellente qualité dans une apparence moderne

- \* Un seul bouton pour les 12 points utilitaires.
- \* Boutonnière automatique.
- \* Coud à 2 aiguilles.
- \* Entièrement garantie.

Prix Sugg.: 459\$

SPECIAL: 279\$

RÉSERVEZ POUR NOËL

**DOYLE** MACHINES À COUDRE VENTE ET RÉPARATION  
1912 ST-MARC SHAWINIGAN 536-5533

### Une auto

Nous en avons une POUR VOUS dans la rubrique 125 des annonces classées

### Filet temporaire

SHAWINIGAN (MC) — La ville de Shawinigan a décidé d'installer temporairement un filet, au lieu d'une baie vitrée permanente, pour la patinoire du centre sportif de la rue Broadway.

Le maire Dominique Grenier a expliqué, à la séance publique du conseil, qu'il fallait sans tarder rendre sécuritaire pour le public sportif cette section particulière des gradins, devant la lenteur de la Régie des Sports à se prononcer sur les dimensions que devra comporter la baie vitrée.

"Il est certain qu'une baie vitrée est plus agréable à la vue, mais le filet en question aura au moins une transparence acceptable," de dire le maire Grenier.

A son avis, il s'avère plus prudent de procéder à l'achat d'un tel filet à \$5,000 que de s'aventurer à verser \$30,000 pour une baie dont les dimensions précises restent incertaines devant les normes encore inconnues.



Dr JEAN-VICTOR BERGERON S.A.  
DOCTEUR EN OPTOMÉTRIE  
Spécialiste en vision

Examen visuel complet  
Lentilles cornéennes

2493, St-Marc Shawinigan 539-3992

### BIENVENUE

Ce soir, 6 novembre 1985, à notre

SOIRÉE de PRIÈRE avec enseignement

"Sur les Dons et Fruits de l'Esprit"

- 19h: Chapelet médité, sacrement réconciliation.
- 19h30: Célébration eucharistique.
- 20h: Prière et enseignement.



LA FRATERNITÉ ARCHE D'ALLIANCE  
862, HEMLOCK, SHAWINIGAN  
Tél.: 537-6619



LE CENTRE CULTUREL DE SHAWINIGAN PRESENTE

LE JEUDI 7 NOVEMBRE 20h30

SEPTM ARTES and OUVRIERE CONCERTS present



KUD. TUCOVIC DIR. DZADZEVIC  
Production spectaculaire de danse Yougoslave

FRULICA

Les 12 membres de la troupe en tournée 1985-1986

Billet: 12\$  
Évitez les déplacements  
Achetez et payez en téléphonant (Visa - Master Card)  
539-5333  
Billets en vente  
Centre culturel Shawinigan  
Librairie Matteau Grand-Mère

**CUIR NO 1**  
d'un CHIC FOU

**POUR VOUS 20% et 30% de rabais**

**BLOUSONS, PANTALONS et MANTEAUX DE CUIR**  
Tous de 1ère qualité

**AUSSI 30% DE RABAIS sur MANTEAUX PEaux DE PORC**

**4 JOURS SEULEMENT**  
Merc. 6 nov. à sam. 9 nov. 1985

**Boutique Chacalou**

746, 4e Rue, Shawinigan,  
Tél.: 537-5551  
(Voisin de L'Atmosphère)

# FILION VOUS PRÉSENTE

## LA VENTE À RABAIS

# SONY

3 JOURS SEULEMENT  
7-8-9 NOVEMBRE 1985

VENEZ RENCONTRER LES REPRÉSENTANTS DE SONY SUR LES LIEUX



**Super Ecran First Choice**  
et 15000000

**Vous êtes notre invité!**

Sony et Filion vous offrent le Cinéma!

avec DEUX MOIS DE TELEVISION PAYANTE ET UN ABONNEMENT D'UN AN A TV HEBDO

Avec l'achat d'un nouveau Sony Betamax, de magnétoscopes 8 mm et de caméscopes (y compris le Video 8)



**BETAMAX SONY®**

- Modèle SL-20
- 6 programmes sur 7 jours
- Contrôle distance sans fil RMT-124
- Mise en marche rapide de 30 min
- 5 heures
- Modèle mince
- Garantie 1 an

Carte de membre consomex video

**429,95\$**

**RABAIS 70,00\$**

**SYSTEME DE SON SONY® COMPACT**

- Modèle XO 700
- 25 watts RMS par canal
- Correcteur graphique
- 5 bandes
- Détecteur de chansons (ams)
- Enceinte acoustique 2 voies

GRATUIT ECOUTEUR SONY MDR 10 L 6 CASSETTES HFX 90

**549,95\$**

**WALKMAN SONY®**

- Modèle WM11
- Cassettes normales, métal
- Ecouteur inclus
- Garantie 1 an

**49,95\$**

**RABAIS 10,00\$**

**BETAMAX SONY®**

- Modèle SLHFR-50
- Possibilité stéréo avec adaptateur HP-200
- 6 programmes 7 jours
- Arrêt sur image parfait
- Carte de membre consomex video
- Contrôle à distance sans fil
- Super Beta

**499,95\$**

**RABAIS 200,00\$**

**CHAÎNE SONY® AV-270**

- 2 x 25 watts RMS
- Pré-réglage 10 canaux
- Magnétophone cassette TC-FX220
- Tourne-disque PS-LX 220
- Enceinte acoustique SS-C20
- Meuble support SU-S110 (en option)

ECOUTEUR SONY MDR 10 L 4 CASSETTES HFX 90

**689,95\$**

**RABAIS 60,00\$**

**WALKMAN SONY®**

- Modèle WMF8
- Lecteur de cassette
- Radio MA/MF stéréo
- Ecouteur bandoulière inclus

**89,95\$**

**RABAIS 40,00\$**

**BETAMAX SONY® HI-FI**

- Modèle SL-HF300
- Beta Hi-Fi
- 6 programmes sur 7 jours
- Câblo sélecteur intégré
- Contrôle à distance sans fil RMT-124
- Carte consomex video

**699,95\$**

**RABAIS 100,00\$**

**CHAÎNE SONY® AV-330**

- Chaîne 2 x 40 watts
- Pré-réglage 10 canaux
- Magnétophone Dolby B TC-FX220
- Table tournante avec courroie
- Enceinte acoustique 3 voies
- Etagère SU-S110 (en option)

ECOUTEUR SONY MDR 10 L 6 CASSETTES HFX 90

**799,95\$**

**RABAIS 170,00\$**

**WALKMAN SPORT SONY® SONY SPORTS WALKMAN**

- Modèle WMF-5
- Lecteur cassette avec syntonisateur
- MF stéréo
- Résistant aux chocs
- Joint et garniture étanches

**149,95\$**

**PRIX JAMAIS VU**

**TÉLÉVISEUR TRINITON SONY®**

- Modèle KV-1965
- Ecran 20 po
- Nouveau tube (mirror black)
- Câblo sélecteur intégré
- Entrée vidéo
- Garantie complète 3 ans

**639,95\$**

**RABAIS 60,00\$**

**CHAÎNE SONY® AV-470**

- Chaîne 2 x 50 watts
- Table tournante entraînement
- Magnétophone Dolby B-C
- Enceinte acoustique 3 voies
- Couleur noire
- 4 cassettes HFX 90 gratuites

ECOUTEUR SONY MDR 10 L 6 CASSETTES HFX 90

**1199,95\$**

**RABAIS 200,00\$**

**LECTEUR DE DISQUE LASER SONY®**

- Modèle CDP70
- Incredible rendement audio
- Mémoire programmable
- Possibilité télécommande

ECOUTEUR SONY MDR-10 II

**479,95\$**

**RABAIS 20,00\$**

**TÉLÉVISEUR TRINITON SONY®**

- Modèle KV-1972R
- Ecran 20 po
- Nouveau tube (mirror black)
- Câblo sélecteur intégré
- Contrôle distance RM-717
- Sortie multiplex
- Garantie complète 3 ans

**779,95\$**

**RABAIS 50,00\$**

**RADIO PORTATIF SONY®**

- Modèle CFS-3000
- Radio MA/MF cassette
- 3 bandes égalisatrices de fréquences
- Haut-parleur détachable
- Garantie complète 1 an

4 CASSETTES HFX 90 SONY GRATUITES

**149,95\$**

**PROMOTION 3 DISQUES LASER SONY®**

**8,99\$** CHACUN

Avec achat d'un lecteur de disques audio-numérique Sony.

**OFFRE SPECIALE POLYGRAM**

**TÉLÉVISEUR TRINITON SONY®**

- Modèle KV-2670R
- Ecran 28 po
- 181 canaux
- Affichage référentiel
- Sortie multiplex
- Contrôle à distance
- Etagère SU-157 gratuite

**1299,95\$**

**RABAIS 150,00\$**

**COPIEUR CASSETTE SONY®**

- Modèle CFS-W600
- Radio MA/MF cassette
- Haut-parleurs détachables
- Copie vitesse normale
- haute vitesse
- Les deux côtés en même temps
- 5 bandes égalisatrices de fréquences

6 CASSETTES HFX 90 SONY GRATUITES

**369,95\$**

**COPIEUR CASSETTE SONY®**

- Modèle CFS-W30
- Radio MA/MF/cassette
- Copieur cassette
- Double cassette

4 CASSETTES SONY HFX 90 GRATUITES

**159,95\$**

**RUBAN VIDÉO SONY®**

2 RUBANS BETA L-750  
1 RUBAN BETA L-750 UHG

**29,95\$**

**ECONOMIE 3,00\$**

**MINI CHAÎNE SONY®**

- Modèle CFS-9000
- 20 watts RMS
- Haut-parleurs détachables
- Compteur numéro
- Système auto-reverse
- Haute fidélité dans un portatif

**449,95\$**

**RABAIS 50,00\$**

**RUBAN AUDIO SONY®**

- 3 CASSETTES SONY HF 60 **5,49\$**
- 3 CASSETTES SONY CHROME UCX60 **8,29\$**
- 6 CASSETTES SONY LNX90 **15,99\$**

FINANCEMENT DISPONIBLE



ATELIER DE RÉPARATION AU SOUS-SOL  
PLAN "Mise de côté"  
FERME LE LUNDI

465 et 479 - 5e rue  
Centre-Ville  
en face "Promenade de Shawinigan"

**COMPTOIR MUSICAL FILION LTEE**

SHAWINIGAN P Q

(819) 536-2575

CONSUMEX VIDEO

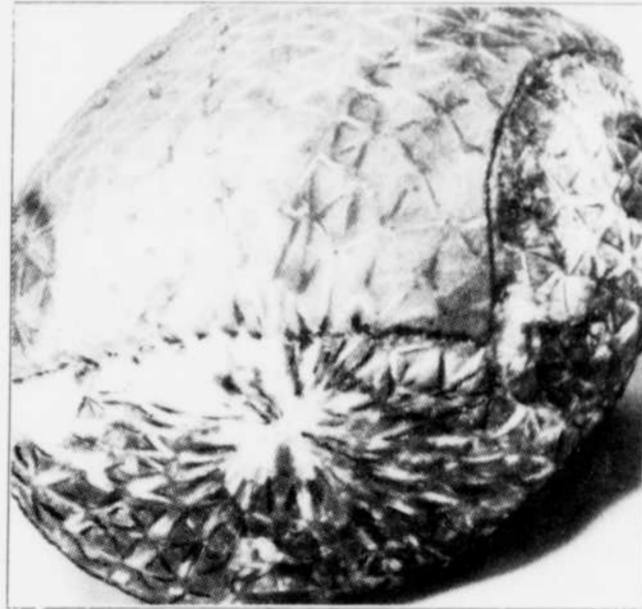
CARTE de MEMBRE GRATUITE à l'ACHAT d'un VIDEO

# PLACE AUX ÉCONOMIES



**JUS DE TOMATES**  
de fantaisie  
**ESTRIE**  
1,36 litre

**.69**



**JAMBON FUMÉ**  
dans l'épaule  
**PROVIGO**

**216**  
kg **.98**



**POMMES CORTLAND**  
du Québec,  
Canada de fantaisie  
sac de 4 lb

**129**



**EAU MINÉRALE**  
**MONTCLAIR**  
750 ml

**.69**



**TOURTIÈRES**  
**PROVIGO**  
450 g

**179**



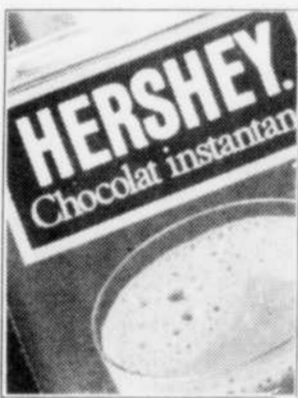
**OIGNONS**  
à bouillir, du Québec,  
Canada no 1  
sac de 10 lb

**.79**



**MARGARINE**  
molle  
**FLEISCHMANN'S**  
2 x 227 g

**119**



**CHOCOLAT**  
instantané  
**HERSHEY**  
750 g

**189**



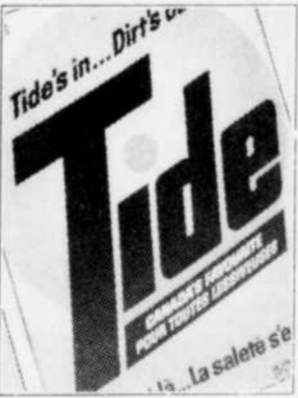
**CAFÉ INSTANTANÉ**  
régulier (227 g),  
Colombie ou Viva (170 g)  
**NESCAFÉ**

**469**



**PAPIER HYGIÉNIQUE**  
**COTTONELLE**  
8 rouleaux

**299**



**DÉTERSIF**  
en poudre, (6 litres)  
**TIDE**  
2,4 kg

**399**



**ÉCONOMISEZ 25¢**  
avec ce coupon et à l'achat de

**SAUCE**  
à l'ail sec ou ananas (375 ml) ou prunes  
ou cerises (250 ml)

**WONG WING**

provigo

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

NET TOUVER

*Voyez*

La circulaire Provigo.

... des centaines de bas prix à chaque semaine.

LES SUPERMARCHÉS  
**provigo**

PRIX EN VIGUEUR DU JUSQU'AU  
SAMEDI 9 NOVEMBRE 1985. DANS  
TOUS LES SUPERMARCHÉS PROVIGO  
DE LA MAURICIE. NOUS NOUS RÉSERVONS  
LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS.

- 444, 5e RUE, SHAWINIGAN
- 1701, NOTRE-DAME, STE-MARTHE DU CAP
- 300, RUE BARKOFF, CAP-DE-LA-MADELEINE
- 70, RUE ST-PIERRE, CAP-DE-LA-MADELEINE

- 950, BOUL. DES RÉCOLLETS, TROIS-RIVIÈRES
- 700, BOUL. STE-CÉCILE, TROIS-RIVIÈRES
- 2650, 6ième AVENUE, GRAND-MÈRE
- 4445 BOUL. ROYAL, TROIS-RIVIÈRES, OUEST

LES PHOTOS NE SERVENT QU'À  
IDENTIFIER LA MARQUE DE  
COMMERCÉ DES PRODUITS  
ANNONCÉS ET LE TEXTE PRÉVAUT  
EN TOUTES OCCASIONS.

# Les Cris ne veulent pas de deuxième Baie James

MONTREAL (PC) — Les indiens Cris ne veulent pas de la phase II de la Baie James que propose de construire le chef du Parti libéral, M. Robert Bourassa, afin de vendre de l'électricité aux Américains.

"Nous nous opposons au projet Nottaway, Broadback, Rupert et nous utiliserons tous les recours légaux afin que nos droits soient protégés, et il faudra que l'accord des Cris soit obtenu", déclare M. Ted Moses, grand chef du Grand conseil des Cris, dans une entrevue accordée à Radio-Canada, dans le cadre de l'émission Le sens des affaires, qui sera diffusée mercredi soir à 9h30.

Le signataire de la Convention de la Baie James et ancien grand chef des Cris, M. Billy Diamond, partage cet avis. "Avez-vous vraiment besoin de ce projet? C'est une question que nous persisterons à poser. Et d'ailleurs, il y a dix ans, nous avons tenu tête à Robert Bourassa; nous sommes prêts à l'affronter encore."

"Et s'il veut que des batailleurs indiens expérimentés fassent un retour, et bien nous reviendrons et nous défendrons nos droits d'une autre manière, d'une façon plus dure, avec plus d'expérience et ce sera un projet que le gouvernement du Québec ne construira pas sans notre accord."

Dans la Convention, signée il y aura dix ans le 11 novembre prochain, un article dit qu'il y aura ultérieurement construction de d'autres centrales, mais les Cris exigent une nouvelle convention avant que l'on installe les 13 centrales que propose M. Bourassa sur les rivières Broadback, Nottaway et Rupert.

Les négociations s'annoncent plus difficiles qu'elles le furent la première fois. Les Cris ont pris de l'expérience et disposent maintenant de moyens financiers importants; ils peuvent engager les meilleurs avocats qui soient.

La Convention de 1975 prévoit un

dédommagement total de \$225 millions, dont 60 pour cent vont aux Cris et le reste aux Inuit. Des \$136,6 millions que doivent recevoir les Cris, \$98 millions ont déjà été versés et avec les intérêts, ce capital s'est enrichi à \$144 millions.

Les Cris ne touchent pas à leur capital, et avec une partie des intérêts, ils ont été capables d'investir dans de nombreuses entreprises autochtones comme Air Creebec. Ainsi, en 1984, les Cris affirment avoir injecté une centaine de millions dans l'économie du nord-ouest québécois. Somme toute, les Cris ne sont plus aussi affamés qu'au début des années 70, et peuvent maintenant négocier avec une position plus forte.

Ils sont également plus sensibles aux problèmes environnementaux, surtout depuis que l'on a récemment découvert que le poisson, pêché dans les réservoirs de la rivière La Grande, est devenu impropre à la consommation.

# Le PLQ annulerait la vente des succursales de la SAQ

par Rollande PARENT

MONTREAL (PC) — Un gouvernement libéral annulerait la vente des succursales de la Société des alcools du Québec (SAQ), même celles déjà octroyées, et ferait élargir le monopole qu'exerce cette société sur l'importation et la distribution des produits alcoolisés, de façon à rétablir la concurrence dans ce secteur.

Voilà ce qu'a indiqué hier le député libéral de Laporte, André Bourbeau, critique de l'Opposition en matière d'industrie et commerce, lors d'une conférence de presse convoquée pour dénoncer le projet de privatisation d'un certain nombre de succursales montréalaises.

"Les lettres envoyées aux franchiseurs ne disent pas clairement qu'une succursale leur sera vendue", a soutenu le député, qui y voit davantage une lettre d'intention plutôt qu'une autorisation officielle.

Une fois que la privatisation serait réalisée au niveau de l'approvisionnement, M. Bourbeau a émis l'hypothèse qu'on pourrait passer à la vente des succursales existantes, mais sans territoire protégé.

Ainsi les épiciers ou d'autres commerçants pourraient vendre de l'alcool à quelques pieds de là et se faire concurrence.

La marche vers la privatisation menée par le ministre de l'Industrie et du Commerce, Rodrigue Biron, en est une d'improvisation et si elle est poursuivie ce n'est que pour permettre au ministre de ne

pas perdre la face, a accusé le député de Laporte.

Selon un document émanant du ministère des Finances et dont M. Bourbeau a distribué des copies aux

journalistes, la phase I du projet Biron aurait, sur les recettes gouvernementales, un impact favorable de \$1,2 million au terme de cinq ans.

# Pour jouer un rôle plus dynamique Les syndicats doivent cesser l'affrontement systématique

par RUDY LE COURS

MONTREAL (PC) — Les syndicats, en particulier ceux du secteur public, devront renoncer à l'affrontement systématique s'ils aspirent à jouer un rôle dynamique dans le Québec adulte de demain.

Voilà l'opinion exprimée par le président du Parti québécois et premier ministre du Québec Pierre Marc Johnson au cours d'une entrevue accordée lundi soir à la Presse canadienne dans ses bureaux du 17e étage du siège social d'Hydro-Québec.

"La responsabilité et la maturité pour les syndicats, ça signifie prendre conscience qu'on ne peut plus avoir seulement une attitude revendicatrice même si, par définition, le monde syndical est un monde revendicateur dans notre univers nord-américain, pense M. Johnson. Le syndiqué doit prendre conscience que son emploi dépend de la prospérité de l'entreprise qui dépend elle-même de facteurs de productivité. Et le travailleur fait partie des facteurs de productivité."

Selon le leader péquiste, cette prise de conscience est passablement avancée dans le monde syndical, surtout dans le secteur privé où tous et chacun ont connu un parent ou un ami qui a perdu son emploi au plus fort de la crise du

début des années quatre-vingt.

Il en va de même chez la plupart des travailleurs du secteur public même si de profondes séquelles de la négociation de 1982 demeurent "comme on le constate (au PQ) dans la région de Québec".

Chez les cadres syndicaux du secteur public, cette prise de conscience serait moins avancée car, toujours selon M. Johnson, on considère avoir "payé son tribut à la crise économique". La sécurité d'emploi y est perçue comme acquise. "Pourtant, ce qui guette l'Etat, ce sont les mêmes exigences que l'entreprise privée aux chapitres de la productivité et de la pertinence de la production étatique de ses services", prévient M. Johnson.

Le premier ministre entrevoit des défis de "motivations et d'implications" des employés du secteur public dans la façon de dispenser les nouveaux services aux citoyens. "Je pense qu'on est capable de très grandes réussites si le climat est propice et si on fait autre chose qu'une bataille sur l'indexation ou quelque chose du même genre. Je souhaite que les structures syndicales du secteur public se préoccupent de ça."

M. Johnson a encensé la FTQ pour avoir eu "le génie de décider" que la priorité du milieu syn-

dical devait être la concertation autour de la question de l'emploi en proposant des programmes conjoints comme Corvée Habitation et le Fonds de solidarité des travailleurs.

Le préjugé favorable du PQ à l'endroit des travailleurs, "ça existe encore dans la mesure où nos préoccupations doivent trouver leur aboutissement, leur finalité, dans l'emploi et pas seulement dans la croissance économique."

"La plaie morale de notre système économique, c'est le chômage. Ce n'est pas le un demi de un pour cent de gens qui gagnent plus que le salaire industriel moyen."

M. Johnson croit que tous les intervenants de la société, y compris l'Etat, doivent consacrer autant d'énergie aujourd'hui à combattre le chômage qu'ils en ont consacré au début des années soixante à l'éducation ou quelques années plus tard, à la santé.

L'illégalité ne paye plus

Abordant la question des grèves illégales qui ont longtemps été la source de gains syndicaux au Québec, M. Johnson soutient que cette tactique a payé au Québec jusqu'en 1976.

## VENTE de TISSUS

# Bouclair

La Maison du tissu

jusqu'au 9 novembre

**ESTRADE**  
Des milliers de mètres de tissus, aux textures et couleurs variées.

2\$

m

**LAINAGE 150 cm**  
**COMO et MODA**

Des quadrillés ou imprimés à carreaux multiples. Moucheté sur fond noir ou en couleurs vives. Laine et fibre synthétique

Prix Bouclair: 1199

799

m

PRIX SPECIAL:

**CHAUDS en COULEUR**  
**TISSUS D'ASPECT LAINE** 150 cm

Belle sélection de tissus d'épaisseur moyenne aux motifs chevrons, carrelés, rayés pied de poule ou unis

Prix Bouclair: 599

399

m

PRIX SPECIAL:

**LAINAGE SOLO**

150 cm. Un lainage très léger choix de motifs: carrelé moucheté et rayures. Teintes unies coordonnées 65% polyester 30% laine 5% de fibres inconnues

Prix Bouclair: 1199

799

m

PRIX SPECIAL:

**ACHAT SPECIAL**  
**VELOURS CÔTELÉ**

115 cm. Lot spécial de velours côtelés larges et couleurs variées

Prix Bouclair: 599

299

m

PRIX SPECIAL:

**CHALLIS MÉLODIE**

115 cm Tissu doux et léger imprimé à rayures en motifs abstraits ou à larges feuilles 100% polynosique

Prix Bouclair: 799

399

m

PRIX SPECIAL:

**COTONNADE**  
**MINI TARTANS**

115 cm. Choix de 11 plaids écossais 65% poly 35% coton.

Prix Bouclair: 499

399

m

PRIX SPECIAL:

**GABARDINE de LAINE**

100% pure laine magnifiques importations choix de teintes automnales

Prix Bouclair: 2999

2399

m

PRIX SPECIAL:

**TISSUS D'ASPECT LAINE**

150 cm lainages aux motifs chevrons prince de Galles écossais unis, etc.

Prix Bouclair: 799

599

m

PRIX SPECIAL:

**SIMILI FOURRURE**

150 cm. Reproduit la beauté des peaux de bêtes sauvages imitation telle que mouton de Perse, guépard, vison, rat musqué, etc.

Prix Bouclair: 2499

1874

m

PRIX SPECIAL:

**FAILLE SÉDUCTION**

115 cm 100% polyester

Faille très légère teintes unies dans un choix de 9 coloris automnaux. Pour blouses ou tenues de soirée

Prix Bouclair: 1099

799

m

PRIX SPECIAL:

**CHALLIS RENDEZ-VOUS**

115 cm. Tissus mode des carreaux toutes grandeurs teintes multicolores 65% polyester 35% coton.

Prix Bouclair: 599

449

m

PRIX SPECIAL:

**FLANELLE «NAPOLI»**

150 cm. Flanelle broyée à tissage croisé d'une douceur remarquable. Choix de 16 couleurs agréables 65% polyester et 35% viscose.

Prix Bouclair: 1199

959

m

**SUÉDINE** 150 cm

Mélange de douceur et de souplesse, tissu d'aspect suède disponible en 14 coloris automnaux

Prix Bouclair: 599

449

m

PRIX SPECIAL:

**COLLECTION CAMEO**

150 cm. Belle sélection de tissus de poids moyen en polyester et laine tissé en rayures, carreaux ou chevrons coloris modes.

Prix Bouclair: 1599

1199

m

PRIX SPECIAL:

**La Maison du tissu**

# BOU

VANIER 681-0644

SAINTE-FOY 653-6780

CHICOUTIMI 549-3535

# Encore les dépenses

par MARIE TISON

OTTAWA (PC) — Le détail des dépenses effectuées par l'ex-ministre de l'Environnement Suzanne Blais Grenier au cours de ses voyages en Europe a provoqué une levée de bouclier au sein de l'opposition.

Le député libéral Jacques Guilbault a notamment demandé au gouvernement comment il avait pu autoriser "deux odyssées inutiles qui ont causé un gaspillage des fonds publics de l'ordre de \$64.000".

Selon des renseignements obtenus en vertu de la Loi d'accès à l'information, Mme Blais-Grenier, actuellement ministre d'Etat au Transport, aurait dépensé \$20.746 au cours de deux voyages en avril et en juin-juillet en France, en Suède et en Union soviétique. La facture atteint cependant \$64.000 lorsque les dépenses des fonctionnaires participant à l'un ou l'autre des voyages y sont incluses.

M. Guilbault a notamment fait valoir qu'une des raisons centrales de ce voyage, une conférence des ministres européens de l'Environnement à Stockholm sur la pollution automobile, a été annulée avant le départ.

L'actuel ministre de l'Environnement, Tom McMillan, est venu à la rescousse de son prédécesseur, en indiquant que Mme Blais-Grenier avait quand même rencontré à Stockholm des fonctionnaires du ministère suédois de l'Environnement et certains ministres de ce pays.

A Paris, a-t-il ajouté, elle a rencontré des représentants de 24 pays en moins de quatre jours, discutant de questions comme les produits chimiques toxiques, les pluies acides et les déchets dangereux.

Squelettique

"Son ordre du jour officiel était plutôt squelettique lorsqu'elle est partie. De la chair s'est ajoutée après son arrivée là-bas", a-t-il cependant admis.

"Mais une liste de rencontres avait déjà été constituée avant son départ", a-t-il rapidement ajouté.

Suite à certaines circonstances, "elle a improvisé à certaines reprises rendue là-bas", a-t-il poursuivi, mentionnant la visite d'une centrale énergétique.

Programme destiné à l'habitation

# Johnson veut aider les familles d'abord

par Robert LEFEBVRE  
MONTREAL (PC) — Les prochains programmes d'aide à

l'habitation devront être destinés aux familles avec enfants, a indiqué hier le chef du Parti

québécois Pierre Marc Johnson. Le premier ministre a dévoilé hier les orientations qu'il veut

donner au secteur de l'habitation. Finie l'ère de l'avalanche de mesures et de programmes

de toutes sortes. Les contraintes économiques et financières obligent à la consolidation des acquis et à la réorganisation des programmes existants.

C'est dans cette optique que M. Johnson entend accorder la priorité à une clientèle qui n'a pas toujours reçu, dit-il, toute l'attention qu'elle mérite.

Il veut donc que désormais l'aide de l'Etat soit adaptée aux besoins des familles avec enfants et que le support financier de l'Etat aux familles soit accordé selon les revenus et les charges familiales, c'est-à-dire selon le nombre d'enfants ou la présence de personnes âgées ou handicapées.

**Bilan**

Accompagné du député de Crémazie Guy Tardif, principal artisan des politiques d'habitation du Parti québécois, M. Johnson a livré le bilan de son gouvernement en ce domaine.

En comptant tous les programmes, le gouvernement actuel a aidé financièrement quelque 260.000 ménages depuis 1976, que ce soit pour acquérir une propriété ou pour rénover un logement.

Entre 1970 et 1976 sous l'administration libérale, a dit M. Johnson, un total de 23.000 ménages ont bénéficié d'une telle aide.

# Ottawa doit accroître les pouvoirs du Québec pour réduire son déficit

- Johnson

par Rudy LE COURS

MONTREAL (PC) — La réduction du déficit fédéral passe en partie par un accroissement à moyen terme des pouvoirs du Québec qui l'aideront à faire face aux nouvelles exigences de la mondialisation du commerce.

Telle est la conviction exprimée par le président du Parti québécois et premier ministre du Québec Pierre Marc Johnson au cours d'une entrevue à la Presse canadienne accordée lundi soir après avoir fait campagne.

"Si l'Etat fédéral veut régler une partie de son déficit en coupant dans les transferts aux provinces, il va falloir qu'il fasse le ménage dans sa propre cour, pense M. Johnson. A l'égard du Québec en particulier, il faut nous assurer qu'Ottawa n'investisse pas massivement dans des secteurs où il dédouble l'activité de l'Etat québécois."

M. Johnson mentionne les secteurs liés à la création d'emplois comme l'Expansion indus-

trielle et régionale et les programmes de formation de main-d'oeuvre.

Le premier ministre québécois demeure persuadé qu'une rationalisation intelligente au niveau fédéral peut s'avérer rentable à court et à moyen terme.

"Si Ottawa se contente de pelleter son déficit dans la cour des provinces, on sait que ça va recommencer deux ou trois ans après. Il nous faut certaines garanties du fédéral", précise-t-il.

Selon lui, le Trésor québécois pourrait absorber à moyen terme le manque à gagner au chapitre de la pérequisition à condition de ne pas dépenser "au rythme où nous amènerait la reconduction des attitudes d'avant".

**Deux raisons trois conditions**

M. Johnson donne deux raisons pour lesquelles la réduction du déficit fédéral passe par l'augmentation des pouvoirs du Québec:

"D'abord le constat évident et manifeste par la Commission MacDonald de l'échec quasi catastrophique d'une politique de centralisation pendant 15 ans. Ensuite, parce que je crois, moi, en la capacité du Québec (et peut-être de certaines provinces) de faire face à la nécessité d'adaptation aux exigences de la mondialisation du commerce."

Pour le leader péquiste, il faudra beaucoup de souplesse "et ce n'est pas vrai que les structures fédérales actuelles finiront ce cadre adéquat".

M. Johnson se montre favorable à une libéralisation des échanges avec les Etats-Unis. Mais le Québec pourra y tirer son épingle du jeu que s'il résout trois difficultés.

— D'abord, soutient-il, il faudra que tous les agents économiques, notamment ceux du secteur manufacturier, s'entendent clairement sur le diagnos-

tic du "caractère inévitable pour ne pas dire dans bien des cas carrément souhaitable" de cette libéralisation des échanges. "Une fraction infime du marché américain permet de faire tourner des usines avec des centaines, voire des milliers d'emplois."

— Il faudra aussi que les agents économiques sur notre territoire, y compris l'Etat, s'entendent sur des objectifs précis dans ces négociations avec les Etats-Unis. "Jusqu'ou sommes nous prêts à aller et jusqu'ou veut-on protéger certains secteurs?"

— Il faudra enfin favoriser des regroupements sur une base volontaire au niveau des petites et moyennes entreprises pour la recherche et le développement, les techniques d'exportation et la formation d'un capital de risque. "Ces regroupements ne se feront pas sur une base interprovinciale ou transfrontalière mais sur une base régionale et surtout sectorielle."

# Québec: une capitale mondiale?

par Norman DELISLE

QUÉBEC (PC) — Péquistes et libéraux entendent faire de la ville de Québec une capitale internationale où vont se multiplier les événements d'envergure mondiale.

Les candidats des deux formations politiques qui se présentent dans les 12 comtés de la ville de Québec et des environs ont tour à tour convoqué la presse mardi à Québec pour annoncer leur programme régional.

Avec la même prudence, péquistes et libéraux ont soigneusement évité de s'engager dans des promesses coûteuses, se réfugiant dans des engagements de nature internationale qui ne coûteront rien en fonds publics et dont les retombées sont lointaines et impossibles à évaluer.

Les candidats libéraux, regroupés autour de Gil Remillard (Jean-Talon) et Marc-Yvan Côté (Charlebourg), ont promis que Québec deviendrait, avec Robert Bourassa au pouvoir, un "centre d'arbitrage du commerce international et un centre d'études pour l'UNESCO", cet organisme des Nations unies menacé d'éclatement depuis que les pays riches s'en retirent un à un.

Quant aux péquistes, regroupés autour de la candidate Louise Beaudoin (de Louis-Hébert), ils ont relancé leurs adversaires libéraux en promettant, en cas de réélection du gouvernement Johnson, la tenue d'un Sommet de la francophonie nord-américaine et la création d'une Fondation pour les relations internationales.

**Libéraux**

Les 12 candidats libéraux de la région s'engagent à "travailler en équipe" pour "donner un rayonnement international" à la capitale mais refusent de promettre des projets précis.

Lors de leur conférence de presse, les candidats libéraux des douze comtés de Québec et des environs ont rendu public un document de 65 pages intitulé "Maitrisons l'avenir de Québec-Metro".

Le document libéral affirme qu'il faut "redonner à Québec la force de la cohérence et assumer le leadership requis".

On y retrouve une multitude d'objectifs comme "moderniser l'économie, innover, faire le pari d'atteindre l'excellence, s'inscrire dans un cadre plus ouvert sur le monde, rayonner par la haute technologie".

**Péquistes**

Même prudence du côté des péquistes dont les 12 candidats ont rencontré la presse quelques heures plus tard mardi.

Un seul montant d'argent a été mentionné comme engagement par le Parti québécois: un investissement public de \$500.000 dans une Fondation québécoise pour les affaires internationales.

# Que de l'essence sans plomb!

OTTAWA (PC) — Le gouvernement fédéral ne tolérera plus que des automobilistes emploient de l'essence au plomb dans des véhicules conçus pour de l'essence sans plomb.

Le ministre canadien de l'Environnement, M. Tom McMillan, a annoncé mardi son intention d'explorer toutes les voies possibles pour faire cesser cette pratique.

Cela pourra aller d'une campagne d'information à une modification des prix, en passant par une application plus rigoureuse des lois existantes, a-t-il précisé.

Selon le ministre, environ 24 pour cent des conducteurs se livrent à cette pratique qui menace la santé des Canadiens, particulièrement celle des enfants, et sabote les efforts de protection de l'environnement.

M. McMillan a indiqué que le gouvernement et l'industrie envisageaient une campagne de publicité conjointe, destinée à susciter une prise de conscience chez les automobilistes et à informer les Canadiens des dommages causés à l'environnement par l'usage non approprié de carburant au plomb.

Ottawa songe également à réduire l'écart entre les prix de l'essence avec plomb (moins chère) et sans plomb. Le gouvernement pourrait égaliser les taxes sur les deux types de carburant, et prévoit étudier avec l'industrie pétrolière la possibilité que celle-ci accepte d'absorber le coût de réduction de l'écart entre les deux prix.

Le ministre a rappelé le projet fédéral d'éliminer totalement l'utilisation d'essence avec plomb d'ici le début des années 90.

Entre-temps, a ajouté M. McMillan, les Canadiens devront réduire leur consommation d'essence au plomb.

Le Canada a entrepris de ramener le taux de plomb permis de 0.77 grammes par litre d'essence à 0.29 grammes par litre.

## DÉCORATION

JUSQU'AU 12 NOVEMBRE

### STORES EN MAGASIN

VERTICAUX P.V.C. VINYLE BLANC IVOIRE GRIS		HORIZONTAUX ALUMINIUM BLANC OU AMANDE	
Largeur	Hauteur	Largeur	Hauteur
36 x 48 po	39 <sup>99</sup>	26 x 45 po	22 <sup>99</sup>
48 x 48 po	49 <sup>99</sup>	32 x 45 po	27 <sup>99</sup>
54 x 48 po	55 <sup>99</sup>	32 x 64 po	38 <sup>99</sup>
66 x 48 po	59 <sup>99</sup>	36 x 45 po	29 <sup>99</sup>
75 x 84 po	69 <sup>99</sup>	36 x 64 po	41 <sup>99</sup>
84 x 84 po	79 <sup>99</sup>	48 x 64 po	51 <sup>99</sup>

Choix de 14 grandeurs

## STORES

TOUS NOS

# LEVOLOR

# DRACO

SUR MESURE

GARANTIE  
MINIMALE DE 3 ANS

40%

DE  
RABAIS

JUSQU'À

## COLLECTION MEMPHIS

DOUILLETES et DRAPS

PERCALE

**DOUILLETES**

SIMPLE **81<sup>19</sup>**

DOUBLE **93<sup>09</sup>**

QUEEN **118<sup>29</sup>**

Draps assortis offerts en magasin

## NOUVEAUTÉ

### COLLECTION «CITY BRIGHT»

DOUILLETES et DRAPS

PERCALE

**DOUILLETES**

SIMPLE **95<sup>99</sup>**

DOUBLE **107<sup>99</sup>**

QUEEN **133<sup>99</sup>**

Draps assortis disponibles en magasin

## DRAPS DE BAIN ET SERVIETTES DE PLAGE

# 30% à 50%

DE RABAIS

## SERVICE D'ACHAT À DOMICILE GRATUIT

## COLLECTION ALLEGRO

RIDEAUX DE DOUCHE ET ACCESSOIRES

Cour.: 41<sup>99</sup> PRIX SPECIAL: 31<sup>49</sup>

# 25%

DE RABAIS

## TOUT NOTRE ASSORTIMENT DE NAPPES

Nappes de dentelle imprimées, unies, vinyle

# 20%

DE RABAIS

## TOUTES NOS DENTELLES EN MAGASIN

AU MÈTRE OU EN PANNEAUX

PRIX SPÉCIAL: 4<sup>89</sup> à 104<sup>99</sup>

CONFECTION BOUCLAIR fait pour vous tous les genres de confections.

Courant: 18.99 SPECIAL: 13<sup>29</sup> PANNEAU DE 23 x 87 po

# 30%

RABAIS DE

Clair

ou L'IMPORTANT c'est que vous soyez satisfaits...

LA CAPITALE 628-8760 TROIS-RIVIÈRES 376-8655 LÉVIS 833-4210

Deux jours d'entretiens cruciaux...

# George Shultz revient bredouille de Moscou

par Pierre BOCEV

MOSCOU (AFP) — Le secrétaire d'Etat américain George Shultz a terminé mardi soir, à Moscou, deux jours d'entretiens cruciaux sans obtenir de résultat tangible sur le dossier le plus ardu des préparatifs du sommet de Genève, le désarmement.

Au cours d'une conférence de presse qui clôturait 14 heures d'entretien avec son homologue Edouard Chevardnadze et le numéro un soviétique Mikhael Gorbatchev, le secrétaire d'Etat a déclaré qu'il n'y avait pas eu de ré-

duction de nos différences sur les armements nucléaires et spatiaux.

**Pessimisme de Shultz**

Dans une appréciation assez pessimiste, M. Shultz a affirmé que la vie ne s'arrête pas à la mi-novembre, après le sommet de Genève des 19 et 20 entre le président Ronald Reagan et le secrétaire général soviétique. Et, a-t-il ajouté, ce qui est important dans ce contexte, ce n'est pas d'avoir une bonne rencontre, mais que nos relations prennent un tournant vers le mieux.

La description des quatre heures d'entretiens du secrétaire d'Etat

avec Mikhael Gorbatchev par la partie soviétique a été parfaitement neutre, l'agence TASS se bornant à un bref compte-rendu exempt de toute critique ouverte.

M. Shultz, a rapporté l'agence, s'est prononcé pour un sommet constructif et productif, alors que le secrétaire général soviétique a souligné l'importance du désir réciproque de conduire la situation vers une diminution du danger de guerre et une baisse de la tension.

Si aucun progrès concret ne semble avoir été réalisé sur le désarmement, le secrétaire d'Etat a

néanmoins indiqué qu'en dépit de sérieuses différences, il y a eu développement sur certaines positions qu'il n'a pas précisées.

**Les droits de l'homme**

Pour Moscou aussi bien que pour Washington, a-t-il dit, le désarmement est un sujet d'importance centrale. Mais, a-t-il ajouté en défense d'une position de la Maison Blanche récusée par le Kremlin, pas le seul: les conflits régionaux sont importants, les relations bilatérales sont importantes, les droits de l'homme le sont aussi.

C'est sur ce dernier dossier que

certain progrès pourraient avoir été accomplis, estiment les observateurs.

Il n'y a rien que je puisse vous dire, a dit M. Shultz qui s'est aussitôt repris pour affirmer: j'ai quelque chose, mais je n'ai rien à communiquer.

Aucune précision n'a pu être obtenue sur cette formule qui semble traduire un certain espoir des Etats-Unis que Moscou pourrait assouplir sa position sur les droits de l'homme.

A quinze jours du sommet de Genève, le premier en plus de six ans, aucune percée n'a toutefois apparue, et l'agence TASS a souligné dans son compte-rendu, au conditionnel, que sa tenue dans un esprit constructif et sérieux contribuerait à l'amélioration des rapports bilatéraux et de la situation dans le monde.

**Contre-propositions U.S.**

On ignore quel accueil la partie soviétique a pu réserver à l'exposé du secrétaire d'Etat sur les dernières contre-propositions américaines en matière de désarmement que la presse de l'URSS avait accueillies par une série de critiques. Ses interlocuteurs, a simplement dit M. Shultz, ont fait des observations qualifiées de préliminaires.

Les critiques de l'URSS portent au premier chef sur le décompte des têtes nucléaires et le refus américain d'abandonner le projet de la guerre des étoiles. Les remontrances de Washington concernent essentiellement la comptabilisation des fusées considérées comme stratégiques.

# Yourtchenko veut retourner à l'Est à cause d'une histoire de coeur

WASHINGTON (AFP) — Le responsable du KGB Vitaly Yourtchenko pourrait avoir fait défection à l'Ouest notamment pour être proche d'une femme qu'il aimait au Canada et pourrait avoir décidé de retourner à l'Est parce que cette liaison a tourné court, ont indiqué,

mardi, des sources proches des services de renseignement américains.

Selon ces sources, qui ont requis l'anonymat, Yourtchenko, qui est marié et a un fils de 16 ans, peut avoir décidé de faire défection à l'ambassade des Etats-Unis à

Rome, le 1er août dernier, pour être près de cette femme, présentée comme l'épouse d'un diplomate soviétique en poste au Canada.

Dans une conférence de presse surprise, lundi, à l'ambassade d'URSS à Washington, M. Yourtchenko avait nié avoir jamais voulu faire défection, et avait affirmé avoir été enlevé en Italie et drogué par les services secrets américains.

M. Yourtchenko, 50 ans, était le principal responsable du KGB à

l'ambassade d'URSS à Washington de 1975 à 1980, selon Washington.

Selon une source américaine, tentant d'expliquer sa décision surprise de regagner l'Union soviétique, son amie au Canada l'aimait en tant qu'espion mais pas en tant que transfuge. Ces sources n'ont pas suggéré que cette affaire de coeur était la seule motivation de Yourtchenko mais simplement qu'elle pourrait avoir joué un rôle tant dans sa décision de passer à l'Ouest que de retourner dans son pays.

Pologne

# Démission du général Jaruzelski?

VARSOVIE (AP) — Le général Wojciech Jaruzelski devrait démissionner, mercredi, de son poste de premier ministre polonais et être remplacé par le vice-premier ministre et membre du bureau politique du parti ouvrier unifié polonais (POUP) Zbigniew Messner, ont affirmé, mardi, des responsables du POUP et des diplomates.

M. Jaruzelski, le général d'ar-

mée à quatre étoiles qui avait imposé la loi martiale en 1981, restera secrétaire général du POUP, selon ces sources.

Ce remaniement, approuvé mardi par la réunion du comité central du POUP tenue à Varsovie, devrait être rendu public mercredi lors de l'ouverture de la première session du nouveau Parlement.

Apparition de la Vierge

# "Les jeunes ne mentent pas"

par Michel VIATTEAU

ROME (AFP) — Douze médecins italiens, dont des non-croyants, ont examiné les voyants de Medjugorje, en Yougoslavie, où la Vierge apparaît depuis quatre ans, et ont constaté que les jeunes gens vivent des états d'extase authentiques.

Divisés en quatre équipes et accompagnés par un conseiller ecclésiastique, les scientifiques se sont rendus à Medjugorje en septembre dernier et ont assisté à trois apparitions. Les résultats de leurs travaux ont été révélés la semaine dernière par le spécialiste de neurophysiologie Marco Margnelli, le plus grand spécialiste italien des extases et des états de conscience modifiés.

"Je ne suis pas croyant, a déclaré le Dr Margnelli au Corriere della Sera, et je suis allé à Medjugorje avec un esprit critique, prêt à déceler la moindre contradiction et la moindre simulation". Mais il reconnaît que les examens scientifiques effectués ont confirmé que les jeunes connaissent un réel état d'extase — sans se prononcer, bien entendu, sur le fait de savoir s'ils voient réellement la Vierge.

Une équipe de scientifiques a vérifié une absence de sensibilité des six jeunes gens aux stimulants extérieurs, y compris à une douleur violente, ressentie en des endroits du corps particulièrement sensibles, tels la corne de l'oeil.

Un autre groupe a étudié les facultés auditives des voyants, un troisième les réactions du cortex cérébral aux stimulants acoustiques et visuels.

Enfin, le Dr Margnelli a examiné l'activité du système nerveux végétatif, mesurant le rythme cardiaque, le flux capillaire dans les doigts, la résistance électrique de la peau, le rythme et la forme de la respiration. Ces examens ont révélé chez tous les sujets une hypertonie sympathique, autrement dit un état d'alerte physique et mentale extrêmement intense.

**Ils ne mentent pas**  
"Les jeunes ne mentent pas, dit le médecin. Ils entrent dans un état de conscience différent, appelé par la science 'état alpha'.

"Nous nous sommes trouvés à coup sûr en présence d'un phénomène extraordinaire, ajoute-t-il. Depuis mon retour de Yougoslavie,

j'y pense continuellement et j'avoue me poser même des questions non-scientifiques, je m'interroge sur la signification de tout cela."

Les apparitions de Medjugorje continuent à susciter un grand intérêt en Italie.

Moi, j'descends en Ville

CONSULTEZ NOTRE ANNONCE

CHAQUE JEUDI

POUR PROFITER

DES SPÉCIAUX

DU

jeudi

centre-ville

SIDAC CENTRE-VILLE TROIS-RIVIERES

**COURS sur le BUDGET**

Début des cours

MERCREDI

20 NOVEMBRE

19h30

Durée: 4 semaines

Endroit: A.C.E.F. MAURICIE

1293, HART #1

TROIS-RIVIERES

Informations et inscriptions:

378-7888

**C'EST LE MOMENT!**

**MONSIEUR Muffler**

La qualité Michelin à des prix jamais vus!

Haute performance, bas prix

P155-BUR13 XM-S1

**73<sup>69</sup>** franc noir

Premiers arrivés, premiers servis

145-R13 XM + S100

**66<sup>75</sup>** franc noir

Cet hiver, roulez en sécurité

Arrêtez-vous pour le regarnissage et l'inspection complète de vos

**FREINS À TAMBOUR** avant ou arrière

**54<sup>95</sup>\*** pour deux roues

**FREINS À DISQUE** avant

**74<sup>95</sup>\*** pour deux roues

Les sabots et plaquettes sont garantis tant que vous êtes propriétaire de votre véhicule

\*pour la plupart des voitures

**MICHELIN** Parce que les pneus, c'est important.

**LIQUIDATION** Pneu d'hiver XM + S (ancienne sculpture) Les quantités sont limitées

**59<sup>95</sup>**

Inventaire des pneus Michelin XM + S à liquider:

Description	Quantité en inventaire au 20 septembre
175R-14 flanc noir	26
175R-14 flanc blanc	11
215R-14 flanc blanc	42
GR 76R-14 flanc blanc	31
P 215 75R-14 flanc blanc	19
165R-15 flanc noir	3

De plus nous offrons:

- l'installation gratuite
- la fameuse garantie "Hasards de route" Monsieur Muffler

**MONSIEUR Muffler**

Y'en a pas comme lui!

**376-6100**

4975, boul. des Forges, Trois-Rivières

**Centre de Services Sociaux du Centre du Québec**

**RECHERCHE**

couple ou personnes intéressés à devenir famille d'accueil pour enfants handicapés intellectuels (déficients moyens ou profonds).

**FONCTION**

- Offrir aux bénéficiaires (0-12 ans) des services d'hébergement, de surveillance, d'éducation, de rattrapage et d'intégration sociale et/ou familiale.
- Collaborer à la réalisation d'un plan d'intervention individualisé qui vise au développement des autonomies fonctionnelles de l'enfant.
- Possibilité d'accueillir 4 enfants.

**EXIGENCES**

- Les responsables de la ressource devront faire preuve, en plus d'un intérêt et d'habiletés, de connaissances ou d'expérience spécifiques en regard des enfants handicapés intellectuels.
- Capacité d'établir des relations saines et chaleureuses tant avec des adultes que des enfants.
- Demeurer dans le Trois-Rivières-Métropolitain.

**BARÈMES**

- Un barème de base est versé à la famille d'accueil pour couvrir tous les frais d'hébergement et d'entretien de l'enfant.
- Par ailleurs, une prime variable est possible pour un service exigé et rendu en fonction du handicap et des soins requis par l'enfant.

Les personnes intéressées sont priées de communiquer avec Marie Martineau ou Jean-Guy Gagnon au

**CENTRE DE SERVICES SOCIAUX DU CENTRE DU QUÉBEC**

3675 Chanoine Moreau, Trois-Rivières

au numéro de téléphone suivant: **372-3131**

Réélue maire de Deschaillons

# Un défi de taille pour Fernande Potvin

par Roger LEVASSEUR

DESCHAILLONS-SUR-SAINT-LAURENT — Même si elle était maire de Deschaillons-sur-Saint-Laurent depuis cinq ans, Mme Fernande Potvin aura probablement à vivre son mandat le plus difficile pour les deux

ans à venir. A la suite d'une lutte acharnée, Mme Potvin a en effet été réélue par une majorité de 17 voix seulement sur son adversaire, le vétérinaire Renaud Baril. Il y avait quatre sièges en élection. Mme Potvin n'a pu faire élire qu'une seule membre son équipe, soit Mme

Priscilla Martin. Jean Potvin, Jean Côté et Mme Christiane Lepage de l'équipe Baril ont été élus et rejoindront le conseiller Jean-Claude Dubuc, un adversaire avoué du maire. Quant au sixième membre du conseil, le conseiller Marcel Demers, il est considéré comme neutre et im-

partial.

Il faut dire qu'à Deschaillons comme dans plusieurs petites municipalités, il existe souvent une éminence grise qui veut avoir le contrôle du conseil, sans jamais se mettre au blanc. Comme à Deschaillons-sur-Saint-Laurent cet obscur manipulateur ne pouvait avoir la main haute sur le maire Potvin, il décida de lui amener de l'opposition.

Prête à collaborer

Le Nouvelliste a choisi de rencontrer le maire réélu pour savoir de quelle façon elle en-

tendrait fonctionner avec ce conseil divisé. "Si je me fie à toute la publicité de leurs nombreuses compétences que les nouveaux conseillers ont faite, je pense que ma tâche sera très allégée car ils auront sûrement des solutions à apporter à nos dossiers chauds," a fait comme première réflexion Mme Potvin.

Cette dernière devait ajouter qu'elle était disposée à collaborer à 100% avec les nouveaux élus en autant que ceux-ci travaillent en fonction des intérêts de la population en général, et non pas en fonction d'intérêts privés.



Mme Fernande Potvin

# Des dossiers brûlants: l'eau potable d'abord

DESCHAILLONS (RL) — Parmi les dossiers brûlants, au conseil municipal, il y a celui de l'eau potable. "J'ai été accusée d'être contre l'industrie dans ce dossier mettant en cause la Montréal Terracota. Présentement, notre réserve d'eau potable est très basse. Cela devient de plus en plus alarmant et peut être très dangereux dans le cas d'incendies. Par ailleurs, la Montréal Terracota utilise 40,000 gallons d'eau traitée par jour. A plusieurs reprises le conseil a demandé à Montréal Terracota de trouver une solution pour récupérer leur eau. On a fait l'achat d'un système qui n'a jamais été installé. La compagnie ne se conforme pas et menace de fermer ses portes. D'autre part, le ministère de l'Environnement nous talonne et pourra prochainement nous obliger à ne plus fournir de l'eau traitée à la compagnie," d'expliquer Mme Potvin.

Un autre dossier qu'elle estime voir revenir à la surface est celui des subventions pour la construction domiciliaire. Le maire de Deschaillons-sur-Saint-Laurent affirme être complètement en faveur du développement domiciliaire, mais explique que le tout doit se faire selon les normes prescrites par le minis-

tère des Affaires municipales, normes que des fonctionnaires de ce ministère ont expliquées en détail à elle et au conseiller Dubuc, il y a quelques mois.

"On m'accuse également d'avoir retardé les travaux de réparations à l'émissaire no 5 de notre système d'eau. La vérité est que je désirais absolument obtenir une subvention pour diminuer le coût à nos payeurs de taxes. Comme nous sommes la première municipalité à obtenir une subvention de la phase 2 de Berges neuves, cela a été un peu plus long et les travaux ne font que débuter. Je ne voulais cependant pas prendre le risque de perdre une subvention de \$179,000 et d'en redistribuer la facture à nos contribuables," a expliqué le maire.

Le maire Potvin trouve également dommage que certains combattent des organismes comme la MRC-Bécancour et le Conseil de promotion économique de la rive sud. Le maire réélu de Deschaillons-sur-Saint-Laurent affirme donc qu'elle est disposée à mener les destinées de la municipalité de façon harmonieuse, en autant que les autres membres de son conseil fassent de même.

## Conseil de Nicolet

# Les chefs de services présents au besoin

par Rita DOLAN-CARON

NICOLET — M. Sylvio Taillon, maire suppléant de la ville de Nicolet, a tenu à faire une mise au point, lors de la dernière séance régulière du conseil de ville, concernant une nouvelle parue dans le Courrier-Sud et dans lequel l'on mentionnait que la conseillère Eliane Saint-Cyr et lui-même n'acceptent plus la présence des chefs de services aux caucus du conseil.

M. Taillon a indiqué qu'une coutume établie depuis quelques années voulait que les chefs de services assistent aux rencontres du conseil avec droit de parole. Après avoir étudié la question, les conseillers ont décidé de ne plus accepter leur présence.

"A l'avenir, a précisé M. Tail-

lon, siégeront aux caucus le maire et les conseillers élus ayant légalement mandat d'administrer la ville, le directeur général et son adjoint, et le secrétaire-trésorier."

Il a ajouté que les directeurs de services assisteront aux caucus sur invitation, lorsque seront inscrits à l'ordre du jour des sujets relevant de leur compétence. D'ailleurs, a-t-il précisé, une réunion du personnel tenue tous les lundis matin assure la bonne marche et la coordination des services.

M. Taillon a conclu en disant que cette décision en est une de régie interne et ne met nullement en cause la compétence des chefs de services, mais émane plutôt d'un souci d'efficacité à la table du conseil.

VOUS POUVEZ GAGNER L'UN DES DIX VOYAGES CIRCUITS DECOUVERTE A HONG KONG · BANGKOK SINGAPOUR OFFERTS PAR CATHAY PACIFIC

Le gagnant a la possibilité de choisir parmi deux merveilleux voyages de deux semaines pour deux personnes comprenant les billets d'avion, l'hôtel et tous les déplacements aéroport-hôtel.

LE SPECTACULAIRE SWEEPSTAKE RCA

GAGNEZ DES SYSTEMES AUDIO-VIDEO DIMENSIA

GAGNEZ DES TELES COULEUR

**La nouvelle image de RCA... plus grande et meilleure que jamais.**  
Les récepteurs-moniteurs omnispectraux ColorTrak 2000 traitent le signal audio-vidéo en entier pour une couleur pleine résolution. De nombreux modèles peuvent recevoir l'émission; en stéréo BTSC. Le panneau du moniteur permet la connexion directe et simple des composants vidéo. Les nouveaux modèles à écrans carrés de 21 po et 28 po\* vous offrent une image plus grande — y compris les coins.

**Les VCR VHS Hi-Fi stéréo renversants de RCA.**  
Un son comparable à celui des systèmes audionumériques les plus perfectionnés. Voyez les nouveaux VCR téléprogrammables — ils sont très faciles à utiliser. Essayez les modèles qui se transforment instantanément en portatifs. Voilà ce que vous offrent les VCR RCA de 1986... et plus encore.

**La nouvelle caméra vidéo Petite merveille maintenant avec la mise au point automatique.**  
La caméra la plus compacte de RCA possède une foule de caractéristiques — mise au point automatique à infrarouge, viseur électronique, zoom motorisé et équilibre du blanc automatique continu — et ne pèse que 1 kilo (2,2 lb).

**Montez un système audio-vidéo commandé entièrement par une seule télécommande.**  
Grâce à leurs microprocesseurs interactifs, les Systèmes de commande numérique de RCA sont vraiment intégrés. Une seule télécommande vous permet de contrôler tout votre système et elle est compatible avec plus de 45 récepteurs-moniteurs et VCR de RCA, dont de nombreux modèles de l'année dernière.

**PARTICIPEZ ET VOUS POURRIEZ GAGNER**  
Pour participer, écrivez votre nom et votre adresse complète sur la formule de participation officielle et la faire valider par un vendeur chez un marchand RCA participant qui la fera parvenir à l'organisme indépendant chargé du concours. Une seule formule de participation par personne. Ce concours est ouvert à tous les résidents du Canada qui ont atteint l'âge de la majorité. Un total de 35 prix sera attribué. Dix grands prix ou le gagnant pourra choisir l'un des deux circuits en Orient ci-dessous.

**CIRCUIT 1** voyage de deux semaines pour deux personnes à Hong Kong, Bangkok, Pattaya, ou  
**CIRCUIT 2** voyage de deux semaines pour deux personnes à Hong Kong, Singapour, Bangkok

La valeur approximative de chaque voyage est de 4000 \$ départ de Toronto. Deux deuxième prix consistant chacun en un système audio-vidéo Dimensia RCA complet d'une valeur approximative de 8000 \$. Trois troisième prix consistant chacun en un magnétoscope VHS de RCA d'une valeur approximative de 1600 \$. Dix quatrième prix consistant chacun en un magnétoscope VHS de RCA d'une valeur approximative de 600 \$. Dix cinquième prix consistant chacun en un téléviseur ELR336 de RCA d'une valeur approximative de 300 \$. Le tirage au sort sera effectué le 12 décembre 1985. Pour gagner, les participants sélectionnés devront répondre à une question mettant leurs connaissances à l'épreuve. Pour être admissibles, les participants devront remettre leur formule de participation avant l'heure normale de fermeture le 30 novembre 1985 (date de la fin du concours).

LA LISTE COMPLETE DES REGLEMENTS DU CONCOURS EST DISPONIBLE CHEZ LES MARCHANDS RCA PARTICIPANTS PARTOUT AU CANADA.  
Le degré de participation à cette promotion est laissé à la discrétion de chaque marchand participant.  
\* Marque déposée de RCA Inc.  
\* Image de 51 cm (20 po) tube image de 21 po. Images de 66 cm (26 po) et 68 cm (27 po) tubes images de 28 po.

**Prenez part au Spectaculaire Sweepstake RCA chez votre marchand RCA participant:**

J. R. ELECTRONIQUE INC. 3115, Ave. Jean XXIII, Trois-Rivières 378-3060  AMEUBLEMENTS EMPLOYERS 2029, St-François-Lavergne, Trois-Rivières 378-4819	MARCHAND AUDIO VIDEO INC. 196, Talbot, Cap-de-la-Madeleine 378-4306  J. N. BEAUDOIN LTES 678, Champlain, Trois-Rivières 378-5471	ROMA ELECTRONIQUE 821, Centre Sud, Trois-Rivières 396-3071  PRO-TRONIQUE ENR 1775, Louis-Frédéric, Nicolet 293-9438  ELECTRO 300 INC. 758 - St-Amand, Grand-Mère 538-2244	BAYMOND HUBALTY T.V. ENR 850, Boulevard St-Sylvestre 285-2100, 293-2377  D. DULON 170, St-Laurent, Lévisville 228-4675  PHOTO ARTISTIQUE MILLET ENR 450, St-Laurent, Lévisville 228-4722	SPAIN FRANK CO LTES 545, St-Antoine, La Tuque 523-2761  ENTREPRISE JEAN LEMOINE 777 - 4e Rue, Shawville 537-4146  SUPER ELECTRO GERVAIS INC. 1902, St-Marc, Shawville 538-4343
--	--	---	--	--

# Fort doux

Distillé et Embouteillé en Écosse

# CUTTY SARK

# SCOTS WHISKY

Représenté par Basil D. Hobbs Inc., Montréal.

# EDITORIAL

## Réhumaniser les salles d'urgence

Curieux, tout de même. L'engorgement des salles d'urgence est un problème qui fait crier la population et les responsables de la santé depuis des années. Rien à faire, le gouvernement n'avait pas d'argent. Il en coupait plutôt que d'en ajouter.

La campagne électorale lui a fait mettre des lunettes. Le premier ministre vient de sortir tout d'un coup une brochette de solutions et de moyens qu'il va mettre en oeuvre, s'il est réélu, pour régler le problème des urgences.

Le réseau des CLSC sera complété pour le 1er mai 1986, en y ajoutant 17 unités, au coût de \$5.5 millions. On donnera \$5 millions pour soutenir l'action des organismes bénévoles. On ouvrira 15 cliniques de jour en 4 ans, à raison de \$5 millions par an. Également 15 unités de gériatrie, plus de nouveaux permis d'ouvrir des lits en cliniques privées. On nommera un coordonnateur dans chaque urgence pour diriger les malades au lieu opportun. On établira une meilleure collaboration entre hôpitaux, CLSC, cliniques et cabinets privés. En somme, une panoplie de moyens qu'on semble avoir tout à coup découverts.

Géné par la pénurie des ressources, le gouvernement tente aussi de découvrir de nouveaux modes pour réinsérer le secteur privé dans le domaine de la santé, d'où la Révolution tranquille l'avait exclu. Sur le terrain même de l'hôpital Maisonneuve-Rosemont, une clinique privée s'élèvera, témoin de cette nouvelle collaboration. On prépare aussi un projet d'édifice para-hôtelier (on a parlé "d'hospice-hôtel"), pour héberger à prix modiques les malades (et leur parenté) requérant un traitement quotidien.

Réaction vigoureuse de M. Bourassa: après avoir été lui-même l'auteur de coupures de plus de \$140 millions dans le budget des hôpitaux, M. Johnson a le culot de prétendre régler la question des urgences. Il est bien "le plus grand comédien politique que le Québec ait connu".

Il y a beaucoup de vrai dans cette répartition du chef libéral. Car on trouve

deux sortes de promesses ou d'engagements dans la campagne électorale. D'une part, on peut arriver avec de nouveaux projets qu'on s'engage à réaliser. D'autre part, on peut réparer des pots cassés, ou régler des problèmes qu'on a laissés pourrir. La question des urgences est nettement de cette deuxième catégorie. Et quand le gouvernement promet d'apporter des solutions, il s'engage simplement à régler ce qu'il n'a pu régler dans son précédent mandat.

Devant le problème des urgences surpeuplées, le gouvernement s'est généralement montré impuissant. Mais à voir les ressources d'imagination qui jaillissent à la veille des élections, on se demande où était la frontière entre l'impuissance et la négligence.

On dira qu'à Trois-Rivières, le problème nous touche moins, depuis que l'on a annoncé des travaux de plus de \$14 millions dans nos deux hôpitaux Saint-Joseph et Sainte-Marie. Mais il saute aux yeux que c'est la proximité des élections qui a fait rouvrir la bourse.

On sait bien que si l'argent coulait à flot dans les coffres du gouvernement, les solutions viendraient plus vite. Mais, comme M. Johnson le prêche maintenant, il faut faire appel à des collaborations et trouver des aménagements nouveaux de nos ressources. Pourquoi cette démarche imaginative ne serait-elle possible qu'en temps d'élections?

M. Jacques Parizeau revenait à la charge, ces jours-ci, avec la question du ticket modérateur. Plusieurs d'entre nous réagissons là-dessus avec un réflexe conditionné: ce serait un recul inacceptable de l'universalité des soins. Mais ne faut-il pas débattre davantage de ce point et réexaminer toute la question? C'est ce que fera sans doute la Commission Rochon, mise sur pied récemment pour étudier toute la question des soins de santé. Dommage que les recommandations ne puissent constituer un objet de la campagne.

Claude Bruneau

## voTRE opinion

### Il était une fois dans l'ouest

En premier lieu, je veux vous dire que je ne tournerai pas autour du pot. Comme vous le savez, le pont suspendu de la rivière Saint-Maurice (à La Tuque) est fermé, non pas pour une fermeture de quelques semaines, mais bien pour 8 mois. Ce n'est pas une farce, il faut y penser, puis nous, les résidents nous y pensons.

Cette fermeture est due non pas à la détérioration du pilier est du pont mais à cause que la ville veut s'en débarrasser comme un bon père de famille pour ses enfants qui sont gentils et polis, mais qu'ils ne le seront à partir de maintenant.

Nos négociations avec la ville de La Tuque se sont faites seulement dans une direction, cela veut dire que nous, les résidents,

devions apporter des solutions à court terme et à long terme mais, qui ne coûtaient rien, car la ville comme vous le savez ne fonctionne que par subventions. Pensez seulement au colisée, à la bibliothèque, au chalet municipal, au camping municipal, et au pont suspendu.

Pour ce qui est du montant tant recherché avant la fermeture, il était de \$410.000. On peut faire dire aux chiffres ce que l'on veut. Comme celui-là, si je vous dis que pour réparer le pilier il faut seulement \$180.000. Cela est différent, jugez par vous-mêmes.

On ne conteste pas la crédibilité de la firme d'ingénieurs sur le projet mais nous disons que nous pouvons passer à pied sur le pont. C'est en ce sens que la solution de dernière minute veut que des ouvertures soient créées

dans les grillages avec des portes qui seraient verrouillées en tout temps, et dont seulement les résidents auraient les clés pour circuler à pied sur le pont.

On ne veut pas passer en auto mais seulement à pied. M. Berlinguet je vous dis qu'un rendez-vous chez le dentiste ça se retarde moins longtemps qu'une fermeture de pont, surtout que chez le dentiste c'est pour se faire enlever un pont et que les résidents l'autre côté du Saint-Maurice tiennent à avoir le passage à pied.

A bon entendre, salut.

Alain Fillon  
Président  
Comité de citoyens  
de la rive ouest  
La Tuque

### Dix conditions pour bien voter

Le jour de l'élection, en saine démocratie, le peuple est roi et souverain. C'est lui qui commande. Chaque électeur et électrice peut élire qui il veut et selon le programme qui lui correspond le mieux. N'allez pas donner "en blanc" un mandat à votre député comme cela se fait habituellement.

Voici les dix "Conditions" à exiger de votre futur candidat aux prochaines élections provinciales du 2 décembre.

I- Exiger de véritables écoles catholiques et des Commissions scolaires catholiques pour l'éducation de vos enfants, comme vous y avez droit.

II- Un système complet à tous les niveaux et autonome catholique d'enseignement dans une province catholique à 98%.

III- A travailler à l'abolition

des cliniques d'avortement et aux différentes formes de stérilisation.

IV- A promouvoir une politique familiale axée sur le respect des parents et la natalité; à favoriser et à rémunérer l'épouse au foyer pour l'éducation des enfants.

V- A interdire les cours d'éducation sexuelle à l'école pour laisser cette éducation au soin des parents.

VI- A améliorer le système d'adoption et d'assistance familiale.

VII- A censurer les journaux, les revues, les affichages et les films pornographiques.

VIII- A fermer les clubs, les restaurants, et les endroits qui affichent des danseuses et danseurs nus.

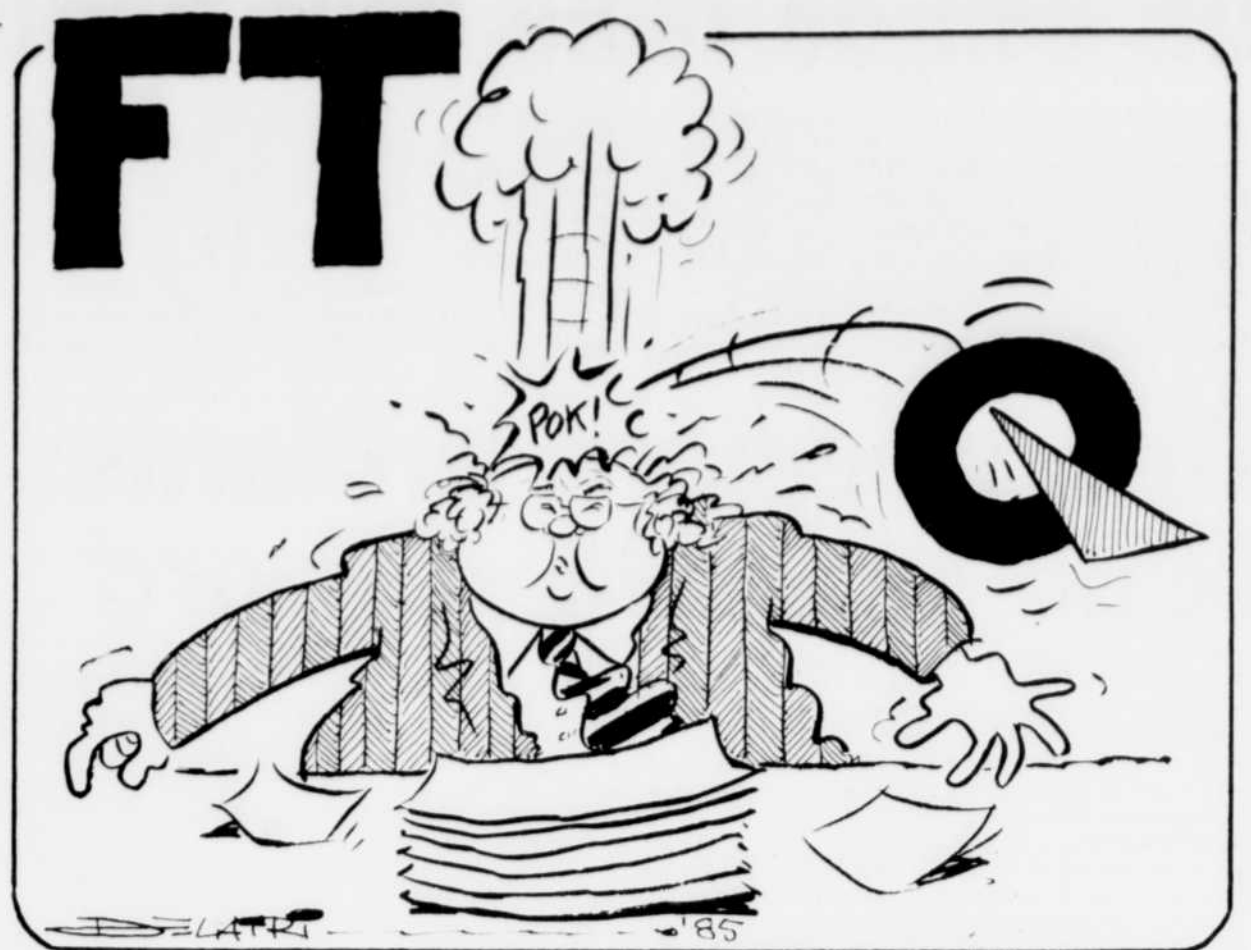
IX- Interdire le racolage sur la rue et toute forme de prostitution des adultes comme des jeunes; à

proscrire le "fléau" de la drogue.

X- A préserver notre IDENTITE nationale par le respect des valeurs de la langue, de la morale et de la foi chrétienne et par la répression des abus de la "permissivité" afin de corriger l'immense désordre moral que nous subissons.

Chers électeur et électrice, ayez le COURAGE d'EXIGER le respect intégral de ces "conditions" du CANDIDAT qui sollicite votre vote ou de celui à qui vous voulez le donner, au nom de la sécurité de notre NATION, au nom de notre FOI, et au nom de l'AVENIR et du bonheur de notre jeunesse et de notre peuple.

Le ralliement provincial  
des parents du Québec  
Achille Larouche  
Georges Godin



## Le critique meurt... de son Imaginaire

M. Claude Bergeron  
Le Nouvelliste  
du 30 octobre 1985

Quel dommage, que nous, humbles Trifluviens, n'ayons pas le plaisir d'avoir un critique des arts de la scène (théâtre, danse, musique, etc) dans notre plus que sexagénénaire quotidien!

Mais suis-je, peut-être, un peu trop difficile et exigeant pour vous, monsieur Bergeron. Cela prend une connaissance et un jugement direct pour pouvoir faire de la bonne critique... Serait-il possible qu'il vous manque les outils nécessaires pour arriver à cette fin?

Je prendrai ici pour exemple le billet que vous avez écrit, hier, sur Molière (hier, étant le 30 octobre). Car si vous avez cru faire une critique vous vous êtes, disons, quelque peu trompé. La critique, selon le dictionnaire Larousse, est un jugement objectif des qualités, défauts d'une oeuvre artistique, et ce dans son ensemble... Vous n'avez donc pas à décrire toute la situation sociale de l'époque et faire un trop long résumé de la pièce, car vous n'avez plus de place, à ce moment-là, pour faire un jugement "d'ensemble" de ce que vous avez vu.

Lorsque je parle "d'ensemble", je veux dire tout ce qui se rapporte à l'événement théâtral. Je m'explique. Je crois que les comédiens évoluent dans un décor, ils portent même, me semble-t-il, des costumes, outre leur "linge rouge"; et, Dieu soit loué, ils jouent sous des projecteurs qui les éclairent. Mais notre attention était-elle trop absorbée par le jeu des comédiens! D'où l'omission de parler de toutes ces choses...

Il est arrivé que, dans votre billet, vous emportiez au point de voir des "évidences" qui ne l'étaient peut-être pas. Je parle, ici, du fait que les comédiens

jouaient pour eux-mêmes, cela est faux, et s'il y a une chose dont je dois gratifier les nouveaux compagnons, c'est leur dévouement à jouer "pour" le public et leur apporter tout l'amour qu'ils ont du théâtre.

Vous vous plaignez aussi de ne pas avoir assisté à plusieurs éclats de rire, mais vous, qui êtes si bien renseigné sur Molière, ne saviez-vous pas que le malade imaginaire est une comédie et non une "farce"! La jalousie du barbouillé, le médecin malgré lui, les fourberies de Scapin sont des farces, mais non le malade imaginaire. Ce dernier est une comédie de moeurs et un jugement de la médecine de l'époque (qui est encore valable aujourd'hui, d'où l'universalité du texte). Le ridicule, ou le comique si vous préférez, vient alors du fond et non pas de la forme. Dans une telle situation, l'on aurait souri beaucoup plus que l'on peut rire aux éclats.

Autre chose, vous paraissez si bien renseigné sur la situation de l'époque, ne saviez-vous pas que "le malade" a été représenté pendant les festivités du roi Louis XIV. C'est pour cela que les comédiens, hors scène, portaient des masques et des "linges rouges". Ils signifiaient toute la folie de la fête; cette folie qui entoure et hante notre pauvre malade... notre pauvre Molière; et il en mourra. C'est pour cela que l'on entend l'AVE VERUM CORPUS (de Mozart), et non pas l'AVE MARIA comme vous l'avez si bien écrit (on vous a peut-être induit en erreur); le premier étant un appel à la mort, le second un chant de vie et de joie (d'usage dans les mariages et autres événements heureux).

Une autre petite erreur, avant de terminer: vous avez cru "parodier Michel Forgues"; point du tout. Vous n'avez fait que citer une phrase du programme de la

représentation. La parodie signifie, selon mon ami Larousse, contre-faire, dans le but de ridiculiser. Et tel n'était pas le cas.

Ma "critique" est maintenant terminée. Vous excuserez la prétention d'un jeune comédien de vous expliquer votre métier. Mais, croyez-vous, lorsque l'on choisit le métier de comédien, l'on s'attend à être critiqué, car c'est cela qui nous fait progresser... elle se doit donc d'être bien faite pour pouvoir nous aider.

Bien à vous.

Luc Arsenault  
Comédien de formation  
et de profession

P.S.: Autre chose, "les Compagnons Notre-Dame", n'existent plus depuis bien des années; et ce sont "les Nouveaux Compagnons" qui ont pris la relève de leurs anciens.

Note

Continuez, monsieur. Je vous incite à revoir quelques définitions, telle celle du mot billet. Entre la farce et la comédie, il y a certainement une différence que seule votre interprétation et votre jeu de scène ne pouvaient pas rendre évidents. L'amour ne suffit pas à donner au public ce qu'il attend, surtout pas dans ce Molière. Je vous souhaite une critique à votre dimension pour que vous soyez satisfait, monsieur Arsenault. Quant à vos autres jugements de...valeur, laissons-les à l'appréciation de...vos amis et des autres.

Au fait, je n'avais pas oublié que vous interprétiez Béréalde, dans le Malade imaginaire. Ce serait assez ordinaire de laisser la critique aux comédiens et aux Nouveaux compagnons... de Trois-Rivières. L'imaginaire aurait repris sa place.

Claude Bergeron

sexualité.

Il ne faut pas chercher ailleurs, c'est la sexualité qui est la cause.

Ayant perdu la grâce de Dieu, grâce sanctifiante dans son âme. Ce qu'on a remplacé par la sexualité. Alors le jeune, plein de problèmes graves, va enjambrer le garde-fou du pont, aussi par la drogue ou un accident déguisé.

Où sont les coupables?

Pierre Lemieux  
Grand-Mère

## le mot du jour

### Congressistes, parlez votre langue!

Rarement un article de la sérieuse Défense de la langue française a provoqué en moi tant de satisfaction. C'est qu'il confirme ce que j'ai déclaré plusieurs fois dans cette chronique: l'anglais se fragmente et c'est peut-être aussi dangereux que le recul du français dans le monde. M. A. Bertrand, dans un compte rendu d'un Congrès mondial du Pétrole, qui a eu lieu à Londres en 1983, explique que les communications audit congrès furent bilingues, selon le règlement, soit anglais et français plus langue du pays hôte. Dans ce cas, le pays hôte étant l'Angleterre, ce fut surtout l'anglais qui a été utilisé à 70%, et le français à 30%. Les consta-

tations suivantes furent faites par la suite: "Certains Français" préfèrent s'exprimer en anglais, malgré le règlement autorisant les français. Bien mal leur en prit car "certains Français parlent un anglais peut-être suffisant pour des conversations techniques en petits groupes mais pas à la hauteur de la prise de parole dans de grandes rencontres internationales." On ne les comprenait pas! Ce que j'ai dit dans cette chronique à plusieurs reprises. Mais en fait, le problème des langues ne se limite pas à la prédominance de l'anglais. M. Bertrand ajoute "qu'en général, les différents anglais utilisés par les non-anglophones divergent de

plus en plus au niveau du vocabulaire, de la construction des phrases, de l'accent..." Qu'est-ce que je vous avais dit?

Conclusion: congressistes, utilisez donc votre propre langue, et rappelez-vous que les écouteurs et les traducteurs ne sont pas faits pour les chiens.

Cela m'amuse souvent d'entendre les Indiens ou les Egyptiens parler anglais à la télévision américaine: on leur colle presque toujours des sous-titres anglais, pour "américaniser" un peu leur langage international (sic).

Louis-Paul Béguin  
Office de la langue française

**le nouvelliste**  
500, St-Georges Trois-Rivières  
G9A 5J6  
TÉL.: (819) 376-2501

PRÉSIDENT ÉDITEUR: Claude MASSON

RÉDACTION:  
Rédacteur en chef: Sylvio SAINT-AMANT  
Directeur: Bernard CHAMPOUX  
Information: Jacques PRONOVOST

PUBLICITÉ:  
Directeur: Elphège LEBRUN  
Annonces locales: André TRUDEL  
Annonces classées: Justin BIRON

PRODUCTION: Directeur: Jean-Guy BISSONNETTE  
TIRAGE: Directeur: Wilfrid THERRIEN  
CENTRE-MAURICIE: Directeur: Guy ROULEAU  
ADMINISTRATION: Sec.-trésorier: Lucien DAIGLE  
RESSOURCES HUMAINES: J.-René Ferron  
MARKETING et rel. ext.: Roger LAMONTAGNE

Imprimé par TROFset Directeur: Fernand Sylvain

Membre de la Presse Canadienne, affilié aux agences AFP, Reuter, AP, Telbec, Photolaser, Presse Canadienne, Courrier de la deuxième classe. Enregistrement no 0746.

## agriculture

par Roger NOREAU

### •Tournée d'information

Au cours du mois de novembre, le Syndicat des producteurs de lait de la Mauricie effectuera une tournée d'information afin de discuter avec ses membres des sujets suivants: nouvelle convention de mise en marché du lait, le nouveau système centralisé de vente de quotas, l'émission des quotas au 1er août 1985, pour donner des explications sur la paie de lait et d'un concours sur la qualité, etc. La tournée débute ce soir à compter de 20h au Centre administratif de Saint-Boniface. Le 12 novembre, à 20h, au Centre communautaire de Saint-Tite, le 14 novembre à 13h, au Centre communautaire de La Pêrade, le 19 novembre à 20h, à la salle municipale de Saint-Maurice et le 20 novembre à 20h au Centre communautaire de Louiseville. Finalement, le 21 novembre à 20h, au sous-sol de l'église de Yamachiche.

### •La famille Gélins

La Fondation de la famille terrienne fera la proclamation de la famille terrienne 1985 le samedi 9 novembre à 16h à l'église de Saint-Boniface, alors que la famille d'Alphonse Gélins sera proclamée lauréate. Un vin d'honneur et un banquet suivront à 18h à l'école polyvalente Les Chûtes de Shawinigan.

### •A Toronto

En collaboration avec la fédération provinciale, les dirigeants du Syndicat des producteurs de porcs de la Mauricie se sont rendus, lundi et hier, à Toronto, pour étudier le fonctionnement de "Ontario Pork Marketing Board". Cette activité s'inscrit dans une stratégie visant l'amélioration de la mise en marché du porc d'abattage au Québec et d'analyse des modifications qui pourraient être apportées au projet d'une agence de vente proposée par la Fédération des producteurs de porcs du Québec.

### •Stage en Europe

Les services de la main-d'oeuvre agricole des Fédérations de l'UPA de Nicolet et de la Mauricie rappellent que des stages en France, Belgique, Suisse et Luxembourg sont offerts aux jeunes de 18 à 30 ans pour le printemps 1986. Les jeunes intéressés, garçons ou filles, doivent s'inscrire avant le 29 novembre à l'un ou l'autre des services de main-d'oeuvre agricole.

### •Activités dans Nicolet

Aujourd'hui, à compter de 10h, les secrétaires des syndicats de gestion se rencontrent au Madrid de Saint-Léonard. Demain, à 10h, il y aura réunion des directeurs des services de main-d'oeuvre agricole à l'Auberge HM à Sainte-Foy. Le samedi 9 novembre, soirée sociale de la Fédération à compter de 20h 30 à la salle Pente douce à Notre-Dame-du-

Bon-Conseil. Le mardi 12 novembre, journée provinciale d'étude sur le dossier de la compensation des érablières affectées par le déperissement, au motel Les 4-Saisons de Notre-Dame-du-Bon-Conseil à compter de 10h.

### •Les Eleveurs dynamiques

L'assemblée générale annuelle des Eleveurs dynamiques de la MRC de Bécancour a eu lieu dernièrement au centre communautaire de Saint-Pierre-les-Becquets. Le bureau d'administration a été élu pour l'année 1985-86. Il se compose de MM. René Blanchette, de Saint-Pierre-les-Becquets à la présidence, de Mario Paris, de Sainte-Sophie-de-Lévrard à la vice-présidence. Les directeurs sont Mme Anne-Marie Scharli, de Sainte-Marie-de-Blandford, MM. Richard Habel, de Parisville, Luc Chassé, de Saint-Sylvere, Charles-Auguste Lemay, de Fortierville, Roger Ducharme, de Sainte-Cécile-de-Lévrard. La secrétaire est Mme Liane Héon, de Saint-Pierre-les-Becquets.

### •Une invitation

Le ministère de l'Agriculture invite tous les producteurs de fruits et légumes à se procurer le plus rapidement possible un questionnaire qui, à partir des données recueillies, leur permettra d'être inscrits dans le répertoire "Cueillez-les vous-mêmes", édition 1986-87, actuellement en préparation. Ce questionnaire doit être retourné au plus tard le 30 novembre. On peut se le procurer en s'adressant au 201 boulevard Crémazie Est, à Montréal.

### •Avance de compensation

Le MAQ vient de verser une avance de compensation de l'ordre de \$11.140.653 aux producteurs de porcs d'engraissement du Québec. Ce montant représente un paiement de \$3 par porc assuré pour un cheptel évalué à 3.713.551 têtes.

### •Rencontre des couples

Le Comité des femmes en agriculture de Nicolet, en collaboration avec les services d'éducation aux adultes, organise présentement, dans l'ensemble des paroisses de la région, des rencontres sur la communication dans le couple. Les producteurs et productrices agricoles seront invités à participer à l'une ou l'autre de ces réunions au cours des prochaines semaines.

### •Au pays des bleuets

Les 29 et 30 octobre des représentants du syndicat de secteur Gentilly et des dirigeants de la Fédération de l'UPA se sont rendus à Grande-Baie, au Lac-Saint-Jean, pour visiter la ferme Mistok. Cette ferme est originale du fait qu'on y effectue des observations sur les émanations de fluor en milieu agricole à proximité de l'usine Alcan. On comprendra que la visite des représentants de la région de Nicolet visait à recueillir certaines expertises qui permettront d'établir un parallèle avec l'éventuelle mise en opération de l'aluminerie ABI de Bécancour.

## Travailleurs de la construction X adhésion syndicale 85 du 6 au 10 nov.

Les salariés inscrits sur les listes de votants ou d'adhérents se présenteront à l'un des bureaux de vote suivants, munis de leur carte bleue (votant) ou jaune (adhérent) et d'une pièce d'identité: certificat de classification émis par l'OCQ, carte d'assurance sociale, permis de conduire ou carte d'identité de la Baie James.

- Les détenteurs de carte bleue doivent voter s'ils désirent changer d'allégeance syndicale.
- Les détenteurs de carte jaune sont priés de se présenter pour faire connaître leur choix d'allégeance syndicale.

#### REGION: Mauricie Centre du Québec

TROIS-RIVIERES  
Office de la construction  
du Québec  
1503, rue Notre-Dame  
Mercredi, jeudi, vendredi 9h à 20h30  
Samedi, dimanche 9h à 16h30

BÉCANCOUR  
Centre Travail Québec  
6500, 3e avenue  
Parc Industriel  
Mercredi, jeudi, vendredi 10h à 20h30  
Samedi 9h à 16h30

SHAWINIGAN  
Centre Travail Québec  
212, 6e rue  
Jeudi, vendredi 12h à 20h30

LA TUQUE  
Centre Travail Québec  
584, rue Commerciale  
Mercredi 12h à 20h30

LOUISEVILLE  
Centre Travail Québec  
511, Avenue Marcel  
Jeudi, vendredi 14h à 20h30

CAP DE LA MADELEINE  
Centre de formation  
professionnelle  
500, rue Des Erables  
Mercredi, jeudi, vendredi 10h à 20h30  
Samedi, dimanche 9h à 16h30

VICTORIAVILLE  
Centre Travail Québec  
62, rue St-Jean Baptiste  
Samedi, dimanche 9h à 16h30

DRUMMONDVILLE  
Motel Universel  
915, rue Hains  
Suite 103  
Samedi, dimanche 9h à 16h30

Les salariés peuvent voter dans l'un des bureaux qui apparaissent dans cette liste ou dans tout autre bureau de vote officiel situé au Québec.

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec le bureau régional de l'Office de la construction du Québec le plus rapproché.



Office de la construction  
du Québec

## ACHETEZ DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER



## Lemieux FOURRURE

1652, ST-MARC, SHAWINIGAN 537-6645



## Assurez-vous une moisson abondante

Achetez vos Obligations d'épargne du Canada; c'est l'un de vos meilleurs placements.

#### PROFITABLES

- 8 1/2% d'intérêt la première année.
- Taux minimum garanti de 6 1/2% chacune des six années suivantes jusqu'à l'échéance.

#### SÛRES ET FACILES À ENCAISSER

- Garanties par le Gouvernement du Canada.
- Encaissables en tout temps.
- Aucune pénalité d'intérêt à l'encaissement après les deux premiers mois.

#### LIMITE D'ACHAT

- \$75 000 par individu pour les achats au comptant.
- Pour les détenteurs d'obligations des émissions S-28 émise en 1973, S-31 émise en 1976 et S-33 émise en 1978, \$75 000 plus le montant correspondant à la valeur nominale de ces obligations.

#### PÉRIODE DE VENTE

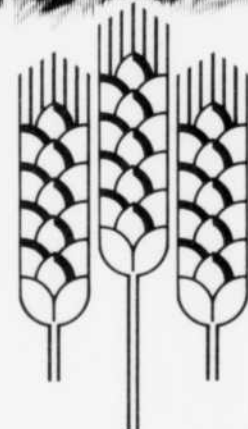
- Du 23 octobre au 8 novembre 1985 inclusivement au comptant sans avoir à payer l'intérêt couru.

# 8 1/2%

la première année

Le ministre des Finances peut, à sa discrétion, mettre fin à la vente de cette émission en tout temps.

**Achetez vite  
les vôtres!**



## LES OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA

Canada

# Donnez 5 minutes de vos nouvelles

Du lundi au vendredi, dès 18h, l'interurbain Bell est réduit d'au moins un tiers, dans toutes les régions que dessert Bell Canada, au Québec et en Ontario.

Profitez-en pour donner 5 minutes de vos nouvelles, ça fait un grand plaisir à petit prix.

## Trois-Rivières - Québec 1,67\$\*

\*les 5 minutes, du lundi au vendredi, de 18h à 23h, avec l'interurbain automatique

L'efficacité  
passe par Bell

Membre du réseau national  
Telecom Canada

# Bell

La commission Rochon: 10 hommes, 2 femmes

# Une injustice historique

— Dr Mailloux

par Michelle ROY-GUERIN

TROIS-RIVIÈRES — La commission Rochon a été mise sur pied pour enquêter sur les services de santé et les services sociaux au Québec. Présidée par le Dr Jean Rochon, cette commission est formée de douze membres: dix hommes, dix notables. Et deux femmes, une infirmière aussi présidente du conseil d'administration d'un

CRSSS, et l'autre, ingénieure. Un texte du Courrier médical du 22 octobre présente cette commission ainsi: "La commission Rochon à l'écoute des gens ordinaires". Le Dr Pierre Mailloux, psychia-

tre, en a contre la composition de cette commission. Mais laissons-le parler:

"Ma première réaction en a été une de gêne. Historiquement, le domaine de la santé et des services

sociaux est un domaine où les femmes ont excellé. Ce sont elles qui l'ont édifié, ce ne sont pas les hommes qui ont fait les hôpitaux et les services sociaux, ce sont les femmes. Il serait peut-être bon qu'après une couple de décennies, on se rappelle cette histoire."

"Lorsqu'il y a eu de l'argent dans le réseau des affaires sociales, les hommes s'en sont emparé. C'était un domaine presque exclusivement féminin. Si on exclut les médecins, toutes les personnes qui s'occupaient de l'administration et du

fonctionnement du système étaient des femmes. Et ce fut ainsi jusqu'à il y a un petit peu moins de deux décennies. Les femmes ont construit le réseau, l'ont édifié dans des périodes pénibles, elles ont fait des prouesses, et dès qu'il y a eu de l'argent et des postes bien rémunérés, qu'est-il arrivé? On a écarté les femmes et ce sont des hommes qui s'y sont installés."

"Quand j'ai vu cet article du Courrier médical, et surtout la photo, comme homme j'ai été gêné. Je me suis dit que ce n'est pas rendre

justice à celles qui ont édifié ce réseau. Même maintenant, c'est encore un domaine qui est encore majoritairement sous la responsabilité des femmes... mais pas, en général, aux postes de commande, sauf exceptions. Les infirmières, par exemple, sont l'épine dorsale de tout le réseau des affaires sociales. Ce sont elles qui dispensent les soins.

Je crois que c'est la même chose du côté des services sociaux. Là aussi ce sont les hommes qui ont pris les postes de commande, les postes payants."

## Servir ou se servir?

TROIS-RIVIÈRES (MRG) — La commission Rochon sur les services sociaux et de santé est composée de dix hommes et de deux femmes. Le Dr Pierre Mailloux, qui n'hésite pas à qualifier la composition de la commission Rochon du terme "indécence", ajoute à sa réflexion que les hommes se sont emparés du système social "dans un esprit différent". Il y a beaucoup d'hommes qui se sont servis de ces postes-là comme tremplin. Je me demande jusqu'à quel point on devrait continuer à tolérer cela, de dire notre interlocuteur. "Ils se sont servis au lieu de servir, et ça, ça devient dangereusement gênant. Combien de temps va-t-on dire: c'est très bien, messieurs, on vous donne une somme rondelette - peut-être pas autant que les médecins, mais importante - et on leur dit: servez-vous, préparez vos prochaines jobs, sautez en politique, ou dans des emplois encore mieux rémunérés."

"Jusqu'à quel point cet esprit de tremplin est dispendieux? Il y a peut-être des petits millions, des petits milliards attachés à cet esprit-là. Ce n'est pas juste pour le plaisir que je dénonce cela, peut-être que je me trompe, mais je soupçonne que l'utilisation des postes dans le réseau, très dispendieuse, va amener des décisions souvent assez spéciales, coûteuses."

Résultat différent?

"Peut-être que la fameuse commission Rochon, si elle était composée différemment, pourrait s'attarder à ce genre de phénomène, et ce serait peut-être une dimension importante, si on veut sauver de l'argent tout en sauvegardant la qualité des soins."

"Si la commission était composée de huit femmes et quatre hommes, disons, ou l'inverse du ratio actuel, soit dix femmes et deux hommes, quel serait le résultat? Probablement différent! C'est donc drôlement important qu'on en surveille la composition! Le bon sens nous porte à penser que ce serait différent comme conclusions. La dimension sociale est niée. Le monde est composé de 51% de femmes. Et la commission Rochon a dix hommes et deux femmes. Et pas du monde ordinaire!"

Le Dr Mailloux est-il le seul à penser ainsi? Il en a parlé à ses confrères, et il a été surpris de constater que plusieurs avaient la même réaction que lui. Il déplore l'espèce de complicité ou d'inertie qui permet à ce système de durer.

A ses réflexions sur ce qu'il appelle "une injustice historique", le Dr Mailloux espère que des gens vont réagir. D'ailleurs, dit-il, "des choses se préparent. Il faut réagir. Sinon le monde va se révolter, ça va sauter!"



RAM 8 K (26-3801) 399.00 / 499.00  
RAM 24 K (26-3802) 699.00 / 799.00

rabais \$100 chac.

### L'ordinateur Modèle 100

5 programmes de gestion intégrés, modem à connexion directe et sélecteur automatique. Fonctionne sur CA ou à piles\* et pèse moins de 4 livres. Un vrai bijou.



### L'Optimus 400 la merveille à 3 voies

H.-P. de graves 12", évent accordé, super H.-P. d'aigues  
Placage noyer huilé véritable

rabais \$200 la paire

179.95 / 279.95

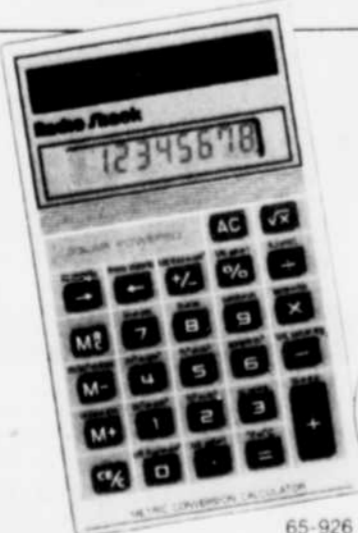
### Télé noir/blanc 5", portatif avec radio AM/FM incorporé



Liquidation 159.95 / 229.95

Alimentation à 3 voies pour l'utiliser en tout temps, partout!

rabais \$70



Calculatrice  
Alim. solaire  
Fonctions métriques

14.95 / 24.95

rabais 40%

# Radio Shack

DIVISION: ELECTRONIQUES TANDY LIMITED

### L'ordinateur couleur 2

L'ordinateur couleur standard 16 K. 26-3134. Cour. 189.95... soldé à 89.95  
L'ordinateur couleur étendu 64 K. 26-3127. Cour. 349.95... soldé à 199.95

Étendu, 16 K  
99.95 / 249.95  
26-3136

rabais jusqu'à \$150

\*Mémoire 32 K; système d'exploitation OS-9 et unité de disque #0 requis pour 64 K (vendus séparément)



### Un magnétocassette: l'appareil idéal pour une superbe chaîne stéréo

■ Stéréo à logique de commande ■ Recherche et inversion autom.  
■ Indicateurs de niveaux à 8 DEL bicolores

Liquidation 227.95 / 379.95



rabais 40%



### Magnéto AM/FM stéréo qui va avec vous, partout!

■ Recherche, arrêt et niveau autom.  
■ Ampli 10 W, haut-parleurs à 2 voies

Liquidation 199.95 / 349.95  
14-778

rabais \$150

### Téléphone électronique

■ Monopiece  
■ À impulsions

19.95 / 29.95



Blanc 43-501  
Brun 43-502

rabais 33%

### Radio Patrolman à 6 gammes

99.95 / 149.95

rabais \$50



12-779

### Multimètre 16 gammes

■ Voyant de pile faible  
■ Polarité autom.

Liquidation 49.95 / 69.95  
22-189

rabais \$20

Les prix de solde expirent le 30 novembre 1985



Voir les pages blanches pour le Radio Shack le plus proche.



Il peut arriver que certains articles ne soient pas disponibles en quantité suffisante pour répondre à la demande. Si notre stock d'un article renouvelable de notre gamme courante est provisoirement épuisé, nous vous fournirons un bon de réduction différée vous permettant de vous le procurer au prix annoncé aussitôt qu'il sera disponible. Certains articles peuvent être offerts en quantités limitées pour la période de cette offre. Nous nous réservons le droit de corriger les erreurs typographiques. Tandy Corporation détient les droits de propriété. Tandy Electronics Limited est un usager inscrit.  
\*Piles/bandes/adaptateurs non fournis  
†Les prix de solde expirent le 31 décembre 1985

POUR INSÉRER UNE annonce classée

COMPOSEZ TROIS RIVIÈRES 378-6116 CENTRE MAURICIE 537-1801

NOTS TÉLÉPHONISTES SE FIERT UN PLAISIR DE VOUS AIDER

# Arts et spectacles

## Bryan Adams a dominé les Juno

TORONTO (PC) — Bryan Adams a dominé lundi soir pour la deuxième année consécutive la remise des prestigieuses trophées Juno en remportant, comme en 1984, les prix du meilleur compositeur, du meilleur chanteur, et du meilleur microsillon.

En recevant son troisième trophée de la soirée pour le microsillon Reckless, le rocker de Vancouver a admis que cela n'avait pas été facile de battre le succès remporté par son disque précédent Cuts Like a Knife, mais il a vanté le travail de ses musiciens et de Jim Vallance avec lequel il a écrit les textes.

"J'ai rencontré Jim Vallance il y a huit ans, et notre collaboration depuis cette période a été la meilleure chose à se produire dans ma vie," a déclaré le populaire chanteur alors que les deux compositeurs recevaient conjointement le Juno du meilleur compositeur.

"Merci Jim, et maintenant, retournons à la maison pour écrire le prochain disque," a-t-il ajouté, avec humour.

Bryan Adams a été talonné de près par le chanteur montréalais Corey Hart, qui était également en lice pour les prix les plus prestigieux, mais s'est mérité seulement un Juno pour le meilleur 45-tours avec "Never Surrender".

"Rien n'est plus gratifiant que d'écrire une chanson lorsque vous sentez que le message est reçu," a déclaré Hart en recevant son trophée. "J'accepte ce prix au nom de tous ceux qui partagent les mêmes motivations et la même détermination que moi," a-t-il déclaré.

Luba  
C'est la Montréalaise Luba qui a été choisie comme meilleure chanteuse.

Anne Murray a mérité pour la cinquième année consécutive le trophée de la meilleure chanteuse country, alors que Murray McLachlan remportait pour la deuxième année consécutive le prix du meilleur chanteur country.

K. D. Lang, d'Edmonton, choisie comme chanteuse la plus promise, a été la récipiendaire la plus animée de la soirée. C'est en dansant qu'elle s'est rendue sur scène. Vêtue d'une robe de mariée, elle a déclaré: "Je veux vous promettre que je suis sincèrement honorée de votre reconnaissance et de ma détermination. Je promets de travailler plus fort au cours de la prochaine année."

Paul Janz, de Vancouver, a mérité le prix du chanteur le plus prometteur.



(Laserphoto AP)

Le chanteur de rock de Vancouver, Bryan Adams, a dominé cette année encore la remise des trophées Juno, recevant les trois plus importants. On le voit ici en compagnie de l'animatrice du spectacle Tina Turner.

*Savourez*  
**lanachelle**

Vente et location de refroidisseur.

CHOIX DE 5 VARIÉTÉS D'EAU POUR RÉPONDRE À TOUS VOS BESOINS

Livraison sans frais partout dans la région.  
Informez-vous: **373-0080**

### AUJOURD'HUI, NOUS CÉLÉBRONS le 1er ANNIVERSAIRE de CHRISTIAN MODE



Christian Mode, situé à 327 des Forges, Trois-Rivières, boutique pour jeunes gens à la page, fête son premier anniversaire. Sur la photo, nous reconnaissons M. Gilles Laflamme, représentant publicitaire au Nouvelliste accompagné de Josée Bournival, Michel Lemire, gérant, et Gaétan Trudel.

Félicitations !

le nouvelliste

# UN CHOIX TRÈS SÉDUISANT

- 1- Projecteurs mobiles sur rail, blancs. 75 W max.
- 2- Suspensions et lampes de table en verre givré blanc.

<p>#41277 #97923 1 proj. et 1 adaptateur <b>\$26.95</b></p> <p>#41277 #212969 1 proj. et 1 adaptateur <b>\$29.95</b></p>	<p>#176867 2 proj. Rail 4' <b>\$44.95</b></p> <p>#11221 2 proj. Rail 4' <b>\$49.95</b></p>	<p>#176867 #97923 3 proj. Rail 4' <b>\$59.95</b></p> <p>#11221 #212969 3 proj. Rail 4' <b>\$67.95</b></p>
--	--	---

HÂTEZ-VOUS! LES QUANTITÉS DE LAMPES SONT LIMITÉES...

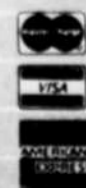


Demandez la brochure "L'Art de bien s'éclairer" Un guide rempli d'information et abondamment illustré qui vous aidera à faire un choix judicieux de luminaires.

**boiteau**  
luminaire

*Embellit la lumière*

1360 des Récollets  
Trois-Rivières  
(819) 379-4334



CETTE PROMOTION SE TERMINE MARDI LE 12 NOV. 85 STATIONNEMENT GRATUIT. CETTE PROMOTION NE S'APPLIQUE QU'AUX ITEMS EN MAGASIN, AMPOULES EN SUS, TOUTE VENTE FINALE OUVERT DE 9 H À 17 H 30 DU LUN. AU MER., DE 9 H À 21 H LES JEU. ET VEN. ET DE 9 H À 17 H LE SAM.

# Petit pot de Beurre

BEURRE RÉDUIT EN CALORIES

D U N E U F



### PETIT POT DE BEURRE

c'est du beurre réduit en calories. Il contient 50 % moins de gras que les beurres et margarines ordinaires.

Petit pot de beurre: du neuf au bon goût de beurre, dans un contenant très pratique de 250 grammes.

CE P'TIT-LÀ, ON PEUT L'AIMER BEAUCOUP!

**50%**  
moins gras

### PETIT POT DE BEURRE

- 39 % de matières grasses
- Convenable aux régimes à basse teneur en calories
- S'emploie nature, sans friture

**NUTRINOR**

UNE NOUVELLE GÉNÉRATION DE PRODUITS LAITIERS

<p>#264762 Diam.: 45 cm. <b>\$64.95</b></p>	<p>#262121 Diam.: 35 cm. <b>\$41.95</b></p>	<p>#304196 Diam.: 25 cm. <b>\$29.95</b></p>
<p>#138867 Hauteur: 35 cm. <b>\$84.95</b></p>	<p>#138826 Hauteur: 43 cm. <b>\$105.95</b></p>	



Jean-Marie Lemieux accordant une entrevue lors de la création de Charbonneau et le Chef, il y a dix ans. (Laserphoto PC)

## Le décès de Lemieux créera un grand vide

par Pierre ROBERGE

MONTREAL (PC) — Le créateur du rôle-titre dans Charbonneau et le Chef, Jean-Marie Lemieux, est décédé à l'âge de 45 ans. Souffrant d'un cancer du côlon, le comédien s'est éteint dans la nuit de dimanche à lundi à l'hôpital universitaire de Sainte-Foy.

En 1972, Lemieux et Jean Duceppe jouaient dans la pièce à succès de John Thomas McDonough, 'Les deux antagonistes', soit l'évêque de Montréal et Maurice Duplessis. Ils ont tenu ces rôles ensemble à 203 reprises.

"Des gens venaient sur scène après le spectacle, pour embrasser Jean-Marie. A la scène du sermon, certaines personnes dans la salle se signaient," a rappelé, lundi, Jean Duceppe.

L'action est située en 1949, durant la grève des mineurs de l'amiante. Le politicien tout-puissant et narquois se heurte pour la première fois à un homme de principe, qui prend la défense des grévistes.

Pour Duceppe, qui reprend en février le rôle du "cheuf" de l'Union nationale, Jean-Marie Lemieux soulevait dans ce rôle "un phénomène d'identification comme on n'en a pas vu depuis Maurice Richard".

Si Jean-Marie Lemieux avait été en bonne santé, a ajouté le fondateur de la Compagnie Jean-Duceppe, "c'est entendu que nous lui aurions offert de reprendre le rôle." Michel Dumont interprétera le rôle que Duplessis parvient à faire évincer.

Et personne à Montréal, raconte Duceppe, "n'allait lui faire remarquer qu'il était de la région de Québec." Le disparu était né à Sainte-Anne-de-La-Pocatière et il a été diplômé du conservatoire d'art dramatique de Québec, en 1965.

"Il me laisse le souvenir d'un compagnon extraordinaire, dit encore Duceppe. Il débordait de vie, je me souviens de nos ripailles dans les restaurants de Québec qu'il me faisait découvrir... Une fois l'émotion passée... nous allions ressentir un grand vide."

Jean-Marie Lemieux, ajoute son collègue, "pouvait tout jouer. De Shakespeare au boulevard, en passant par les textes canadiens. Et il n'avait pas encore donné toute sa mesure."

Bois-de-Coulonge

Le disparu avait tenu son dernier rôle à la scène, en mai, avec la compagnie du Bois-de-Coulonge, de Sillery, qu'il avait fondée en 1976. Il jouait alors Vie privée avec Elizabeth Chouvaldizé, François Tassé et Léa-Marie Cantin.

Cet automne, il devait jouer dans la série Paul, Marie et les enfants, à la télévision de Radio-Canada. Il n'eut que le temps de faire la promotion de l'émission avant de céder son rôle du père de famille à Jacques Thibault.

Carole Chatel, qui interprète la mère, a signalé qu'"il avait un grand charisme, une foi et une passion inégalées pour son métier." Pour le cinéma, Lemieux avait deux projets de tournage. Il avait campé un policier retors dans Les Yeux rouges, un film d'Yves Simoneau.

De son côté, l'auteur Jean Barbeau a rappelé que Lemieux interprétait plusieurs rôles dans sa fantaisie O-71, production qui avait inauguré la salle Octave-Cremazie du Grand Théâtre, à Québec, en 1971.

"Quand j'ai commencé à la Troupe des 13, à l'université Laval, dit Barbeau, il était déjà un professionnel, un des nôtres qui avait réussi, et cela ne manquait pas de nous encourager."

Comme metteur en scène, Lemieux avait créé Citrouille, une satire de mœurs de Barbeau. Il amena la pièce en tournée jusqu'à Paris, avec Jean-René Ouellet dans le rôle de l'homme objet.

Bouleversé et ému, ce dernier a rappelé à Nouvelles Télé-Radio qu'"il était un homme de théâtre remarquable, un directeur et metteur en scène complet. Il fut au départ de ma carrière, c'est lui qui m'a présenté au conservatoire."

Paul Hébert, fondateur de la compagnie Le Trident, toujours de Québec, a dit de lui qu'il fut "un travailleur, un camarade et un gars d'équipe... Il aimait tellement la vie."

Etudiant en médecine avant de bifurquer vers l'art dramatique, Jean-Marie Lemieux était aussi un très habile joueur d'échecs et de scrabble. Jusqu'à récemment, il récitait des poèmes à la station CHOI-FM, de Québec.

## Un Marcel Achard au Théâtre de Face: "L'Idiot" à compter de vendredi soir

par André GAUDREULT

Aussitôt après les Nouveaux Compagnons Notre-Dame qui viennent de présenter Le Malade imaginaire de Molière, ce sont les gens du Théâtre de Face qui vont occuper dans les prochains jours le Centre culturel de Trois-Rivières avec leur première production de la saison, "L'Idiot", comédie de Marcel Achard, dans une mise en scène d'Yvon Linteau.

La femme de chambre d'un riche banquier est trouvée nue à côté du corps de son amant. Elle est éva-

nuée et tient dans sa main l'arme du crime. Est-elle coupable? Elle jure que non, pour aussitôt affirmer le contraire. Que cachent ces contradictions, ces mensonges, ces rebondissements continus et imprévisibles? Le juge d'instruction qui s'occupe de l'affaire devra s'attendre à bien des surprises avant d'en arriver à la vérité. Voilà, schématisé, l'argument de cette comédie.

"Mais attention, dit Yvon Linteau, ce n'est pas véritablement une comédie policière. Je dirais

que c'est une comédie, point." D'ailleurs, dans l'esprit du metteur en scène, l'essentiel de la pièce ne repose pas vraiment sur la recherche du coupable mais plutôt sur les caractères des personnages. "L'intérêt de la pièce, poursuit Linteau, est dans la confrontation entre des gens différents. Ce sont les contrastes entre ces personnes de milieux divers qui sont drôles en eux-mêmes."

"Je voulais monter une comédie, confie Yvon Linteau. Mais je voulais travailler un texte intelligent et bien écrit. Cela n'a pas été facile. Il m'a fallu lire un tas de choses avant de dénicher "L'Idiot" qui n'est d'ailleurs pas une pièce très jouée de Marcel Achard. Mais j'ai nettement le sentiment d'avoir trouvé ce que je cherchais. Une pièce consistante où le dialogue, raffiné et bien figolé, prend une large place et où le jeu des comédiens est tout aussi important."

A propos de l'équipe de comédiens, elle comprend Jean-Paul Arseneault, Linda Bistodeau, Lucie Bourassa, Lucie Daigle, Céline Guilbert, Jean Laprise, Yvon Linteau et Alain Rousseau. Claude Bonenfant a conçu les décors, l'éclairage est de François Bouchard, et la bande sonore de Pierre Robert.

"Je disais, reprend le metteur en scène, qu'il ne s'agissait pas d'une comédie policière, et c'est exact. L'affaire du meurtre et l'enquête qui s'ensuit, ce n'est que le cadre. Parce que la pièce, c'est avant tout une délicieuse et fine satire où on se moque joyeusement des snobs, des arrivistes et des parvenus. Le ton est léger, et les dialogues vifs et brillants."

Les représentations de "L'Idiot" auront lieu vendredi, samedi et dimanche à 20h 30 au Centre culturel, de même les vendredi, samedi et dimanche de la semaine prochaine.



Le metteur en scène Yvon Linteau avait le goût cette année de monter une comédie. (Flageol Photo — Terry Charland)

## Producteurs d'accord

WASHINGTON (AP) — Les producteurs de disques ont accepté d'apposer une étiquette de mise en garde ou d'imprimer les paroles sur les pochettes des albums afin de prévenir les parents du contenu des paroles se référant explicitement à la drogue, au sexe et à la violence.

Des mères de famille ont abandonné leur combat pour des lignes de conduite et un système de notes, au profit d'un arrangement comprenant l'avertissement: "Paroles explicites — avertissement aux parents".

Selon cet arrangement, les sociétés américaines de production pourraient imprimer les paroles des chansons sur les pochettes au lieu d'apposer l'étiquette d'avertissement. Comme le manque de place rend cette possibilité impossible sur les cassettes, un tampon "voir

L-P (long player, c-à-d l'album) pour les paroles" pourra être utilisé par les compagnies ayant choisi cette option.

Les chanteurs ayant des contrats leur donnant entière liberté sur le choix de la couverture de leurs albums seront libres de ne pas respecter cet accord.

"Nous avons dû faire la part des choses," a déclaré Mme Susan Baker, femme du ministre du Trésor James A. Baker III. Mme Baker, qui avait lancé ce combat avec d'autres femmes de parlementaires et l'Association parents-professeurs, avait déclaré en septembre au congrès que "les messages pervers destinés aux enfants et promouvant et glorifiant le suicide, le vol et le sadomasochisme doivent être considérés parmi les facteurs contribuant au suicide et aux grossesses des adolescents."

# Le FROMAGE du MOIS

Le fromage du mois: le Brick de KRAFT. Il agrémenté un buffet, il rehausse les sandwiches et, fondu, il se transforme en une sauce délicieuse. Quoi de mieux!

Le Brick de KRAFT. Frais comme du bon lait.



25¢ DE RABAIS à l'achat d'un paquet de n'importe quel format de fromage Brick de KRAFT.

Au détaillant participant — Pour avoir remboursé la valeur de ce bon à votre client qui a acheté un des produits KRAFT désignés, KRAFT LIMITEE, 8600, chemin Deschênes, Mont-Royal (Québec) H3P 2K3 vous remboursera la somme de 25¢ plus 9¢ de frais de manutention. Un remboursement pour toute autre raison constitue une fraude. Sur demande, vous devez prouver l'achat de stocks suffisants des produits KRAFT visés par l'offre pour justifier le nombre de bons remboursés. Ces bons ne seront acceptés que par l'intermédiaire des détaillants participants. Le client est tenu de payer la taxe de vente ou toute autre taxe semblable. Le bon est nul s'il est l'objet d'une interdiction, d'une restriction ou d'une taxe. Aux fins de remboursement, poster à KRAFT LIMITEE, C.P. 3000, Saint-Jean (Nouveau-Brunswick) E2L 4L3. Valeur de rachat: 1.20\$ par bon.

Cher consommateur: Faites rembourser ce bon rapidement chez le détaillant participant. Un seul remboursement de 25¢ par article. L'offre est valable au Canada seulement sur le produit KRAFT spécifique.

FAITES-VOUS REMBOURSER RAPIDEMENT

4480531H

©1985 Kraft Limitee

## A LOUER

**BUREAUX MODERNES, CHAUFFÉS ET CLIMATISÉS** situés au cœur des affaires trifluviennes

TERRASSES DU PLATON  
Entrée 165 Radisson

OUVERTURE PROCHAINE  
aux Terrasses du Platon

d'une boutique  
**JEAN-LOUIS TRINTIGNANT**

UNE PREMIÈRE  
EN AMÉRIQUE

Quelques boutiques sont encore disponibles.

Pour informations  
contacter:

**Marcel ou Gilles Bisson**  
379-0850

Les Terrasses du  
**Platon**  
230 et 250 des Forges - 175 Radisson  
TROIS-RIVIÈRES

# "Frulica", danse yougoslave au centre culturel



Une spectaculaire acrobatie de la compagnie de danse yougoslave "Frulica" qui sera au Centre culturel de Shawinigan demain.

SHAWINIGAN (AG) — Le folklore yougoslave, dans ses plus beaux atours, sera à l'honneur jeudi soir, au Centre culturel de Shawinigan, alors que s'y produira la troupe de réputation internationale "Frulica".

Dirigée par Dragoslav Dzadevic, Frulica est une compagnie de 24 danseurs, chanteurs et musiciens extraordinaires, écrit-on dans un communiqué. Ils interprètent avec une vigueur et une flamboyance étonnantes les diverses danses des six républiques de la Yougoslavie contemporaine, poursuit-on.

Le spectacle de Frulica apparaît comme une suite de fresques variées, inspirées de la vie quotidienne, souvent joyeuse et humoristique mais parfois dure des Yougoslaves. Ainsi, le public peut apprécier entre autres "Les scènes de la vie mi-

litaire", pièce recréant les tendres rivalités entre soldats pour ces jeunes et jolies paysannes; "La danse des Komitas", opposant les Macédoniens aux envahisseurs turcs; ou encore "Biljana" une célébration pour la jeune mariée.

Au cours de la dernière tournée

nord-américaine de la compagnie de danse Frulica, la critique s'était montrée enthousiaste "Cela vaut des cris", "Follement excitant" ou "Coloré, piquant, viril, beau", avait-on alors écrit.

"Un rythme endiablé, une douce chaleureuse, un arc-en-ciel de

couleurs, une féérie de costumes et d'acrobaties; Frulica présente incontestablement un spectacle de haute qualité". Voilà comment se termine le communiqué annonçant la venue de cette troupe au Centre culturel de Shawinigan jeudi à 20h 30.

## Aujourd'hui

— Peinture. Exposition d'oeuvres diverses du regretté peintre Ozias Leduc. Jusqu'au 11 novembre au musée Pierre-Boucher du séminaire Saint-Joseph. Tous les jours de 14h à 16h et de 19h à 21h 30.

— Multi media. Oeuvres récentes de Serge Brunelle. Au café-galerie L'Embuscade de la rue Saint-Philippe. Jusqu'au 18 novembre.

— Sepulture, mixtes media et patrimoine. Exposition de Jean-Jacques Hofstetter, de Lucienne Cornet et des Filles de Jésus. A la Galerie du Parc du manoir de Tonnancour jusqu'au 17 novembre. Du mardi au dimanche de 14h à 17h. En soirée également les jeudis et vendredis de 19h30 à 22h.

— Peinture. Oeuvres récentes de Normand Boisvert. Jusqu'au 17 novembre au Centre culturel de Trois-Rivières. Tous les jours de midi trente à 17h et de 19h à 22h.

— Arts visuels. Exposition itinérante de la première Biennale de l'est du Québec.

Jusqu'au 13 novembre au Centre culturel de Shawinigan. Les lundis, mardis, mercredis et samedis de 19h à 21h. Le dimanche de 14h à 16h et de 19h à 21h.

— Peinture. Exposition d'oeuvres récentes de John Der, Gaston Rebry et Paul Saulikias. Jusqu'au 17 novembre à la galerie L'Heureux de Trois-Rivières. Du mardi au vendredi de 11h à 16h. Les jeudis et vendredis soir également de 19h à 21h. Les samedis et dimanches de 14h à 17h.

— Arts visuels. Eaux-fortes et acryliques de Francis Méan à la Turlutaine de Sainte-Angèle de Laval jusqu'au 10 novembre. Chaque jour de 13h à 21h.

— Sculpture, miniature et livre d'art. Exposition de Lucie Lambert. Jusqu'au 17 novembre au Centre culturel de Shawinigan.

— Musique. Concert du Conservatoire. Ce soir à 20h au centre culturel. Musique de chambre avec les élèves des classes de Guy Carmichael, Nadia Strycek et Guy Vanasse.

**AFFAIRES DANSE**  
376-3718

**DISCOTHEQUE L'ENTRE-DEUX**  
DU MOTEL CHAVIGNY  
T.-R.-O. - 375-9433

Ce soir  
**SOIRÉE DES DAMES**  
Désaltérez-vous gratuitement



**DU MERCREDI AU SAMEDI**  
"SHERWEST"  
5 musiciens

Pour vos réunions d'affaires, conférences ou sociales, salle à votre disposition

**FORFAIT**  
Fin de semaine  
Minimum 2 jours  
**50\$** la chambre pour 2 jours

**CE SOIR**  
**BUFFET FRUITS DE MER A VOLONTÉ.**

**Chaud**  
• Langoustines  
• Cuisses de grenouilles, etc.

**Froid**  
• Salades assorties  
• Pâtés maison  
• Esturgeon, morue fumée  
• Saumon Bellevue  
• Crevettes géantes, etc.

Pour éviter une déception, nous vous suggérons de réserver.

**SAPINEAU**

Informations - réservations 375-6482  
217, Thibeau, Cap-de-la-Madeleine.

**CE SOIR PARTY HUITRES à volonté GRATUIT**  
suivi du **Gala érotique**

**10 DANSEUSES et DANSEURS**

et de la soirée des **GILETS TREMPÉS** avec **Pierre Stéphane** et ses invités suivi de la **SOIRÉE DU PACHA**  
Entrée libre  
Tenue vestimentaire convenable exigée.

**BAR SEXE À TOU**  
1011 EN VILLE (au nord du 13<sup>e</sup> Prud'homme)  
512 BOUL. STE-MADELEINE, CAP-DE-LA-MADELEINE

**99¢**

**CE SOIR ET TOUS LES MERCREDIS SOIR**  
de 21h à 1h  
(maintenant 1 heure de plus)

**C'EST LE PARTY 99¢**

**TOUT EST A 99¢ LES MERCREDIS SOIR**

**MOLSON**

**LE PAVILLON**  
225 St-Laurent, Cap

**SUR PLEINS YEUX LE VOYAGE DU HOLLANDAIS**

Pour les passionnés de téléfilms

Le 27 juillet 1890, Vincent Van Gogh se tire une balle dans le coeur. Pendant son agonie qui durera deux jours, il revit les grands moments de sa vie... C'est un voyage dans l'imaginaire fondé sur sa correspondance avec son frère Théo et un texte d'Antonin Artaud, une succession de séquences se déroulant dans un train où Van Gogh dialogue avec un étrange personnage. Avec Gérard Desarthe, Christian Benedetti et Alain Mottet. Soyez de ce voyage entre le drame et le génie, le mercredi 6 novembre à 21h 30, en reprise le 13 novembre à 14h à l'antenne de TVFQ 99.

**99 PLEINS YEUX SUR TVFQ**

**SUR LE CABLE**

4<sup>e</sup> SEM. 14 ANS

**LE MATOU**

Un film de **JEAN BEAUDIN**  
D'après le roman de **YVES BEAUCHEMIN**

Horaires: 20h

**Fleur de Lys**  
Carrefour de Trois-Rivières-Ouest  
16 372-3717

**CINÉMA DE PARIS**  
374-8011

**BELMONDO**  
19h30-21h00

**THOD UP**  
Salle 1

**VISAGE PALE**  
Salle 2 19h15 - 21h15

**TEINTURE 12\$**

**PERMANENTE 25\$**  
TOUT INCLUS

Mèches, balayage, brindilles avec shampooing et mise en plis. **25\$**

**Lionce COIFFURE**  
150, St-Georges, Trois-Rivières  
379-2633

**LA MEILLEURE PIZZA EN VILLE**

**SPECIAL SUR NOS PÂTES**  
A compter de 17h du lundi au vendredi, samedi et dimanche à compter de 11h.

Fettucine, Linguine, Spaghetti, Rigatoni, Penne, Ravioli, Tortellini, Lasagne

Ajouter **2\$** pour une 2<sup>e</sup> pâte  
**Choix de 16 sortes**

Le chef vous suggère notre pain maison "La Focaccia" à l'ail et aux tomates.  
Réservation **378-1713**

• PIZZA • FRUITS DE MER • VIANDE SUR LE GRILL  
RESTAURANT - BAR ET SALLE À MANGER

**Sorrento**  
Centre-Ville 331, des Forges, Trois-Rivières, 378-1713

**JUSTICE POUR TOUS**

Une demi-heure légère démystifiant avec humour l'univers juridique

avec **CLAUDE GASSE, GILBERT COMTOIS, DANIELLE BISSONNETTE, JOHANNE FONTAINE** et plusieurs autres.  
Texte: **LOUIS-PAUL ALLARD**

**13 CKTM-TV**

**MERCREDI, 21h30**

UNE PRÉSENTATION DE L'AIDE JURIDIQUE

**CE SOIR: "ASSURANCE-AUTO"**

# UNE DÉCLARATION DE LA BANQUE CONTINENTALE DU CANADA À L'OCCASION DE SON 60<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE

## DES SERVICES FINANCIERS INNOVATEURS OFFERTS AUX CANADIENS DEPUIS 60 ANS

À la fin d'octobre, la Banque Continentale du Canada célébrait ses 60 ans de réussite dans le domaine des services financiers offerts aux Canadiens. Depuis 1925, et ce malgré la guerre et la dépression et malgré des périodes de restriction et d'expansion, la Banque Continentale et ses prédécesseurs ont été des innovateurs respectés par le monde des affaires canadien, le milieu financier et un nombre croissant de clients partout au pays.

En tant que banque de moyenne importance qui appartient entièrement à des Canadiens, la Banque Continentale fournit une gamme exceptionnelle de services, démontrant de façon convaincante qu'une banque nationale de son envergure et bien gérée peut contribuer de façon remarquable à l'industrie bancaire et, ce qui est encore plus important, peut répondre aux besoins des clients.

Notre succès repose sur nos aptitudes dans le domaine des prêts, sur la qualité supérieure de notre actif, nos sources de financement largement diversifiées, un ratio du capital total à l'actif parmi les meilleurs au Canada et sur des bénéfices qui augmentent de façon constante.

## LA SOLIDE CROISSANCE DE LA BANQUE CONTINENTALE : LES RAISONS FONDAMENTALES

La croissance robuste et régulière que la Banque Continentale a connue au cours des années est attribuable à un grand nombre de facteurs. Mentionnons, entre autres :

- **Un portefeuille de prêts diversifié.** Le facteur le plus important pour établir la valeur du crédit de tout établissement financier est la qualité de son actif. La Banque Continentale, qui compte 55 succursales au Canada, une succursale à New York et un bureau à Chicago, a un portefeuille de prêts exceptionnellement bien équilibré. La Banque n'étant pas très profondément engagée dans les secteurs de l'économie qui se sont récemment révélés instables, ne court donc aucun risque important.

- **Des risques limités sur les prêts internationaux.** Les prêts internationaux représentent seulement 11,3 % de l'actif total de la Banque et ils sont bien répartis. La plupart des prêts faits à d'autres pays que les États-Unis sont garantis par les gouvernements respectifs.

- **Des lignes de conduite rigoureuses en matière de contrôle du crédit.** En tant qu'établissement de crédit dont l'origine remonte aux années 20, la Banque Continentale a des lignes de conduite bien établies en matière de contrôle de crédit. Elle s'est fixée des limites précises et a très justement évité de concentrer ses efforts dans une seule région ou dans un seul secteur de l'économie. Moins élevé que le ratio moyen enregistré par les six autres banques canadiennes au cours des trois dernières années, le ratio des pertes sur prêts de la Banque témoigne de la qualité de son portefeuille.

- **Des éléments d'actif d'une qualité supérieure.** À la Banque Continentale, la très faible proportion des prêts dont les intérêts ne s'accumulent pas est une autre preuve de la haute qualité de son portefeuille. Le 31 octobre dernier, ces prêts ne constituaient que 1,85 % des prêts nationaux, un pourcentage inférieur à celui des six autres banques canadiennes. Le 31 juillet 1985, les prêts non rentables de la Banque Continentale avaient chuté à 1,68 % des prêts nationaux. La Banque ne comptait aucun prêt international dont les intérêts ne s'accumulent pas, ce qui ramène le pourcentage global des prêts non rentables à 1,32 % de son portefeuille.

- **Un vaste réseau de succursales pour les dépôts.** Depuis sa conversion en 1979, la Banque Continentale a su de façon impressionnante augmenter ses dépôts grâce à son réseau de succursales. En effet, au 31 juillet plus de 85 %



des dépôts en dollars canadiens de la Banque ont été recueillis dans ses 55 succursales au pays. Une grande partie des fonds de la Banque Continentale provient de ses instruments de placement de 100 000 \$ et plus qui sont vendus par l'entremise de son réseau de succursales à plus de 5 000 entreprises et particuliers. Plus de 300 de ces clients ont fait des placements supérieurs à 1 million de dollars. De plus, le nombre des dépôts des particuliers et des autres dépôts à vue à la Banque ne cesse de croître et représente approximativement 29 % du total des dépôts des succursales.

- **Une solide composition du capital.** Le ratio du capital total à l'actif de la Banque Continentale se situe parmi les meilleurs du domaine bancaire. Le capital total, qui comprend le capital et les réserves, les débetures bancaires et l'impôt sur le revenu reporté, s'élevait à 363 millions de dollars au 31 juillet 1985. De plus, la filiale d'hypothèques de la Banque a émis des billets à taux variable de 99 ans d'une valeur de 75 millions de dollars échéant en novembre 2083. Ces billets se transformeront en débetures bancaires et feront partie du capital total de la Banque en 1988.

- **Des frais autres que d'intérêt en baisse.** L'établissement d'un nouveau réseau de succursales bancaires à l'échelle nationale a entraîné au début des coûts fixes supplémentaires et une diminution du rendement à court terme. Cependant, maintenant que le réseau est bien en place, la Banque peut accroître son actif sans augmenter d'autant ses dépenses. Le ratio des frais autres que d'intérêt à l'actif moyen est en baisse constante depuis 1981 et se situe actuellement sous le ratio moyen des six autres banques nationales.

- **Une cote canadienne A-1 d'évaluation des dépôts.** Les cotes attribuées à la Banque pour ses dépôts sont actuellement A-1 (bas) par la « Société canadienne d'évaluation du crédit » et R-2 (élevé) par le « Dominion Bond Rating Service ». Parmi les éléments clés servant à déterminer la valeur d'un effet de commerce, il y a l'importance du capital, la qualité de l'actif, la gestion et la liquidité, et à cet égard la Banque se compare avantageusement aux autres banques. Les bénéfices constituent un autre facteur important. Ceux de la Banque Continentale se situent sous la moyenne en raison des dépenses de transformation élevées que la Banque a dû engager et de son refus de sacrifier la qualité de son crédit et ses projets d'expansion à des gains

à court terme. Néanmoins, la Banque a su maintenir son degré de rentabilité et ses bénéfices continuent d'augmenter. Cette tendance devrait se poursuivre au fur et à mesure que les coûts fixes seront plus largement répartis.

- **Un personnel compétent.** Le personnel de la Banque Continentale s'est donné pour mission de protéger les dépôts qu'on lui a confiés et de mener les affaires de la Banque à la manière d'un établissement financier solide, attentif aux besoins de ses clients. En plus de lui valoir une réputation enviable de banque novatrice, cet engagement a permis à la Banque de s'implanter solidement sur la scène bancaire canadienne, comme en témoigne la prochaine rubrique.

## INNOVATION ET CROISSANCE

Les Canadiens ont montré qu'ils encourageaient fortement une concurrence raisonnable dans le secteur financier. Au cours des dernières années, plusieurs nouveaux services sont nés d'une telle concurrence et la Banque Continentale du Canada a ouvert largement la voie en apportant souvent de nouvelles dimensions et en offrant d'autres choix sur la scène bancaire canadienne.

Par exemple, avant de devenir une banque, la Banque Continentale du Canada a accumulé plus de cinquante années d'expérience dans les industries de l'automobile et du transport. Dans ces domaines, elle est aujourd'hui reconnue parmi les plus compétents et les plus importants pourvoyeurs de fonds.

Du côté plus traditionnel du domaine bancaire, la Banque Continentale a lancé de tout nouveaux services sur le marché canadien. Or, plusieurs de ces services sont devenus monnaie courante dans le milieu bancaire.

- **La première banque nationale à offrir un compte d'épargne à intérêts quotidiens.** Bien entendu, les principaux concurrents de la Banque Continentale offrent maintenant ce service. Toutefois, elle demeure la seule banque à offrir des intérêts quotidiens pour tous ses comptes d'épargne.

- **Un rapport mensuel détaillé de toutes les transactions bancaires.** La Banque Continentale peut offrir un tel service car elle est à la fine pointe de la technologie. De plus, la Banque Continentale demeure la seule banque à offrir un rapport couvrant toutes les transactions financières, en plus de celles effectuées dans les comptes-chèques.

- **La première banque à offrir un taux vraiment concurrentiel sur les comptes d'épargne en dollars US.** Depuis, d'autres banques ont emboîté le pas.

- **Le premier compte de gestion de l'entreprise entièrement informatisé.** Un outil de gestion particulièrement utile destiné aux petites et aux moyennes entreprises.

- **Le premier compte dirigeants et administrateurs entièrement informatisé.** La Banque a lancé ce service pour ses clients dirigeants et administrateurs, et demeure le seul établissement financier à offrir un éventail aussi vaste de services entièrement informatisés de gestion des fonds.

- **Le seul service bancaire à domicile au Canada** offert dans le cadre du compte dirigeants et administrateurs.

- En cours de réalisation, il y a toute une gamme de services spécialisés destinés aux gens d'affaires et aux membres de professions libérales qui travaillent à leur compte.

L'innovation et la technologie de pointe font aussi partie intégrante des programmes de formation destinés aux employés de la Banque Continentale; la méthode de formation de la Banque Continentale est maintenant reconnue et utilisée par l'un des plus grands établissements financiers au pays.

## POUR RASSURER NOTRE CLIENTÈLE

Le système bancaire canadien a été longtemps considéré comme l'un des plus sûrs au monde. Toutefois, de récents événements ont quelque peu ébranlé la confiance de certaines personnes. Nous avons cru très important de rassurer notre clientèle sur le fait que la Banque Continentale du Canada est un établissement financier bien géré et détenant un portefeuille de prêts de première qualité. La Banque a alors entrepris une démarche inhabituelle en demandant à l'inspecteur général des banques de lui envoyer une équipe de 25 vérificateurs provenant des six principales banques canadiennes. Cette équipe a travaillé de longues heures durant huit jours consécutifs pour étudier le dossier des prêts et l'exploitation de la Banque Continentale. Dans leur rapport remis à l'inspecteur général, on tirait la conclusion suivante : « À notre avis, la Banque Continentale du Canada est un établissement viable dont les activités en matière de crédit sont tout à fait conformes aux normes établies. »

Les six principales banques canadiennes ont maintenant mis un crédit de soutien à la disposition de la Banque Continentale. Tout comme les autres banques canadiennes, la Banque Continentale bénéficie également de l'appui inconditionnel de la Banque du Canada.

## LA BANQUE CONTINENTALE

La Banque Continentale est la septième en importance au pays et son actif atteint près de six milliards et demi de dollars. De plus, la Banque Continentale se classe au soixante-quinzième rang parmi approximativement 15 000 banques canadiennes et américaines. Elle fait partie du système bancaire canadien qui est solide et concurrentiel et dont la stabilité et la vigueur ont attiré plus de 50 nouvelles banques étrangères. La clientèle de la Banque Continentale est composée de plusieurs des plus importantes sociétés canadiennes et d'entreprises novatrices oeuvrant dans différents secteurs de l'économie partout au Canada. À l'occasion de notre soixantième anniversaire, nous désirons remercier nos clients, nos actionnaires et nos employés, leur témoigner notre entière confiance et leur faire part de notre détermination et de notre désir de maintenir notre réputation de Banque canadienne novatrice, dynamique et attentive aux besoins de ses clients.

Pour obtenir un exemplaire de la brochure **Les placements et le marché monétaire** de la Banque Continentale, veuillez communiquer avec la succursale de la Banque Continentale du Canada la plus près ou vous adresser directement au :

Service des placements  
Banque Continentale du Canada  
130 Adelaide Street West  
Toronto, Ontario M5H 3R2  
(416) 868-8299



# BANQUE CONTINENTALE DU CANADA

Symbole d'action





# Chère Louise

Adressez votre correspondance à :  
Chère Louise, Le Nouvelliste, 500 Saint-Georges, G9A 5J6

## Pour un homme, le sexe c'est toute sa vie

Chère Louise, j'aime votre courrier, mais je l'aimerais mieux si vous étiez capable de mettre dans la tête de toutes les femmes que le sexe, pour un homme, c'est toute sa vie.

Mon père est mort à 87 ans et sa femme m'a dit que, jusqu'à la fin, il l'empêchait de dormir, touche ici, touche là. C'est Dieu qui les a faits ainsi.

Moi, j'ai vécu avec un homme pendant 50 ans, et le jour où le docteur m'a prescrit la méthode Ogino, mon mari a cessé de m'approcher disant que s'il n'était pas permis de me toucher quand il le voulait, il ne me désirait plus.

C'est vrai que la femme n'aime que les compliments, elle a le désir de plaire mais la couchette? Quand un homme est bestial au lieu d'être doux et câlin, quand il est pressé et brutal, peut-être parce qu'il a peur de manquer son coup, une femme a raison de ne pas aimer la couchette. Une femme a besoin d'être préparée.

Un homme ne devrait pas attendre que sa femme se soit bourrée de pilules pour dormir pour lui faire des avances. Quant à lui, il n'a pas besoin de pilules, le sexe c'est son médicament à lui pour dormir. Mais il est aussi prêt à toute heure du jour à faire l'amour. Dans ma longue vie, j'ai vu un homme faire des propositions à sa femme quand elle était à préparer le dîner.

Quant à vous, les femmes, je ne vous aime point pour votre libération. Si vous voyiez comme vous êtes vulgaires dans vos commerciaux de bière ou dans vos danses aérobiques! Vous ne pensez qu'à vous amuser! A quel ça sert d'arriver chez le diable en pleine forme?

On nous dit hypocrites, c'est pas vrai, allez le demander à toutes les grands-mamans, elles vous répondront que leurs plus beaux souvenirs ce sont leurs souvenirs de jeunesse.

J'aime mes 23 petits-enfants

On dit que la sexualité de l'homme meurt un quart d'heure après sa mort, c'est donc un peu plus que sa vie...

## Contre l'arthrite

Pour répondre à Vicky qui souffre d'arthrite, je lui suggère d'aller voir un acupuncteur, il soulagera ses douleurs.

Elle pourrait aussi faire examiner sa colonne vertébrale par un chiropraticien, c'est peut-être de là que vient son mal. Je lui souhaite bonne santé.

Irma

Merci, Irma

## Pour les mains sèches et abimées

Pour répondre à la jeune mère de famille qui se plaint de ses mains sèches qui la font souffrir, je veux lui recommander une crème à mains dont la formule est norvégienne et qui a été créée pour les pêcheurs norvégiens qui passent une bonne partie de l'année à l'intérieur du cercle arctique. Cette crème, qui a nom "Neutrogena", a soulagé les mains abimées, crevassées et malmenées par les températures rigoureuses.

Je souhaite à cette maman une guérison rapide et prolongée.

Gaston

Merci beaucoup, Gaston, pour cette bonne suggestion.

## Les attaches de plastique

A la suite d'une demande parue dans votre courrier pour savoir si quelqu'un ramassait encore les attaches de plastique, je veux vous dire que vous pouvez les faire parvenir à: Marie-Reine Genest, C.P. 1971, Trois-Rivières, G9A 5M6.

Agathe

Plusieurs correspondants seront heureux de connaître enfin cette adresse souvent demandée. J'aimerais que vous nous disiez ce qu'on fait avec ces attaches et à qui elles peuvent profiter.

# plein air

## Cet hiver au club Armony

par Jean-Paul ARSENAULT

Pour les centaines de motoneigistes membres ou en passe de le devenir au club Armony, voici le programme d'activités qui vous sont proposées par vos dirigeants pour l'hiver qui vient.

Dans quatre jours d'abord, le 9 novembre, c'est la soirée officielle d'ouverture à la Porte de la Mauricie, avec un buffet gastronomique.

Le 2 janvier 1986, ce sera le voyage à la montagne du Diable de Mont-Laurier, avec départ de la Porte de la Mauricie dès 7h du matin.

Le 26 janvier, la croisière Trans-Québec entamera les sept jours de cette expédition touristique sur neige avec une centaine de participants sous la responsabilité de Claude Pellerin.

Les 7, 8 et 9 février se déroulera le festival international de la Motoneige à Valcourt, capitale mondiale de ce sport hivernal. Ceux et celles qui voudront s'y rendre en caravane voudront bien se joindre aux gens du club Armony à la Porte de la Mauricie le 7, dès 7h également.

Puis, en mars 1986, trois dernières activités vous

seront proposées, à savoir un voyage à Québec, un autre à La Tuque, et un troisième à Saint-Raymond-de-Portneuf.

Pour les motoneigistes-pêcheurs, on me prie de signaler que le centre de pêche Martin Pêcheur est accessible pendant tout l'hiver à la hauteur d'Yamachiche, sur le lac Saint-Pierre.

## Festival international

Dans ses grandes lignes, d'autre part, voici le déroulement du festival international de la motoneige à Valcourt, les 7, 8 et 9 février 1986:

- Jeudi 6, préfestival dans les villes satellites autour de Valcourt, comme Drummondville, Magog, Sherbrooke et Granby. A Valcourt même, un bingo est prévu à l'aréna ce soir-là.

- Vendredi 7 février, ouverture des kiosques d'information à Valcourt, qualifications pour les coureurs du grand prix Saint-Laurent, exposition par l'Association des photographes professionnels du Québec, départ du 24-Heures de Valcourt, et soirée de la reine.

- Samedi 8 février, casse-croûte à 7h, départ des caravanes, qualifications du grand prix Saint-Laurent, parade dans les rues de Valcourt, visite de l'usine Bombardier, courses de chiens, et j'en passe...

- Dimanche 9 février, messe des motoneigistes, grand prix Saint-Laurent, essais de motoneiges 1986, casino, cocktail, souper des bénévoles, et soirée de danse avec tirages.

# La femme collaboratrice se sent maintenant partenaire

par Doris V.-HAMEL

TROIS-RIVIERES — Le premier colloque canadien des Femmes collaboratrices a défini que celles-ci (FC) se perçoivent désormais davantage comme des partenaires en affaires ou des femmes d'affaires plutôt que de simples collaboratrices.

La responsable de l'information, Mme Andrée Rivier-Charbonneau, souligne que cette nouvelle réalité se dégage des résolutions adoptées lors du premier colloque canadien de l'Association des femmes collaboratrices qui s'est tenu à Montréal les 29 et 30 octobre.

Ce colloque a réuni des représentantes de huit des dix provinces du Canada, et cette nouvelle image confirme les résultats d'une grande enquête menée sous la responsabilité de Mme Ruth Rose-Lizée, de l'UQAM, qui a évalué des expertises de partout en province entre 1975 et 1984.

La nouvelle FC a quarante ans, trois enfants et dix-huit ans de vie

conjugale. Elle aime travailler avec son mari, s'affirme de plus en plus, et privilégie sa vie de famille. La reconnaissance financière de son travail à l'intérieur de l'entreprise familiale a pour effet de renforcer la stabilité affective du couple et le degré de satisfaction au travail de la FC.

Malgré les progrès accomplis, a souligné Mme Lizée, les FC sont conscientes qu'il y a encore gros à faire. Par exemple, bien que 40% d'entre elles reçoivent un salaire, celui-ci équivaut trop souvent au salaire minimum.

En assemblée plénière, les FC ont manifesté qu'elles entendaient poursuivre les objectifs de l'ADFC, soit notamment l'obtention du statut, la reconnaissance financière de leur travail. En outre, elles veulent aussi approfondir la psychologie du couple en affaires. Elles demandent également à l'ADFC de mener une campagne particulière de sensibilisation auprès des professionnels tels que les notaires et les comptables

qui ont trop souvent tendance à n'épouser que le point de vue du propriétaire, a souligné Mme Rivier-Charbonneau.

Mme Monique Landry, secrétaire parlementaire du secrétariat d'Etat et député de Blainville-Deux-Montagnes, a exposé les grandes lignes de la politique gouvernementale fédérale. Statistiques à l'appui, elle a démontré que les femmes, parce qu'elles sont mieux préparées, constituent l'élément le plus dynamique du secteur des affaires, actuellement. C'est une tendance que son gouvernement entend soutenir pour l'amélioration de l'économie en général. En ce sens, le gouvernement mise de plus en plus sur des organismes comme l'ADFC, a-t-elle conclu.

Le théâtre Parminou a présenté un spectacle "A faire l'égal" qui a illustré la situation des conjoints en affaires aux différents stades de leur vie, sur une note humoristique. Un premier colloque canadien de l'ADFC qui a remporté un vif succès.

**ABONNEMENT 7 JOURS - 7 SOIRS**

Régulier et facial **32,50\$**  
150 minutes

Super **41,75\$**  
150 minutes

Salon de Bronzage  
1535, ROYALE, TROIS-RIVIERES 378-7676

**HENRI**

Donne-moi la main Henri

**B L O N D I N E T T E**

TU VAS A TA LEÇON DE VIOLON, ELMO?

OUI, MAIS MON PROFESSEUR VA ÊTRE PLUTÔT ÉTONNÉ DE CE QUE J'AI LAISSÉ À LA MAISON!

LA PARTITION DE VIOLON

NON, MON VIOLON!

**G I G I**

Jigg, qu'est-ce que ça veut dire? 5 douzaines d'œufs, un cure-dent, 3 patilles, 2 téves, 4 pois.

C'est ce qui était mentionné sur ta liste.

Ma liste.

C'était ma commande. Tout était listé, pas la quantité.

**M A N D R A K E**

Je suis venu ici à l'Inter-Intel parce que vous êtes police, que vous pouvez m'aider à capturer ce tueur de notre temps.

Il y a une légitime différence dans votre balle des données.

Inter-Intel n'est pas un poste de police, mais une compilation de crimes pour la police, conservée dans cet ordinateur que vous appelez primif.

Pas d'importance, votre police ne fait pas de différence que ce soit un tueur de notre temps, ma balle des données me le dit, il est ici.

De quoi s'agit-il?

**L E F A N T O M E**

Appelez les gardiens, encerlez le château. Amenez-moi le Fantôme... mort ou vivant.

Je vais vous éviter le trouble, général. Me voici, vivant.

**J U L I E**

Vous pensez que vous pouvez m'acheter mon mari?

N'importe quoi et n'importe qui peut s'acheter, madame. Un million n'est pas assez? Très bien... le double le prix. Avec ce montant vous pouvez vous acheter un nouveau mari.

Sur le plan amical, cherchez à maintenir les discussions dans les limites du raisonnable. Sur le plan du cœur, la personne aimée, par sa douceur, vous redonnera confiance en vous-même. Vous serez réaliste, les mirages seront sans effet.

Non, merci votre attesse.

# Un gala pour Centraide

LA TUQUE (LP) — Un gala de mode et coiffure aura lieu le 10 novembre à 20h à l'hôtel Windsor de La Tuque, au profit de Centraide.

C'est ce qu'a annoncé Mme Luce Masson, du salon de coiffure Scrupule.

Assistée du coiffeur Luc Quessy et de Mlle Elaine Masson, esthéticienne, Mme Masson présentera les

tendances de la mode 1985-86 dans la coiffure. Les mannequins seront habillés par quatre boutiques du centre-ville.

Il s'agit d'une première du genre à La Tuque et Mme Masson invite la population à venir passer une bonne soirée tout en aidant les organismes communautaires de leur ville, par le biais de Centraide qui

recevra les bénéfices du gala.

La présidente de Centraide-Mauricie, Mme Henriette Gaudreault, s'est dite agréablement surprise par l'initiative spontanée et originale des trois jeunes gens et n'a pu qu'accepter avec joie ces fonds inattendus qui s'ajouteront aux \$7.065 déjà amassés en haute Mauricie.

## VOTRE HOROSCOPE

**BELIER** du 21 mars au 20 avril

Du côté du cœur, ce ne sera pas l'idéal car il ne se passera pas grand-chose à part quelques rencontres sans lendemain ou certaines tentations fugitives auxquelles vous aurez le sagesse de ne pas donner suite.

**TAUREAU** du 21 avril au 20 mai

Vous serez heureux, détendu, et vous aurez une plus grande foi en l'avenir, même si l'immédiat ne vous satisfait pas entièrement. Vous prendrez des décisions rapides en amour et vous n'éprouverez aucun regret.

**GÉMEAUX** du 21 mai au 21 juin

Dans l'ensemble, les perspectives de bonne entente sur le plan sentimental sont bonnes. Les questions d'actualité n'intéresseront pas la personne aimée. Il faudra vous montrer adaptable, conciliant et très souple.

**CANCER** du 22 juin au 22 juillet

Vous connaissez des moments de solitude mais en revanche vous passerez des heures agréables. Une rencontre inattendue vous remplira de joie. Entente sentimentale, vous aimerez plaire.

**LION** du 23 juillet au 23 août

Le scrupule ne vous étouffera pas et vous n'hésitez pas à mentir pour servir votre cause; on vous pardonnera, tant vous y mettrez du charme et de l'habileté, mais vous ne duperez personne.

**VIERGE** du 24 août au 22 sept.

Sur le plan amical, cherchez à maintenir les discussions dans les limites du raisonnable. Sur le plan du cœur, la personne aimée, par sa douceur, vous redonnera confiance en vous-même. Vous serez réaliste, les mirages seront sans effet.

**BALANCE** du 23 sept. au 23 oct.

Faites des projets avec la personne aimée, examinez attentivement et calmement vos problèmes mutuels. N'hésitez pas à faire quelques concessions pour rassurer la jalousie de cette personne un peu compléxée.

**SCORPION** du 24 oct. au 22 nov.

Vous aurez toutes les chances d'être remarqué et de rencontrer quelqu'un dans des circonstances imprévues. Vous attirerez l'attention du sexe opposé d'un niveau social ou financier plus élevé que le vôtre.

**SAGITTAIRE** du 23 nov. au 21 déc.

Laissez dormir les griefs et contentez-vous d'entretenir le présent par des paroles apaisantes, des gestes aimables. Un ami demandera votre aide et vous serez en mesure d'agir efficacement.

**CAPRICORNE** du 22 déc. au 20 janv.

Votre vie sur le plan du cœur sera un peu houleuse et vous devrez veiller à ne pas froisser la personne qui vous aime par des paroles inconsidérées. Sachez vous reposer et tout ira parfaitement.

**VERSEAU** du 21 janv. au 19 fév.

Bien que vous vous croyiez à l'abri de la jalousie, un petit pincement au cœur remettra en question votre belle indifférence. Vous sortirez davantage et vous ferez plusieurs rencontres de caractère amical.

**POISSONS** du 20 fév. au 20 mars

Il faudra vous montrer attentif et affectueux et même si la personne qui vous aime se permet de vous poser des questions sur vos allées et venues, ceci ne devra pas vous offenser. Ne soyez pas cachottier, vivez au grand jour.

## PROBLEME 6245

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											
12											

- HORIZONTALLEMENT**
- 1-Petite mare. — Qui flatte les sens.
  - 2-Divertiss. — Altesse royale.
  - 3-Avant-midi. — Evaluer.
  - 4-Poss. — Fait de nouveau ce qu'il avait fait.
  - 5-Anneau de cordage. — La sienne. — Post scriptum.
  - 6-Homme d'Etat soviétique. — Ville de Belgique.
  - 7-Riv. de France. — Sert à commander. — Soustrait.
  - 8-Douze mois. — Créer.
  - 9-Pressa. — Rire à demi.
  - 10-Fléuve français. — Fils de Noé.
  - 11-Dans une chambre. — Toi. — Agent d'affaire.
  - 12-Agacements.

- VERTICALEMENT**
- 1-Habitants. — Refuge.
  - 2-Ecrivain français. — Préf. priv.
  - 3-Avant-midi. — Partie d'une écluse. — Femelle du rat.
  - 4-Disputera.
  - 5-Château de la vallée de la Loire. — Pont de Paris. — Télévision.
  - 6-Père d'Andromaque. — Romancier français.
  - 7-Cérémonie. — Comm. de Belgique.
  - 8-Pions. — Douce de vie.
  - 9-Braveros. — De la gamme. — Pron. indéf.
  - 10-Préfixe. — Anse métallique d'un coffre, d'une malle.
  - 11-Cela. — Pâté de son.
  - 12-Relatif aux habitants de la Haute Ecosse (pl.). — Aller à l'aventure.

PROBLEME 6244

1	A	C	H	O	S	T	O	L	E	A
2	M	A	R	E	R	I	T	M	E	L
3	D	E	V	A	L	I	S	G	A	L
4	R	E	V	A	L	E	R	E	V	E
5	E	R	A	E	M	I	Q	U	E	
6	S	A	R	T	R	O	M	I	E	
7	M	N	E	G	R	A	S	T	V	
8	A	M	S	A	M	A	R	I	E	
9	S	E	S	D	E	L	M	O	E	
10	T	V	E	V	E	S	T	E	L	
11	O	V	E	C	A	T	O	R	C	
12	C	E	L	E	M	I	Q	U	E	

Solution du problème précédent

## Les jacasseries de Jacques Laberge



### Elle joue d'astuce

Lors du 5e anniversaire des Actualités industrielles 85 de CODICEM, à la salle La Crémaillère, à Shawinigan, l'animatrice Marie-Christine Trotter, de Télé-Lunch, a joué d'astuce avec le président d'honneur de la soirée, l'honorable André Bissonnette, ministre d'État fédéral aux petites entreprises. Au lieu de dire CODICEM, le ministre s'est trompé et a mentionné à deux ou trois reprises COCIDEM. Au moment de le présenter, Marie-Christine a fait de même en présentant M. Bissonnette plutôt que M. Bissonnette.

### Tout un pot-au-feu

Les villageois de Durango, dans le nord du pays basque, ont fait cuire, l'autre jour, ce qu'ils ont assuré être le plus gros boeuf transformé en pot-au-feu, à tel point qu'il a fallu une grue pour soulever le couvercle de la marmite. La viande provenant d'un boeuf de 789 kilos, a été placée dans une immense marmite avec le concours de 11 cuisiniers et 200 marmittons pour servir un repas préparé à l'intention de 1100 convives.

### Bernard Milette chanteur

Tout le monde croit que André Pleau et Gaston Desrochers sont les meilleurs animateurs chez Molson & Coton. Or, lors de la Soirée Méritas, à Yamachiche, Bernard Milette a démontré des talents de chanteur en interprétant en solo quelques extraits de "Chante-là ta chanson" de Jean Lapointe. C'était une demande spéciale venant des invités de la table d'honneur.

### Le 65e anniversaire du Nouvelliste

Les dirigeants du journal ont reçu plusieurs messages de félicitations à l'occasion de son 65e anniversaire de fondation. Un des messages qui a le plus retenu l'attention provenait de l'inspecteur Roland Labissonnière, commandant du district de Trois-Rivières de la Sûreté du Québec. Il se lisait comme suit: "Un anniversaire! 65 ans de travail et de persévérance dans un domaine où la technologie moderne en a délogé plusieurs. Sûrement que la qualité de votre personnel et direction y sont pour quelque chose. La Sûreté du Québec est toujours heureuse de collaborer avec des médias qui démontrent un sens de professionnalisme et qui ont acquis une éthique professionnelle certaine. Nous reconnaissons ce statut à votre quotidien et nous vous souhaitons un autre 65 ans de succès."

### Il laisse un excellent souvenir

L'abbé Jean Panneton, qui a agi comme vicaire dominical à Pointe-du-Lac durant plus de deux ans, laisse un excellent souvenir parmi les paroissiens et paroissiennes qui ont eu l'occasion de le côtoyer. C'est sans doute à regret qu'il quitte ce "coin de pays" qu'il affectionnait tant. Désormais, l'abbé Panneton exercera son ministère, à temps partiel, à la paroisse Saint-Paul de Grand-Mère durant les fins de semaines notamment.

### Pour un oubli, c'est un oubli

Serge Matte, le nouveau directeur général de CKTM-TV, a été quelque peu pris au dépourvu, lors du 5e anniversaire de CODICEM, à Shawinigan. Voulant remettre une plaque-souvenir en hommage au président de l'organisme, M. André Villeneuve, M. Matte s'est rendu sur la scène sans plaque. Elle avait été oubliée entre Trois-Rivières et Shawinigan. Mais, grâce à son habileté et l'humour de l'animatrice Marie-Christine Trotter et du président Villeneuve, les gens ont bien ri et M. Villeneuve recevra quand même sa plaque ces jours-ci.

### Des fossiles de singes géants

Des fossiles de singes géants ayant vécu en Chine voici plus d'un million d'années ont été découverts dans la province de Sichuan, dans le sud-est du pays. Ces primates géants vivaient au cours de l'ère pléistocène qui a commencé il y a deux millions d'années et constituait une étape intermédiaire entre les grands singes et l'homme primitif. Ces fossiles ont été découverts dans une grotte à 800 mètres sous le niveau de la mer par une expédition de l'Académie chinoise des sciences. On a aussi découvert les fossiles de 20 espèces de mammifères et de reptiles datant d'un million à 65 millions d'années, y compris des mastodontes et des tigres aux énormes dents.

### Deschailons-sur-Saint-Laurent

A part les gens directement concernés, bien peu savent que l'appellation exacte du village de Deschailons est Deschailons-sur-Saint-Laurent. Moins encore sont au courant que le nom officiel de la paroisse de Deschailons est Deschailons-village. Il faut dire que depuis l'érection canonique de cette paroisse, on a vu plusieurs noms. Au départ, ce fut Saint-Jean-Baptiste-de-Deschailons, puis Saint-Jean-Deschailons. On écrit même D'Eschailons. Le Sieur de Saint-Ours, le fondateur, avait en effet emprunté le nom de d'Eschailons en souvenir de ses ancêtres qui possédaient un domaine à Eschailons, dans le Dauphiné, en France.

Les boissons gazeuses  
**RADNOR**  
ont-elles sur votre prochaine  
liste d'épicerie?



### 23e dîner des Amis de la Croix-Rouge

Le 23e dîner des Amis de la Croix-Rouge aura lieu ce soir, à 18h, à l'Hôtelierie Le Baron. Les recettes de cette soirée tenue dans le cadre de la campagne annuelle de financement, dont le président est M. Léopold Alarie, permettront à la section trifluviennaise de dispenser les nombreux services qui ont classé la Croix-Rouge au premier rang des oeuvres humanitaires. C'est M. Claude Villemure, directeur général du Trust Général du Canada, qui est le président de ce dîner des Amis de la Croix-Rouge. Jusqu'ici, cet événement annuel a toujours remporté un éclatant succès.

### Chiffres inversés

Concernant les élections municipales à Sainte-Geneviève-de-Batiscan, nous désirons apporter une précision sur les résultats qui ont été publiés dans notre édition de lundi. Le maire élu, M. Jacques Dessureault, a obtenu 560 voix contre 237 au lieu de 273 pour son adversaire, M. Georges Desnoyers. A tout seigneur, tout honneur.

### Semaine d'appréciation de la jeunesse

Le club Optimistes de Sainte-Thècle présente de nouveau cette année, sa Semaine d'appréciation de la jeunesse du 10 au 16 novembre, sous la responsabilité de Denis Marchildon. Les événements présentés auront pour objectif de souligner l'importante implication de la jeunesse à trois niveaux, soit le niveau scolaire, le niveau social et le niveau religieux. Au niveau scolaire, des certificats seront remis aux élèves les plus méritants lors d'une cérémonie tenue à l'école Masson de Sainte-Thècle. Au niveau social, le club honorera les jeunes qui se sont distingués par leur implication dans la vie communautaire en acceptant des responsabilités au sein des divers clubs jeunesse. Enfin, le club Optimistes de Sainte-Thècle convie tous les jeunes à assister à une messe célébrée à leur intention, le samedi 16 novembre, à 19h 15, où toute la population est invitée. Bref, une semaine toute simple, sans artifice, au cours de laquelle la jeunesse de Sainte-Thècle sera reconnue à sa juste valeur.



Une Association de retraités et d'employés comptant 25 ans et plus de service à l'entreprise CIL de Shawinigan a été fondée au début de l'année 1983. Après la fermeture de l'usine, la direction de CIL Bécancour a reconnu l'importance d'un local à Shawinigan, sur la rue Lambert, pour regrouper ces retraités. Cette photo a été prise récemment lors de l'inauguration en présence de nombreux invités. On voit, de gauche à droite: Marcel Guindon; le curé Jean-Louis Lafond; René Rompré; Pierrette Béland; Germain Lavigne, ancien directeur de l'usine de Shawinigan qui présidait la cérémonie et auquel on a rendu hommage; Mme Guindon; Maurice Ferland; Mme Lavigne; Raymond Boucher et son épouse.



Des employés comptant 25 ans de service ont été fêtés par les dirigeants de Philips Électronique, à l'hôtelierie Le Baron. Ci-dessus, de gauche à droite, Jean Lafontaine, 25 ans; André Ringuette, président de l'association, 25 ans; Huguette Vanasse, 25 ans; Raymond Gagné, directeur de la fabrication; Yolande Patry, François Girard et J.-P. Lesieur, tous 25 ans de service.



M. et Mme Ernest Lemay, de Saint-Boniface, ont fêté récemment leur 80ième anniversaire de mariage en présence de leurs enfants, parents et amis.

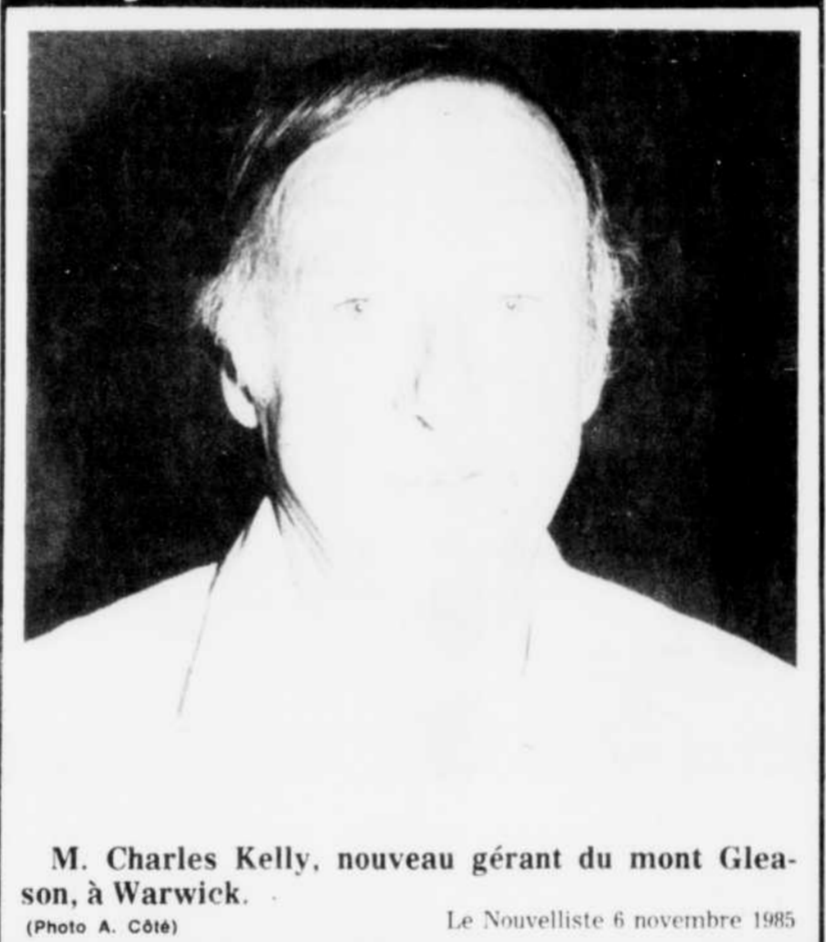


M. et Mme Etienne Saint-Onge, (Gemma Ruest), de Trois-Rivières, ont célébré, entourés de leurs enfants et petits-enfants, leur 30e anniversaire de mariage.



M. et Mme Henri Gélinas, (Jeanne Frénette), de Trois-Rivières-Ouest, ont célébré récemment leur 45e anniversaire de mariage en présence de parents et amis.

## aujourd'hui c'est mon tour



M. Charles Kelly, nouveau gérant du mont Gleason, à Warwick.

(Photo A. Côté)

Le Nouvelliste 6 novembre 1985

## ÉPHÉMÉRIDES

### 6 novembre

1982 — La direction du Parti communiste polonais ordonne de réprimer sévèrement les nouvelles manifestations de Solidarité.

1979 — Le président Jimmy Carter renonce à utiliser la force pour libérer les otages américains de Téhéran.

1971 — Le synode mondial des évêques s'achève au Vatican sur de profondes divergences quant à l'accès des hommes mariés à la prêtrise.

1942 — Un raz de marée fait dix mille morts aux Bengales.

2948 avant Jésus-Christ, naissance de Noé.

Ils sont nés un 6 novembre:

Le compositeur russe **Pieter Tchaikovsky** (1840-1893).

Le romancier américain **James Jones** a 64 ans.

## 65 ANS

ça se fête...



Mme Cécile Lapointe-Dumais, qui a fêté son 65e anniversaire de naissance le 30 août dernier. Elle était l'épouse de feu Rosaire Dumais, ancien employé du service de la maquette au journal Le Nouvelliste.



Afin de souligner son passage à la présidence de la Chambre de commerce de Grand-Mère, un "bien cult" a été organisé en l'honneur de Gérard Boivin, lors d'une réception tenue au club Laurentide de Grand-Mère. Sur la photo, on voit, de gauche à droite: André Perreault, Gérard Boivin et Yvon Milot. À l'arrière, Lucie Boivin, Jean-Marie Saint-Pierre, président de la Chambre 1985-86, Michel Matteau et François Villemure.



La photo ci-dessus regroupe des personnes de cinq générations différentes. Elles étaient réunies à l'occasion de la célébration du 100e anniversaire de Mme Florence Copping. A l'avant, encadrant la centenaire, les jeunes Shannon McMahon (à gauche) et Danielle Hughes. Debout, Mmes Denise Hughes et Barbara McMahon ainsi que M. et Mme Cliff et Evelyn Maxwell.



M. et Mme Lionel Roy, (Gisèle Dumont), de Red Mill, à Sainte-Marthe-du-Cap, ont été fêtés par des parents et amis à l'occasion de leur 40e anniversaire de mariage.

## RENDEZ-VOUS

### Boutique d'économie

Ce soir, de 18h à 20h 30, aura lieu une vente de linge au sous-sol de l'église Saint-Michel-des-Forges. Prix spéciaux. Bienvenue.

### Ile Saint-Quentin

La Corporation pour le développement de l'Ile Saint-Quentin prépare actuellement sa programmation pour la saison 1986. Vous êtes invités à communiquer vos suggestions d'activités ou de jeux, jeudi le 7 novembre ou vendredi le 8 novembre entre 9h et 16h 30, à M. Jean Béland ou à Mme Lise Pellerin, à 373-8151.

### Week-End amoureux

Les couples ayant vécu un "week-end amoureux" qui veulent approfondir leur vie de couple, atteindre une certaine maturité affective et faire grandir leur amour de Dieu, sont invités à un week-end amoureux sur l'Espérance, la fin de semaine des 29, 30 et 1er décembre, à Shawinigan. L'animateur sera l'abbé Guy Panneton. Pour informations: Claire et André Gélinas (819) 538-7175 — (819) 378-2650.

### L'AQDR

L'Association québécoise pour la défense des droits des retraités et préretraités organise sa journée annuelle le dimanche 10 novembre, à 14h, à l'érablière Angelo Trépanier de Sainte-Thècle. La carte de membre est obligatoire. Il y aura un conférencier, élection et animation dans l'après-midi. Un souper sera servi, au coût de \$4 du couvert, suivi d'une soirée récréative avec chants, musique et danse. Des prix de présence seront aussi décernés. A signaler qu'aucune carte pour le souper ne sera vendue après le 7 novembre. Pour plus d'informations, consultez les préposés de chacune des localités du secteur Normandie: Les numéros de téléphone sont les suivants: 365-5391, 365-6081, 365-6813 ou 365-5913.

### Centre de bénévolat de Shawinigan

Le Centre de bénévolat de Shawinigan organise une session d'information et de réflexion sur le bénévolat à compter du lundi 11 novembre, à 13h 30, pour une durée de trois semaines. Un suivi de trois autres semaines aura lieu en mars 1986. Le nombre de participants ou participantes à cette session a été limité à 15 personnes. L'animatrice sera

Mme Marielle Lafontaine. Pour inscriptions et informations supplémentaires communiquer au Centre de bénévolat de la région de Shawinigan, en composant: 537-1444 ou 537-1144.

### Eveil féminin de Grand-Mère

L'Eveil féminin de Grand-Mère invite ses membres à leur souper mensuel qui aura lieu le mardi 12 novembre, à l'Auberge Grand-Mère, à 19h. A la partie musicale, le mouvement aura nul autre que le chanteur Yan David, qui sera accompagné de sa jeune fille. L'organisme recevra aussi une personne qui viendra traiter de "Ma région, je l'ai à coeur". A loto-art, Sylvie Gauthier, une jeune couturière, offrira un magnifique pyjama d'intérieur. Pour réservations: Mme De Carufel en composant: 538-9389. Bienvenue à toutes.

ATTENTION: Vous voulez une photo perdue dans Le Nouvelliste. Consultez.

**flageol PHOTO** ENR.

375-0992

commerciale - industrielle - mariage, etc.



# SUPER

**On a l'tour de vous satisfaire**



Prix en vigueur du lundi 4 novembre au samedi 9 novembre 1985. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Pas de vente aux marchands.

**SUCRE BLANC**  
Granulé REDPATH

**1,49**

Sac 4 kg

**KETCHUP AUX TOMATES HEINZ**

**2,59**

Bout 1 L + 25%

**JUS DE POMMES**  
Pur, non sucré  
**OU POMME ET RAISIN ROUGEMONT**

**99¢**

Format 1,36 L

**CIGARETTES**  
Format ordinaire ou king  
**MARQUES POPULAIRES**

**17,99**

Cart.

Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croit avec l'usage — éviter d'inhaler.

**SOUPES ASSORTIES HABITANT**

**99¢**

Boite 796 mL

**FROMAGE CHEDDAR P'TIT QUÉBEC KRAFT**

**2,29**

Paq. 340 g

**GÂTEAUX**  
Jos+Louis, feuilleté à la gelée, 1/2 Lune à la vanille VACHON

**1,69**

Boite de 6

**JUS DE LÉGUMES GARDEN COCKTAIL OU COCKTAIL DE TOMATE / PALOURDE E.D. SMITH**

**1,49**

Pot 1,36 L

**COCA-COLA, COCA-COLA CLASSIQUE OU COKE DIÉTÉ**  
Canettes consignées

**6,99**

Caisse de 24 x 280 mL

**DÎNER DE MACARONI AU FROMAGE CATELLI**

**2,89¢**

Boites 225 g

**PÊCHES**  
Catégorie de choix IGA

**69¢**

Boite 398 mL

**BISCUITS SODA**  
Ordinaires DAVID

**1,19**

Boite 450 g

**JUS D'ORANGE**  
Surgelé KENT

**89¢**

Boite 341 mL

**EAU MINÉRALE**  
Gazéifiée MONTCLAIR

**79¢**

Bout. 750 mL

**TOMATES**  
Canada de choix AYLMER

**79¢**

Boite 796 mL

**FILTRES À CAFÉ**  
GK

**99¢**

Paq. de 100

**ÉCONOMISEZ 30¢**

**BEURRE**  
Canada 1 SAVOIRIN  
Paq. 454 g

Prix annoncé: **2,49**

**2,19**

Avec ce bon

Valide dans tous les supermarchés IGA du 4 au 9 novembre 1985, seulement. Limite d'un bon par client.

REDEMCO 1753044

**ÉCONOMISEZ 25¢**

**PAPIER HYGIÉNIQUE**  
Blanc BUDGET  
Paq. de 4 rouleaux

Prix annoncé: **89¢**

**64¢**

Avec ce bon

Valide dans tous les supermarchés IGA du 4 au 9 novembre 1985, seulement. Limite d'un bon par client.

WATTS 037-070

**ÉCONOMISEZ 75¢**

**COUCHES**  
HUGGIES KLEENEX  
Nouveau-né (65), de jour (48), premiers pas (33)  
Format

Prix annoncé: **9,99**

**9,24**

Avec ce bon

Valide dans tous les supermarchés IGA du 4 au 9 novembre 1985, seulement. Limite d'un bon par client.

NIELSEN 1396394r

**LE MAGNIFIQUE SERVICE DE VAISSELLE EN FINE PORCELAINE**

COLLECTION

**Diane**

ARTICLE DE LA SEMAINE

**GRANDE ASSIETTE**

PIÈCES D'APPOINT AUSSI OFFERTES EN MAGASIN

**99¢**

ch.

# Vente

Un cahier publicitaire de 16 pages vous propose plusieurs autres super-aubaines.

(Si vous ne l'avez pas reçu, demandez-en un à votre marchand IGA)



2e semaine

## Boniprix



DONNEZ GÉNÉREUSEMENT

\*marque de certification d'IGA Canada ltée

Prix en vigueur du lundi 4 novembre au samedi 9 novembre 1985. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Pas de vente aux marchands. Le texte prévaut sur la photo lorsque celle-ci ne correspond pas à la description du produit annoncé.

### JAMBON DANS LA FESSE

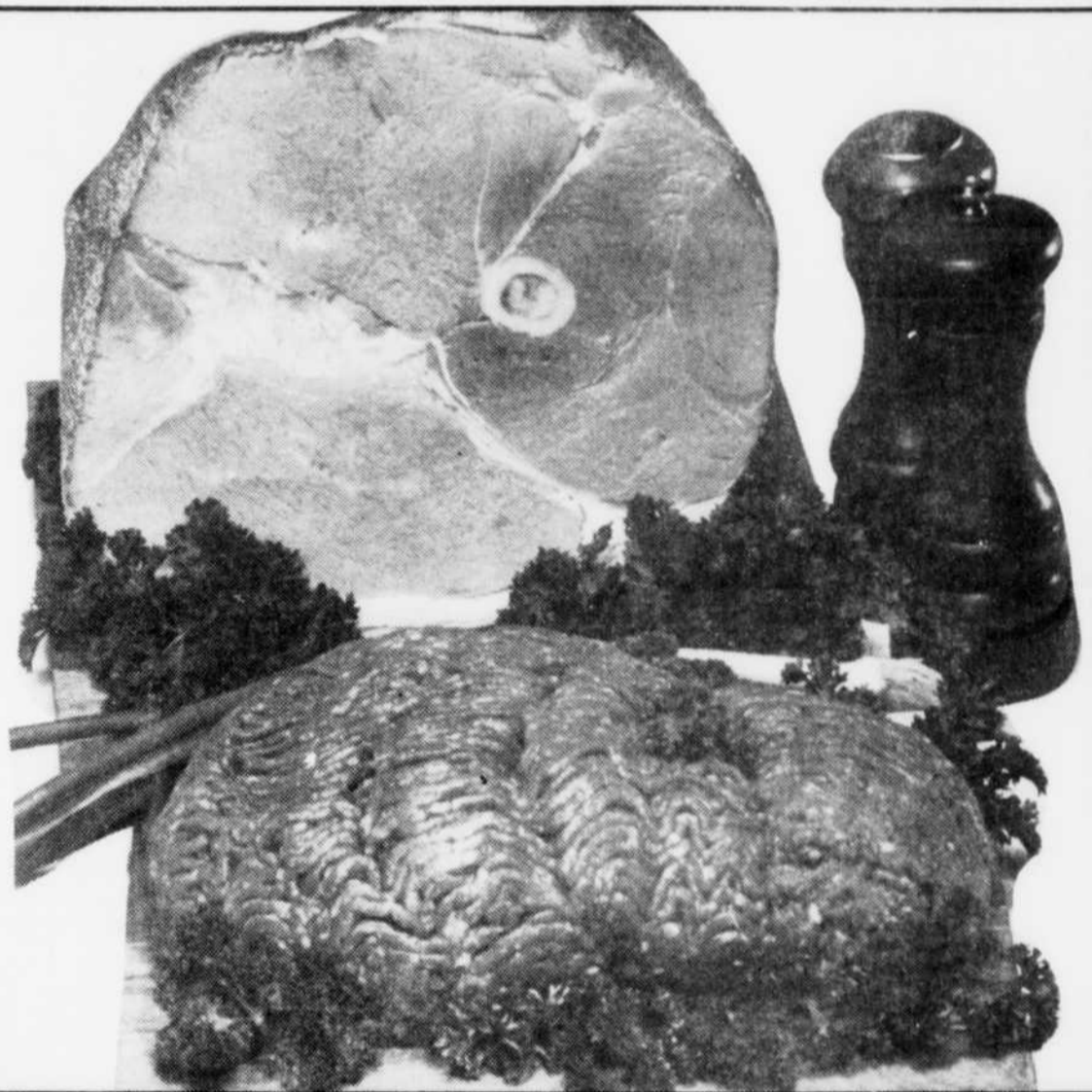
Prêt-à-manger  
Portion de la croupe  
Environ 3 kg  
MARQUES POPULAIRES

**194 88** \$/kg /lb

### BOEUF HACHÉ

Ordinaire

**194 88** \$/kg /lb



### QUARTS DE JAMBON

Prêt-à-manger  
Portion de la cuisse

**238 198** \$/kg /lb

### TRANCHES DE JAMBON

Prêt-à-manger  
Coupe du centre

**326 148** \$/kg /lb

### JAMBON CUIT EXTRA MAIGRE

Tranché selon vos besoins  
LESTERS

**613 278** \$/kg /lb

### SAUCISSES FUMÉES

Ordinaires  
HYGRADE

**158** Paq. 450 g

### ÉPAULE DE PORC FUMÉE

Genre Picnic  
LAFLEUR

**240 199** \$/kg /lb

### TRANCHES DE JAMBON

Désossées  
Prêt-à-manger  
Coupe du centre

**348 158** \$/kg /lb

### SAUCISSON DE BOLOGNE

Cello ou ciré  
Tranché selon vos besoins  
LAFLEUR

**304 138** \$/kg /lb

### BACON SANS COUENNE

MAPLE LEAF

**248** Paq. 500 g

### JAMBON FUMÉ OLDE FASHIONED SCHNEIDERS

Tranché selon vos besoins

**944 428** \$/kg /lb

### PAIN DE VIANDE SIMILI POULET

Tranché selon vos besoins  
BILOPAGE

**392 178** \$/kg /lb

### NOIX DE RONDE FUMÉE

(Pastrami)  
DELI GOURMET COORSH

**944 428** \$/kg /lb

### BOEUF FUMÉ COORSH

Paq. de 4 x 50 g

**278**

Suite à des délais de livraison et ou/aux variations climatiques de certaines régions, des difficultés d'approvisionnement en fruits et légumes peuvent survenir. Si cette situation devait se produire, votre marchand IGA veillera à ce que chacun de ses clients soit entièrement satisfait.

### LAITUE ICEBERG

Produit de la Californie  
Canada no 1  
Grosseur 24

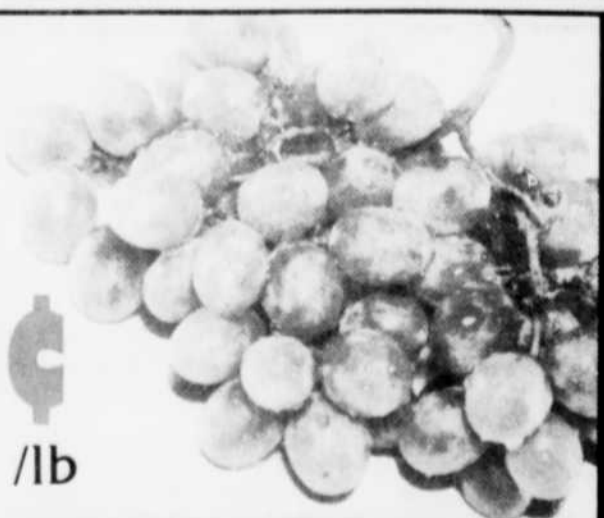
**59**¢ Ch.



### RAISINS VERTS

ALMÉRIA  
Produit de l'Espagne

**130 59** \$/kg /lb



### CHAMPIGNONS BLANCS

Produit du Canada

**99**¢ Panier 227 g

### KIWIS

Produit de la Nouvelle-Zélande  
Grosseur 42

**3/99**¢

### ORANGES

Produit de la Floride

**199**¢ Sac 2,27 kg

### POMMES SPARTAN

Produit de l'Ontario

**119**¢ Sac 1,36 kg



Sorrel	6000	78	76	78
Southern	64630	133%	131%	131%
Spar Aero	66210	52%	24%	25%
Spartano	5514	45	42	43
Spawr	10805	125	125	135
Spooner	6175	23	22	-31%
Stan Wst	6000	450	425	+35
St Brod	100	220	20	20
St Frisco	100	520	20	20
St Frisco	700	223%	231%	231%
Starrex	250	210	210	210
Steele	2700	74	34	+2
Steinbg A	285	530%	30%	30%
Steinbg W	100	222%	22%	22%
Stmg 9275	1400	52%	25	25%
Stelco A	40448	520%	20%	20%
Stelco C	8150	52%	25	25
Stelco E	2750	530%	30%	30%
Stelco W	35300	90	88	90
TSE A				
Strnd Odo	900	340	335	340
Srthcona	14140	83	78	80
Stuart OI	230	227%	22%	22%
SudConto	12900	323	315	325
Sullivan	500	370	370	370
Sulpro	3000	205	195	205
Sunburst	5000	29	29	29
Superior A	900	55%	5	5
Sydney V	6500	23	22	22
T H Res	1000	32	32	32
TIE Tel	4150	57%	7%	7%
Talcorp 300	3000	253	253	255
Tara	3700	118	17%	18
Tarolnd	3500	178	170	178
Teck A	745	51%	14	14
Teck B	8328	133%	12%	12%
Teck C	200	277%	27%	27%
Teck D	2900	277%	27%	27%
Temagmi	9400	22	22	22
Terra Mno	1309	310	310	310
Terratecho	220	13%	13%	13%
Tx Can	139228	530	29%	29%
Thom A	30150	521%	21	21%
Tiber	1358	56	6	6
TSE A				
Timinco	220	390	390	390
Timino	1000	55%	5%	5%
Tncr R	100	55%	5%	5%
Toronto	600	59%	9%	9%
T D Bk	14346	25%	25%	25%
T D Bk 1	835	100	24	24
T D Bk 2	375	1350	27%	27%
T D Bk C	900	526%	26%	26%
Tor Sun	700	523%	23%	23%
Torstar B	28770	52%	29	29%
Torstar 288	200	526%	26%	26%
Torstar 170	700	533%	23%	23%
Torstar W	2500	510%	9%	9%
Total Pnt	20700	52%	29	29%
Total PA	2055	52%	29	29%
Total P W	500	280	280	280
Traders A	100	52%	24%	24%
Traders Sp	100	52%	24%	24%
Trade 7	315	541	41	41
T R C Dlx	235	552%	52%	52%
T Can R A	10484	240	23%	23%
T R C P	600	517%	17%	17%
Trans Dom	295	140	140	140
Trans M	100	52%	24%	24%
Tr A R P B	600	526	26	26
TSE A				
Tr A R P C	5000	527	26%	26%
Tr A R P D	55127	526%	26%	26%
Tr A R P E	456	526%	26%	26%
Tr A R P F	700	526%	26%	26%
Tr A R P G	100	527	27	27%
Tr A R P H	100	527	27	27%
Tr A R P I	850	529%	29%	29%
Tr A R P J	300	527%	27%	27%
Tr A R P K	200	527%	27%	27%
Tr A R P L	52800	440	440	440
Tr A R P M	33867	523	22%	22%
Tr P 2	320	525%	25%	25%
Tr P 1st E	400	555%	55	55
Tr P 1st F	760	557%	57%	57%
Tr P 1st H	1450	533%	53%	53%
Tr P 1st I	2870	552	52	52
Trpac Reso	250	57	57	57
Tri Star	4500	120	115	115
Tri Star	334	110	110	110
Trillium	900	510%	10%	10%
Trilog	25298	116	116	116
Trilon A	15343	522%	22	22%
Trilon Fin	400	523%	23%	23%
Trilon W	48200	55%	5	5
TSE A				
Trimac	6268	315	315	315
Trol Cra	4200	290	280	290
Trizec A	20000	526	25%	26
Trizec B	24	527	27	27
Trizec C	1904	510	10	10
Trizec D	3500	526%	25%	26%
Trizec E	400	525%	25%	25%
Tru Wall	9700	57%	7%	7%
Tkno A	600	345	345	345
Tuckho A	4300	110	110	110
Tudor	8200	57%	7%	7%
Turbo	235030	51	48	48
TurEnto	6500	28	27	27
U.S. Cap	10600	527%	27	27
Ulster P	41877	175	170	170
Ulmer C	575	527%	27%	27%
Unican S	8100	520%	19%	20%
Unicorp A	5701	57%	7%	7%
Unicorp D	400	521%	21%	21%
Unicorp E	300	57%	7%	7%
Unicorp F	6300	512%	12%	12%
Unicorp G	4920	512%	12%	12%
Unicorp H	9278	512%	12%	12%
Unicorp I	100	536	36	36
Unicorp J	2300	524%	24%	24%
TSE A				
U Can	5700	68	64	68
Un Corp	400	534%	34%	34%
Un Kemp	366	58%	8%	8%
US Steel	9900	526%	26%	26%
Un Tire	200	125	125	125
Un Wburn	700	12%	12%	12%
Value Inv	14875	511	10%	10%
Value P	1435	527%	27%	27%
Value W	22400	410	410	410
Vedron	4500	82	81	82
Vest A	4000	380	380	380
Vest B	5000	380	380	380
Vest C	600	511%	11%	11%
Vest D	1775	521%	21%	21%
Vest E	4600	450	450	450
Vulcan Ind	6976	235	235	235
WIC B	500	58%	8%	8%
Waddia	7500	90	90	90
Waiax A	100	515	15	15
Waiax B	150	531	31	31
Walker P	15858	533	33%	32%
Walker 7	10995	529%	29%	29%
Walker 9	7100	529%	29%	29%
Walker 14	2510	528%	28	28
Walker W	3050	305	300	305
TSE A				
Walker 1988	5500	440	440	440
Wal Redp	300	360	360	360
Walwyn	3700	240	230	230
Wardair	2850	520%	20	20%
Warren	35200	29%	24	24
Wrinto	2000	71	71	71
Wasabi	10100	140	140	140
Wendow	400	514%	14%	14%
Westar A	6900	525%	25%	25%
Westburne	28800	517%	17%	17%
Wocant	8359	517%	17	17
Wocant B	6850	528%	28%	28%
Westfield	64400	160	155	155
Westgr	2400	70	70	70
Westgro B	2000	465	465	465
Westley O	2200	75	75	75
Westmin	3725	512%	12%	12%
Westminp	2250	577%	27%	27%
Westmtr	600	135	135	135
Weston	2450	89%	89%	89%
Wharf	6025	255	252	252
Whim Crk	2430	250	250	250
White P A	1460	618%	18%	18%
Whonok A	2055	405	400	405
Wilshir E	2500	45	45	45
TSE A				
Woodw A	26820	56%	5%	5%
Wolfe A	600	58%	8%	8%
Wolfe W	3000	40	40	40
W Equi W	2000	125	125	125
X Cal	1000	63	63	63
X Cal W	4000	11	11	11
Xerox	1700	51%	1%	1%
Xerox W	38400	190	185	185
X Bear	500	57	57	57
Zavit	9500	165	160	160
Partially aid shares				
B Teladr	400	37	37%	3%
CDI R	71300	46	46	46
Placer R	26300	5%	8%	9
Text R	124500	51	12%	12%
Partnership Units				
Lehndorf	400	57%	7%	7%
Trust Units				
C Perm	2900	51%	10%	10%
FPT U	12910	51%	16%	16%
Rnb Gold U	1500	46	46	46
Traded in US Funds				
Alum B	2000	527%	27%	27%
Alum D	600	524%	24%	24%
Bow Vly 200	1500	524%	24%	24%
TSE A				
C Marcom	2000	514%	14%	14%
C Bath 525	500	55%	55	55
IBM	284	5133%	133%	133%
Mercent 1	10250	531%	31%	31%
OCC	40200	430	420	420
Ranger P	1000	526	26	26
RyTrco D	400	527%	27	27
Seco 222	500	530%	30%	30%

### L'ARGENT

TORONTO (PC) — Handy and Harman cotait l'argent-métal mardi à \$8.368 l'once et \$269.04 le kilogramme, comparativement à \$8.345 et \$268.30 respectivement le jour précédent.

Ces cotes sont en dollars canadiens.

### BESTIAUX

MONTREAL (PC) — Les arrivages au marché aux bestiaux de Montréal mardi comptaient 174 bovins et 204 veaux.

Les prix s'établissent ainsi:

Génisses, commercial: \$50-59.50.  
Vaches: D3 \$43-46.50; D5: \$39-44.  
Taureaux: \$52-57.

Veaux de choix et bons animaux: \$85-122; moyens et communs: \$60-82.

### DENREES

Beurre, Commission canadienne de l'industrie laitière, prix d'achat, No 92, \$4.909 le kg; No 93, \$4.929 le kg, prix moyen du grosiste au détaillant \$5.41 le kg.

Produits concentrés, lait en poudre écrémé, No 1, sac de 25 kg, \$2.926 le kg; lait écrémé destiné à l'alimentation \$1.091; petit lait en poudre comestible, \$0.490 le kg; petit lait destiné à l'alimentation, \$0.396 le kg; lait de beurre pulvérisé, \$2.127 le kg.

Oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, boîte d'une douzaine, A-extra-gros, \$1.28 6-10; A-gros, \$1.27 5-10; A-moyens, \$1.24 5-10; A-petits, \$0.87 2-10.

Prix de gros aux distributeurs établis par la Fédération des producteurs avicoles du Québec: A-extra-gros, \$1.24; A-gros, \$1.23; A-moyens, \$1.20; A-petits, \$0.84; A-peace, \$2.53.

Pommes de terre, prix de gros: Québec, \$0.60 à \$0.65 le 10 lb; I.P.E. \$1.05 à \$1.15 le 20 lb; \$1.90 à \$2.05 le 50 lb; I.P.E. \$0.70 à \$0.75 le 10 lb; \$1.35 à \$1.45 le 20 lb; \$3.00 à \$3.15 le 50 lb.

**RX SOLEIL**  
GARANTIT VOTRE BRONZAGE

## BRONZAGE

Chaz RX Soleil... y a pas de peau blanche

**RELAXEZ**  
Au nouveau salon de bronzage professionnel RX Soleil de Trois-Rivières, non seulement vous bénéficiez d'un bronzage magnifique mais vous pouvez profiter de l'occasion pour relaxer et vous détendre. Vous en serez ravie et prête à vous lancer à la conquête de l'Univers! Pour un bronzage sûr et garanti, 365 jours par année, et pour une consultation privée, réservez dès aujourd'hui. Relaxez tout en bronçant et bronchez tout en relaxant. Nous sommes les seuls professionnels du bronzage.

**Salon de bronzage professionnel.**  
1535, rue Royale, Trois-Rivières  
téléphone dès maintenant pour toute information: 378-7676

# Pantorama

**TOUTE NOTRE COLLECTION DE HAUTS D'AUTOMNE**

- BLOUSES
- CHEMISES
- CHANDAILS

**20%** DE RABAIS  
(du prix régulier)

**ROBERTO JEANS \$10.00 DE RABAIS**  
(du prix régulier)

• CENTRE COMMERCIAL LES RIVIÈRES • CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST •  
• PLAZA DE LA MAURICIE, SHAWINIGAN •

VALIDE JUSQU'AU 9 NOVEMBRE 1985. Aussi disponible chez les magasins d'gala

# EN CE MOMENT CHEZ SEARS LES JOUETS ET JEUX DU FUTUR!

## TRANSFORMERS

Un monde plein d'aventures passionnantes pour les jeunes!

- Avions Deceptions se transforment en robots. No 38485. Ch. 14,99\$
- Insectons transformables en robots. No 38481. Ch. 6,99\$
- Autobots, des véhicules transformables en robots avec armes et accessoires. No 38483. Ch. 11,99\$
- Mini-véhicules Transformer. No 38479. Ch. 3,99\$
- Demarreurs-bondisseurs. No 38477. Ch. 6,99\$

Rayon 49, jouets

**Festival de la mer**  
Filet de sole nature servi avec riz florentin, pois verts, pain et beurre.  
Ch. 3,99\$

Repas complet comprenant soupe, dessert du jour et breuvage de format régulier.  
Ch. 5,24\$

# Une autre bonne raison de magasiner chez Sears

Prix en vigueur jusqu'au 9 novembre 1985, dans la limite des stocks disponibles

## SEARS

vous en avez pour votre argent... et plus

- SATISFACTION OU REMBOURSEMENT
- SERVICE APRES-VENTE ASSURE DANS TOUT LE CANADA
- LA CARTE DE CREDIT NO 1 DES MAGASINS A RAYONS AU CANADA
- LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE DIEHARD, CRAFTSMAN

Les mentions 'Ord.' ou 'Etat' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi; de 9h30 à 21h le jeudi et le vendredi; de 9h à 17h le samedi. Trois-Rivières, Centre commercial Les Rivières, 379-5444. Copyright Canada, 1985. Sears Canada Inc.

### RECTIFICATIFS

Corrections à notre cahier publicitaire "ACHATS D'HIVER" du mercredi 6 novembre 1985.

**Page 2:** Le pull blanc à 16,99\$ illustré à gauche de la photo ne sera pas vendu.

**Page 11:** Le prix de solde de la mousse Free Hold de l'Oréal est de 2,99\$ et non de 4,99\$.

Nos excuses pour ces contretemps.

## Miracle Mart

**DEVICES ETRANGERES**

TORONTO (PC) — Voici les taux des devises étrangères tels que fournis mardi par la Banque de Montréal. Les cotes sont en monnaie canadienne. Ces taux sont qualifiés de nominaux vu qu'ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre. x-Taux mensuel Afrique du Sud (rand) 0.5230

Caraïbes (dollar)	0.5073
Chine (renminbi)	0.4271
x-Colombie (peso)	0.008447
Corée (won)	0.001533
Danemark (couronne)	0.1452
E. A. U. (dirham)	0.3723
Espagne (peseta)	0.008577
Etats-Unis (dollar)	1.3742
Fiji (dollar)	1.2401
Finlande (mark)	0.2453
France (franc)	0.1725
Grèce (drachme)	0.008967
Guyane (dollar)	0.3318
Hong Kong (dollar)	0.1761
Hongrie (forint)	0.02824
Inde (roupie)	0.1134
Indonésie (rupiah)	0.001218
Irak (dinar)	4.3995
Irlande (livre)	1.6316
Israël (shekel)	0.000919
Italie (lire)	0.000780
Jamaïque (dollar)	0.2337
Japon (yen)	0.006610

Kenya (shilling)	0.08347
Koweït (dinar)	5.8928
Liban (livre)	0.061869
Malaysia (ringgit)	0.5570
Mexique (peso)	0.002724
Norvège (couronne)	0.1750
Nlle-Zélande (dollar)	0.7843
Pakistan (roupie)	0.086531
Pays-Bas (florin)	0.4863
Philippines (peso)	0.07289
x-Pologne (zloty)	0.009024
Portugal (escudo)	0.006528
x-Roumanie (leu)	0.3318
Royaume-Uni (livre)	1.9690
Singapour (dollar)	0.6434
Suède (couronne)	0.1752
Suisse (franc)	0.6386
Tanzanie (shilling)	0.08337
x-Tchécoslovaquie (couronne)	0.2041
Trinité-Tobago (dollar)	0.5708
x-URSS (rouble)	1.7385
Venezuela (bolivar)	0.00461
Yougoslavie (dinar)	0.004614

**MERCURIALE**

MONTREAL (PC) — Voici les prix de gros des légumes. Prix aux détaillants dans la région de Montréal, tels que fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec.

Choux chinois (neppa)	\$6.10 à \$6.50 la caisse de 12 unités.
Choux de Bruxelles	\$5.25 à \$6.10 la caisse de 12x10 oz; \$11.40 à \$14.25 la caisse de 25 lb.
Choux de Savoie	\$6.25 à \$6.75 la caisse de 12 unités.
Choux-fleurs	\$9.75 à \$11.50 la caisse de 12 unités.
Choux rouges	\$5.50 à \$6.50 les 12 unités.
Choux verts	\$4.25 à \$5.00 les 14 à 16 unités.
Oitrouilles	\$5.95 la dz.
Endives	\$8.75 à \$9.25 la caisse de 5 lb.
Epinards	\$8.50 à \$8.65 pour 12 paquets de 10 onces.
Laitue Boston (serre)	\$6.65 à \$7.25 pour 12 unités.
Laitue chinoise	\$6.60 à \$7.25 pour 12 unités.
Oignons blancs à mariner	\$6.00 le sac de 10 lb.

Oignons à bouillir	\$0.75 à \$1.25 le 10 lb. sac de 50 lb; \$5.50 à \$6.25 pour 24 sacs de 2 lb ou 10 sacs de 5 lb.
Oignons rouges	\$8.50 12x2lb.
Oignons verts	\$9.00 la caisse de 4 doz.
Parsil	\$10.25 la caisse de 5 dz; \$3.30 à \$3.75 la doz.
Poireaux	\$3.75 à \$4.50 la botte de 12 unités; \$9.80 la botte de 12x3 (36) unités.
Poivrons verts doux	\$18.55 les 25 lb.
Poivrons rouges doux	\$25.50 les 25 lb.
Rabioles	\$7.50 à \$8.50 le sac de 25 lb.
Radis	\$5.00 la caisse de 30x6 onces ou 12x1 lb.
Rutabaga, moyen	\$4.50 à \$5.25 les 50 lb.
Scarole	\$5.00 la caisse de 12 unités.
Tomates de serre roses No 1	\$9.15 à \$9.50 la caisse de 8 lb. Sirop d'érable: \$26.00 8x540 ml.

# Chez Sears, la qualité d'abord!

*D'abord, isolez avec une bourre de duvet et plumes.  
Puis, ajoutez la qualité propre à la confection canadienne.  
Enfin, profitez de ce super rabais sur ce parka Sears.  
La qualité compte chez Sears!*

# Rabais 100\$

Parka de 38" de long à extérieur en coton, nylon, isolé de duvet et plumes bien épais. Tan ou marine. Tailles 36 à 46". Venez vite en profitez! No 04661. Sears ord. 250\$. Ch.....149,99\$

Rayon 33, vêtements pour hommes.

Achat sur place seulement



Prix en vigueur jusqu'au 9 novembre 1985, dans la limite des stocks disponibles.

**SEARS**

vous en avez pour votre argent...et plus

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT • SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA • LA CARTE DE CREDIT N° 1 DES MAGASINS À RAYONS AU CANADA • LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE, DIEHARD, CRAFTSMAN

Les mentions 'Ord.' ou 'Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi; de 9h30 à 21h le jeudi et le vendredi; de 9h à 17h le samedi. Trois-Rivières, Centre commercial Les Rivières, 379-5444. Copyright Canada, 1985, Sears Canada Inc.

**FONDS MUTUELS**

**MEMBERS**

Aetna-Midland	10.00
Fix Inc	10.30
Dividend	10.09
RSCS Can	9.93
AGF Group	
AmerGrowth	6.49
Cdn Gas Eqty	7.00
Can Sec Grth	7.39
Cdn TruStid	4.50
Corp Inv	11.33
Corp Inv Stk	6.80
Green Line	4.86
Growth Eqty	7.70
HiTech	8.75
Japan	11.07
MMF	8.44
Optn Eqty	4.52
Pfd Inc	10.46
Special	11.40
Allied Captl Mgmt.	
vnCanadian	5.08

Int'l Gth	8.77
Nat Rs Gth	5.54
Nrthn Eqty	4.37
Rev Gth	3.85
Univest	6.85
Confed Group	
yDolph Eqty	8.49
yIncome	5.07
yInternat'l	5.08
yMny Fd	8.54
yRscs Can	9.93
yAssoc Inv.	6.40
Boitron Tremblay	
Cda Cum	13.78
yIntern'tl	18.70
Mny Fd	8.35
Pfd Income	11.21
Pfd Rscs	11.80
Taurus	5.04
Calvin Bullock	
CIF	7.38
American	5.81
Dividend	10.63
Growth	2.04
xIncome	8.20
yIncome	4.07
yIntern'tl	13.85
MMF	7.88
yMortgage	10.27
Viking	13.48

FuturaFund Shares	
nFoodFund	5.42
nGoldenFund	5.89
nLifeFund	5.28
nSilverFund	4.69
nTechnoFund	5.13
nValueFund	4.88
Global Strategy	
yCorp Shares	10.32
yTrust Units	10.29
Quaranty Trust Gr	
yInv Eqty	20.83
yInv Income	4.92
yMortgage	10.62
Guardian Group	
Chrsd'n	6.17
Comp Trend	10.11
Enterprise	1.54
Grth Fnd	21.26
North Amer	8.82
STMny	8.08
World Eqty	7.11
HUME GR	
nHumeFund	10.12
nHumerRSP	10.22
Imperial Group	
yMgtg	10.11
yRealty Gth	10.26
vnMgtg	10.18

Investors Group	
yBond	4.26
yDividend	9.10
yGth	8.43
yIndex Stk	5.32
yJapan	23.95
yIntern'tl	13.87
yMgtg	5.04
yMutual	7.70
yProv Stk	10.51
yReal Prop	5.01
yRetiremt	17.96
Jones Haward	
vn JH Fdld	8.43
vn JH Amer	6.72
McLeod Yng Weir	
ncan Bk	8.10
nGov	7.71
MER Group	
Equity	12.92
Growth	11.46
MMF	8.96
nMw Lstg	11.47
Montréal Trust Gr	
yNEDy	24.42
yIncome	7.72
yInternat'l	21.54
vnMgtg	10.18

Morgan Trust	
yGrowth	11.43
yIncome	11.63
yNorthwde	14.25
Mutual Group	
nMMF	7.41
Diversifd	25.11
Diversifd 40	11.72
Diversifd 55	11.70
Equifund	11.49
yNoram Conv	11.04
Ont. Teachers Gr	
yAggre	38.02
yDiversifd	38.52
yFid	8.90
yMgtg	28.02
Principal Group	
yBond	2.94
yCdn Mutl	5.15
yCollectiv	16.24
yEqty US	5.83
yGrowth	6.98
yVenture	8.87
yWorld Inc	6.91
Prudential Group	
Growth	9.09
Income	5.23
yRinn Hth Bcl	10.57

Rayfund Group	
yEquity	16.27
nBond Fund	5.11
Starling Group	
yEQty	6.50
yMgtg	4.86
Templeton Group	
Temp Gth	14.63
Temp Cdn	4.91
Trimark Group	
Trimark	10.38
Trimark Cdn	9.28
yWaltham	43.11
NON-MEMBERS	
yAllamira	7.06
Resurban Group	
yHyp	10.55
INC	7.40
yObligations	9.77
yCan-Anas	-J
Capital Grth	6.06
nCapstone	4.84
Co-op Trust Group	
vnCT Mutl	10.00
yGrth	10.71
yIncome	9.07
Goldfund	3.97
Goldtrust	5.57

Desjardins Group	
yActions	17.95
yHyp	4.42
yIntern'tl	15.54
yOblig	4.56
Dixon, Krog Gr	
yD K Trust	12.00
D K Int'l	12.35
Heritage	3.58
Domequity	11.44
yFiat Cdn	88.80
Trimark Cdn	9.28
yWaltham	43.11
NON-MEMBERS	
yAllamira	7.06
Resurban Group	
yHyp	10.55
INC	7.40
yObligations	9.77
yCan-Anas	-J
Capital Grth	6.06
nCapstone	4.84
Co-op Trust Group	
vnCT Mutl	10.00
yGrth	10.71
yIncome	9.07
Goldfund	3.97
Goldtrust	5.57

Ret Bal	5.92
US Growth	4.49
PHN Group	
yBond	8.93
yCanadian	15.84
yDiv Inc	12.83
yFund	27.96
yPoled	42.30
yRSP	38.61
PAF Mgt. Ltd.	
nPenion Ltd.	10.71
Accumul R	10.64
American	5.82
yCanadian	21.77
yIncome	9.43
yVenture	9.63
yRefrate	16.30
Royal Trust Gr	
yA - US	16.16
yC - Cdn	29.37
yE - Eur	7.17
yJ - Jpn	12.14
yM - Mgtg	10.59
Bagli Group	
yAm Gth	8.36
vnInt'l Entr	3.05
vnInt'l Inc	5.08
yTrans A	7.00

yTrans B	83.98
yTrans C	13.90
ySynchroval	7.61
yTedes	7.00
Trust General Gr	
vn Actions	20.58
vnBig Hyp	9.01
vnHyp	10.53
vnVal Amer	10.61
United Group	
Alcum	9.37
Accumul R	10.64
American	5.82
Conf Intgp	5.20
Security	4.38
Venture	9.63
Venture Ref	11.70
Universal Group	
yAmerican	8.13
yEquity	8.19
yIncome	4.83
yJapan	7.05
yResource	6.23

**LOCATAIRES**  
vous cherchez une  
**MAISON**  
Voyez la rubrique 4  
des annonces classées



# Pourquoi la flanellette de coton de Sears est-elle si populaire? À cause du 50% de rabais

- des rabais importants sur les vêtements de nuit
- du tissu de bonne qualité gardant bien sa forme, même après plusieurs lavages
- du confort naturel que procure le pur coton, sans oublier la douceur et la chaleur de la flanellette
- de la confection de qualité par des fabricants canadiens bien connus

- du vaste choix d'imprimés: un seul pyjama et cinq chemises de nuit
- de l'assortiment incroyable de tailles, de Petit à Grandes Tailles
- de la qualité sensationnelle Sears... irrésistible!

**10<sup>99</sup> - 12<sup>99</sup> ch.**      **11<sup>99</sup> - 13<sup>99</sup> ch.**  
Tailles courantes. Sears ord. 22\$-26\$    Grandes tailles. Sears ord. 24\$-28\$

Prix en vigueur jusqu'au 9 novembre 1985, dans la limite des stocks disponibles, sauf avis contraire

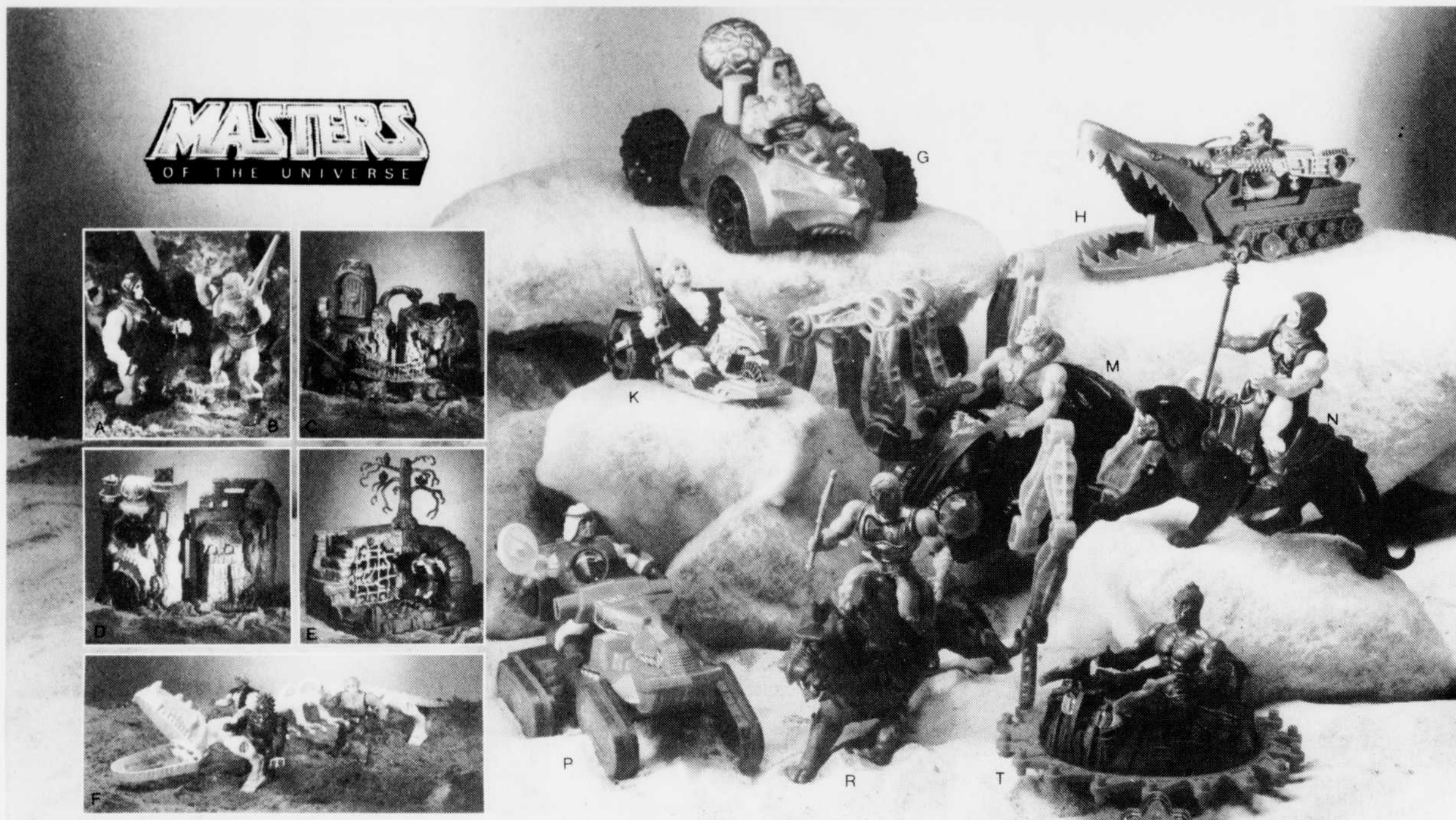


vous en avez pour votre argent...et plus

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT • SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA •  
LA CARTE DE CRÉDIT N° 1 DES MAGASINS À RAYONS AU CANADA • LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE, DIEHARD, CRAFTSMAN  
Les mentions 'Ord.' ou 'Étai' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi; de 9h30 à 21h le jeudi et le vendredi; de 9h à 17h le samedi. Trois-Rivières, Centre commercial Les Rivières, 379-5444. Copyright Canada, 1985. Sears Canada Inc.

# INCROYABLES soldes Sears

## VENEZ RENCONTREZ LES HÉROS GUERRIERS QUI LUTTENT CONTRE LA FORCE DU MAL



**Les Maîtres de l'Univers s'affrontent...**

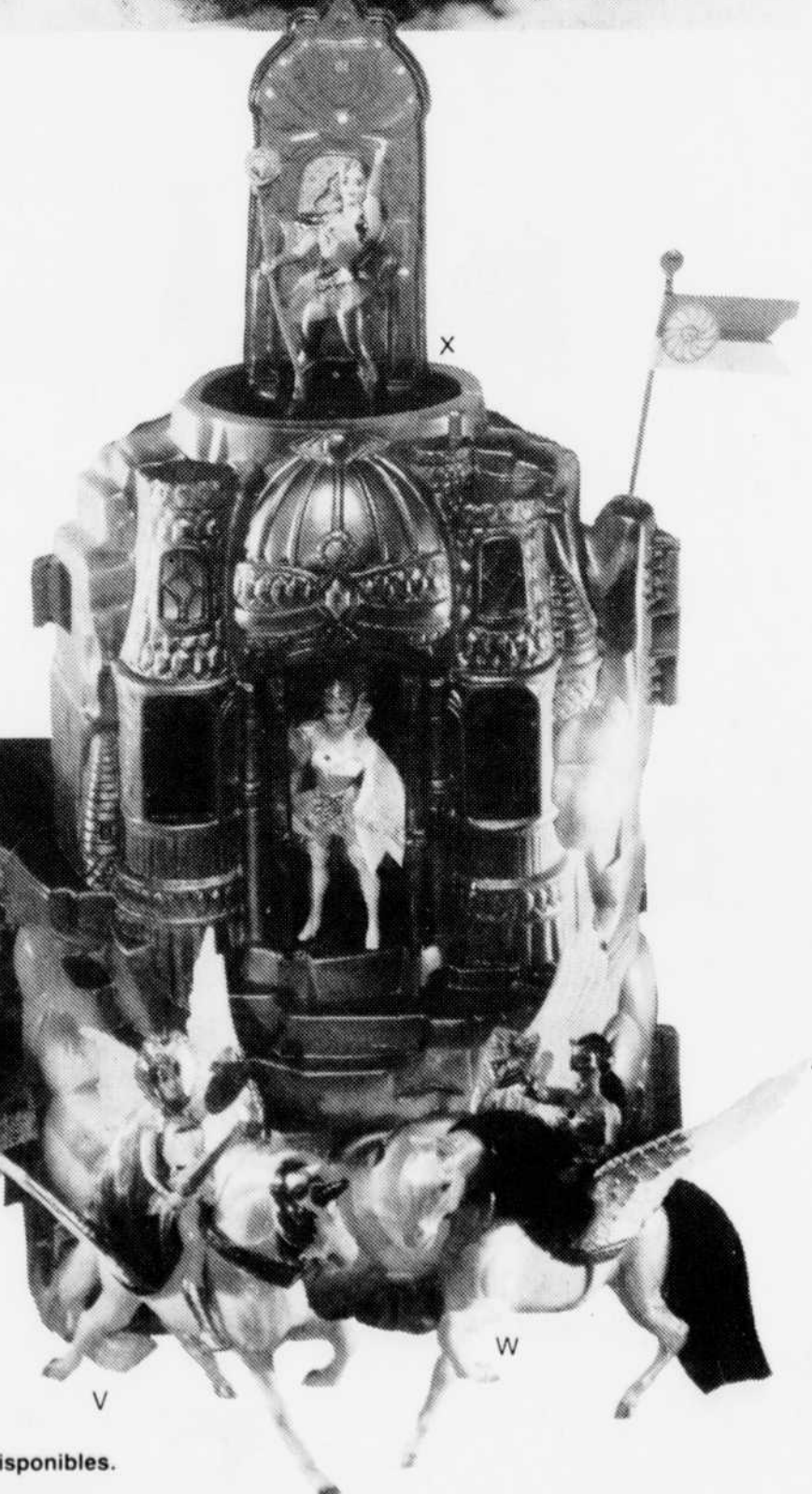
- Figurines des Maîtres. Héros ou maléfiques. No 38306. Ch..... 7,99\$
- a- Cracheur de Skeletor**®. No 38332. Ch..... 8,99\$
- b- He-Man au poing de tonnerre**®. 5 1/2" haut. No 38331. Ch..... 8,99\$
- c- Montagne aux Serpents**®; micro pour changer la voix, mâchoires qui claquent, trappe, tunnel. Se replie en malette. No 38314. Ch..... 39,99\$
- d- Le Château des Ombres**®. Pont-levis et ascenseur dangereux; évasion rapide par une trappe. Se replie pour faciliter le déplacement. No 38302. Ch..... 35,99\$
- e- La Zone de la Peur**®. Dragon, monstre du rocher, arbre qui agrippe et porte qui se verrouille. Un vrai défi pour He-Man et Skeletor. No 38336. Ch..... 31,99\$
- f- Le squelette de combat**® transporte les guerriers au combat. Sert aussi de malette. Mâchoires s'ouvrent pour ranger les armes. Pour 12 figurines (non incl.) No 38328. Ch..... 12,99\$
- g- L'Aplatisseur**®. Rien ne lui résiste! Bouton pour activer le boulet de démolition. Bélier devant pour battre les murailles en brèche. No 38327. Ch..... 17,99\$
- h- Requin terrestre**®. Une machine diabolique qui referme ses mâchoires sur sa proie. No 38329. Ch..... 11,99\$

- k- Le Bolide filant**® du héros, pour les combats. Tirer la ficelle pour qu'il file! No 38323. Ch..... 9,99\$
- m- Spydor**®, machine qui avance et recule; pince fonctionnant. Piles non incluses. No 38335. Ch..... 31,99\$
- n- Panthor**®, la panthère malicieuse de Skeletor. No 38315. Ch..... 8,99\$
- p- Rabais 5\$. Le char d'assaut sur chenilles**®. Machine motorisée; les chenilles tournent en avançant. Piles non incluses. No 38334. Sears ord. 17,99\$. Ch..... 12,99\$
- r- Le tigre de combat**®. Compagnon courageux de He-Man; dévore les méchants guerriers. No 38316. Ch..... 8,99\$
- t- Rabais 3\$. Le véhicule Roton**. Lorsqu'il avance, sa lame tourne en faisant le bruit d'une scie. No 38324. Sears ord. 14,99\$. Ch..... 11,99\$

Personnages non inclus



La carte de crédit N°1 des magasins à rayons au Canada!



- u- Personnages de la Princesse de la Puissance**. Hauteur 5 1/2". Livre d'histoires pour chaque personnage; on peut s'en inspirer ou en inventer! No 19246. Ch..... 8,99\$
- v- Rafale**®, la fidèle licorne volante de Shera. No 19248. Ch..... 16,99\$

- w- Tempête**®, le superbe cheval volant de Féline. No 19247. Ch..... 16,99\$
- x- Le Palais de glace**®, Foyer de la princesse Adora et centre de la puissance d'Étherie. Le trône monte et descend. Se plie pour transport. Acc. inclus. No 19250. Ch..... 39,99\$

Remise du fabricant de 1\$ à 5\$ sur plusieurs articles. Renseignez-vous à votre magasin Sears pour plus de détails.

Prix en vigueur jusqu'au 9 novembre 1985, dans la limite des stocks disponibles.



# SEARS

vous en avez pour votre argent...et plus

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT

SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA

LA CARTE DE CRÉDIT NO 1 DES MAGASINS À RAYONS AU CANADA

LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE DIEHARD, CRAFTSMAN

Les mentions 'Ord.' ou 'État' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi; de 9h30 à 21h le jeudi et le vendredi; de 9h à 17h le samedi. **Trois-Rivières**, Centre commercial Les Rivières, 379-5444. Copyright Canada, 1985, Sears Canada Inc.

## SPORTS

**ANTIROUILLE ?**  
LA SOLUTION à l'huile Métropolitain  
PRENEZ UN RENDEZ-VOUS 378-8222

En disposant des Bruins 7-5

# Les Nordiques ont repris le premier rang

par ANDRÉ BELLEMARE

QUÉBEC (PC) — Les Nordiques ont mis à profit hier soir les leçons tirées du match de samedi dernier contre les Flyers et les Bruins de Boston ont écopé.

Les Québécois ont travaillé sans relâche pendant 60 minutes et ils ont gagné 7-5 au Colisée.

A l'issue d'un match âprement disputé dans la plus pure tradition entre ces deux équipes, ils ont ainsi repris seuls possession du premier rang de la division Adams, deux points devant Boston.

Les deux rivaux ont échangé les buts et les Nordiques ont eu le dernier mot en déjouant Pete Peeters quatre fois en troisième période.

Les 14,835 spectateurs ont dû attendre jusqu'à la 54e minute de jeu avant de voir John Anderson prendre son propre retour et loger le disque au fond du filet et assurer le gain à son équipe.

Anderson a été une inspiration pour les siens par sa rapidité, ses exécutions et la préparation de multiples attaques.

Un vrai leader dans ce triomphe qui mettait fin à une courte série de deux défaites consécutives des Nordiques.

Anton Stastny en est un autre qui a joué un fort match. Malchanceux depuis plusieurs rencontres, le cadet des Slovaques a explosé.

Il a marqué ses deux premiers buts depuis neuf matches, dont celui d'assurance à trois minutes et demie de la fin.

Les Nordiques ont bombardé Peeters de 44 tirs contre seulement 18 dirigés vers Mario Gosselin.

Brent Ashton, Wayne Babych, Alain Côté et Michel Goulet ont complété la meilleure soirée offensive des Fleurdelisés depuis quelque temps.

Barry Pederson, Keith Crowder, deux fois, Steve Kasper et Brian Curran ont eu raison de Gosselin.

## L'ATTAQUE À CINQ

"Nous n'avons pas craint le pire quand les Bruins ont pris une avance de 4-3 vers la fin de la deuxième période.

"J'ai dit aux joueurs dans le vestiaire de continuer de travailler de la même façon au troisième vingt.

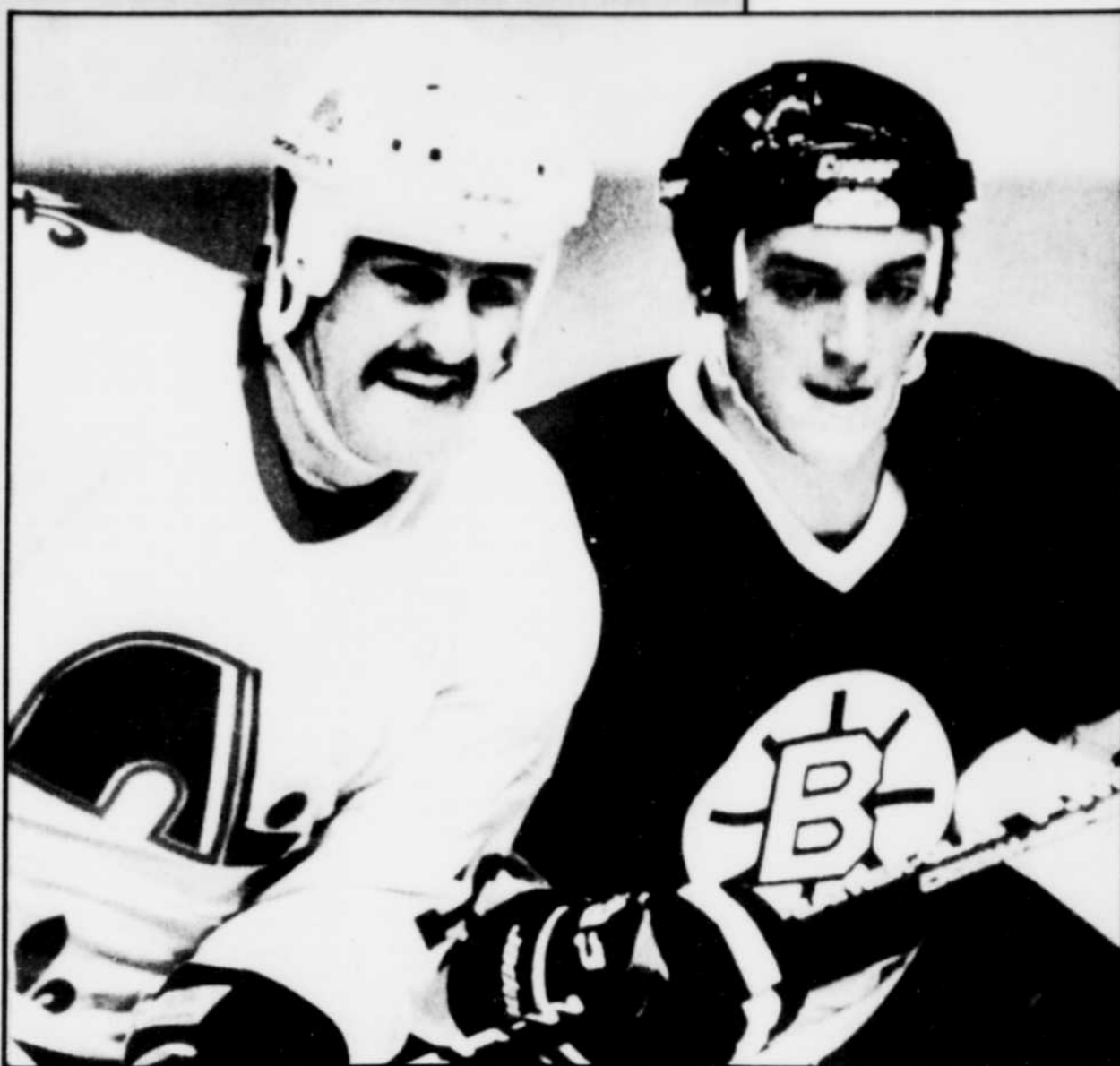
"Nous avions dominé les Bruins jusque-là et manqué trois belles occasions de marquer. Je savais que tôt ou tard la chance nous sourirait."

L'entraîneur Simon Nolet savourait ainsi la victoire des Nordiques au compte de 7-5 hier soir au Colisée aux dépens des Bruins.

La seule ombre au tableau que Nolet a relevée a été l'inefficacité de son attaque à cinq.

Les Québécois ont été blanchis samedi et hier en 12 occasions d'avantages numériques.

"Pourtant à l'étranger, nous fonctionnons bien à ce chapitre, a-t-il dit.



Alain Côté des Nordiques et Gord Kluzak des Bruins semblent avoir quelque chose en commun, soit de s'emparer de la rondelle le premier... toutefois l'histoire ne le dit pas. (Laserphoto PC)

Ils l'emportent 6-3 contre St-Jean

# Match quasi impeccable des Draveurs

par Robert MARTIN

TROIS-RIVIÈRES — Qui sont donc les vrais Draveurs?...

Ceux des derniers jours d'octobre... ou ceux qui ont joué un match quasi impeccable, hier soir, pour vaincre les Castors de St-Jean 6-3 — dans un match où les gardiens Stéphane Robinson (Draveurs) et François Gravel (Castors) ont, chacun leur tour, excellé?

Pour un, le centre Martin Desjardins — première étoile de la rencontre, et avec raison — devait aussi se poser des questions. Il s'est présenté seul devant Gravel à 4 reprises, et chaque fois, le gardien jeannois l'a arrêté... bien que Desjardins ait feinté d'une façon différente à chaque jeu.

Sur sa dernière échappée, alors que les Draveurs avaient un homme au cachot, le jeu s'est toutefois soldé par un but. Son coéquipier Benoît Gosselin devait prendre le retour de lancer pour marquer.

## LES DRAVEURS BLOQUENT LE CENTRE

Comme ils l'avaient fait lors de leur dernière visite à St-Jean, les protégés d'André Dupont ont agi de façon à couper le centre aux visiteurs. L'entraîneur Jacques Tremblay, des Castors, admettait après le match que la stratégie avait porté fruit.

"Ne leur donnez pas deux buts d'avance, car cette équipe-là (les Draveurs) jouent avec confiance.

Ils arrivent alors à pratiquer le style de jeu qui leur est propre, et deviennent plus robustes. Ce soir, ils nous ont coupé le centre continuellement," disait Tremblay, qui conservait un calme désarmant pour un entraîneur dont l'équipe vient de s'incliner.

Le match s'annonçait serré, alors que les deux équipes rejetaient aux vestiaires à égalité 1-1. Puis, en deuxième période, les Draveurs prennent une avance de 2 buts avant que les Castors ne la réduisent à un seul filet en toute fin de période.

Puis deux filets des Draveurs, en début de dernier tiers, ont rendu la victoire inaccessible aux Castors.

De l'autre côté, André Dupont était évidemment ravi de la tenue de ses hommes. "Chacun a fait l'effort demandé," disait-il. "Nous avons obtenu au moins un quinzaine de tirs de l'enclave, et pourtant nous n'avons inscrit que deux filets," ajoutait l'entraîneur trifluvien.

Ce dernier reconnaissait que, dans la défaite, le portier jeannois François Gravel avait évolué avec brio. "Il a arrêté presque toutes nos échappées, et sur les lancers de l'enclave s'est montré tenace. Sans son excellente tenue, nous aurions pu l'emporter par une très forte marge," confiait Dupont.

Première étoile du match, Martin Desjardins a inscrit ses 14e et 15e buts de la présente campagne. Jean Bois (9e), Steve Veilleux (1er), Benoît Gosselin (5e) et Claude Lapointe (7e) ont marqué les autres. Pour les Castors: Eric Boisvert, Robert Ouellet et Serge Richard ont déjoué Stéphane Robinson.

En première période, le défenseur Donald McGrath a été expulsé de la rencontre, lorsqu'il s'est interposé dans un combat à la place de Martin Desjardins que cherchait à rejoindre Stéphane Giguère. Il (McGrath) aura une suspension si l'arbitre du match l'a désigné comme agresseur.

Les Draveurs disputent un match au Titan de Laval, ce soir, alors qu'ils seront les visiteurs au Centre sportif de l'endroit.

Philippe Bozon (16) des Castors de Saint-Jean essaie de reprendre le disque, alors que les Draveurs se montrent alertes en défensive. Benoît Gosselin et Martin Desjardins veillent.

(Flageol Photo — Claude Deschesnes)

Victoire de 8-3 à Hartford

# Le Canadien profite des largesses de Liut

Par GUY ROBILLARD

HARTFORD (PC) — Le Canadien a profité des largesses du gardien Mike Liut hier pour triompher des Whalers d'Hartford 8-3 et venger l'humiliant échec de 11-6 subi à sa visite précédente au Connecticut.

On ne sait si c'est dû à la présence de Chris Nilan, mais les Whalers ont été bien dociles. Le match n'a donné lieu à aucune agression, ni bagarre sérieuse.

A son retour au jeu après une suspension de huit matches, l'ailier droit du Canadien a servi plusieurs mises en échec mais a joué du hockey discipliné. Il a écopé d'une punition majeure en première période quand il a dû se défendre d'une attaque de Torrie Robertson.

Chris Chelios (deux buts et deux passes), et Sergio Momesso (deux buts et une passe) ont dirigé l'attaque des vainqueurs, qui ont marqué quatre buts en avantage numérique.

Grâce à cette deuxième victoire consécutive face aux Whalers, le Canadien s'est approché à un point de ces derniers et à seulement deux des Sabres de Buffalo et du troisième rang de la division Adams, avec le même nombre de matches joués.

L'entraîneur Jean Perron a composé différents trios, ayant choisi d'utiliser Mike McPhee, Steve Rooney et Brian Skrudland de façon sporadique au cours des deux premières périodes.

## LES VÉTÉRANS

Les vétérans ont pris les choses en main dès le premier engagement.

A sa première présence sur la patinoire, Nilan a sorti la recrue Dana Murzyn du jeu d'un solide coup d'épaule et a remis à Che-

lios, qui est venu bien près de déjouer Mike Liut.

Puis après que Bob Crawford eut permis aux Whalers de prendre l'avance en faisant dévier habilement une passe du défenseur Murzyn, Chelios a réussi le premier but du Canadien, après une belle passe de Momesso: la recrue lui a permis de filer seul devant Liut, qui a mal couvert son angle.

## TURGEON COÛTE CHER

A la fin de la période, Sylvain Turgeon a écopé de deux punitions mineures, pour avoir retenu et pour conduite non sportive, et le Canadien en a profité pour marquer deux fois.

Bobby Smith a d'abord fait boire des tasses de café à Joël Quenneville et Liut pour rendre spectaculaire son 200e but en carrière, sur des aides de Larry Robinson et du gardien Roy. Puis Ryan Walter a battu d'un faible revers un Liut en détresse et a genoux sur la patinoire, le dos au jeu.

Au deuxième tiers, Risto Siltanen, utilisé exclusivement en avantage numérique, a battu Roy d'un long tir frappé, puis Ron Francis a égalé le pointage d'un autre lancer frappé au même endroit, bas et à la gauche du gardien.



## LOCATAIRES

vous cherchez une



## MAISON

Voyez la rubrique 4 des annonces classées

**ARÉNA DE SHAWINIGAN** MERCREDI 8 NOV. 20h

ENTRÉE: générale: 4,25\$  
Siège: 5,25\$ Étudiant (carte d'identité): 2,50\$  
Entrée: 1,25\$ Enfant: 1,25\$

**LES VOLTIGEURS DE DRUMMONDVILLE**

**LES CATARACTES** DE SHAWINIGAN  
Pour réservations 537-6327

## MISE AU POINT DE VOS SKIS ALPINS

Affûtage des carres  
Réparation de la base  
Cirage à chaud  
Passage de la base  
Lubrification des fixations  
Vérification complète

**10,99\$**  
pour un temps limité

Podium sports  
henri deshaies  
760 boul. des Récollets  
Centre d'achat Normandville  
375-3131

## NICOLE ET SUZANNE

vos spécialistes de la coiffure pour hommes vous conviennent  
mardi - mercredi de 9h à 17h30  
jeudi - vendredi de 9h à 21h  
samedi de 8h30 à 15h

1562, NOTRE-DAME

(2e étage)  
**TROIS-RIVIÈRES**  
373-1600

COIFFURE POUR HOMMES

Leur deuxième visite à Shawinigan en une semaine

## Grégoire a ses raisons de craindre les Voltigeurs

TROIS-RIVIÈRES (RM) — Le pilote Jacques Grégoire, des Cataractes, était un spectateur intéressé au match Castors-Draveurs, hier soir, au Colisée. Grégoire a certes pris des notes précieuses sur les équipiers de Jacques Tremblay.

Les Cataractes, on le sait, seront les visiteurs à Saint-Jean, vendredi soir.

Entre temps, ils accueilleront les Voltigeurs de Drummondville à l'Auditorium de la rue Broadway... ce soir.

Les hommes de Michel Parizeau en seront à leur

seconde visite en une semaine à Shawinigan. Mercredi dernier, ils ont vaincu les Cataractes 4-2 sur la patinoire des Cataractes.

On ne peut que comprendre Grégoire quand il affirme craindre l'équipe dirigée par Michel Parizeau. "Écoute, si cette équipe ne réalisait qu'une seule transaction à leur avantage... et elle serait à surveiller de près d'ici à la fin du calendrier régulier," disait Grégoire, en avalant un "chien chaud" de travers...

### LA MEILLEURE DÉFENSIVE

Qui plus est, Jacques Grégoire soutient que les Voltigeurs possèdent la meilleure défense de tout le circuit. Les Carrier, Bergeron (un ex-Cataracte), Lefebvre (obtenu un peu plus tôt de Hull), Tremblay et Gasseau sont fort efficaces.

Et pour ajouter à cette défense, deux excellents trios: Vincelette-Pépin-Charbonneau, et celui de Gosselin (parfois relevé par Eric Demers)-Charland-Massie.

"Contre les Voltigeurs, il nous faudra jouer du

hockey extrêmement discipliné. Chacun de mes joueurs devra effectuer le travail pour lequel il sera assigné," de confier Grégoire, peu avant le match Castors-Draveurs.

Aussi le pilote estime-t-il que ses équipiers devront être mentalement prêts pour cette rencontre. "Je pense que les chiffres le démontrent jusqu'ici, toutes les équipes peuvent vaincre n'importe quel adversaire que ce soit. On doit bien se préparer," de conclure le pilote shawiniganais.

### SERGE POUDRIER: joueur défensif du mois

## Quelle curieuse façon de faire...

TROIS-RIVIÈRES (RM) — Quelle curieuse façon de faire...

Hier, la direction des Draveurs de Trois-Rivières apprenait la nomination du joueur défensif du mois (septembre et octobre) - soit le vétéran-défenseur Serge Poudrier.

Le défenseur trifulven a ter-

miné ex aequo avec James Gasseau, défenseur des Voltigeurs de Drummondville.

Offensivement, c'est le centre des Saguenéens de Chicoutimi Patrick Emond (un ex-Draveurs) qui fut le choix des entraîneurs.

La façon dont l'ont appris les Draveurs est plutôt inconcevable. C'est sur un appel du représentant de la compagnie Bauer (qui agit comme commanditaire) Richard Lavallée (ex-soigneur des Cataractes) qu'André Dupont l'a appris.

Pas le moindre petit communiqué de la Ligue - ni aux équipes, et encore moins aux médias.

La nouvelle a, semble-t-il, été transmise via la presse canadienne lundi soir, mais en fouillant de près au journal, hier, rien n'y paraissait.

Les communications laissent donc à désirer...

### POUDRIER

Poudrier a été choisi en dépit d'une absence de 6 matches au cours du mois d'octobre.

En 13 matches, il a compilé une fiche de 10 buts et autant de passes pour 20 points.

"En dépit de son absence dans 6 rencontres, ça prouve jusqu'à quel point il (Serge Poudrier) est respecté au sein du circuit. Et si l'équipe a connu des difficultés en octobre c'est en partie en raison de son absence," expliquait André Dupont avant le match.

Par ailleurs, il appert que c'est dorénavant au choix du joueur de la semaine auquel on aura droit. Ça aussi ça ne vient pas de la LHJMQ, mais bien du représentant de Bauer...

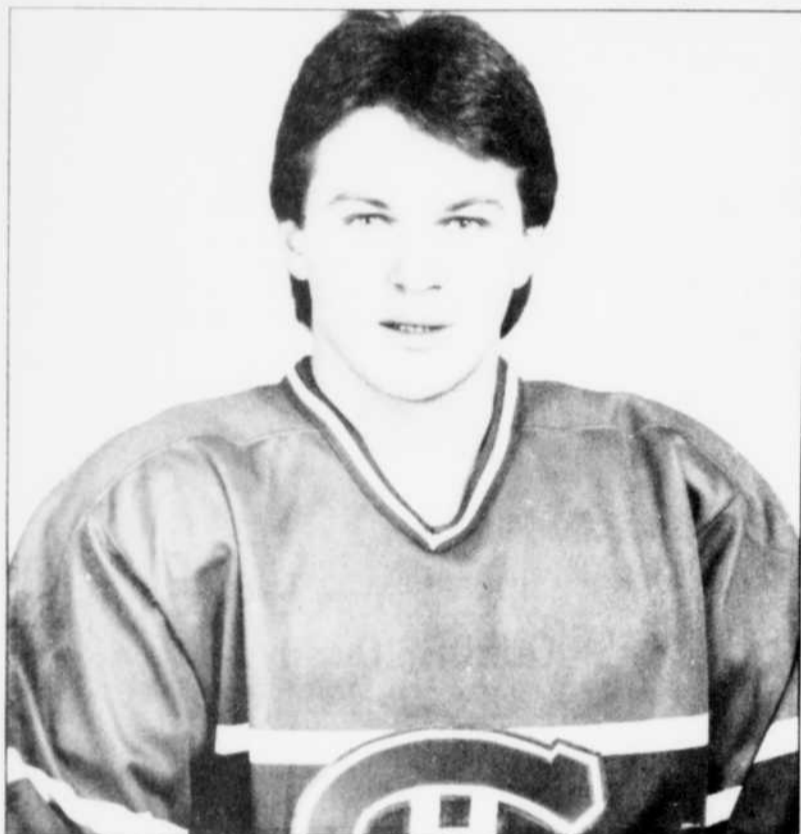
ooo

Le physiothérapeute des Draveurs, Fernand Bouchard, apporte sa contribution aux championnats mondiaux de gymnastique qui se déroulent présentement au Vélodrome.

C'est le 7e événement de calibre international auquel participe Bouchard. Le plus important d'entre eux furent les Jeux olympiques de Montréal en 1976.



Avant le match d'hier soir, le défenseur Serge Poudrier a été honoré à titre de joueur du mois (septembre et octobre). Il a reçu un sac de voyage des mains du représentant de la compagnie Bauer, Richard Lavallée. Roger Dubois et Gilles Boisselle assistaient à la scène.



Boisvert à Sherbrooke bientôt

## Claude Lemieux à la place de Rooney

Par GUY ROBILLARD

HARTFORD (PC) — Le Canadien a rappelé hier l'ailier droit Claude Lemieux, de sa filiale de Sherbrooke.

Il rejoindra l'équipe ce soir au Minnesota. Steve Rooney devrait lui céder sa place, tandis que Serge Boisvert pourrait se retrouver à Sherbrooke bientôt.

"Jean (Perron) a hâte de retourner Sergio Momesso à l'aile gauche", a expliqué le directeur-gérant Serge Savard, et selon Pierre Creamer (l'instructeur des Canadiens de Sherbrooke), le trio Lemieux-Turcotte-Carlson était le meilleur de son équipe récemment.

Boisvert devrait partir

L'ailier droit Serge Boisvert s'at-

tend maintenant à retourner à Sherbrooke. Il n'a pas joué hier. Perron lui ayant préféré un Steve Rooney ennuyé par une blessure à une épaule. Et il ne devrait pas jouer demain, a affirmé Savard.

Boisvert, dont le style ne plait pas à Perron, était pourtant un des quatre joueurs du Canadien à présenter une fiche positive, de "plus un".

Quant à Rooney, Savard a révélé qu'il avait subi la saison dernière une dislocation de l'épaule au deuxième degré, ce qui ne nécessite pas une opération, et qu'il avait aggravé son malaise en se battant récemment.

Il devra probablement céder la place à Lemieux ce soir au Minnesota.

Jean Perron avant le match d'hier

## "Je ne veux pas voir Nilan au banc des punitions"

HARTFORD (PC) — On s'attendait hier à ce que les joueurs des Whalers tentent de provoquer Chris Nilan pour le sortir du match.

"Lui aussi a envisagé cette possibilité, analysait l'entraîneur Jean Perron, hier midi. S'il est intelligent, il va réagir en conséquence. Je ne veux pas le voir au banc des punitions toute la soirée; c'est au 'coaching' de faire en sorte que le joueur soit préparé mentalement pour affronter pareille situation."

A Hartford, on convient que Nilan aurait probablement tenté de réveiller ses coéquipiers plutôt que de les laisser se faire humilier 11-6 lors de la dernière visite du Canadien.

Et Nilan lui-même a répété qu'il ne changera rien à son jeu et qu'il continuera de se faire le défenseur de ses coéquipiers.

Le résultat restait à voir.

Lundi soir, Nilan le leader était descendu le premier de l'autobus et s'était présenté le premier à la réception de l'hôtel.

Et il avait raconté à un journaliste local qu'il attendait comment il avait hâte de jouer.

## Simmer redevenu un marqueur redoutable

par ANDRÉ BELLEMARE

QUÉBEC (PC) — Charlie Simmer est redevenu le marqueur redoutable de l'époque de la fameuse Triple couronne d'or des Kings de Los Angeles du début des années 80.

Seule variante: Marcel Dionne et Dave Taylor ont été remplacés par Ken Linseman et Keith Crowder à ses côtés dans l'uniforme des Bruins de Boston.

L'ailier gauche de six pieds trois pouces et 210 livres respire de nouveau le bonheur: en excellente santé, son équipe connaît un très bon début de saison. L'esprit d'équipe n'a jamais été aussi élevé, et Simmer marque avec la régularité d'une horloge.

Comme dans le bon vieux temps des Kings avec cette différence qu'il éprouve plus de plaisir à jouer à Boston.

"L'ambiance est différente de celle à Los Angeles. L'équipe est supérieure et c'est vraiment le 'fun' de jouer avec cette joyeuse troupe, a confié hier matin le hockeyeur de 31 ans.

"Depuis quelques saisons, j'ai été victime de blessures, une jambe cassée, la mâchoire fracturée.

"Aujourd'hui, plus rien de cela. J'ai connu un bon camp d'entraînement, nous avons changé d'entraîneur et tout baigne dans l'huile.

"Les Bruins ne forment peut-être pas une équipe au style flamboyant mais les gars accomplissent du bon boulot."

Une équipe fière

Simmer, qui a eu maille à partir sur des questions de contrat à Los Angeles alors que le propriétaire riche Jerry Buss s'en était mêlé, parle d'une fierté d'équipe différente chez les Bruins.

"On ne peut pas dire que je n'étais pas heureux à Los Angeles. Je n'ai pas demandé à être échangé; ma femme, mes affaires, ma vie enfin étaient dans cette magnifique ville de la côte du Pacifique, a-t-il ajouté.

## Alain Lemieux a pris le chemin de Fredericton

Par ANDRÉ BELLEMARE

QUÉBEC (PC) — C'est sans surprise que les Nordiques ont cédé hier le centre Alain Lemieux à l'Express de Fredericton.

Il a été très peu utilisé depuis le début de la saison. Les Fleurdelisés comptent encore cinq joueurs de centres.

"Alain a raté le camp d'entraînement et il n'a presque pas joué depuis le début de la campagne, a expliqué l'entraîneur Simon Nolet.

"Devant le bon début de saison de l'équipe, il n'y avait pas de place pour lui. Un séjour dans la Ligue américaine lui permettra de reprendre confiance, de jouer plus souvent."

Lemieux a pris le chemin de l'Express, la mort dans l'âme. La semaine dernière, il confiait encore qu'il ferait tout pour éviter une telle démotion.

Le jeune défenseur-recrue de 18 ans des Bruins, Alain Côté, s'adapte vite au style de son équipe. "Il faut réagir rapidement quand nos avants pratiquent un échec-avant à deux; sur une petite patinoire comme le Garden, il faut se virer de bord sans perdre de temps. Les attaques viennent assez vite", a expliqué le jeune qui se tire très bien d'affaire jusqu'à maintenant.

Les Bruins ne présentent plus une

### ● Flames 4 Islanders 4

UNIONDALE, N.Y. (AP) — Hakan Loob a marqué un but à mi-chemin en troisième période et les Flames de Calgary, superbement inférieures numériques, ont tenu les Islanders de New York à un match nul de 4-4, hier soir.

Loob a ainsi effacé le doublé réalisé par Mike Bossy qui permettait aux Newyorkais de prendre les devants au dernier tiers.

L'équipe spéciale des Flames en désavantages numériques a impressionné, accordant un but seulement en six tentatives à leurs rivaux. En deuxième période, elle a en outre résisté à une infériorité numérique de deux hommes pendant 55 secondes.

équipe spécialisée en échec-avant. Ils peuvent aussi marquer pas mal de buts. "Dans le passé, il s'agissait de neutraliser le trio de Middleton; aujourd'hui la ligne de Linseman (avec Crowder et Simmer) peut compter autant de buts. On n'a qu'à regarder les sommaires des matches pour le vérifier", a dit le défenseur Raymond Bourque.

Les Nordiques et les Bruins se sont la plupart du temps livrés des matches serrés depuis 1979. Les Bostonniens détiennent cependant un léger avantage avec 20 gains, 17 revers et trois verdicts nuls, avant la partie d'hier. Curieusement, les Québécois ont mieux fait sur la patinoire du Garden avec une moyenne de .500, soit 9-9-2.

Louis Sleighter (l'aîne) et Mats Thalin (pied) sont les blessés des Bruins. Chez les Nordiques, Jean-François Sauvé a été laissé de côté pour une deuxième rencontre de suite; Normand Rochefort (blessé), Jimmy Mann (malade), Jeff Brown et Clint Malarchuk n'ont également pas endossé l'uniforme.

Le juge de lignes Leon Stickle a reçu la rondelle sur la tête après un faux bond sur la baie vitrée vers la fin de la première période. Il est revenu au travail au second engagement.

### ● Capitals 8 Black Hawks 3

LANDOVER (AP) — Alan Haworth a marqué deux buts et s'est fait complice de deux autres, hier soir, quand les Capitals de Washington ont connu leur meilleure soirée de la saison en attaque en disposant des Black Hawks de Chicago 8-4.

Haworth, qui totalise huit buts depuis le début de la campagne, a marqué au cours de ses six derniers matches, la plus longue série du genre dans le circuit cette saison.

**Ford**

## L'avantage de la qualité et des valeurs sûres.

Financement à

# 9,5%

sur tous les modèles neufs

## FORD ESCORT, MERCURY LYNX, RANGER & BRONCO II

Offert sur le montant total financé sur toute la durée du contrat, maximum de 36 mois. Cette offre s'applique aux voitures en stock vendues à des particuliers. Financement prolongé de 37 à 60 mois aussi offert au taux favorable de 11,5%. Tous les détails chez les concessionnaires Ford et Mercury participants. Offre valable jusqu'au 20 novembre 1985.



La qualité, chez Ford, passe avant tout.



## Championnats du monde de gymnastique L'équipe canadienne a bien passé le test

**MONTREAL (PC)** — L'équipe féminine canadienne a bien passé le test des figures imposées, hier aux championnats du monde de gymnastique, en prenant la neuvième place au classement général.

Le Canada s'est ainsi classé devant deux de ses principaux concurrents, le Japon (10e) et l'Allemagne de l'Ouest (12e) et a récolté deux points de moins que la Hongrie, qui occupe présentement la huitième place visée par le Canada.

L'entraîneur de l'équipe canadienne, Bernard Petiot, a indiqué après coup que ses gymnastes avaient été notées de façon conservatrice, particulièrement au sol, mais que les résultats d'équipe étaient satisfaisants.

"L'équipe a obtenu des résultats supérieurs à nos attentes. Je suis bien content que nous ayons devancé le Japon et l'Allemagne de l'Ouest et nous avons bien fait dans notre "groupe" qui comprend aussi des pays comme la Hongrie, la Corée du Nord et l'Espagne, a indiqué Petiot. Je crois que nous aurons pu obtenir de meilleures notes au sol, mais pas au point d'en être frustré ou mécontent. Vous savez, le Canada est encore à bâtir sa réputation en gymnastique."

Petiot mentionnait lundi que le Canada visait la huitième place au classement général et il a déclaré hier que la performance des filles aux imposés permettait

d'entrevoir un tel résultat.

"Au-delà des résultats, l'équipe a démontré qu'elle pouvait bien performer, compte tenu des circonstances, de la pression qu'avaient à supporter nos gymnastes devant leur public. La réaction des athlètes vis-à-vis le public est ce qui nous énervait le plus," a-t-il admis.

### Giancaspro fait bien

La meilleure Canadienne hier a été Andrea Owoc, avec une note globale de 37,775.

Elle a obtenu, tout comme Christina McDonald, la meilleure note canadienne de la journée, un 9,575 aux barres asymétriques.

Le petite Montréalaise Cathy Giancaspro a quant à elle obtenu des notes supérieures à 9,000 à tous les appareils et une note maximale de 9,525 aux barres asymétriques.

### Les Soviétiques dominent

D'autre part, les Soviétiques ont dominé les exercices imposés, comme prévu et comme ce fut le cas chez les hommes la veille. A la suite des imposés, elles devançaient les Roumaines par plus de deux points, 195,900 à 193,450. Le Canada a totalisé 186,600 points.

## Une note parfaite pour



**GABRIELE FAHRNICH**

Par **BERNARD CYR**

**MONTREAL (PC)** — L'Allemande de l'Est Gabriele Fahrnich a obtenu hier après-midi la première note de 10 des championnats du monde de gymnastique, qui se déroulent au Velodrome olympique de Montréal.

Elle a réalisé à la perfection tous les exercices imposés aux barres asymétriques, et mérité la note maximale.

"Je devais tout donner en raison de ma chute à la poutre et ainsi tenter d'obtenir une meilleure note globale. J'étais nerveuse à la poutre (le premier exercice des Allemandes) et je n'ai pas mis mes mains au bon endroit," a expliqué la gymnaste de 17 ans en conférence de presse.

Elle a aussi fait référence à Maxi en plusieurs occasions, en parlant de sa compatriote Maxi Gnauck, qui a décidé de prendre sa retraite juste avant les championnats.

### Une controverse

Il faut préciser, d'autre part, que Fahrnich a obtenu sa note parfaite quelques minutes après une controverse concernant le pointage de l'Italienne Patrizia Luconi aux barres asymétriques.

Cette dernière a mérité une note de 9,675 qui a été chahutée par le public. Il a fallu attendre un bon moment avant de prendre connaissance de sa note, les juges étant en désaccord même après avoir visionné la bande magnéoscopique de sa performance.

Plusieurs prétendent que les juges se sont ensuite rachetés à la faveur des Allemandes, les compétitrices suivantes aux barres asymétriques, puisqu'elles ont respectivement obtenu des notes de 9,575, 9,725, 9,800, 9,825, 9,900 et 10,000.

**Dans la LCF: les étoiles de la division Ouest sont connues**  
**Deuxième honneur en autant de jour pour Mervyn Fernandez**

**TORONTO (PC)** — L'ailier éloigné Mervyn Fernandez, des Lions de la Colombie-Britannique, le représentant de la division Ouest pour l'obtention du titre de joueur par excellence, a mérité hier un deuxième honneur en autant de jours en étant choisi dans l'équipe d'étoiles de la division Ouest

Fernandez, dont la mise en nomination au titre de joueur par excellence a été annoncée lundi, fait partie d'un groupe de 10 joueurs des Lions de la Colombie-Britannique qui ont été choisis par les chroniqueurs de football du Canada.

Les Blue Bombers de Winnipeg, les détenteurs de la coupe Grey, ont placé 13 joueurs dans l'équipe d'étoiles, dont sept à l'offensive.

L'ailier défensif James Parker, des Lions, a été élu dans l'équipe d'étoiles de la division Ouest pour la cinquième année consécutive tandis que Fernandez, le centre John Bank, des Blue Bombers, et le garde Léo Blanchard, des Eskimos d'Edmonton, ont été choisis pour la quatrième fois d'affilée.

Matt Dunigan, des Eskimos, est le quart-arrière de l'équipe d'étoiles. Les demis sont Willard Reeves, des Blue Bombers, et Keyvan Jenkins, des Lions, les deux meilleurs porteurs de ballon du circuit.

Jeff Boyd, des Blue Bombers, est l'autre ailier éloigné tandis que son compatriote Joe Poplawski et Ray Elgaard, des Roughriders de la Saskatchewan, complètent le groupe de receveurs de passes.

La ligne offensive comprend Bank, au centre, les gardes Blanchard et Nick Bastaja, des Blue Bombers, finaliste pour le titre du meilleur joueur de ligne offensive, ainsi que les bloqueurs John Blain, des Lions, et Chris Walby, des Blue Bombers.

Trevor Kennerd, des Blue Bombers, est le botteur de placement et Tom Dixon, des Eskimos, le botteur de dégagement.

### Equipe défensive

A la défensive, les Lions monopolisent les postes sur la première ligne. En plus de Parker, l'équipe a placé les bloqueurs Mike Gray, finaliste au titre de recrue de l'année et Rick Klassen, Tony Norman, des Blue Bombers, complète la première ligne défensive.

Le secondeur intérieur Danny Bass, des Eskimos, est flanqué de Tyrone Jones, des Blue Bombers, le finaliste au titre de meilleur joueur défensif, tandis que deux Lions occupent, sur un pied d'égalité, l'autre poste de secondeur à l'extérieur. Il s'agit de Kevin Konor et Glen Jackson.

Darnell Clash, des Lions, et David Shaw, des Blue Bombers, sont les deux demis de coins tandis que Scott Flagel, des Blue Bombers, est le demi de sûreté.

## Les Stampeders se cherchent un nouvel entraîneur

**CALGARY (PC)** — Les Stampeders de Calgary qui sont au bord de la faillite après avoir connu une piètre saison de 3-13 qui ne leur permet pas de prendre part aux séries éliminatoires, ont commencé hier à se chercher un nouvel entraîneur après avoir congédié Bud Riley.

Le directeur-gérant Earl Lunsford a déclaré en conférence de presse que Riley, qui avait remplacé Steve Buratto comme entraîneur après que les Stampeders eurent subi la défaite à leurs cinq premiers matches de la saison, reprendrait son poste de directeur du personnel des joueurs.

Tom Thompson, directeur des relations publiques, a dit par ailleurs qu'un nouvel entraîneur serait choisi avant le mois de janvier.

Mais en janvier, il n'aura peut-être même plus d'équipe à entraîner.

## Programme de formation de technicien de marine (Génie)

Un programme commun de l'Institut de marine du CEGEP de Rimouski et des Forces armées canadiennes.

Les avantages du programme... Ce programme offre à l'étudiant du secondaire une éducation subventionnée débouchant sur un emploi dans la marine canadienne avec un avancement très rapide.

Les exigences du programme... Vous devez remplir les conditions d'admission de l'Institut de marine du CEGEP de Rimouski. Les cours de secondaire pour l'entrée à l'université sont requis (français 522, mathématique 522 et physique 422). Vous devez aussi satisfaire à la norme d'entrée des Forces canadiennes. Vous devez effectuer trois ans de service obligatoire dans les Forces canadiennes après avoir obtenu votre diplôme.

Pour plus de renseignements, visitez le centre de recrutement le plus proche de chez vous, ou téléphonez à frais virés — Consultez les pages jaunes, sous la rubrique Recrutement.



**LES FORCES ARMÉES CANADIENNES**

Imbattable... la vie dans les Forces

Canada

# GOOD YEAR

## TRACTION À PRIX AVANTAGEUX

**VOTRE CHOIX**

**PNEUS TOUTES SAISONS AVANTAGEUX**

**NOUVEAU TIEMPO**

DEPUIS SEULEMENT

### 49<sup>95</sup>

P155-80R13 BANDE BLANCHE

**PNEUS RADIAUX D'HIVER**

**VIVA XG**

DEPUIS SEULEMENT

### 54<sup>95</sup>

P155-80R13 BANDE BLANCHE

49 <sup>95</sup> P155-80R13 TIEMPO BANDE BLANCHE	67 <sup>95</sup> P185-80R13 TIEMPO BANDE BLANCHE	72 <sup>95</sup> P185-75R14 TIEMPO BANDE BLANCHE	56 <sup>95</sup> P155-80R13 VIVA XG BANDE BLANCHE	59 <sup>95</sup> P155-80R13 VIVA XG BANDE BLANCHE	64 <sup>95</sup> P185-80R13 VIVA XG BANDE BLANCHE	71 <sup>95</sup> P185-75R14 VIVA XG BANDE BLANCHE	74 <sup>95</sup> P185-75R14 VIVA XG BANDE BLANCHE
74 <sup>95</sup> P195-75R14 TIEMPO BANDE BLANCHE	79 <sup>95</sup> P205-75R14 TIEMPO BANDE BLANCHE	83 <sup>95</sup> P205-75R15 TIEMPO BANDE BLANCHE	78 <sup>95</sup> P205-75R14 VIVA XG BANDE BLANCHE	83 <sup>95</sup> P205-75R14 VIVA XG BANDE BLANCHE	88 <sup>95</sup> P205-75R15 VIVA XG BANDE BLANCHE	92 <sup>95</sup> P205-75R15 VIVA XG BANDE BLANCHE	97 <sup>95</sup> P205-75R15 VIVA XG BANDE BLANCHE
87 <sup>95</sup> P215-75R15 TIEMPO BANDE BLANCHE	89 <sup>95</sup> P225-75R15 TIEMPO BANDE BLANCHE	94 <sup>95</sup> P225-75R15 TIEMPO BANDE BLANCHE					

**HUILE, FILTRE ET LUBRIFICATION**

**15<sup>95</sup>**

La plupart des camions légers et des voitures nord-américaines et importées. Comprend jusqu'à 5 litres d'huile Quaker State 10W30, filtre à huile neuf et lubrification du châssis. Huile et filtre diesel peuvent entraîner un supplément.

GARANTIE DE 90 JOURS 9 000 KM

**MISE AU POINT INFORMATISÉE DE 12 MOIS**

**59<sup>95</sup> 68<sup>95</sup> 78<sup>95</sup>**

Comprend ajustage de la pression des pneus, vérification des niveaux d'huile, de liquide de refroidissement, de liquide de frein, de liquide de direction et de liquide de transmission, vérification des niveaux d'eau, vérification des niveaux de liquide de refroidissement, vérification des niveaux de liquide de direction et de liquide de transmission, vérification des niveaux de liquide de refroidissement, vérification des niveaux de liquide de direction et de liquide de transmission.

GARANTIE DE 12 MOIS

**ENTRETIEN DU SYSTÈME DE REFRIGÉREMENT**

**32<sup>95</sup> 39<sup>95</sup>**

Comprend échange du système de refroidissement, vérification des courroies, vérification des niveaux de liquide de refroidissement, vérification des niveaux de liquide de direction et de liquide de transmission, vérification des niveaux de liquide de refroidissement, vérification des niveaux de liquide de direction et de liquide de transmission.

GARANTIE DE 90 JOURS 9 000 KM

**GOOD YEAR**

**1969 ST. PHILIPPE**

Trois Rivières, Québec

**375-8901**

De 8h à 17h30 en semaine, Samedi: de 8h à 17h. Garantie à l'échelle nationale. Portez le tout à votre compte.

## Jouez gagnant avec General Foods et les Nordiques



**PARTICIPEZ À LA TOURNÉE DES JOUEURS DES NORDIQUES DANS LE CADRE DE LA PROMOTION GENERAL FOODS JEUDI LE 7 NOVEMBRE (Entre 19 h 00 et 20 h 00)**



LES JOUEURS DES NORDIQUES SERONT RÉPARTIS DANS LES SUPERMARCHÉS DE LA FAÇON SUIVANTE:

**BARIBEAU & BRUNEAU**  
1422, 41e rue  
Shawinigan Est      Normand Rochefort

**SM BARIBEAU**  
500, boul. Normand  
Trois-Rivières      Pat Price

**SANPRI INC.**  
180, De Grandmont  
Cap-de-la-Madeleine      Alain Côté

### De plus, à gagner:

5 PAIRES DE BILLETS, PAR SUPERMARCHÉ PARTICIPANT. POUR LE MATCH DU 9 NOVEMBRE CONTRE HARTFORD. POUR PARTICIPER REMPLISSEZ CE COUPON ET DEPOSEZ-LE AU COMPTOIR DE COURTOISIE DANS L'UN DES SUPERMARCHÉS MENTIONNÉS PLUS HAUT.

### BULLETIN DE PARTICIPATION

Nom \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
Ville \_\_\_\_\_  
Province \_\_\_\_\_ Code postal \_\_\_\_\_  
Téléphone \_\_\_\_\_

Tirage le 7 novembre à 20 h 00  
DANS CHAQUE SUPERMARCHÉ

Sans tambour ni trompette à la CSRVF

# Le sport scolaire reprend son envol...

par Denis PRONOVOST  
TROIS-RIVIÈRES — Sans tambour ni trompette, les activités de sport scolaire redébuteront samedi à la Commission scolaire régionale des Vieilles-Forges.

Le responsable des ligues, André Gervais, indiquait hier que les premiers tournois impliqueront des équipes en volleyball et en badminton.

Les épreuves de badminton se tiendront à la polyvalente DLS alors que les incondition-

nels du volleyball se réuniront à la polyvalente Jean-Nicolet.

On a d'autre part prévu un tournoi présaison en handball, une discipline qui connaît des moments difficiles en terme de recrutement. Cette compétition se tient ce soir, à la polyvalente des Estacades au Cap pour les garçons, et à la polyvalente L'Escale de Louiseville pour les filles.

Les activités de basketball (de loin les plus populaires) ne débuteront que le 14 novembre.

CSRM: ce soir

A la Commission scolaire régionale de la Mauricie on s'apprête aussi à vivre une autre saison de sport scolaire de compétition.

Et ça recommence ce soir à La Tuque, alors que dix formations de volleyball et de basketball des polyvalentes Val-Mauricie et Félix-Leclerc s'affronteront sur les plateaux sportifs des pavillons Champagnat et Central.

Le sport scolaire continue d'être florissant à la CSRM, même si le nombre d'étudiants a tendance à diminuer avec la dénatalité.

202 MATCHES

Durant toute la saison, pas moins de 202 matches de handball, basketball et volleyball s'étendront jusqu'au 14 février, avant qu'on entreprenne les séries éliminatoires.

Selon Michel Carbonneau, responsable du dossier à la CSRM, le sport scolaire a atteint le niveau d'équilibre souhaité. "Nous visons d'ailleurs à cette stabilité pour permettre aux étudiants de s'y retrouver d'une année à l'autre."

La lettre du jour

## Montrez aux jeunes les belles facettes de votre métier

A messieurs Aubut et Savard, Bergeron et Perron ainsi que les joueurs de hockey professionnels de nos deux équipes québécoises.

Si vous avez envie de vous acaparer de la moitié de nos pages sportives des différents quotidiens de la province, pourquoi ne pas le faire en utilisant vos plus beaux talents? En nous offrant du hockey de haut calibre comme vous savez si bien le faire... quand vous le voulez. Cessez donc ces chicanes à n'en plus finir qui semblent intéresser grandement nos journalistes, et pensez à nous les amateurs qui n'en avons rien à foutre de vos commentaires.

De plus, n'oubliez pas qu'il y a beaucoup de jeunes hockeys qui ne cherchent qu'à imiter vos moindres faits et gestes. Ayez au moins la décence de montrer à ces jeunes les plus belles facettes de votre métier, car un jour ce seront eux qui occuperont vos postes.

Donc, à l'avenir, si vous avez tellement le goût de vous retenir pourquoi ne pas le faire en utilisant l'invention de Graham Bell?

Pierre Martineau  
Trois-Rivières

Pour le plus grand plaisir de ses jeunes adeptes

# Le mini-basketball revient à Trois-Rivières-Ouest

par Claude MONGRAIN  
TROIS-RIVIÈRES — Trois-Rivières-Ouest aura à nouveau du mini-basketball, et ce pour une cinquième année d'affilée. Année après année, des bénévoles se sont succédé pour permettre aux jeunes de pratiquer ce sport avec l'appui de la ville de Trois-Rivières-Ouest et de la commission scolaire Chavigny.

Cette année, le comité organisateur comprend Mmes Céline Dessureault, trésorière; Micheline Grenier, publicitaire; et Pierrette Lacoursière, responsable de l'équipement. Ces dernières sont encadrées de René Laprise, secrétaire et représentant des loisirs; Robert Leblanc, publicité; Denis Longpré, responsable de l'équipement; René Roy, coordonnateur et responsable des entraîneurs, avec le président Jacques Rainville.

Ce comité voit à l'organisation locale de la saison de basketball: inscription des joueurs, recherche d'entraîneurs, réservation des locaux, équipement et encadrement des coaches. Ce dernier volet fait l'objet d'une attention particulière cette année par l'ajout de René Roy, spécialiste de l'entraînement au basketball. A partir d'un programme bien struc-

turé, il guidera les instructeurs des différentes équipes. "Ainsi, par le biais du sport, nos jeunes pourront développer évidemment des habiletés physiques, mais aussi développer des habiletés physiques et également développer des attitudes face aux coéquipiers, aux adversaires, aux arbitres, et ce, dans une philosophie axée plus sur la participation que sur la compétition," selon le président Jacques Rainville.

Un groupe de 25 jeunes seront initiés aux techniques de base du basket dans la catégorie pré-mini, et 60 autres évolueront dans 5 équipes de catégorie mini. Ces 5 équipes, dont 3 de filles, sont inscrites dans la Ligue Claude-Mongrain qui regroupe 21 formations venant de Trois-Rivières, Cap-de-la-Madeleine, Saint-Louis-de-France et Trois-Rivières-Ouest.

La saison débutera le 9 novembre, avec un calendrier de 12 parties. La polyvalente Sainte-Ursule en est le site les samedis et dimanches matin. "La présence de parents aux parties est souhaitable tant pour le jeune joueur qui reçoit votre appui que pour l'organisation qui, par les commentaires et suggestions, peut améliorer la qualité du service offert," selon Jacques Rainville.



Toute une saison de mini-basketball les attend. Il s'agit de Nicolas Rainville, Nathalie Martineau, Brigitte Leblanc, Catherine Dessureault et Vincent Masson.



On a bien voulu, du côté des Concorde, accorder un appui aux organisateurs du Bol d'Or X. Jacques Dussault, président d'honneur, Jacques Chapdelaine et Nick Aragki, deux porte-couleurs des Con-

cordes qui ont déjà participé au Bol d'Or, posent en compagnie d'Yves Paquette, directeur de la FASCQ.

Du football universitaire à Trois-Rivières?

## Pas pour l'instant, mais...

TROIS-RIVIÈRES — Les nostalgiques diront toujours que la mort des Patriotes de l'UQTR a porté un dur coup au football en Mauricie. Les administrateurs, eux, répèteront qu'il n'y avait pas d'autre issue.

Cinq ans après la disparition des Patriotes, la décision de rayer de la carte cette formation continue toujours de susciter des commentaires.

D'un côté, on estime que les joueurs francophones n'ont plus de débouché après leur stage au football collégial, si ce n'est de s'inscrire dans une université anglophone possédant un programme de football.

De l'autre côté, on apporte comme argument que les coûts n'ont cessé d'augmenter et qu'il est encore

plus difficile de faire vivre une telle équipe aujourd'hui.

Le recteur de l'UQTR, Jacques Parent, est un mordu de football. Hugues, son fils, évolue au poste de quart pour le Vert et Or midjet et le paternel s'est fait un devoir d'assister aux rencontres de cette équipe tout au long de la dernière saison.

Au moment de la cessation des activités des Patriotes, Jacques Parent occupait le poste de vice-recteur. "Ce n'est pas moi qui ai eu à trancher la question. Mais je me souviens que le choix n'a pas été facile."

Les chances de résurrection, maintenant qu'un mordu de football occupe le poste le plus important

de l'université, ont-elles augmenté? "C'est vrai que les données ont changé depuis la mort des Patriotes. Il y a maintenant plus d'équipes francophones au collégial, ce qui augmente d'autant le bassin de joueurs susceptibles de fréquenter la seule université francophone possédant une équipe. Mais combien de joueurs se sont dirigés vers les universités anglophones alors qu'ils pouvaient évoluer chez eux en français? Ce fut d'ailleurs un argument de poids dans la décision de mettre un terme à l'aventure des Patriotes. Et si cette même situation se reproduisait?"

Pour l'instant, il n'est pas question de ramener à la vie le football universitaire à l'UQTR. "Malgré les restrictions budgétaires, expliquait Jean-François Grenier lors de la conférence de presse des Patriotes, jeudi dernier, nous avons investi une somme supplémentaire dans les programmes d'excellence que nous avons mis de l'avant, soit ceux de hockey et de basketball masculins. Ce n'est donc pas avant deux ou trois ans, lorsque ces deux programmes auront les reins solides, que nous aurons à nous tourner vers d'autres sports. Le football pourrait être parmi ceux-là, au même titre que le basketball féminin ou le soccer."

Du football universitaire à Trois-Rivières? Il ne faut jamais dire jamais...

Le jeu clé de la défensive du Vert et Or, sur la dernière séquence de la première demie samedi, n'a pas fait déverser un lot de compliments de la bouche de l'entraîneur Jean-François Hébert. Questionné à savoir s'il était fier de ce jeu en particulier, Hébert a eu la réplique suivante: "Je suis fier de tous les jeux et de toute la gang!"

L'entraîneur des Aigles de La Poudrière, Luc Desmarais, était particulièrement fier de l'effort fourni par ses joueurs lors de la finale de samedi. "Mes joueurs n'ont pas à rougir de leur performance car ils ont tout donné ce qu'ils avaient."  
Evidemment, certains diront que les Aigles, en utilisant à profusion que deux joueurs (le porteur de ballon Jocelyn Lemire et le receveur de passe Marc Thibeault), ont facilité la tâche du Vert et Or. "Cette joute était la plus importante de la saison. Quand cette situation se produit, tu y vas avec tes meilleurs joueurs."

Les joueurs des Diablos ont bénéficié d'une fin de semaine de congé, leur première depuis le début de la saison. De retour à l'entraînement, les joueurs d'André Deshaies se préparent pour la demi-finale qui sera présentée samedi au stade de baseball à compter de 13h. Les Condors de Saint-Georges-de-Beaucé et les Diablos se feront la lutte pour une par-

ticipation au Bol d'Or X.

Les statistiques du collégial AAA, avant ce dernier week-end en saison régulière, avantageaient les Cougars de Lennoxville dans presque tous les départements.

Certains joueurs des Diablos ont toutefois réussi à se signaler durant la saison. C'est le cas notamment du demi à l'attaque Serge Quesnel. Ce dernier a compilé, et de loin, la meilleure moyenne verges-portée du circuit collégial AAA. La moyenne de Quesnel s'établit à 7,8 alors que Bruno Cardinal occupe le deuxième à ce chapitre avec une moyenne de 6,4.

Du côté des retours de bottés d'envoi, Jean-François Héroux est bon premier avec une moyenne de 33,8 verges par retour. Stéphane Morency occupe le quatrième rang avec une moyenne de 18,1 par retour.

Le même Morency domine le football collégial AAA au chapitre des interceptions avec six, sur un



Louis Ménard

Football

pied d'égalité avec Scott Thompson des Islanders de John Abbott. Toutefois, Morency a retourné ses six interceptions pour 180 verges, ce qui le place au premier rang. Son coéquipier Robert Lepage (4) figure aussi parmi les meneurs.

Chez les botteurs de dégagement, Carl Dallaire occupe le troisième rang derrière Yvan Grimard de Marie-Victorin et son coéquipier Marc Lamy. Ces deux joueurs ne se sont toutefois exécutés qu'à une et deux reprises respectivement. Dallaire, en 48 bottés, a maintenu une moyenne de 41,1 verges.

Enfin, Carl Dallaire domine dans un secteur où il aimerait certes que son nom n'apparaisse pas. Dallaire, en effet, est le quart qui s'est fait intercepter le plus souvent puisque les défensives ont réussi le coup à 15 reprises.

On réitère l'appel aux anciens joueurs ayant participé à l'une ou l'autre des neuf premières éditions du Bol d'Or. Ces derniers peuvent en effet se procurer le "Billet d'Or", et ce gratuitement, en s'adressant au service des sports du collège pour lequel ils ont joué. Le Bol d'Or sera disputé le 16 novembre '85, au stade olympique.



La Ligue de flag-football Ben-Butch tenait son party annuel de fin de saison (Halloween) samedi dernier, et les dirigeants du circuit en ont profité pour remettre les trophées aux équipes les plus méritantes. Les Clavicules ont hérité, pour leur part, du trophée remis aux champions de la saison régulière.

(Flageol Photo — Terry Charland)



Les gagnants des séries éliminatoires, les Biceps, ont reçu le trophée prévu à cette fin.

(Flageol Photo — Terry Charland)

La semaine du patinage artistique du 8 au 17 novembre

# Une poussée qui mène... loin



(Photob Jean Thibault)  
Claire Boulanger, agent de relations.

**NDLR: Du 8 au 17 novembre, c'est la semaine provinciale du patinage artistique. Dans une série de trois articles débutant aujourd'hui, Le Nouvelliste présente le portrait de cette discipline très populaire en Mauricie**

**TROIS-RIVIÈRES** — Cette grande semaine provinciale a comme thème "Une poussée qui mène...loin". Certains clubs ont inséré à leur programmation quelques activités. Le coup d'envoi de cette grande semaine sera les championnats de l'Est du Québec présentés à Jonquières en fin de semaine. Quand à la clôture elle aura lieu aux championnats de l'Ouest présentés à Boucherville le 17 novembre. Jacques Moreau est le président d'honneur de cette semaine. "Cette initiative a pour but de faire connaître la discipline auprès de la population, des autorités provinciales, municipales, clubs sociaux et autres intervenants," selon l'agent de relations régionale, Claire Boulanger.

Au sujet de la santé de nos clubs en Mauricie, le président régional Léo Trépanier nous signale que certains clubs ont des problèmes, ils sont aux prises avec une baisse d'effectifs. "Mais ce sont des choses qui se produisent à un certain moment donné. Par contre, nous aurons l'occasion d'en connaître les résultats lors d'une assemblée de notre discipline prévue pour le 13 avril 1986," de renchérir le président régio-

nal. "Pour certains clubs la baisse est plus sérieuse que d'autres, mais ce n'est pas la bonne volonté qui manque. En effet, ces bénévoles abattent tout un travail, mais le problème de dénatalité, le manque de glace, un changement de programme et d'école sont certes des points responsables d'une baisse," avoue-t-il.

Par contre il y a beaucoup de points positifs, comme la



Claude Mongrain

présence en région de 24 juges. "Que de travail réalisé depuis les 5 dernières années dans ce secteur! Aujourd'hui nous avons un noyau de personnes compétentes prêtes à répondre à notre attente."

Un autre point positif est le fait que maintenant la Mauricie est bien identifiée par l'organisme provincial au sujet des espoirs. "Plusieurs de nos patineurs sont épiés par un réseau de dépisteurs provinciaux," d'ajouter Trépanier heureux de voir les nôtres figurer lors de plusieurs compé-

titions, comme récemment à Saint-Eustache. Notre région est aussi présente sur le plan provincial, avec la présence de Laurent Wedge.

**Georges-Ethier**

"La compétition Georges-Ethier est un événement à ne pas manquer. Ce sera la présence de quelque 600 ou 700 des meilleurs patineurs du Québec et un certain groupe venant de l'Ontario," de dire le président régional du patinage artistique, Léo Trépanier de Saint-Tite. Cet événement sera présenté au Colisée de Trois-Rivières au cours de la première semaine d'avril 1985. "En plus d'amener en Mauricie les meilleurs patineurs, cette classique donnera la chance à plusieurs bénévoles de venir aider le club hôte, soit celui de Trois-Rivières, tout en permettant à nos patineurs de la région de visionner le travail de ces visiteurs."

**Jeux du Québec**

Le président a confirmé que les championnats des Jeux du Québec auront bel et bien lieu à l'aréna de Louiseville lors de la fin de semaine du 25 janvier. Au sujet de la compétition par équipe, présentée à Saint-Tite l'an dernier, rien de concret n'est encore en marche. "Personnellement je suis en faveur. Par contre, les clubs auront à se prononcer sur le sujet lors de notre meeting du 13 novembre."



(Photob Jean Thibault)  
Léo Trépanier est le président régional de l'association régionale du patinage artistique.

## D'un sport... à l'autre



C'était le mesurage et la remise des prix, vendredi, au Festival de l'original de la Mauricie. De gauche à droite: la mascotte Gros-Bois; le président du Festival, Jacques Borgia; Pierre Lacoursière, gagnant de la classe C; Robert Veillet, gagnant de la classe B; Michel Charland, président honoraire, et Serge Matteau de Labatt. Les gagnants des prix ont été Mar-

cel Cossette de Saint-Tite (moto); André Bordeleau de La Tuque (vidéo); Normand Beaudoin de Shawinigan-Sud (carabine); Gaston Cloutier de Shawinigan (fou micro-ondes); Gérard Saint-Yves de Saint-Maurice (réfrigérateur); et Monique Houde de Saint-Georges qui a gagné le prix de présence (moteur Suzuki).

(Photob Claude Gill)

### Un dîner

Demain, le club de patinage artistique OOK-Pic de Grand-Mère aura un dîner "musical" aux membres du club, à 11h 30. Ceci fait partie du programme de la semaine provinciale de patinage artistique, selon le président Roger Mélançon.

### Entraîneurs

Tous les entraîneurs ne devraient pas oublier de s'inscrire au stage national prévu en début de décembre. La date limite de l'inscription a été fixée au 25 novembre.

### Camping

Le club de camping Amitié Inc. invite ses membres ainsi que la population à une soirée bavaroise qui aura lieu le 9 novembre à 20h, au sous-sol de l'église Sainte-Madeleine du Cap. Inf: Maurice Janvier 535-3509 ou Marcel Bordeleau 536-4869.

### Pétanque

Le club de pétanque Laurentides de Grand-Mère aura un autre tournoi le 9 novembre, au boudroome de la 5a Avenue. Informations: 538-2882.

### Mini-basketball

La Ligue de mini-basketball Claude-Mongrain procédera à son ouverture officielle le dimanche 10 novembre, à la polyvalente Sainte-Ursule.

### Sainte-Marthe

Un souper aux huîtres est prévu le 9 novembre, à la salle communautaire des Galeries du Fleuve, pour aider l'équipe de baseball senior. Pour autres détails, 374-0608.

### Curling

Samedi, au club de curling de la Wayagamack,

auront leur compétition d'habileté. Ce sera une seconde expérience tentée par le comité organisateur de Léo Beaulieu, Alain Godon, Jeanot Beauchemin et Jean-Marie Gagnon.

### Curling

Un bonspiel est prévu au calendrier du club Trois-Rivières les 14-15-16 et 17 novembre, par le club de hockey Coconut Bar de la Ligue Bonne Entente Molson Inf: au club ou chez Roger Balleux à 374-6691. Disons aussi qu'au même club, lors de la fin de semaine du 25 novembre, ce sera le bonspiel de la Sida suivi d'un autre les 28-29 et 30 novembre pour aider Frenchy Lamy. Il s'agit du bonspiel des anciens Reds.

### Aréna de Nicolet

André St-Arnaud, animateur de l'aréna de Nicolet, signale aux amateurs que certains vendredis soir il y a une période d'heures à compter de 21h 30. Pour informations: 263-2433.

### Canal 11

A l'émission des sports à la télévision communautaire, canal 11, l'invité sera Jacques Grégoire, des Cataractes de Shawinigan. On fera aussi un portrait de Claude Gagnon.

### Danny Després

Danny Després s'est retiré du hockey sur le plan compétition pour se consacrer uniquement au baseball. Entre-temps, il apporte son aide avec les Draveurs de Franche-Île chez les bantams tout en s'occupant de statistiques sur le plan mineur. Il est aussi aux études au Cégep trifluvien.

### Clément Riopel

Clément Riopel, un autre bénévole bien connu à Trois-Rivières, apportera à nouveau son expérience au tournoi bantam. Nous avons aussi appris qu'il fera partie du championnat canadien du tir à l'arc en 87.

## plein air

# \$500 MILLIONS pour la survie du saumon



Novembre, mois des amours.

La fédération québécoise pour le Saumon atlantique a fait connaître récemment au comité des Pêches et des Forêts de la Chambre des Communes en session à Sainte-Anne-des-Monts, les grandes lignes d'un ambitieux projet visant la restauration du potentiel salmonicole québécois et canadien.

Selon la FQSA, un organisme à but non lucratif voué à la conservation du saumon atlantique et à la promotion de la pêche sportive, c'est la seule chance qu'a le roi de nos eaux de s'en sortir, d'autant que les résultats escomptés constitueraient l'héritage des canadiens et québécois aux générations du siècle à venir.

Les coûts prévus par la FQSA pour réaliser un tel programme seraient de l'ordre de \$500 millions répartis sur une période de dix ans.

En faveur d'un tel projet précisons que, déjà, le gouvernement canadien a dépensé via divers ministères plus que cette somme pour le développement du saumon du Pacifique avec le résultat qu'il y aurait maintenant une surabondance de ce dernier dans l'Ouest.

Le saumon atlantique diminue...

Pour ce qui est du saumon atlantique, sa population est en danger de disparition car les stocks n'ont cessé de baisser depuis le début du siècle. Ceci s'explique par la disparition de ses sites de reproduction ou changements apportés à d'autres sites par la main de l'homme et, faut-il donc le répéter, une surexploitation.

S'ajoute à toutes les raisons de sauver notre saumon atlantique, celle de sa valeur économique dans des régions économiquement défavorisées.

A titre d'exemple, la FQSA cite les retombées financières pour les quatre provinces atlantiques productrices de saumons, lesquelles se situaient à pas moins de \$50 millions en 1982.

Cette seule année-là donc, la pêche sportive qui est responsable de 85% des retombées économiques provoquait des dépenses de \$42 millions pour pêcher le saumon, tandis que la pêche commerciale récoltait \$8 millions, soit 15% des retombées.

Or, si la situation continue à se détériorer pour le saumon atlantique et qu'aucune mesure énergique n'est prise pour le sauver, il faut prévoir qu'à court terme il n'y aura plus de pêche commerciale et que,

par surcroît, sa pêche sportive sera dangereusement réduite.

Du même coup, le Canada risque de perdre sa place parmi les producteurs de saumon atlantique puisque les Japonais et les Norvégiens ont d'ores et déjà des projets en cours pour en produire à la demande des consommateurs.

Titre: 80% de nos saumons pris ailleurs.

Un exemple d'une situation à l'échelle internationale maintes fois

### Texte et photo: J-P. ARSENAULT

révélées, laquelle mine nos stocks de saumons à défaut d'une entente entre les pays concernés, est celui des interceptions de nos saumons en haute-mer.

En fait et ce n'est certes pas un secret pour personne dans ce milieu, les pêcheurs de Terre-Neuve s'accaparent d'environ 60% du saumon produit en rivières québécoises, alors qu'outre-mer, les pêcheurs commerciaux du Groënland

rafflent aux filets une autre tranche de 20% de nos stocks rendus en mer, entre deux montaisons pour se reproduire chez nous.

Ne nous reste donc qu'un maigre 20% de tout le potentiel de saumon atlantique qui s'est reproduit dans nos eaux avant qu'il ne reprenne la mer pour son périple de croissance.

Une bien piètre situation que connaît notre saumon dont une maigre partie de la population seulement peut revenir au Québec pour assurer la survie de l'espèce.

Pour sa part la FQSA est prête à relever le défi que constitue la restauration du saumon atlantique. Etant donné l'importance d'un tel projet (réglementation, arrêt de pollution, allocation de la ressource, contrôle plus serré de la prédation etc...) l'on ne se leurre pas qu'une telle initiative doive faire l'objet d'ententes fédérales-provinciales.

Nous sommes prêts à relever le défi, commente le président de la FQSA, M. André Vézin. Il ne nous manque que les disponibilités financières pour garantir l'héritage du saumon atlantique aux générations futures.

LNH Conférence Prince-de-Galles, Conférence Campbell, Division Adams, Division Patrick, Division Norris, Division Smythe. Includes team statistics and schedules for various NHL divisions.

Calgary NY Islanders 4. Première période, Deuxième période, Troisième période. Includes game statistics and scores for the Calgary vs NY Islanders match.

Troisième période, Placements, Transformations, Bottés d'envoi, Retours de bottés. Includes various hockey statistics and player performance metrics.

Retours de bottés, Retours de bottés d'envoi, Retours d'interceptions, Retours d'échappés. Includes detailed statistics on player returns and interceptions.

Sylvie Naud s'illustre

Guy Hamelin a grandement impressionné dans la Ligue mixte Bar Richelieu, à Trois-Rivières-Ouest, avec un simple de 212 et un triple de 556. Les autres vedettes de la soirée ont été Denis Lebel, 420, Jacques Coulombe, 469, Jean-Pierre Doucet, 502, Jean-Louis Charette, 510 et Yves Quessy, 510. Normand Veillette a la plus forte moyenne individuelle, soit 179. Dans la section féminine, les meilleures furent Hélène Bussières, 494, Denise Marcotte, 363, Micheline Veillette, 383, Micheline Lampron, 402, Johanne Hamelin, 406 et Louise Lamy, 457.

Un tournoi de grosses quilles "abat 9", exclusivement pour la gent féminine, aura lieu, le 16 novembre, à 19h, à la salle Madelon de Cap-de-la-Madeleine. Pour informations, on peut communiquer avec le promoteur Raymond Montambault à 375-5161.

Dans la Ligue mixte Les Forges, au Carrefour de TRO, les vedettes ont été Denis Mailhot, 189 et 499, André Bégin, 193 et 476, Sonia Aylwin, 158 et 427, Robert René, 182 et 455 et Gilles Bégin, 436. Par ailleurs, Suzie Boisclair, Hélène Bédard, Lucie Bédard et Christian Hubert peuvent faire beaucoup mieux.

Johanna Périgny a établi un nouveau record féminin dans la Ligue mixte Taverne Chez Jos-Molson, de Shawinigan, en réussissant un simple de 224. L'ancienne marque de 217 appartenait à Carmen Dupont. Son triple a été de 494. Les autres vedettes furent Gilles Comeau, 217 et 588, Yves Blais, 179 et 514, Jeanne Boucher, 164 et 436, Diane Quessy, 172 et 479, Réjean Grenier, 192 et 476, Albert Blais, 175 et 449, Pierre Couturier, 192 et 447, Lise Lavallée, 159 et 427 et Pauline Plante, 154 et 414.

Les quilleuses et quilleuses en évidence dans la Ligue mixte "du Boutte", à Trois-Rivières-Ouest, ont été Laurent Poudrier, 182 et 454, Jacques Vallée, 152 et 416, Daniel Paquin, 152 et 416, Réjean Duval, 168 et 375, Carole Lacerte, 152 et 368, Céline Desmarais, 136 et 449, Fernande Landry, 136 et 349 et Jocelyne Duval, 123 et 336. Quant au président Alex Landry, il "se parlait seul" à la suite d'un "pauvre" 66.

Les vedettes des différentes Ligues de Sainte-Anne-de-la-Pérade furent Carole Cantin, un simple de 200, Hugette Layah, un triple de 487, Yvon Tessier, une partie de 210, Yves Saucier, un triplé de 571, Jocelyne Leduc, 234 et 576, Réjean Tessier, 224 et 538, ainsi que Marcel Carle, 183 et 453.

Gaétane Plante s'est distingué dans la Ligue féminine Nirvana, à TRO, avec un simple de 167 et un triple de 436. Jocelyne Saint-Ours, 411, Diane Genest, 401, Mireille Poliquin et Germaine Allard ont aussi connu un excellent match.

Dans la Ligue mixte Saint-Philippe, à la salle Pitt, les vedettes de la soirée ont été Paul Roberge, 476, Raymond Simonneau, 457, Gilles Lyonnais, 455, Yvon Lemieux, 452, Yvon Lefebvre, 446, Thérèse Millette, 434, Jocelyne Haussonnole, 430 et Francine Maillette, 430.

Sylvie Naud s'est illustrée dans la Ligue mixte "Les Francs Amis", à Trois-Rivières-Ouest, avec un simple de 202 et un triple de 509, tandis que Claude Laframboise réussissait des parties de 236 et 220. Par ailleurs, des simples de 200 ou plus ont été réussis par Lise Martel, 201, André Diotte, 202, Jean Lamy, 200 et Gilles Lefebvre, 200. Et qui dire de Guy Normandin dont la moyenne est de 107 et qui s'est permis une partie de 197.

De belles parties simples ont été réussies dans les deux ligues mixtes présidées par Marguerite Julien, à Trois-Rivières-Ouest. Mentionnons dans la Ligue Idéale: Édouard Dubé, 203, Paul Raymond, 194, Mario Julien, 181, Lucien Beau-din, 181, Lucie Béland, 178, Pauline Pépin, 178, et Denise Bourassa, 164. Dans la Ligue Les Joyeux Compagnons, ce fut Marcel Houe, 233, Guy Julien, 196, Guy Lacoursière, 196, Édouard Dubé, 184, Céline Brousseau, 181 et Claudette L'Écuyer, 179.

Ligue de hockey junior majeure du Québec. Section Frank Dillo, Section Robert Lebel. Includes statistics for various junior hockey sections.

LNH Montréal 8 Hartford 3. Première période, Deuxième période, Troisième période. Includes game statistics for the Montreal vs Hartford match.

Chicago 4 Washington 8. Première période, Deuxième période, Troisième période. Includes game statistics for the Chicago vs Washington match.

Boston 5 Québec 7. Première période, Deuxième période, Troisième période. Includes game statistics for the Boston vs Quebec match.

Longueuil 2 Hull 1. Première période, Deuxième période, Troisième période. Includes game statistics for the Longueuil vs Hull match.

Les compteurs des Nordiques. Includes statistics for the Nordiques team.

St-Jean 3 Draveurs 6. Première période, Deuxième période, Troisième période. Includes game statistics for the St-Jean vs Draveurs match.

Longueuil 2 Hull 1. Première période, Deuxième période, Troisième période. Includes game statistics for the Longueuil vs Hull match.

LCF LCF-STATISTIQUES. Includes statistics for the LCF team.

St-Jean 3 Draveurs 6. Première période, Deuxième période, Troisième période. Includes game statistics for the St-Jean vs Draveurs match.

Longueuil 2 Hull 1. Première période, Deuxième période, Troisième période. Includes game statistics for the Longueuil vs Hull match.

Passers, Receveurs de passes. Includes statistics for passing and receiving.

Porteurs de ballon, Huitième course - Amble - \$700. Includes statistics for ball carriers and horse racing.

Passers, Receveurs de passes. Includes statistics for passing and receiving.

Huitième course - Amble - \$700. Includes statistics for horse racing.

Neuvième course - Amble - \$650. Includes statistics for horse racing.

Dixième course - Amble - \$1,000. Includes statistics for horse racing.

Les résultats à Trois-Rivières. Includes a large table of race results for various events.

Les résultats à Trois-Rivières. Includes a large table of race results for various events.

Les résultats à Trois-Rivières. Includes a large table of race results for various events.

**Banque commerciale****Le gouvernement fédéral a paniqué devant la situation**

par Denis LESSARD

OTTAWA (PC) — Les difficultés éprouvées par la Banque commerciale, même après que \$255 millions eurent été engloutis pour venir à son secours, ont semé l'été dernier un vent de panique au gouvernement fédéral et l'ont convaincu qu'il fallait mettre la Norbanque en tutelle.

C'est ce qu'a indiqué hier, M. William Kennett, inspecteur général des banques, qui a eu à subir les foudres de l'Opposition devant le comité parlementaire chargé d'étudier le bill C-79.

Par ce bill, Ottawa réclame la permission de rembourser \$875 millions aux déposants non assurés de la Banque commerciale et de la Norbanque, deux institutions albertaines acculées à la faillite en septembre dernier.

Mais le témoignage de M. Kennett entraînait en contradiction avec celui donné quelques heures plus tôt par le président de la Norbanque, M. William Neapole. Pour ce dernier, l'institution albertaine aurait pu survivre si on lui avait permis de se restructurer, au lieu de l'exécuter à la hâte.

Pour M. Neapole, la Norbanque pouvait toujours compter sur \$1,3 milliard d'actifs. En revanche, M. Kennett estime que les pertes auraient largement englouti l'actif.

Hier, les députés de l'Opposition ont à nouveau pointé du doigt M. Kennett, le chien de garde du système bancaire, l'accusant d'être responsable de ces deux premières faillites bancaires à survenir au pays depuis 60 ans.

**Bouc émissaire**

"M. Kennett est responsable de cette situation", de lancer le critique néo-démocrate Nelson Riis qui, devant le comité, avait rappelé que, tour à tour, les deux ministres responsables des Finances, ainsi que le gouverneur de la Banque du Canada, ont soutenu que leurs décisions reposaient sur les informations fournies par l'inspecteur des banques.

"Le système (de vérification) nous a cette fois laissé tomber, c'est clair, cela n'était pas arrivé depuis 60 ans", a-t-il affirmé.

Quand les journalistes lui ont demandé s'il ne se sentait pas "le bouc émissaire" de ces faillites, M. Kennett a acquiescé en souriant, mais s'est refusé à d'autres commentaires.

Retraçant l'histoire de la décision de mettre en tutelle la Norbanque, M. Kennett a souligné que les problèmes de la Banque commerciale à revendre ses actifs en juin dernier montraient que la situation sur le marché était bien pire que prévue.

Après avoir reçu \$255 millions d'aide, la BCC ne pouvait obtenir se départir de mauvaises créances parce que le marché ne pouvait lui en offrir suffisamment.

"Il n'y a aucun doute que si nous avions connu la situation, le plan d'aide (de la BCC) aurait été bien plus gros", a dit M. Kennett. La situation sur le marché "était bien plus sérieuse que nous l'avions prévu, et a augmenté nos inquiétudes vis-à-vis la Norbanque", a-t-il ajouté.

Le 3 septembre, Ottawa décidait de mettre en tutelle la Norbanque en se basant sur le rapport d'un nouvel inspecteur, M. Adamson, qui venait de passer un mois dans les filières de la Norbanque. Après avoir en vain passé un mois à chercher une solution, Ottawa mettait la Norbanque en faillite à la fin septembre.

L'inquiétude des responsables de la Norbanque à l'endroit de leur propre institution a aussi contribué à la décision fédérale, ainsi que le verdict qu'avait fait précédemment la Banque nationale de la situation de l'institution albertaine. La Nationale avait un moment considéré une fusion avec la Norbanque, mais a subitement changé d'idée quand elle a pu vérifier la gravité de la situation de la Norbanque, a indiqué M. Kennett.

"Toutes ces preuves nous ont amenés à croire que la banque n'était pas viable. Nous espérons qu'elle le devienne, nous avons été très patients et l'avons encouragé pendant des années", a lancé M. Kennett. "Mais il était extrêmement clair que cette banque ne pouvait plus fonctionner", a-t-il ajouté.

"Nous nous sommes mouillés pour pas mal d'argent, comment pouvez-vous expliquer qu'une vente forcée des actifs (la liquidation de la Norbanque) puisse être moins coûteuse", a lancé de son côté le député conservateur Don Blenkarn. Pour M. Kennett toutefois, il est clair que les liquidateurs ne procéderont pas à une "vente de feu"

des actifs de la Norbanque.

**Geste précipité**

Mais pour William Neapole, dont l'institution a été forcée le 30 septembre de déposer son bilan, le geste d'Ottawa était précipité.

La Norbanque aurait pu retomber sur ses pieds si on avait été plus patient, estime-t-il. Elle émergeait lentement de ses problèmes, quand, le printemps dernier, les

problèmes de la BCC ont ravivé la méfiance des investisseurs envers les petites banques.

Plusieurs articles de presse défavorables, alors que l'institution avait réussi à renverser la vapeur, sont venus miner des mois d'efforts, a soutenu M. Neapole.

Devant le comité, les responsables de la Norbanque ont soutenu qu'ils n'avaient entendu parler

d'une mise en tutelle que 48 heures avant que le gouvernement n'annonce sa décision.

Le vérificateur envoyé par l'inspecteur des banques a passé moins d'un mois au siège social, "ne parlant presque pas aux cadres. Je ne l'ai rencontré qu'une fois par accident, dans l'ascenseur", a déclaré M. Neapole, laissant entendre qu'une vérification qui s'est passée de l'avis du président de l'institution ne pouvait être crédible.

**USTENSILERIE JOINT**  
l'ustensile à l'agréable

Un cadeau... pour vous ou quelqu'un d'autre? Nous avons un formidable choix de "gadgets" et d'articles pour la cuisine.

Section Nouvelle Ambiance  
CENTRE LES RIVIERES  
378-0023

En vente sur l'ordre de Richter &amp; Ass., agissant selon la Section 178 de la Loi des Banques.

**VENTE DE LIQUIDATION**

de l'inventaire provenant de la liquidation de  
**Les Modes Rasia Inc. 5333, Casgrain, Montréal**  
fabricant de vêtements sport exclusifs pour jeunes femmes.

**Procurez-vous maintenant**

des vêtements sport dernière mode tels que: pantalons, jupes, hauts, blazers et autres articles assortis

**À UNE FRACTION DES PRIX ORDINAIRES!****PRIX DE DÉTAIL SUGGÉRÉS, JUSQU'À 50\$.****NOS BAS PRIX DE LIQUIDATION:****10\$-15\$-20\$****aucun prix plus élevé.****LA VENTE DÉBUTE****AUJOURD'HUI****MERCREDI à 9h30.**

Heures  
d'ouverture: lundi,  
mardi, mercredi de  
9h30 à 17h30; jeudi  
et vendredi de  
9h30 à 21h; samedi  
de 9h30 à 17h.

**Bonaprix**333, ST-ANTOINE  
TROIS-RIVIÈRES

Satisfaction  
garantie ou argent  
remis  
STATIONNEMENT  
GRATUIT AUX CLIENTS  
Master Card  
et VISA

Les illustrations peuvent différer des articles annoncés.

Deuxième fois en deux semaines

# Bourassa chahuté par des péquistes à l'UM

par Maurice GIRARD

MONTREAL (PC) — Pour la deuxième fois en deux semaines, le chef libéral Robert Bourassa a été chahuté de façon virulente hier par des partisans du Parti québécois lors de son passage à l'Université de Montréal.

Habitué à affronter l'hostilité des adversaires politiques, le leader du PLQ n'a pas paru troublé outre mesure par les nombreuses manifestations d'opposition à son endroit. Il a même ajouté quelques phrases provocatrices, suscitant ainsi des réactions encore plus fortes de la part des chahuteurs qui se trouvaient parmi les 300 étudiants ayant pris place dans l'amphithéâtre universitaire exigü.

L'assemblée ressemblait par moments à un véritable concours de slogans auquel se seraient livrés les camps libéraux et péquistes. "Bourassa, Bourassa", criaient les partisans du chef libéral "Johnson, Johnson", ou encore "Harry Blank", répondait le petit groupe d'irréductibles qui s'égosillaient pour se faire entendre.

L'assemblée n'a pas dégénéré en affrontement autre que verbal même si les partisans péquistes hurlaient littéralement leur opposition sur un ton qui frisait parfois l'hystérie.

La députée de l'Acadie, Thérèse Lavoye-Roux et le candidat dans Mercier, John Parisella, accompagnaient Robert Bourassa, qui a laissé tomber la veste avant de se livrer en quelque sorte en pâture à l'assistance. "Est-ce là votre nouvelle façon de voir au PQ que d'empêcher les gens de parler", a lancé M. Bourassa dans une allusion au thème de la campagne au leadership de M. Johnson. Parmi les étudiants qui portaient un macaron "Avec Johnson" se trouvait un des

aspirants à l'investiture du PQ lors des partiels de juin.

Avant d'accepter les questions, presque toutes venues cette fois-là de jeunes libéraux qui avaient mobilisé les micros, M. Bourassa leur a commandé "de garder un minimum de sang froid jusqu'à la période des questions".

Dans ses interventions, le chef du PLQ a répété ses accusations contre le Parti québécois de Pierre Marc Johnson, "qui pige tous les jours dans le programme du Parti libéral", ce qui représente à ses yeux la meilleure façon de rendre hommage au travail des libéraux.

Un des intervenants s'est mis de la partie et il a lancé sur le ton de

la provocation aux péquistes "Votre chef, envoyez-le pas dans les garderies, amenez-le ici".

En conclusion, Robert Bourassa a accusé le Parti québécois de ne pas avoir eu le courage d'imiter les partis socialistes européens qui ont éliminé toute référence au marxisme dans leurs programmes, geste que le PQ aurait dû imiter en élevant la souveraineté comme objectif premier de son programme.

A la fin de l'assemblée, M. Bourassa, toujours en chemise, s'est levé et il a mis les deux poings sur les hanches, comme dans un geste de défi. Les applaudissements et les hués n'avaient pas diminué en intensité.

## Le chef du NPD-Québec doit être hospitalisé

QUEBEC (PC) — Après une semaine de campagne électorale, M. Jean-Paul Harney, chef du NPD-Québec, a été hospitalisé hier.

Il a dû d'ailleurs contremander en fin d'après-midi l'assemblée d'investiture qui devait le confirmer en soirée comme candidat de son parti dans la circonscription de Louis-Hébert.

"Il a senti des douleurs à la poitrine et il souffrait déjà d'une grippe", a indiqué Mme Jocelyn Ann Campbell, qui travaille à la permanence montréalaise du NPD-Québec.

Selon Mme Campbell, M. Harney

ne se serait pas senti bien hier et aurait décidé d'aller consulter au Centre hospitalier de l'Université Laval où les médecins auraient décidé de le garder en observation 24 heures.

Mme Campbell affirme n'avoir été informé que vers 16 heures de l'état de son chef. Elle précise que M. Harney aurait pris son repas du soir à l'hôpital.

Le leader néo-démocrate était accompagné dans sa tournée par M. Bruce Levy. Ce dernier n'a pu être joint, faisant route vers Montréal.

AUCUNE PAIRE DE JEANS PLUS CHÈRE QUE

29,99\$

Grandeurs 24 à 46

LOIS, CHARLIE B, MATADOR, MARTINI, ETC.

JEANS:

- Denim
- Délavés
- Stretch
- Coton
- Canevas
- Corduroy

**DES JEANS DE STYLE ET DE QUALITÉ**

**AUX BAS PRIX DE L'ENTREPÔT**

JEANS

**9,99\$**

JEANS

**19,99\$**

JEANS

**29,99\$**

Entrepôt du Jeans

495 BARKOFF  
CAP-DE-LA-MADELEINE (Arrière Jeans Lib)  
780, 5e RUE, SHAWINIGAN

**373-3430**  
**537-9661**

## Le Mouvement socialiste officiellement en campagne électorale

par Rollande PARENT

MONTREAL (PC) — Sous l'oeil attentif de l'ex-syndicaliste Marcel Pépin, le Mouvement socialiste (MS) est entré hier en campagne électorale avec neuf candidats, 500 membres et \$18.000 en caisse.

Le président de cette formation, Roger Deslauriers, assure que deux ou trois autres candidats s'ajoutent bientôt à l'équipe et qu'environ \$30.000 pourront être amassés dans les prochains jours, si bien qu'il serait faux de croire que le MS mènera une bataille symbolique.

Les idées nouvelles foisonnent au MS et MM. Pépin et Deslauriers estiment qu'elles sont également réalisables.

L'ultime projet est de faire du Québec un pays socialiste, indépendant, démocratique et non sexiste.

Mais en attendant ce grand jour, les socialistes dans l'âme considèrent que le salaire minimum doit être haussé et qu'il faut éliminer la discrimination que vivent les moins de 30 ans recevant de l'aide sociale.

Tout comme le Parti indépendantiste (PI) de Denis Monière, le MS s'oppose à toute forme de reconnaissance du "Canada Bill".

D'ailleurs, mise à part la présence de Gilles Rhéaume (juge raciste) au sein du PI, le Mouvement socialiste considère que cet autre parti est progressiste alors que le NPD-Québec est qualifié de minimalement progressiste.

Dans la centaine de circonscriptions où il n'y aura aucun candidat socialiste sur les rangs, le MS n'a pas l'intention d'émettre une consigne pour orienter le vote. Il est vrai qu'avec 500 membres seulement...

Les clientèles-cibles du MS ne résident pas dans les chambres de commerce ni au Canadian Club, a reconnu M. Deslauriers, mais chez les syndiqués du secteur public et les non-syndiqués, plus particulièrement.

Le MS n'a cependant pas sollicité l'appui des centrales syndicales CSN et CEQ qui doivent cependant se brancher très bientôt sur les sympathies à accorder en cette campagne électorale.

Invité à prendre parti sur le projet de privatisation de la Société des alcools, M. Deslauriers a dit y voir une entreprise risquée.

Il a vanté les mérites du système actuel qui offre un service sûr dans toutes les régions du Québec.

La mise au ban récente de certains vins italiens contenant du glycol diéthylène en constitue la meilleure preuve, a-t-il dit.

Les candidats en lice sont Roger Deslauriers (Trois-Rivières), Denise Lacombe (Joliette), Germain Gauvin (Lévis), Elie Simard (Saguenay), Gemma Morissette (Hull), Bertrand Desaulniers (Sainte-Marie), Johanne Galipeau (Saint-Jacques), Christopher McAll (Laurier), Antonio Vitale (Jeanne-Mance).

# Familiobaires

**ÉPARGNEZ 75¢**

Ce bon donne droit à un rabais de 75¢ du prix d'une boîte de couches jetables Luvs petite 66, moyenne 48, grande 36, ou plus grande 32.

Bon échangeable uniquement chez

**FAMILI-PRIX**

Le détaillant doit acheter tous les éléments. Limite: un bon par achat. Ce bon ne peut être utilisé que dans les magasins de la chaîne de magasins Famili-Prix. Date d'expiration du bon: 16-11-85.

**DOVE**

savons de beauté format de bain 2 x 100gr

**1.19**

**SCOTTIES**

200 papier mouchoirs

**89¢**

**ZIP**

Seal n peel scellant amovible 170ml

**2.99**

**LUVS**

couches grande 36, medium 48, petite 66, ou plus grande 32

Reg. \$9.54 avec coupon de 75¢

**8.79**

**ATRA, TRAC II, ou SUPER INOXYDABLE**

Lames 10 + 2

**3.59**

**COSTELLE**

ensemble de maquillage chaque

**9.99**

**48**

**75¢**

**CONSULTEZ NOTRE CIRCULAIRE POUR D'AUTRES SPÉCIAUX.**

**LES PHARMACIES FAMILI-PRIX**

DU 6 AU 16 NOVEMBRE 1985

**BLANCHET ROGER**  
540, Commerciale LA TUQUE

**RHÉAUME JEAN-PIERRE**  
341, Lanaudière STE-ANNE-DE-LA-PÉRADE

**EN VENTE CHEZ:**

**COSSETTE LUC**  
84, Fusée CAP-DE-LA-MADELEINE

**BÉLAND CAROLE**  
283, de l'Eglise ST-NARCISSE

**MOREL JEAN-MARIE**  
220, des Forges, centre-ville TROIS-RIVIÈRES

**LEMAY ET ROBERGE**  
1596, Marie-Victorin DESCHAILLONS

# AXEP



**CUISSE DE POULET**  
FRAIS  
AVEC DOS

**088\$** lb **194\$** kg

**SOUPE ASSORTIES**  
HABITANT  
BTE DE 796 ml

**098\$**



**PAMPLEMOUSSES BLANCS**  
IMPORTÉS DE FLORIDE  
GROSSEUR 48

**2/039\$**



Prix en vigueur du lundi 4 novembre au samedi 9 novembre 1985.  
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

## Des gens recevants!

La régularité dans les approvisionnements en fruits et légumes est à la merci des conditions météorologiques. Soyez toutefois assurés, chers clients que les épiceries Axep ne ménagent aucun effort pour vous offrir variété et qualité à bon prix tout au long des saisons.

 <p><b>POITRINE DE POULET</b> FRAIS AVEC DOS</p> <p><b>168\$</b> lb <b>370\$</b> kg</p>	 <p><b>POULET FRAIS</b> dépouillé</p> <p><b>128\$</b> lb <b>282\$</b> kg</p>	 <p><b>BOEUF BOURGUIGNON</b> PORTION DE LA CUISSE</p> <p><b>488\$</b> lb <b>1076\$</b> kg</p>
 <p><b>SAUMON ROSE</b> CLOSER LEAD BTE DE 213 g</p> <p><b>129\$</b></p>	 <p><b>SAINDOUX</b> TENDERFLAKE BTE DE 454 g</p> <p><b>099\$</b></p>	 <p><b>THÉ EN SACHETS</b> PRIOR PARK SALADA BTE DE 100 un.</p> <p><b>199\$</b></p>
 <p><b>GÂTEAU SURGELÉ ÉTAGÉ</b> PEPPERIDGE FARM BTE DE 300 g</p> <p><b>125\$</b></p>	 <p><b>DÉTERSIF EN POUDRE</b> OXYDOL 6 LITRES BTE DE 2,4 kg</p> <p><b>439\$</b></p>	 <p><b>POMMES ROUGES</b> Mc INTOSH PRODUIT DU QUÉBEC CANADA DE FANTAISIE SAC DE 4 lb</p> <p><b>139\$</b></p>

Pour plus de spéciaux consultez notre cahier publicitaire.

<p><b>BEURRE SALÉ LACTANTIA</b> EMB. DE 454 g</p> <p><b>199\$</b></p>	<p><b>TOMATES SUPRÊMES DEL MONTE</b> BTE DE 796 ml</p> <p><b>099\$</b></p>	<p><b>CORNICHONS VARIÉS HABITANT</b> BOCAL DE 750 ml</p> <p><b>189\$</b></p>	<p><b>CONFITURE AUX FRAISES AXEP</b> BOCAL DE 500 ml</p> <p><b>189\$</b></p>	<p><b>GRUAU INSTANTANÉ QUAKER</b> BTE DE 1,25 kg OU 1,35 kg</p> <p><b>139\$</b></p>	<p><b>EAU DE JAVEL JAVEX</b> CONT. DE 3,6 litres</p> <p><b>149\$</b></p>
<p><b>NOURRITURE POUR CHATS MLE MEW</b> BTE DE 170 g</p> <p><b>3/099\$</b></p>	<p><b>NOURRITURE POUR CHIENS DR. BALLARD</b> BTE DE 695 g, 680 g OU 666 g</p> <p><b>095\$</b></p>	<p><b>MARGARINE MOLLE HUILE DE TOURNESOL</b> OU RIVIERA LIDO EMB. DE 350 g OU 400 g</p> <p><b>129\$</b></p>	<p><b>POUDRE À PÂTE MAGIC</b> CONT. DE 450 g</p> <p><b>259\$</b></p>	<p><b>CHOCOLATS ASSORTIS LOWNEY</b> BTE DE 175 g</p> <p><b>139\$</b></p>	<p><b>ARACHIDES RÔTIES À SEC</b> SALÉES OU NON SALÉES PLANTERS BOCAL DE 325 g OU 340 g</p> <p><b>199\$</b></p>
<p><b>THÉ EN SACHETS RÉDUIT EN CAFÉINE</b> O.P. SALADA BTE DE 48 un.</p> <p><b>249\$</b></p>	<p><b>TARTINADES ASSORTIES GRENACHE</b> BOCAL DE 400 g</p> <p><b>098\$</b></p>	<p><b>BISCUITS PARADE, NORMANDIE</b> OU RIVIERA LIDO EMB. DE 350 g OU 400 g</p> <p><b>159\$</b></p>	<p><b>CACAO FRY'S</b> CONT. DE 250 g</p> <p><b>275\$</b></p>	<p><b>BISCUITS TENDRES À LA FARINE D'AVOINE</b> POMMES, DATTES OU FRAMBOISES DAD'S SAC DE 250 g</p> <p><b>159\$</b></p>	<p><b>CROUSTILLES LAURENTIDES</b> SAC DE 400 g</p> <p><b>189\$</b></p>
<p><b>NOIX DE GRENOBLE HACHÉES OU MORCEAUX WASCO</b> SAC DE 200 g</p> <p><b>189\$</b></p>	<p><b>FARINE DE SARRAZIN PAYS D'EN HAUT</b> SAC DE 750 g</p> <p><b>089\$</b></p>	<p><b>SOMBRERO DINER ENCHILADA</b> KRAFT CONT. DE 225 g</p> <p><b>299\$</b></p>	<p><b>BOISSONS GAZEUSES ALLAN</b> BOUT. DE 852 ml</p> <p><b>6/299\$</b></p>	<p><b>CUBES BOEUF, POULET</b> OU OIGNONS OXO BTE DE 12 un.</p> <p><b>119\$</b></p>	<p><b>MOZZARELLA EN BÂTON</b> BLACK DIAMOND EMB. DE 225 g</p> <p><b>189\$</b></p>

# ELECTIONS QUEBEC 85

## Sans trait d'union

Il y a eu, dans le passé, au sein du Parti québécois, un long débat afin de savoir si la souveraineté-association devait s'exercer avec ou sans trait d'union. La question du trait d'union est de nouveau débattue depuis qu'on voit le nom de l'actuel premier ministre écrit dans les journaux à tous les jours. Cette fois-ci, c'est le prénom même de ce dernier qui est en cause. Car on n'est pas habitué de voir Pierre Marc écrit sans trait d'union. A la permanence nationale du Parti québécois, à Montréal, on explique que Pierre Marc s'écrit ainsi, dans son cas, parce que le nom "Johnson" en est un d'origine anglophone, ce qui justifie l'orthographe utilisée.

## L'UMQ bien représentée

L'Union des municipalités du Québec est bien représentée dans cette campagne. Ainsi, le maire de Jonquière, M. Francis Dufour, qui a été désigné, en fin de semaine, candidat péquiste dans sa circonscription électorale, est l'ex-président de l'UMQ, tandis que le maire de Saint-Georges-de-Beauce, M. Robert Dutil, qui est candidat libéral dans Beauce-Sud, est membre du conseil d'administration de l'organisme pour lequel il a agi, en avril dernier, comme président du congrès.

## Il arrive à point

La maison funéraire J. Philibert doit entreprendre d'une journée à l'autre les travaux de construction du nouveau centre funéraire qui doit être érigé à l'angle de la rue Sainte-Marguerite et de la côte Plouffe. On peut dire que c'est un projet qui arrive à point puisque les partisans du candidat libéral auront beau jeu pour dire que Paul, lui, donne l'exemple. Coïncidence, il y a exactement un an aujourd'hui que les soumissions étaient ouvertes à l'hôtel de ville pour le développement de ce terrain. Or la maison Philibert avait été la seule à présenter une proposition de développement. Celui-ci était évalué à l'époque autour d'un demi-million de dollars mais on parle aujourd'hui d'un projet qui pourrait atteindre les \$700,000.

## Un 24e parti

Un 24e parti politique vient de voir le jour au Québec. C'est le Parti vert du Québec. Le chef de cette nouvelle formation politique est M. Rolf Brannan, de Montréal. Le parti compte présenter une dizaine de candidats dans la présente campagne et traiter principalement de la situation des dépotiers de produits chimiques et de l'aménagement des berges du Saint-Laurent. Une petite devinette en passant: pouvez-vous nommer les 23 autres partis?

## Les eaux usées

Selon le maire de Bécancour et candidat libéral dans Nicolet, M. Maurice Richard, le programme d'assainissement des eaux qui est en cours au Québec doit passer par une plus grande sensibilisation des pollueurs, qu'il s'agisse des municipalités ou des industries, grosses ou petites, et les délais d'exécution des travaux doivent absolument être rallongés. C'est tout simplement inévitable, croit-il.

## Une maladie infantile

Le président du Parti québécois dans Maskinongé, M. Michel Bellefleur, se plaint à dire que le comté est atteint d'une maladie infantile très tenace depuis 12 ans, soit la picotée. Pour soigner cette maladie, M. Bellefleur voit dans le candidat péquiste, M. Paul-Emile Gélinas, un excellent thérapeute.

## Qu'est-ce que l'essentiel?

Qu'est-ce que l'essentiel? Voilà une question que bien des gens se posent à l'occasion. Pour les journalistes, quand ils reçoivent une convocation, l'essentiel, c'est de savoir où et quand aura lieu l'événement annoncé. C'est ce qu'a oublié de mentionner le publiciste du candidat libéral dans Berthier, M. Albert Houde, dans le dernier envoi qu'il a fait parvenir aux médias d'information. Le communiqué donnait le lieu et l'heure mais avait oublié de mentionner la date. Comme dirait l'autre, ce sont des choses qui arrivent.

## Dossier Norsk Hydro

# Au tour de Biron de s'en prendre à Bourassa

BÉCANCOUR - En compagnie de M. Jacob Kolrub, vice-président de Norsk Hydro, les ministres Rodrigue Biron et Yves Beaumier rencontraient hier la presse pour annoncer que la firme norvégienne avait accordé à deux firmes d'ingénieurs-conseils de Montréal le contrat pour la réalisation de l'étude d'implantation d'une usine d'extraction de magnésium, à Bécancour.

par Roger Levasseur

Cette conférence de presse sentait toutefois le réchauffé et apparaissait pour les médias une répétition de celle du 26 août dernier. Les firmes retenues pour cette étude de \$2 millions sont Monéco Ltée et Lalonde, Girouard, Letendre et Associés Ltée. On expliqua que plusieurs propositions de firmes montréalaises dont Lavalin et SNC avaient été étudiées par les ingénieurs de Norsk Hydro. La société norvégienne a mentionné que toutes les firmes étaient qualifiées. Pour des raisons techniques, le contrat fut cependant consenti aux firmes annoncées hier.

On se souvient que dimanche dernier M. Robert Bourassa avait déclaré qu'il avait rencontré les dirigeants de Norsk Hydro, en Norvège, pour s'assurer de la continuité du projet, après l'élection du 2 décembre.

Sur le sujet, M. Kolrub a dit estimer que le projet de Norsk Hydro avait de grandes qualités en soi-même et qu'on ne s'occupait pas du contexte politique actuel.

Questionné sur les propos tenus par le chef du PLQ, dimanche dernier, le ministre Biron a fait part qu'on travaillait sur le dossier de Norsk Hydro depuis plus d'un an, et qu'on n'attendait pas le voyage en Norvège d'un certain chef de l'Opposition pour travailler. Le ministre Biron attaqua même le candidat libéral de Nicolet, le maire Maurice Richard. Il mentionna que le candidat du PLQ tentait de prendre à son crédit la venue de l'Aluminerie de Bécancour et de Norsk Hydro. "Nous n'avons jamais eu affaire à lui dans ces dossiers et il n'est venu que se faire photographier à l'occasion," a lancé M. Biron.

Revenant à l'allusion faite par la presse à l'effet que cette conférence de presse semblait être une répétition aux propos de M. Bourassa, le ministre Biron ajouta: "Nous avons l'habitude d'annoncer des choses que lorsqu'elles sont officielles, et l'entente avec les deux firmes montréalaises n'a été signée qu'hier soir," a-t-il déclaré.

L'étude doit durer six mois. Le porte-parole de Norsk Hydro a répété qu'on espérait pouvoir prendre une décision définitive en mai 1986 pour faire en sorte que la production débute au début de 1989. Dans la première phase il s'agirait d'un investissement de \$300 millions.

## Héliport

Par la même occasion, le ministre Beaumier a annoncé que le parc

industriel de Bécancour s'était doté d'un héliport qui avait l'avantage de n'avoir coûté que \$20,000. Il ajouta que le parc de Bécancour

était maintenant accessible par le réseau routier, par les chemins de fer, par la voie maritime, et maintenant par les airs.



Lors de la conférence de presse hier à Bécancour, dans l'ordre, M. Jacob Kolrub, vice-président de Norsk Hydro, les ministres Rodrigue Biron et Yves Beaumier.

## On veut une part des 80,000 emplois

# Lemire présente le programme libéral d'emplois

TROIS-RIVIERES (JMB) —

C'est au candidat de Saint-Maurice, M. Yvon Lemire, qu'est revenu de présenter le programme de création d'emplois en milieu industriel que le caucus libéral compte mettre de l'avant. Un programme étayé en onze grands points:

- créer des emplois afin d'assurer à la région Mauricie-Bois-Francs-Drummond une part importante des 80,000 emplois par année que le Parti libéral s'engage à produire d'ici à 1990;
- prendre les mesures nécessaires pour qu'un gouvernement libéral attache une attention particulière

à la structure industrielle de la région 04, en favorisant le développement et l'implantation d'industries à la fine pointe de la technologie;

- favoriser l'établissement d'un parc technologique dans notre région afin d'attirer des industries créatrices d'emplois stables;

- promouvoir la création dans la région d'un centre de recherche sur le textile affilié à l'UQTR;

- réévaluer les ententes cadres fédérale-provinciale concernant le financement d'infrastructures industrielles afin qu'elles répondent mieux aux besoins du milieu;

- fournir une aide financière accrue aux entreprises qui participent à des missions économiques à l'étranger;

- éliminer les tracasseries administratives qui caractérisent l'accès des entreprises aux programmes gouvernementaux;

- mettre à la disposition de la région une véritable équipe de prospecteurs industriels qui verront,

par le biais des maisons du Québec à l'étranger et les ambassades canadiennes, à faire valoir le potentiel de notre région et à trouver des débouchés pour nos produits;

- favoriser une politique régionale de récupération et de recyclage des déchets afin de profiter de l'expertise unique qu'a acquise notre région dans ce domaine;

- établir un laboratoire satellite du Centre de recherche industrielle du Québec dans la région;

- implanter un laboratoire de recherche sur les produits de l'érabie afin d'assurer à notre milieu le leadership du développement de l'industrie de la transformation des produits de l'érabie.



La conférence de presse 'téléphonique' organisée, hier, par les candidats libéraux de la région a très bien fonctionné... jusqu'à ce que la communication soit coupée avec les journalistes qui étaient au bout de la ligne dans les circonscriptions d'Arthabaska et de Drummondville. Ce problème technique n'a toutefois pas semblé affecter

trop les candidats comme en témoignent, ci-dessus, les mines plutôt réjouies de MM. Pierre A. Brouillette (Champlain), Jean-Guy Saint-Roch (Drummond), Maurice Richard (Nicolet), Paul Philibert (Trois-Rivières), Yvon Picotte (Maskinongé) et Yvon Lemire (Saint-Maurice).

(Flageol Photo — Terry Charland)

## ● Esprit d'entreprise chez les jeunes

TROIS-RIVIERES (JMB) — Deux grands secteurs, la jeunesse et la santé, inscrits au programme régional du PLQ, ont été présentés par le candidat de Champlain, M. Pierre Brouillette.

Pour les jeunes, le caucus libéral de la région propose de concerter les intervenants du milieu afin d'encourager l'esprit d'entreprise chez les jeunes par le biais d'un fonds régional à cet effet, favoriser l'apprentissage des jeunes étudiants en établissant de véritables programmes de stages en entreprises; développer dans notre région des programmes et un réseau d'é-

coles destinés à favoriser le retour des jeunes qui ont cessé leurs études et, enfin, harmoniser les différents programmes gouvernementaux d'aide à l'emploi chez les jeunes.

Dans le domaine de la santé, les propositions tiennent en trois points: récupérer le retard qu'accuse notre région au chapitre des investissements dans ce domaine afin d'améliorer la qualité des soins et des équipements de santé des institutions hospitalières de la région; répondre aux besoins des personnes âgées de la région; assurer aux handicapés physiques et mentaux les soins appropriés.

## ● Mesures pour l'environnement

TROIS-RIVIERES (JMB) — Le programme régional du caucus libéral sur l'environnement et le plein air tient en six grands points qui ont été défendus par le candidat d'Arthabaska, M. Laurier Gardner:

- protéger le patrimoine écologique de notre région par une politique de recyclage des déchets domestiques et le traitement des eaux usées et des déchets industriels;
- intensifier la lutte aux pluies acides pour protéger le potentiel faunique de nos lacs et rivières;
- créer un centre régional d'information touristique afin de pro-

mouvoir et d'appuyer l'industrie touristique de chez nous;

- favoriser une concertation des différents milieux touchés par la loi sur l'environnement afin de trouver des mesures d'application réalistes pour corriger les situations de pollution;

- assurer un accès égal aux ressources fauniques à l'ensemble des citoyens en prévoyant une gamme complète de services à la clientèle;
- procéder à l'aménagement de milieux fauniques de façon à favoriser la production maximale de notre cheptel sauvage.

## Programme en cinq points pour la forêt

TROIS-RIVIERES (JMB) — M. Laurier Thibeault, candidat dans Lavolette, s'était réservé de développer le programme régional du PLQ pour ce qui a trait à la forêt. Un programme en cinq points:

- établir une politique d'encouragement à l'utilisation optimale des bois afin de favoriser l'expansion de l'industrie du bois de sciage dans notre région;

- consolider et développer l'école de foresterie de la polyvalente Champagnat de La Tuque dans le but de former une main-d'oeuvre compétente et apte à accomplir les différents travaux sylvicoles;

- évaluer l'opportunité d'établir dans notre région un programme

d'études collégiales en foresterie;

- soutenir financièrement l'UQTR afin de confirmer son implication dans la recherche sur l'utilisation des différentes essences forestières au niveau industriel ainsi que le développement de techniques appropriées pour assurer la protection du capital ligneux, de la récolte optimale du bois, et de la gestion efficace de la ressource forestière;

- favoriser la vocation forestière de la région en encourageant la mise sur pied d'entreprises de production de plants pour le reboisement de nos forêts privées et publiques.

## L'agro-alimentaire et le réseau routier n'ont pas été oubliés

TROIS-RIVIERES (JMB) —

Le candidat régional dans Nicolet, M. Maurice Richard, a présenté pour sa part les engagements en ce qui concerne le réseau routier, mais aussi, comme M. Yvon Picotte agissait comme animateur, les grands points du programme régional du PLQ en agro-alimentaire.

nicipales.

Sur le plan de l'agro-alimentaire, le programme régional propose huit points:

- axer le développement de l'agriculture québécoise en tenant compte du potentiel propre à notre région, et des marchés disponibles;

- accorder une priorité à l'éducation et à la formation par la mise en place de mesures incitatives et de programmes adaptés aux réalités de l'agriculture;

- élaborer des politiques de crédit agricole favorisant le développement de la ferme familiale en y associant des notions de rentabilité et de niveau de risque;

- aider la relève agricole en instituant des politiques fiscales et de crédit agricole cohérentes afin de favoriser l'intégration

des jeunes agriculteurs de la région;

- entreprendre une véritable politique de décentralisation des décisions en favorisant l'octroi de budgets régionaux qui seraient utilisés selon les besoins administratifs et de développement inhérents à chacune des régions administratives;

- favoriser le maintien et le développement de l'infrastructure et des circuits régionaux de mise en marché;

- reconnaître le rôle des femmes en agriculture en leur donnant plein accès aux programmes du ministère de l'Agriculture et de l'OCA, en clarifiant leur droit à la résidence et en les appuyant dans leurs revendications de gardiennage en milieu rural;

- procéder à une harmonisation et à une humanisation des différentes lois qui concernent l'aménagement du territoire.

# ANNONCES CLASSÉES

## trois-rivières 378-6116 shawinigan 537-1801

### 1 EVENEMENTS

**DANSE** sociale tous les mercredis et samedis, à 21 heures, L'Elite 270 des Forges, Trois-Rivières

### 4 PROPRIETES A VENDRE

**2 TRIPLEX JUMELÉS**  
DIRECTEMENT du propriétaire, nouvelle construction, rue Lamy, Trois-Rivières 378-3633, 378-5469

**20,340\$** revenu annuel, 7 logements, rue Ste-Ursule, Trois-Rivières, directement du propriétaire. Après 17 heures, 378-5996

**30,000\$** négociable, propriété commerciale, Informations: Mme Camarand, 378-4322

**310** Terrasse du Gouverneur (Normanville), canadienne, 5 chambres, salle-manger arborée, grand terrain, 373-8242

### 4 PROPRIETES A VENDRE

**3910** Donperre, Trois-Rivières-Ouest, Terrasse Duvernay, bungalow 28 x 44, cheminée, finition luxueuse, terrain boisé, 62,500\$, Construction Serge Thiffault inc., 378-1610

**BUNGALOW** jumelé, site merveilleux, avant du centre d'achats Les Rivières, piscine creusée, chambre sous-sol, 373-6627, prêt midi ou après 17:30 heures

**CAP** boul. Pie XII, bungalow avec garage, sous-sol fini, terrain paysager, 12,500\$ carrés, secteur tranquille et recherché, libre immédiatement, 374-7645

**CONDO** 5 1/2 pièces, bain moule, 2 ans, 1er étage, planchers bois franc, près les Rivières, 375-7627

**CONDO-PLEXE LES RIVIERES**  
**CONDOMINIUM 1 100 pi<sup>2</sup> A VENDRE**  
Avec garage pour occupation immédiate

**APPARTEMENTS LUXUEUX A LOUER**  
Avec ou sans garage  
4 1/2 à 2 000 pi<sup>2</sup>  
3 1/2 aussi disponibles  
3700 Antoine-Palette 374-4939  
M. S. GENEST ou Mme GENEST

**CONDOMINIUM** 5 1/2 pièces, 1er plancher, près polyclinique, Rendez-vous 379-3066, Immeuble Pierre Rivard courtier

**CONDOMINIUM** à vendre place P.E. Trudeau, Cap. Vue sur St-Maurice, terrasse sur le toit, mezzanine, foyer, 2 chambres coucher, vacuum central, garage sous-terrain, Hypothèque 9 1/2%, 3 ans (transférable), Bureau, 379-3373, résidence 378-7599

**DIRECTEMENT** du propriétaire, maison 5 ans, 28x40, style ranch, terrain paysager 22x40x90, piscine hors-terre 27 pieds, 2 fermes, taxes minimales 135\$ bouli. La Terrasse, St-Etienne, 535-3385

**DIRECTEMENT** du propriétaire, près les Rivières, bungalow 5 1/2, 28x42, 4 chambres dont 1 au sous-sol plus salle familiale avec Franklin, piscine creusée, clôture et paysager, terrain 85x100, chauffage au gaz, dans un rond point, 58,000\$, 4280 Pl. Charles Bourgeois, 379-3106

**DIRECTEMENT** du propriétaire, à Ste-Marthe du Cap, bungalow 33x31, 5 1/2 pièces, 3 chambres, vaste terrain paysager approximativement 180x75, remise, chauffage bi-énergie plus poêle à bois au sous-sol, \$32,000, 379-8993, 374-4233

**CONDOMINIUMS DE LUXE**  
A compter de **44 500\$**  
PROMOTION SPECIALE pour un temps limité  
"GRATUIT"  
Unité C, prix régulier 58 500\$  
En promotion **55 500\$**

**Bureau de vente et locations**  
boul. Pie-XII, de 10h à 20h  
Prudent Dargis Inc.  
379-2444 - 379-0432

**GRANDES PILES** 9 1/2 pièces, extérieur brique, 2 salles de bains, terrain 15,000\$ carrés, piscine creusée, chauffage eau chaude (huile), planchers bois franc, sous-sol semi fini, bain sauna, chambre froide en cèdre, foyer face au St-Maurice, prix très raisonnable. Après 17 heures, Montreal 376-2057 (514)

**LOUISVILLE**, Jolie résidence avec garage, longueur façade 320', côté de terrain paysager, située le long rivière du Loup, à 1 1/2 mille de ville, cause départ 819-228-5203

**MAISON** à vendre, Ste-Sophie de Lévrard, bon prix, 373-7128

**MAISON** située à Trois-Rivières-Ouest, 350 pi de la route 2, côté du fleuve, 5 1/2 pièces, 34 x 38, garage 24x32, terrain 127 x 81, 377-4235, 379-3948

**MAISON** style ranch 26x42, terrain 60x90, secteur neuf, arrière Juneau Moto, boul. des Forges, faut vendre, prix spécial, 376-9220

**NICOLET**  
CENTRE-VILLE fait vendre, 3 chambres, 2 salles de bains, foyer, incluant tapis, rideaux, lustres et ventilateurs, François 819-293-4448 ou 293-4459

**POINTE DU LAC** unifamiliale bien située, 5 1/2 grand terrain avec garage, Martin, Martin, Donaldson et Ferron, 375-7733

**POINTE-DU-LAC**, bungalow 26 x 40, très propre, terrain 120 x 240, ardoise, 4 côtés en pierre, grande remise, taxes minimales, 4,000\$ négociable, 377-5623

**DIFFERENTS MODELES**  
à compter de **49 900\$**  
LARDIN des ESTACADES  
**CENTRE RESIDENTIEL**  
379-2444  
OU  
379-0432  
PRUDENT DARGIS INC.

**RE/MAX**  
Ghislaine Dubé  
379-3214  
code 848

**ST-LOUIS-DE-FRANCE**  
Chalet convertible en bungalow habitable à l'année, 23,000\$  
**SECTEUR LAMBERT**  
Bungalow 5 1/2 pièces, sous-sol fini, terrain paysager, piscine creusée, garage, prix très raisonnable.

**TROIS-RIVIERES-OUEST**  
Split 4 paliers, planchers de bois franc en chêne, armoires en chêne, 9 1/2% transférable  
4 T 85303

**RE/MAX**  
1285 rue aubuchon  
trois-rivières  
GUY SIK  
& ass. inc.  
CONDU (819) 373-7140

## N.B. - A VOTRE SERVICE 8h30

### 4 PROPRIETES A VENDRE

**REALISEZ UN REVE**  
MAGNIFIQUE maison neuve 9 pièces, sur terrain de 12,500 carrés, garage double, entrée asphaltée, planchers de bois franc, foyer, aucune taxe d'amélioration locale, au Bois du Parc, \$85,000, 378-3633, 378-5469

**SECTEUR** Normanville, Le Luxe de l'espace, belle demeure traditionnelle, 10 pièces, bien ensolleillée, sur vaste terrain, piscine creusée, idéal pour professionnel, 120,000\$, 379-2929

**SPLIT** suite, 4 paliers, toit cathédrale, cheminée, salle familiale finie, rue Quirion et Le Havre, Trois-Rivières-Ouest, Constructions Gilles Chaine 376-0119

**CONSTRUCTION MARCEL HOUE Inc.**  
**A VENDRE MAISONS NEUVES**  
Terrasse Duvernay  
Trois-Rivières-Ouest  
rue de Musset

Pour visites ou renseignements  
**3640, des Érables**  
Trois-Rivières  
374-1784  
505-2167

**SPLIT-LEVEL** moderne, 4 paliers, aussi 36 terr. pour futures constructions, secteur côté Rosemont, Trois-Rivières Ouest, Les Constructions D.M. Turcotte Inc., 35 ans d'expérience, 374-5846 ou 379-3214 code 8318, laissez message

**SPLIT-LEVEL** 8 1/2 pièces fines, terrasse (Érablière), rue Labossière, Trois-Rivières Ouest, A. Boucher Construction Inc., 379-9086

**TROIS-RIVIERES-OUEST** bungalow, 5 1/2 pièces, (1,344 carrés), foyer au centre de la maison, très belle finition intérieure, Terrasse Duvernay, directement du propriétaire, 375-9373

**TROIS-RIVIERES-OUEST**, maison neuve 28x40x42, 5 1/2 pièces, magnifique cuisine bien éclairée, armoires mélamine et chêne, plancher surbaissé, toit cathédrale, Les Constructions Pontier Inc., 376-1614

**MAISON** à revenus, 5 logements, de 4-2 1/2, 1-5 1/2, presque entièrement renoués, s auto-finance, secteur paisible, investissement sûr, achetez un achat sérieux seulement.

**TERRAIN** à vendre, à St-Alexis des Monts, 85x100, bord de lac, prêt de la route 138, Martin, Martin, Donaldson et Ferron, 379-7733

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

### 13 GARAGE

**GARAGES** en toile, différentes grandeurs, qualité supérieure, vente, installation, location, 1, Cosslette inc., 870 Thibault, Cap 378-2491

### 14 LOCAUX A LOUER

**ESPACE** industriel de 2,000 à 5,000 p.c., à vendre ou à louer. Pour renseignements, 293-4810, Cosslette inc., 870 Thibault, Cap 378-2491

**LOCAL** bien situé, idéal pour petit commerce, très propre, libre immédiatement, 661 Ste-Cécile, 373-9039, tél. 374-4436

**PETIT** local commercial, environ 1,000 pi carrés, situé rue Lavender, libre immédiatement, 373-9607

**SHAWINIGAN-SUD** 5e Avenue, local commercial 20 x 75, ou 2 locaux de 15 x 75, App. 375-7800, 535-3825

**CHALET** hiver-été à louer, port St-François, vue sur le fleuve, Jour, 233-3100, soir, 293-4810

**CHALET** Suisse à vendre, Inverness, Lac des Piles, Construction récente, 6 1/2 pièces, meuble au complet, yacht (moteur 100 forces), canot, Bureau 379-3373, résidence 378-7599

**CHALET** à vendre, St-Roch-de-Mékinac, endroit idéal, prix à discuter, (819) 535-3905

**17 TERRAINS A VENDRE**  
2 terrains prêts à construire, 75x168 chacun, situés à Pointe du Lac, prêt de la route 138, Martin, Martin, Donaldson et Ferron, 379-7733

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

**TERRE** à vendre, à Manseau, 1 mille du village, bord de lac, 100x150, 2,200\$, à discuter, 819-283-2038

</

23 LOGEMENTS A LOUER

RESIDENCE DES ERABLES
Logements modernes, meubles ou non, chauffés, éclairés, service conciergerie. Shawinigan 539-3490, 539-9522.
SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 chaufé, éclairé \$200/mois, libre immédiatement 536-4986, 536-5235.
SHAWINIGAN 3 1/2, 1er étage, non chauffé, libre immédiatement. Appelez 537-7593.
SHAWINIGAN 4 1/2, 5 1/2, Hemlock, peinture neuve avec recouvrement planchers, libre, \$225 538-7409, 536-2613.
SHAWINIGAN 2e rue, 5 1/2 non chauffé, 1er étage, 150\$ 375-6134 après 16 heures (Trois-Rivières).
SHAWINIGAN, rue St-Marc, 2 x 4 1/2, chauffage électrique, libre immédiatement, 225\$ par mois, 537-5148.
SHAWINIGAN 4 1/2, 5 1/2, chaufé, taxes d'eau et vidange incluses, libre immédiatement. Tél. 537-5414, 539-6327.
NOVEMBRE GRATUIT
SHAWINIGAN-SUD 5e Ave coin 152e rue, grand 3 1/2, neuf, prêt pour novembre, 537-7295, 539-8860.
SHAWINIGAN Ave Broadway grand 4 1/2, chauffage électrique, idéal personne tranquille, possibilité de garage chauffé, \$350/mois 537-7482, 537-9965.
SHAWINIGAN-SUD 3-4 1/2, pas meuble, 2-3 1/2 semi-meuble, 1-3 1/2 meuble, très propre, frais peint, libre immédiatement 537-1028, 537-9508.
SHAWINIGAN-SUD à louer, 3 1/2 pièces, moderne, non chauffé, non éclairé. Après 17 heures 536-5903.
SHAWINIGAN 5 1/2, commodités à proximité \$250/mois, libre immédiatement 539-2971.
SHAWINIGAN Rue Gignac, près Plaza 4 1/2, chaufé, eau chaude fournie, \$280/mois 539-4317, 539-9515.
SHAWINIGAN-SUD 123e rue 4 1/2, \$109/mois, libre immédiatement. Tél. 537-7264.
SHAWINIGAN Place Masson grand 4 1/2, chaufé, éclairé, tapis, piscine 539-7202.
SHAWINIGAN 4 1/2, demi-sous-sol, assez grand, rénové et repent à neuf, près Plaza, fut voir \$200, Après 16 hrs 539-7693.
ST-BONIFACE Très grand 4 1/2, avec patio et grande remise, libre 535-3869, 535-3775.

24 LOGEMENTS DEMANDES

RECHERCHE 4 1/2 ou 5 pièces à partager 373-2630

25 APPARTEMENTS A LOUER

1 MOIS GRATUIT
CAP rue Montigny 3 1/2, 255\$, meuble chauffé, éclairé, 374-7645, 374-9206.
1 1/2 à louer sur Louis-Pasteur, 378-7444.
1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, LUXUEUX, moderne, Intercom, buanderie 373-3049, 373-0761.
2 MOIS GRATUITS
CAP rue Patrie grand 4 1/2 très propre, eau chaude fournie, \$265/mois 378-7868, téléphone 379-3214 code 720.
2 1/2 meuble, construction récente, près hôpital St-Joseph, 775 Ste-Ursule, 374-9121.
2 1/2 meuble, chaufé, éclairé, stationnement, Trois-Rivières-Ouest, 377-4440.
2 1/2 meuble, éclairé, chaufé, près cégep et université, \$250/mois 378-3769.
2 1/2 meuble, chaufé, éclairé, très propre, rue Laviolette, près centre-ville 375-7572.
2 1/2 pièces, pour personne moyen âge qui désire sécurité, progrès et tranquillité, rue Laviolette, près centre-ville, 375-7572.
2 1/2 meuble, chaufé, éclairé, \$175 par mois, rue Ste-Geneviève 376-8589.
3 1/2 meuble, chaufé, éclairé, 455 Beaudry, Cap, 295\$/mois 378-7576.
492 Radisson, 1 pièce, meuble, chaufé, éclairé, entrée privée, 374-3297, 374-9686.
5 1/2 NEUFS - CAP 1 MOIS GRATUIT.
A sous louer 1er décembre 3 1/2 chaufé, éclairé, piscine intérieure, stationnement, \$170, Soir 375-5970.
A sous louer, Trois-Rivières, appartement 5 1/2, éclairé, chaufé, piscine intérieure, libre début décembre. Demandez André Marsh de 9 à 17 heures 378-4083, de 18 à 21 heures, 377-1051.
APPARTEMENTS Georges, près Les Rivières, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 meublés ou non, chauffés, éclairés, 373-2428.
BOUL STE MADELEINE Cap, grand 3 1/2 meuble, entrées lavasèche, sècheuse, 235\$, 378-1705.
CAP 1 1/2 chaufé, éclairé, 165\$/mois, 375-3958.
CAP 3 1/2 meuble, chaufé, éclairé, si désiré, libre immédiatement, 378-0595, 378-2605.
CAP 3 1/2, 2 1/2 grandes pièces, meublés, chauffés, éclairés, frais peints, libérés 66, St-Emile, 375-4636.
CAP 5 1/2 chaufé, libre immédiatement, 1 mois gratuit, 376-0595, 374-5514.
CAP appartement 3 1/2 meuble, chaufé, éclairé, si désiré, libre immédiatement ou juillet, 376-0595.
CAP, 1 MOIS GRATUIT.
3 1/2 haufs, modernes, piscine extérieure, semi-meublés, \$280, meuble moderne, \$330, immédiatement et 1er décembre, 378-6929.

25 APPARTEMENTS A LOUER

CAP, 3 1/2, meuble, chaufé, éclairé, 250\$/mois, 373-2794 après 17 heures.
CAP 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, libérés immédiatement ou juillet. Appelez 374-4962.
CAP, rue St-Emile, 3 1/2 meuble, chaufé, éclairé, stationnement, dénégement piscine 378-1492.
DEMI sous-sol 4 1/2 pièces, meuble, boul St-Jean, Trois-Rivières, \$250/mois, 819-233-2175.
GRAND 3 1/2, meuble, chaufé, éclairé, propre, planchers vernis, rue Ste-Cécile, 5e, Aubaine \$298, 375-9714.
GRAND 3 1/2 Cap, semi meuble 230\$ ou non meuble, demi-sous-sol, 375-3672, 378-5402 (Trois-Rivières).
NEUF, CENTRE-VILLE
3 1/2 modernes, semi-meublés, porte patio, intercom, près des commodités, prêts immédiatement, 295\$, eau chaude fournie. Réservez maintenant! 378-6929.
PLACE du Centre, centre-ville, 2, 3, 4, 5, 6 pièces, chauffés, éclairés, conciergerie, piscine intérieure, sauna, salle de lavage, terrasse sur le toit, dépanneur, pharmacie, stationnement optionnel, 378-3332.
PRES Cégep, Uqtr, centre d'achats, 2 1/2, meuble 275\$, 3 1/2 meuble, chaufé, éclairé, 300\$, 374-5899, 376-9909.
PRES de rue Fusée, 2 1/2 pièces, meuble, chaufé, éclairé, libre immédiatement, 235\$, Après 17 heures, 374-9149.
PRES UQTR,
3 1/2, chaufé, meuble, éclairé, stationnement, buanderie, situé à 3835 Ste-Marguerite, 374-8148.
RUE Sylvain, 3 1/2, meuble, chaufé, éclairé, stationnement, 378-0880, 379-5546.
TERRASSE Seigneuriale, 5470 Louis Pasteur, près hôpital Ste-Marie, 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, insonorisés, conciergerie, chauffés, éclairés, piscine intérieure, sauna, buanderie, tennis, racket ball, squash, badminton, dépanneur, salon coiffure dame, stationnement optionnel, 373-4256.
TROIS-RIVIERES, 2 1/2, meuble, chaufé, éclairé, près centre-ville, 373-3029, 375-2945.
TROIS-RIVIERES-OUEST, près arena, 3 1/2 meuble, non chauffé, non éclairé, 379-6208.
DANS Shawinigan Sud, 4 1/2 chaufé, éclairé, près hôpital, à compter de \$335, 537-1572 après 17 heures.
SHAWINIGAN, SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 pièces, meuble, chaufé, libre immédiatement, 537-0250, 536-7908.
SHAWINIGAN 3 1/2, moderne, meuble, près Plaza Cégep, libre 1er décembre, 537-9837.
SHAWINIGAN-SUD (centre) 3 1/2 meublés, chauffés, éclairés, modernes, libres, près hôpital 537-1572, après 17h.
SHAWINIGAN Centre-ville, 2-2 1/2, meuble, éclairé, \$205 à \$225/mois, 537-5583, 537-6934, très repas.

27 CHAMBRES A LOUER

800 Bonaventure, chambres meublées, réfrigérateur, peut cuisiner, stationnement, endroit tranquille, 374-2106.
CHAMBRES près UQTR et Cégep, meublées, chauffées, éclairées, cuisine et salon, 379-0835, 375-8233.
GRANDES chambres cuisine, salon, meublées, près UQTR et Cégep, 373-0761, 375-8233.
TROIS-RIVIERES-OUEST, chambres très modernes, entrée privée, avec cuisine, stationnement, 375-8283.
ST-BONIFACE chambre à louer, personne tranquille, accès à la cuisine, etc. 535-2111.

30 CHAMBRES ET PENSIONS A LOUER

CAP, pension pour retraite autonome, près de tout, bon chez-soi, tranquille, 375-1952.
CHAMBRE et pension à louer, chambre bien éclairée, S'adresser: 25 de la Fonderie, Cap, 375-6515.
PENSION de famille, Chambres pour personne âgée ou handicapée autonome, au Cap, près tous les services, 378-8525.
CHAMBRE ET PENSION pour personnes retraitées autonomes. Tél. 538-0133.
31 BUREAUX A LOUER
CENTRE-VILLE mini centre, 24 locaux, esp. à louer \$95/mois et plus, bureaux, commerces, professionnels et gens d'affaires, ascenseur de services, escalier mobile, vitrines, stationnements, système d'alarme et jets d'eau anti feu (sprinklers), renoués et frais peints, à compter de \$5 pied carré, chauffés, éclairés, climatisés, musique FM, 1500 Notre-Dame, 376-9797, 378-1189, conciergerie M. Roland Lapointe, 373-0477.
CENTRE-VILLE, bureaux ou locaux 700, 1.000 et 1.200 carrés 378-3965.
ESPACE de bureau à louer, 525, Barkoff, Cap, Appelez 374-9486 ou 374-4090.
ESPACES à bureau 500 à 2.500 carrés, tous services, stationnement, centre-ville, prix compétitifs, 379-6809.

FENETRES SUR LE FLEUVE

EDIFICE Ameau, site idéal pour les affaires, bureaux de 200 à 2.300 carrés, entièrement rénovés, ascenseur, concierge, 377-1711, 375-3881.
34 REMBOURRAGE
CENTRE de rénovation du meuble, rembourrage, ébénisterie, décapage, menuiserie Jean Fortier, 378-1961.

35 MEUBLES NEUFS

CHEZ DALLAIRE C'EST PAS CHER
Il y met sa touche de bon goût.
FOURS A MICRO-ONDES Quasar 700 watts.
MAGNETOSCOPE VHS avec cécibloc intégré, 105 canaux.
MINUTEUR programmable, 4 programmes/14 jours.
Bloc d'accord à 14 positions sur 105 canaux, câblecompatible.
Fonction auto-enregistrement différée.
Télécommande sans fil à 15 fonctions.
R. DALLAIRE MEUBLES
773, JUTRAS, TROIS-RIVIERES - 375-3524 (coin St-François- Xavier)

35 MEUBLES NEUFS

CHEZ DALLAIRE C'EST PAS CHER
Il y met sa touche de bon goût.
FOURS A MICRO-ONDES Quasar 700 watts.
MAGNETOSCOPE VHS avec cécibloc intégré, 105 canaux.
MINUTEUR programmable, 4 programmes/14 jours.
Bloc d'accord à 14 positions sur 105 canaux, câblecompatible.
Fonction auto-enregistrement différée.
Télécommande sans fil à 15 fonctions.
R. DALLAIRE MEUBLES
773, JUTRAS, TROIS-RIVIERES - 375-3524 (coin St-François- Xavier)

35 MEUBLES NEUFS

AMEUBLEMENT complet neuf 13 morceaux pour 3 pièces \$1.490, 70 St-Georges, Cap. Désiré Meubles.
BEAU choix de démonstrateurs légèrement endommagés, quantité limitée. Réfrigérateurs 10, 12, 13, 15, 16 et 17 cubes, à partir de \$450. Laveuses, sècheuses, l'ensemble \$795. Sèchesuses \$350. Lave-vaisselle \$475. Poêles électriques à partir \$450. Mobiliers chambre \$249. Salon 2 morceaux \$250. Cuisine, colonial, 5 morceaux \$325. Sommier-caisse et matelas, \$189. Beau choix de meubles usagés, généreuse allocation pour meubles en échange. Santerre & Fils, 833, Ste-Cécile, 374-9575.
MOBILIERS cuisine, vaisseliers avec de légères imperfections, aussi meublées non peints (avec service de finition), mobiliers de salon, rotin, 1588 St-Philippe, Meubles Liquidation St-Philippe, 378-1885.
MOBILIERS de cuisine, en pin, fin acrylique, chaises rembourrées, neufs, 250\$, aussi bibliothèques sur mesure et meubles TV Les Pins Enr, 375-1409.

36 MEUBLES USAGES

ACHETONS vendons meubles usagés, Meubles liquidation St-Philippe, 1588 St-Philippe, Trois-Rivières, 378-1885 ou 228-4065.
AUBAINE! Mobilier de salon, à l'état de neuf, style moderne en bois, couleur brune, divan 3 places plus 1 fauteuil, \$275, 372-9814.
BEAUDET MEUBLES
ACHAT vente, échange, Appareils ménagers, meubles, 148 Ste-Madeleine, Cap, 374-5031.
CAP MEUBLE ENR.
ACHAT, vente, appareils ménagers, 66 St-Pierre, voisin Provigo, 374-3264.
LACOMBE 973 CHAMPFLOUR
ANTIQUES et usagés, Achat, vente, échange, Allons dans un rayon de 50 milles de Trois-Rivières, 374-4931.
MOBILIER de salon, régional-français, fauteuil et divan, 2 lampes sur pied, avec table en marbre, table à café, très bon prix, 377-2371.
MOBILIER de chambre, mobilier de salle à manger, avec vaisselier en pin massif, 377-2486, 377-1968.
MOBILIER de chambre, comprenant bureau triple, commode à tiroirs, miroir, tête et pied de lit, 54 et 60"; 1 stéro meuble, RCA, radio ma-mf, prix à discuter, 376-0907.
MOBILIER salon colonial, tons de brun, beige et orange, avec divan 3 places, 1 fauteuil pivotant, 4 tables, 378-5741.
PIERRE meubles usagés, Achetons, vendons, échangeons, 58 Fusée, Cap, 376-6905.
PLYNTHES électriques, matelas, sommier-caisse 39", canapé-lit, fauteuils, 3 sections, divan, lits superposés, humidificateur G.E., chaise Grand-Père, pièces murales artisanales, le tout très propre, 537-8627.
REFRIGERATEUR sans glace, cuisinière, laveuse et sècheuse, mobilier de chambre antique, mobilier de cuisine, mobilier de salon, mini laveuse-essoreuse, 374-3264.
TABLE et vaisselier en marisier moderne à vendre, Après 15 heures sur semaine 819-293-2800.

37 APPAREILS MENAGERS

ACHETERAIS patins usagés à lames blanches pour garçons, peinture 6 et patins fille, peinture 7, 376-1485.
43 VIDEOS CASSETTES-JEUX
TOUT neuf magnétoscope vidéo sans fil VHS, G.E. avec garantie, 4 programmations 14 jours, valeur réelle \$600 laisserais \$425. Après 16 heures 375-5348.
VIDEO Beta Sanyo sans fil, 105 canaux, 8 programmations 14 jours, \$400 373-4408 après 18 heures.
46 MACHINES A COUDRE
MACHINE A COUDRE DELISLE.
9150 boul. St-Laurent, Montréal, Overlock neuve, 2 aigüilles, 5 fils, Juki ou Brothers, \$1.400, Siruba, \$1.450, Consue, \$640, avec table, moteur, lumière, les taxes incluses, un an de service, du lundi au vendredi, Arthur, 514-381-3924.

37 APPAREILS MENAGERS

ACHETERAIS patins usagés à lames blanches pour garçons, peinture 6 et patins fille, peinture 7, 376-1485.
43 VIDEOS CASSETTES-JEUX
TOUT neuf magnétoscope vidéo sans fil VHS, G.E. avec garantie, 4 programmations 14 jours, valeur réelle \$600 laisserais \$425. Après 16 heures 375-5348.
VIDEO Beta Sanyo sans fil, 105 canaux, 8 programmations 14 jours, \$400 373-4408 après 18 heures.
46 MACHINES A COUDRE
MACHINE A COUDRE DELISLE.
9150 boul. St-Laurent, Montréal, Overlock neuve, 2 aigüilles, 5 fils, Juki ou Brothers, \$1.400, Siruba, \$1.450, Consue, \$640, avec table, moteur, lumière, les taxes incluses, un an de service, du lundi au vendredi, Arthur, 514-381-3924.

47 EQUIPEMENT DE BUREAU

BASTON BEDARD inc.
1030, RUE ROYALE, TROIS-RIVIERES, QUÉ.
TÉL.: 379-9191
Electronique

49 PHOTOGRAPHIE

CLUB CMG enr. transfert vos films super 8MM, 16MM, diapositives sur vidéo Beta ou VHS 377-1556

50 TELEVISEURS ET SYSTEMES DE SON

ACHETE vend et échange, systèmes de son, vidéos, téléviseurs et accessoires électroniques 374-4723.
4 COLONNES de son Audiosphere, 200 watts RMS chaque, basse, 18 po, 2 mide, 4 tweeter, 537-8300.

59 PRELATS TUILES-TAPIS

NETTOYAGE de tapis, divan à la vapeur, pose tapis, prêt, 37 ans d'expérience, André Trépanier, 373-6008.

60 FOURRURE

MANTEAU de vision, neuf, brun foncé, grandeur 1314, prix à discuter, 377-1431.
2 MANTEAUX 1 en cuir rouge, l'autre Pelisse rat musqué, 12 ans, 539-9928.

64 ROBES DE MARIEE

ROBE de mariée, blanche, 7-8 ans, 375-9937.
HABITS et vestons, grandeur 42, propres comme neuf, \$45 chacun, au choix! 66 boul Duplessis, Cap, 376-9797.
MANTEAU de cuir long, pour dame, noir, 13 ans, prix à discuter, 374-8413.
TRES beau manteau long, mouton renversé, tout neuf, grandeur 8 ans, 379-6102.

70 BUFFETS - RESTAURANTS

CONFIEZ-NOUS VOTRE BUFFET (Chaud ou froid) prenez le temps de vous amuser! Nous le ferons pour vous presque au même prix. Livraison et service à domicile. Pour informations: Shawinigan, Grand-Mère: 538-6118, Trois-Rivières: 376-4369.

71 ENTREPOSAGE

1.000 p.c. ou plus, chaufé, éclairé. Pour renseignements, 375-0921.

77 SALLE DE RECEPTIONS

POUR parti des Fêtes, réunion de famille, Informations après 18 heures: 296-2466.

81 PAYSAGISTES

JARDIN.
ENTRETIEN de jardin, rotoculteur, fumier, etc., 377-3157.
JEAN-LOUIS Brière Enr. expert en émondage, abattage, taille de haies, 20 ans d'expérience, assurance responsabilité, 378-5386.
PAYSAGISTE ELOI GUILLETTE
TERRE spéciale préparée à base de mousse, de tourbe (spaigne) idéale pour pelouse, parterre, jardin, ouvrage paysager, aussi sable à remplir, pierre concassée, gazon cultivé Mérior et Kentucky Blue, service de machinerie: bulldozer, loader, camion, 375-7679.

82 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

BOIS usagé à vendre: 150 morceaux de 3 x 10 x 14 pi. Information: 377-2293.

84 CHAUFFAGE

ANNEXE à l'huile, Bélanger, en excellent état, 378-6253.
AVEC Microfournais, vous réaliserez des économies de 33% plus garantie 5 ans, pièces et service, élément chauffant garantie à 100.000 heures, démonstration gratuite: 539-3510.

85 BOIS DE CHAUFFAGE

BOIS de chauffage de 1ère qualité, aussi en 4", érable, hêtre, merisier, livré ou pris sur place, 374-8068.
BOIS de chauffage, 16", 1ère qualité, coupe l'hiver dernier, 5 cordes et plus. Le soir: 376-4007.
ERABLE hêtre, merisier, en 16", sec, fendu, livré, Ste-Angele de Laval, 222-5768.
BOIS de chauffage à vendre, en 15 po, fendu, en bûche vert et sec et en 4 vert: 538-1552.
BOIS de chauffage, 4 pi, piquets de cèdres, (418) 365-6130 ou 365-6442.
BOIS de chauffage en 4 pi érable, hêtre, merisier, livraison incluse. Jour: 221-5790, Soir: 535-2062.

93 PERDUS - RETROUVES

PERDU portes-clés des Nordiques, dans Trois-Rivières ou Cap, récompense, 375-9022.

94 SERVICES DIVERS

A VOTRE SERVICE
POUR réparations plâtre ou joints gyproc insubstituables, 20 ans d'expérience, 378-9240.
ANTIROUILLE à huile chaude, excavation, rotoculteur, jardin, parterre, engrais nature, terre, sable etc. dénégement Service, qualité et bas prix: 296-3171.
ANTIROUILLE
A l'huile Madeline, 288, 374-0501.
ATTENTION au premier employeur qui m'engagera, je donnerai 1 semaine de travail gratuite. Possède expérience sur transport et livraison (possède camion). Disponible également pour autre genre d'emploi. Références disponibles. Entre 10 et 18 heures, tous les jours, Yves, 375-3149.
ATTENTION! Pour rénovation de menuiserie, plomberie, toiture, meilleurs prix, 373-1316 ext. 2033, 377-4338.
CARTOMANCIE. Un passé tourmenté, un présent peu satisfaisant, inquiète pour l'avenir. Je vous offre mes services. Yolande, 377-1839.
CONSTRUCTION rénovation, intérieur, extérieur, estimation, 379-3431, 373-8189.
EMONDEUR taille-haie, arbres et arbustes, même service, même permis, même assurance que tous les autres contracteurs mais non le même prix. Estimation gratuite, 374-9427, 375-1229.

81 PAYSAGISTES

375-4575 Service d'Entretien des Arbres, Pierre Beaulac, Spécialité Emondage, abattage, assurance responsabilité, 20 ans d'expérience, Cap.
379-0946, Fumier pour jardin, belle terre noire, pouvez venir chercher à Trois-Rivières.

66 VETEMENTS

66 VETEMENTS
ATTENTION au premier employeur qui m'engagera, je donnerai 1 semaine de travail gratuite. Possède expérience sur transport et livraison (possède camion). Disponible également pour autre genre d'emploi. Références disponibles. Entre 10 et 18 heures, tous les jours, Yves, 375-3149.
ATTENTION! Pour rénovation de menuiserie, plomberie, toiture, meilleurs prix, 373-1316 ext. 2033, 377-4338.
CARTOMANCIE. Un passé tourmenté, un présent peu satisfaisant, inquiète pour l'avenir. Je vous offre mes services. Yolande, 377-1839.
CONSTRUCTION rénovation, intérieur, extérieur, estimation, 379-3431, 373-8189.
EMONDEUR taille-haie, arbres et arbustes, même service, même permis, même assurance que tous les autres contracteurs mais non le même prix. Estimation gratuite, 374-9427, 375-1229.

37 APPAREILS MENAGERS

B R SERVICE ENR.
REPARATIONS, achats et vente, réfrigérateurs, poêles, laveuses, sècheuses, lave-vaisselle et congélateurs usagés, garantis 1 an, Visa acceptée Service 374-1147, Atelier: 376-0559.
LAVE-VAISSELLE, encastéré, en bonne condition, marque Admiral, 4 cycles, 150\$, 375-6220.
REFRIGERATEUR Moffat, 17 cubes, blanc, cuisinière Roy, 30", blanche, prix d'aubaine, très propres, 374-8559.

39 ANTIQUITES

ACHETONS machines à pistaches et à gomme, aussi les pieds ainsi qu'anciens d'armiers. Après 17 heures: 372-0449.
SECRETARE (roll top), \$490, fixture cuivre \$45, plateau ancien, 373-8864.

41 ARTICLES DE SPORT

ACHETERAIS patins usagés à lames blanches pour garçons, peinture 6 et patins fille, peinture 7, 376-1485.

46 MACHINES A COUDRE

MACHINE A COUDRE DELISLE.
9150 boul. St-Laurent, Montréal, Overlock neuve, 2 aigüilles, 5 fils, Juki ou Brothers, \$1.400, Siruba, \$1.450, Consue, \$640, avec table, moteur, lumière, les taxes incluses, un an de service, du lundi au vendredi, Arthur, 514-381-3924.

47 EQUIPEMENT DE BUREAU

Canon
MACHINE A Ecrire ELECTRONIQUE
Simple et brillante
L'ELECTRONIQUE DEVENUE FACILE. POUR UNE DEMONSTRATION, TELEPHONEZ A:
CLAUDE ARBOUR
379-7211

48 MUSIQUE

ACHETE et vend ensemble de batterie et pièces; aussi réparation et revêtement. 373-5635.
QUITARE acoustique, Norman-Manik 1 mois d'usage, avec étui rigide, payée \$625, vendre \$475, 373-7651.
MEILLEUR PRIX EN VILLE.
GUITARE, basse, ampli, drum, clavier, piano, effets et accessoires de toutes sortes. Au Fou de la Musique, 573 des Forges, Trois-Rivières, 376-4062.
ORGUE Elka, 2 claviers, avec rythme et tempo, valeur \$2.500 pour \$1.800, 376-0553.

LE FEUILLETON

JOHANNE DE MONTIGNY
LE CRASH
ET LE DÉFI: SURVIVRE
les éditions du remue-ménage

plutôt cinq, et se précipitent en direction de la porte arrière, là où nous sommes embarqués. Ma foi! ils vont sauter! L'hôtesse les arrête et les repousse énergiquement vers les sièges de l'arrière.
«Attention! Les passagers de droite, veuillez vous lever et venir vous asseoir dans la rangée de gauche. Eloignez-vous du feu! Vite!»
— Jobéis. Je quitte la boule de feu que le vent fige dehors, sous mon banc.
Nous allons exploser dans les nuages bien avant que l'appareil ne s'écrase! En nous déplaçant, nous avons provoqué un déséquilibre. L'avion renverse. Personne ne crie. C'est une peur, une terreur muette qui déchire ma gorge. Je me lève et je regarde partout. Les autres passagers restent attachés.
Nous frôlons des toits de maison, tout se bouscule dans ma tête. Le tonnerre de l'avion me rassoid de force. Je ne veux pas m'attacher, j'ai peur de rester prisonnière de mon siège. À côté de moi, un étranger qui va mourir avec moi. Dans la lumière d'un jaune violent, aveuglant, jaillissent des étincelles. Mon voisin s'empare de ma main et crie:
«What is she saying?»
— Look at the fire, we're dying...WE'RE DYING! HELP!
Le silence enterre tout. Je suis dans un cimetière, la mort m'habite. Je serre de toutes mes forces les doigts de l'inconnu, mais sa main ne répond plus. Je sens les doigts inertes, froids mais je continue de les écraser convulsivement. L'homme ne bouge plus, ne parle plus. Ses yeux ouverts ne clignent plus. Je vais mourir seule! Il ne veut pas m'aider à mourir! Il ne peut plus m'aider... Son visage est exsangue. Il est mort! Pitié Seigneur, je crois que cet homme est mort à mes côtés...
L'hôtesse nous ordonne de prendre la position foetale.

«Rivez vos yeux sur vos chaussures», répète-t-elle presque en criant.
Machinalement, je me lève et je retourne à mon premier banc. Là, je fais ce qu'elle dit, je plaque ma tête sur mes genoux et je la tiens entre mes bras. J'appuie sur mes paupières pour ne plus regarder la mort. Et je vois Lyse. «Attends-moi!»
Je m'agite.
Je boucle et déboucle ma ceinture. La descente s'accroît, nous tombons, les bruits se multiplient, mes tempes vont éclater.
L'avion pique le sol, littéralement. J'ai senti venir le crash, à cause de nouveaux bruits, encore plus assourdissants. La carlingue se fend en deux, juste devant mon banc et je suis propulsée dans le vide. Je meurs dans l'espace... et finalement, j'atterris sur le bassin. Je vole en éclats, je me désagrège. Je suis en miettes sur le sol glacé. Je n'arrête pas de mourir. La peur fait place à la douleur, insoutenable. Une neige fine s'entasse sur mon corps fracturé et gèle mon sang à mesure qu'il s'échappe de moi. J'essaie d'ouvrir les yeux, mais tout est noir dedans comme dehors. Délivrée du labyrinthe, la dame noire s'installe à mes pieds; j'étouffe sous le linceuil blanc.
La souffrance a déserté mon corps. Dans ce champ vert et blanc, personne ne me trouvera jamais. Le vent rugit à en ressusciter les morts. Dans un effort surhumain, j'essaie de me relever mais rien ne bouge. Au loin, je vois notre épave en flammes. Je tremble de tous mes os. Je grelotte jusqu'au fond de l'âme. Je vais mourir de froid.

**90 DECORATION D'INTERIEUR**

**1 MILLION**  
de pieds de store PVC à liquider

**LE GEANT DU STORE.**  
DIRECTEMENT DU FABRICANT

STORE PVC rég.: 203\$  
75 po x 84 po épaisseur 32 mm  
PRIX DU FABRICANT **53,95\$**

livraison immédiate  
TOUTES LES GRANDEURS SUR MESURE.  
au prix du fabricant.

**Raymond Décors 1982 enr.**  
Décoration intérieure et extérieure  
1061, Thibeau, Cap-de-la-Madeleine  
Estimation gratuite à domicile.  
(819) 375-9547

**98 DIVERS**

**POUR L'HOMME ÉLEGANT.**  
Voyez notre collection automne-hiver.

Choix incroyable de  
**SOULIERS HABILLES**  
**BOTTILLONS**  
et  
**BOTTES**

Toutes pointures et choix de couleurs.  
**PRIX INCROYABLES!**

**Cordonnerie Carol Binet inc.**  
1480, Lavendrye, Trois-Rivières  
Tél.: 375-7644

**104 OCCASION D'AFFAIRES**

**FRANCHISES** (20.000\$) Territoires régionaux pour qui est bon organisateur(trice) à plein temps ou à temps partiel jusqu'à 800.000 et plus par année. Avec 20 chefs de groupe. Sur rencontre information seulement 377-2081

**MOTELS** nouvelle chaine de motels, rendements exceptionnels, recherches diversifiées, investisseurs, Parc & Assocés, 1.800-463-2818 Québec, 1-800-361-2134 Montréal

**OCCASION D'AFFAIRES**  
**TEMPS** plein ou partiel, possibilité \$450 \$700 \$900 par semaine, 21 ans et plus. Vieilles recherches un nombre limité de distributeurs. Aucune expérience requise. Appeler sans frais 514-326-1201, 1-800-361-6614.

**112 ON DEMANDE**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II (Droits de la personne)

**URGENT** Recherche occasion pour voyager de Grand-Mère au Centre Les Rivières ma. et sup. 538-2112

**113 POSITIONS OFFERTES**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II (Droits de la personne)

**BARMAID** avec ou sans expérience pour Brasserie J.P. au Cap. Se présenter entre 9:30 et 11 heures a.m. 375-5951

**COIFFEUR** (EUSE) homme et dame de mande) avec expérience, bonnes conditions offertes. Après 16 heures, 375-0373

**COIFFEUSE** pour homme avec expérience mande) - bonnes conditions de travail. 376-6769

**CUISINIER** demande de préférence avec expérience 1579 St-Philippe, Trois-Rivières

**DÉNEIGEUR** demandé avec petite souffleur pour maison privé, dans Terrasse Dufferin, 373-3786 après 17h30

**ESTHÉTICIENNE** demandée avec expérience, bonnes conditions de travail. 376-6769

**HOMMES** et femmes demandés (est) travail immédiat 378-1600

**HYGIENISTE** dentaire demandée pour Action Vale. Pour plus de renseignements, 819-752-8579

**LIVREUR** demandé avec ou sans expérience, auto nécessaire, 379-9107 demandez Nick ou Joe

**PERSONNE** dynamique et sérieuse pour travailler dans les cosmétiques, expérience non nécessaire, entraînement fourni, votre nécessaire. Adressez résumé d'emploi à Cosmétiques, casier postal 91, Station B, Québec, G1K 7A1. Nous viendrons vous rencontrer dans vos régions.

**RECHERCHE** un vérificateur senior pour travailler dans la région de Victoriaville, emploi immédiat. Expériences, diplôme universitaire de premier cycle obtenu et ou expérience équivalente, posséder une voiture salariaire à discuter. Personne à contacter: Jean Lambert C.A. 746, Notre-Dame-Ouest, Victoriaville, Cap. 118, 819-768-5721 819-879-3459

**115 REPRESENTANTS(TES)**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II (Droits de la personne)

**VENDEZ** calendriers religieux, bon profit 378-2808 aux heures de repas

**VOUS** cherchez du travail? Nous sommes à la recherche de plusieurs représentants (est) entrée, gratuite, dans Trois-Rivières, Trois-Rivières-Ouest, Cap. Shawingang, Grand-Mère, Alton, Miramichi, 375-4341

**120 COURS ENSEIGNEMENT**

**APPRENEZ** anglais par méthodes exceptionnelles idéal pour gens très occupés. Téléphonez sans frais 1-800-361-1395

**COURS** conversation anglaise, privé, matin, soir, 20 ans d'expérience. Réglas, 374-1206

**COURS** de conversation anglaise, donnés pour les 3 à 8 ans (programme spécialisé), 373-3849

**OFFREZ-VOUS** une expérience inoubliable, cours de conversation espagnol en Espagne du 5 avril au 3 mai 1986. Informations: 376-2642, demandeur GILLES

**94 SERVICES DIVERS**

**FAITES** vos achats sans sortir, avec Amway, gamme complètes de produits garantis. Son: 375-2867

**FINITION** de joints, gyproc, Appelez Jean-Claude, 375-9521 ou 222-5492

**JOINTS GYPROC**

**FÉRAIS** joints de gyproc et peinture, 15 ans d'expérience, 374-7531

**MENUISIER** 25 ans d'expérience, dans construction neuve et rénovation, à prix compétitif, 374-9426

**NETTOYAGE** économique inc. Tapis, divan à la vapeur. Estimation gratuite, 376-8664

**OFFRE** services pour transport en général, au camion, 13 tonnes avec boîte, 374-9920

**OFFRE** transport de marchandise vers Montréal, 1 fois par semaine, avec camion 14 pieds fermé, 375-5683

**PARTICULIER** ferait réparation, briques, bloc, pierre, mur de brique, pose poêle combustion lente, 377-2817

**PEINTURE** intérieure, tapisserie, réparation platre, gyproc, estimation gratuite, 377-4073

**PLANCHERS DE BOIS FRANC**

**PARQUETERIE**, vente pose et finition Boiseries Mauricie inc, 375-1441

**POTEAUX** de corde à linge, vente et installation, sentinelle à mat pour drapau, 1-378-0801, 378-7930

**RENOVATIONS** de tout genre, revêtement de vinyle et aluminium, porte d'acier, porte patio, recouvrement de fenêtre, frise, couverture, travail garanti, estimation gratuite, 379-3762

**SABLAGE + FINITION**

**PLANCHERS BOIS FRANC**  
VENTE et pose, Daniel Adam, 374-7979

**SABLAGE** de planchers, pose tout genre de bois, teinture, finition polyuréthane et cristal, estimation gratuite, Visa et MasterCard acceptées, Réginald Cusson, 375-7312, 377-4147

**SABLAGE** de planchers de bois franc, pose de parqueture, finition, cristall, estimation gratuite, 374-1652

**SABLAGE** Nord-Sud, finition au cristal, 229-1118

**TIREUR** de joints, estimation gratuite, 373-9886

**TIREUR** de joints offre ses services pour réparation ou maison neuve, 377-5735, 377-2493

**BRIQUETEUR** ferait maison en brique, en bloc ou en pierre, réparations, foyer, cheminée, solage, etc. 537-5414

**CHAUFFEUR PRIVE** Homme dans la quarantaine, offre ses services sur semaine à partir de 16 hrs et les fins de semaine. Références: FACILE A VÉRIFIER. Responsable, honnête, sobriété, DISCRETION, etc. Peut facilement faire de longs voyages. 539-6721, 538-2571

**98 DIVERS**

**2** pneus avec jantes pour Vega, 1 pneu avec jante F-78-14, carrosse traineau, entrée 100 ampères, porte aluminium, bassinette, fourniture, 373-8965

**2** roues (jantes) Nissan Datsun 13, presque neuves, \$30 les deux, poêle Parlor \$50. Après 17 heures 378-2660

**430** chaudières de 2 gallons, pour eau d'éclairage, aussi 700 chaudières, 297-2296

**885** poêle, 98\$ réfrigérateur, mobilier cuisine, salon, chambre, laveuse, sècheuse, machine à coudre, 376-3372

**725** humidificateur, Franklin, dactylo, fauteuil, lustres, congélateur 125\$ bureaux, bar, TV, 376-3372

**A** vendre 2 pinthes électriques, porte garde-robe, divan, fauteuil en cuir, 377-4739

**ACHETERAIS** vos Coleco, en très bon état Appelez 379-8859

**ACHETERAIS** deshumidificateur et un four encastré, Appelez 377-1426

**ACHETERAIS** pièces de tout genre, 375-2061, 375-2094

**ANNEXE** à l'huile avec réservoir, 50\$, 379-3656

**ANTENNE** de T.V. 68", pylone, channel, rotor, tout compris, 379-6327

**ARTICLES DE SPORT D'HIVER**

**MARCHE** aux puces pour articles de sport d'hiver, samedi 23 novembre au C.L.S.C. des Chenoux, à Ste-Geneviève de Batiscan. Les exposants doivent s'inscrire avant le 11 novembre en appelant: 418-362-2727 ou 295-3013. Aucun coût pour exposer.

**ASSUREZ-VOUS** d'une qualité de vin et de bière exceptionnelle, faites le vous-même, et économisez avec les fameux produits Wine-Art, synonyme de qualité, 377-5764

**ATTENTION**

**JE** suis disponible pour tout genre de livraison ou autre, avec camion Van 1/2 tonne, 375-4401, 378-8053

**BAR** à boissons, de luxe, avec 4 tabourets en vinyle, prix à discuter, 375-8828

**CLOTURE** à neige 4 hauteurs, réservoirs d'huile 125 à 250 gallons, système de chauffage air chaud complet, malaxeur à ciment "London" avec moteur électrique 1 1/2 hp, 376-7890

**CLOUTIER MAYTAG**

**VENTE** service, pièces, réparations toutes marques d'appareils ménagers domestiques, commerciaux, vendeurs second, 121 Thibeau, Cap 374-2646

**COFFRE** d'outils Beach à 6 tiroirs, base sur roulettes, 2 portes, ensemble de boîtes métalliques SK (32 pièces), quelques outils, 819-292-2186 après 17 heures.

**98 DIVERS**

**COMPTOIRS** vitrés à vendre, 4 X3 X18 \$100 chacun, 378-8532

**CONGELATEUR** 23 cubes, \$200, grammophone, \$175, glacière, \$200, 373-7947

**CUISINIÈRE** 30" réfrigérateur 13 cubes, lave-vaisselle, usages, propres, 379-9749 après 16 heures

**CUISINIÈRE** Belanger, Bon Appétit Thermomagic, or, hotte de cuisinière or, évier cuisine double, Steel Queen avec robinets lave-légumes, et broyeur si désiré, 373-8868

**ELECTROLUX** modèle Anniversaire, 189\$ aspirateur central et accessoires 285\$ R. Valée, 373-3001

**ESBIEUX** pour remorque 4 largeur \$50, Plymouth Horizon 1979, excellente condition, \$1.500, 373-2902

**FAN** commerciale, porte d'entrée, épaisseur 2", grandeur 34x6 10", clous différentes longueurs, 1 divan, 1 fauteuil, miroir, 374-7563

**HUMIDIFICATEUR** Electrohome 5 gallons, fini bois vernis 55\$, annexe à l'huile, blanche 16 X 25, 374-8351

**LES STORES MAURICIEENS ENR**

**EXEMPLE** 75x84 P.V.C. avec chaînette 77.90\$, tissu sans chaînette 99.40\$, tissu avec chaînette 139\$. Service à domicile gratuit. De 9 à 21 heures, 374-0770

**LOT** de coupe-froid, différents modèles, 200 unités environ, marque Climatic, \$650, 379-3762

**LOT** de fers-à-angels usagés, différentes longueurs, 2X2, 3X3, 4X4 épaisseur 18, 316 1/2, escalier en acier 16", channel de 7" ou 8", très bon prix, 378-2913

**MARCHE** aux puces St-Rock, 833 St-Rock, 378-5373, marchandise de tout genre

**MEUBLE** stereo mamf, style contemporain fini noyer, table tournante Garrard, 175\$ 374-2395

**PLANEUR-CORROYEUR** 10" HMO solo de Poltras, \$750, Appelez 418-322-5583

**POELE** réfrigérateur, mobiliers de cuisine et chambre, secrétaire, et divers articles, 377-5255, 378-1341

**POELE** Westinghouse, vert avocado, différentes fixures style colonial et canadien, pour cuisine et salon, 378-3224

**POMPE** submersible, Berkeley, pour puits artésien, réservoir à pression, un an d'usage, 233-2280, 373-2117

**POTEAUX** de corde à linge, sentinelle, etc. Faisons installation, 376-0451, 374-5763

**SHAKLEE**, Suppléments nutritifs en harmonie avec la santé et la nature, 373-5317

**SOMMIER** 60 po, avec tête et base de lit, bicyclette 10 vitesses 26 po, garçon, 265-3265

**98 DIVERS**

**SPECIAL** ciment, faïences sous-sol, plancher, gaie, etc., à tres bas prix 375-4401, 378-8553

**STORES**

**ACHETES** directement de la vraie manufacture stores PVC double épaisseur, 75 x 84 \$57 garantie 4 ans, stores en tissu 75 x 84 régulier \$419 spécial \$169, peinture China White régulier \$32.98 réduite à \$18.88, des aussi, contactez de mail et houbton pour 18 sortes de bière différentes R.K. 975 Cardinal-Roy, Cap-de-la-Madeleine, 819-379-3247

**TUYAUX** en acier ou en plastique pour pontons, aussi quelques second à moitié prix 377-1226

**VENTE** d'écoulement de peinture Laurentide, 10 à 75% de réduction 1371, Lavendrye, 378-4380

**VINS ET BIÈRE BELLERIVE**

**CONCENTRÉS** de raisin Bellerive pour produire 25 à 28 bouteilles de vin, spécial à partir de \$19.95, plus de 50 sortes disponibles, aussi, contactez de mail et houbton pour 18 sortes de bière différentes R.K. 975 Cardinal-Roy, Cap-de-la-Madeleine, 819-379-3247

**A VENDRE** Portes en pin Tente 8x10 et trailer, Tel. 535-2941

**ATTENTION** Plusieurs Posters du Pape à vendre \$10 la douz. Tel. 535-3347

**LES PORTES DE FOYER**

**de ST-JEAN-DES-PILES**

- Standard ou sur mesures
- Chaque porte est conçue selon votre goût personnel.
- Installation, si désiré.
- Différents modèles en montre à l'atelier.

**JEAN-PIERRE DESCHÈNES 538-2035**  
98 T 90556

**BROWING** Magnum 12, 5 coups, semi-automatique (tire 2 boîtes de balles); trailer, esbieux doubles, 6.000 livres, chaque essieu, freins à l'huile, 537-8300

**BUREAU** double avec miroir, en érable, un auto téléguidé Porsche, un jeu de Mayo-Kit, le tout très propre, (418) 365-6187

**MACHINERIE** industrielle, 1 Martoiseuse, 1 machine à Tomton, Tel. 538-1953

**POELE** à bois avec récupérateur de chaleur, 5 pi. haut x 30" large, \$250. Silencieux très propre, \$75 et autres articles pour bébé 539-2526, repas ou sur, 378-3224

**RECONDITIONNEMENT** de balayeuse et de boyaux, toutes marques de balayeuses, estimation gratuite, 538-4143 ou 1-800-567-2918, téléphone 8064, Région 04

**STORES MONIC**

**VERTICAUX**, horizontaux, rabais 40% à 60% (sur garçons) 75x84 \$74.95 estimation gratuite, 378-1549, 535-2715, (installation)

**104 OCCASION D'AFFAIRES**

**\$500-\$900 PAR SEMAINE**

**COMPAGNIE** nationale recherche distributeurs à temps plein ou partiel, secteur expérience non nécessaire, entraînement complet. Pour informations: (514)341-7196 et sans frais 1-800-361-9625

**FRANCHISE** (1.000\$) Pour qui est bon(ne), RASSEMBLEUR(EUSE), et qui veut se rendre utile aux autres, et rentable pour lui-même, SON SYSTEME VIDEO (VHS-BETA), réalise un revenu INTERESSANT jusqu'à \$20 par réunion (durée 2 heures), donc \$200 \$300, \$400 et plus par semaine. DE-VEZ-TE HÔTESSE(HÔTE) à votre domicile, et faites la PRÉSENTATION de nos vidéos cassettes anti stress, santé, vitalité, longévité, minceur, abondance, formation, culture personnelle, etc. Pour rencontre explicative, information: 377-2081

**104 OCCASION D'AFFAIRES**

**FRANCHISES** (20.000\$) Territoires régionaux pour qui est bon organisateur(trice) à plein temps ou à temps partiel jusqu'à 800.000 et plus par année. Avec 20 chefs de groupe. Sur rencontre information seulement 377-2081

**MOTELS** nouvelle chaine de motels, rendements exceptionnels, recherches diversifiées, investisseurs, Parc & Assocés, 1.800-463-2818 Québec, 1-800-361-2134 Montréal

**OCCASION D'AFFAIRES**  
**TEMPS** plein ou partiel, possibilité \$450 \$700 \$900 par semaine, 21 ans et plus. Vieilles recherches un nombre limité de distributeurs. Aucune expérience requise. Appeler sans frais 514-326-1201, 1-800-361-6614.

**112 ON DEMANDE**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II (Droits de la personne)

**URGENT** Recherche occasion pour voyager de Grand-Mère au Centre Les Rivières ma. et sup. 538-2112

**113 POSITIONS OFFERTES**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II (Droits de la personne)

**BARMAID** avec ou sans expérience pour Brasserie J.P. au Cap. Se présenter entre 9:30 et 11 heures a.m. 375-5951

**COIFFEUR** (EUSE) homme et dame de mande) avec expérience, bonnes conditions offertes. Après 16 heures, 375-0373

**COIFFEUSE** pour homme avec expérience mande) - bonnes conditions de travail. 376-6769

**CUISINIER** demande de préférence avec expérience 1579 St-Philippe, Trois-Rivières

**DÉNEIGEUR** demandé avec petite souffleur pour maison privé, dans Terrasse Dufferin, 373-3786 après 17h30

**ESTHÉTICIENNE** demandée avec expérience, bonnes conditions de travail. 376-6769

**HOMMES** et femmes demandés (est) travail immédiat 378-1600

**HYGIENISTE** dentaire demandée pour Action Vale. Pour plus de renseignements, 819-752-8579

**LIVREUR** demandé avec ou sans expérience, auto nécessaire, 379-9107 demandez Nick ou Joe

**PERSONNE** dynamique et sérieuse pour travailler dans les cosmétiques, expérience non nécessaire, entraînement fourni, votre nécessaire. Adressez résumé d'emploi à Cosmétiques, casier postal 91, Station B, Québec, G1K 7A1. Nous viendrons vous rencontrer dans vos régions.

**RECHERCHE** un vérificateur senior pour travailler dans la région de Victoriaville, emploi immédiat. Expériences, diplôme universitaire de premier cycle obtenu et ou expérience équivalente, posséder une voiture salariaire à discuter. Personne à contacter: Jean Lambert C.A. 746, Notre-Dame-Ouest, Victoriaville, Cap. 118, 819-768-5721 819-879-3459

**115 REPRESENTANTS(TES)**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II (Droits de la personne)

**VENDEZ** calendriers religieux, bon profit 378-2808 aux heures de repas

**VOUS** cherchez du travail? Nous sommes à la recherche de plusieurs représentants (est) entrée, gratuite, dans Trois-Rivières, Trois-Rivières-Ouest, Cap. Shawingang, Grand-Mère, Alton, Miramichi, 375-4341

**120 COURS ENSEIGNEMENT**

**APPRENEZ** anglais par méthodes exceptionnelles idéal pour gens très occupés. Téléphonez sans frais 1-800-361-1395

**COURS** conversation anglaise, privé, matin, soir, 20 ans d'expérience. Réglas, 374-1206

**COURS** de conversation anglaise, donnés pour les 3 à 8 ans (programme spécialisé), 373-3849

**OFFREZ-VOUS** une expérience inoubliable, cours de conversation espagnol en Espagne du 5 avril au 3 mai 1986. Informations: 376-2642, demandeur GILLES

**VITRIL**

**DECouvrez CET ART MILLENAIRE**  
Cours d'introduction débutent le 12 novembre

- 18 heures de cours sur 6 semaines
- Réalisation de deux oeuvres
- Service de conseils après-cours
- Cout \$05

Matériaux non inclus

**LA MAISON DU VITRIL**  
1525, Laviolette, Trois-Rivières  
373-5161 120 T 92320

**121 GARDERIE D'ENFANT**

**AUX** parents avec enfants de 3 à 6 ans. Garderie à la semaine, programme original, éducatif et bilingue, 373-3549

**GARDIENNE** à domicile demandée à Pointe-du-Lac, 377-5286

**GARDIENNE** d'enfant demandée à Ottawa, devra habiter chez moi, pour 2 enfants de 5 et 3 ans, bonne opportunité d'apprendre l'anglais. Ecrire à 2693 Hickson Crescent Ottawa, K2G 6Y6 ou appelez Joyce 613-723-0887

**MERE** de famille aimant les enfants garde-rait enfants chez-elle, habite près Les Rivières, 374-4611

**AIMERAIS** garder enfant de 1 an et plus, expérience, préférence Shawingang, Demandez salaire 537-9479, 537-6006

**122 MOTONEIGES**

**ACHETERAIS** moteur de motoneige, Yamaha, 338cc, en bonne condition, 819-222-9918

**BLIZZARD** 5500, 1981, très propre, mécanique A-1, 375-7210, après 17 heures.

**95 TIMBRES-MONNAIE-COLLECTION**

**COLLECTION** de 12 tableaux (toiles de peintres connus et listés: Rousseau, Francisco Jacurto, Lebon, Dostie, Breton, Mandy, Légaré, Lapière, 7.000\$ le lot ou séparément, 376-9797, Visible: 66 St Duplessis, Cap.

**UN CADEAU ORIGINAL POUR LES FÊTES**

**LA MAISON DU TIMBRE**  
vous propose un vaste choix de cadeaux qui plairont au collectionneur de timbres et de monnaie.

Une visite vous en convaincra.

Achetons timbres, monnaie, or, 878, St-Maurice, Trois-Rivières - 378-2242

95 T 93427

**Nettoyez** en un coup de vent avec une soufflerie portative John Deere. John Deere fabrique des pelles, des chasse-neige, des souffleuses, des lames et divers autres accessoires de déneigement.

**TRONCONNUEUSE**

**Suggestions d'étrences!**

**LAVEUSE APRESSION**

**METROPOLITAIN EQUIPEMENT ENR.**  
180 Dessureault Cap-de-la-Madeleine  
378-2911 - 379-0489  
OUVERT LE SAMEDI JUSQU'À MIDI

**104 OCCASION D'AFFAIRES**

**FRANCHISES** (20.000\$) Territoires régionaux pour qui est bon organisateur(trice) à plein temps ou à temps partiel jusqu'à 800.000 et plus par année. Avec 20 chefs de groupe. Sur rencontre information seulement 377-2081

**MOTELS** nouvelle chaine de motels, rendements exceptionnels, recherches diversifiées, investisseurs, Parc & Assocés, 1.800-463-2818 Québec, 1-800-361-2134 Montréal

**OCCASION D'AFFAIRES**  
**TEMPS** plein ou partiel, possibilité \$450 \$700 \$900 par semaine, 21 ans et plus. Vieilles recherches un nombre limité de distributeurs. Aucune expérience requise. Appeler sans frais 514-326-1201, 1-800-361-6614.

**112 ON DEMANDE**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II (Droits de la personne)

**URGENT** Recherche occasion pour voyager de Grand-Mère au Centre Les Rivières ma. et sup. 538-2112

**113 POSITIONS OFFERTES**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II (Droits de la personne)

**BARMAID** avec ou sans expérience pour Brasserie J.P. au Cap. Se présenter entre 9:30 et 11 heures a.m. 375-5951

**COIFFEUR** (EUSE) homme et dame de mande) avec expérience, bonnes conditions offertes. Après 16 heures, 375-0373

**COIFFEUSE** pour homme avec expérience mande) - bonnes conditions de travail. 376-6769

**CUISINIER** demande de préférence avec expérience 1579 St-Philippe, Trois-Rivières

**DÉNEIGEUR** demandé avec petite souffleur pour maison privé, dans Terrasse Dufferin, 373-3786 après 17h30

**ESTHÉTICIENNE** demandée avec expérience, bonnes conditions de travail. 376-6769

**HOMMES** et femmes demandés (est) travail immédiat 378-1600

**HYGIENISTE** dentaire demandée pour Action Vale. Pour plus de renseignements, 819-752-8579

**LIVREUR** demandé avec ou sans expérience, auto nécessaire, 379-9107 demandez Nick ou Joe

**PERSONNE** dynamique et sérieuse pour travailler dans les cosmétiques, expérience non nécessaire, entraînement fourni, votre nécessaire. Adressez résumé d'emploi à Cosmétiques, casier postal 91, Station B, Québec, G1K 7A1. Nous viendrons vous rencontrer dans vos régions.

**RECHERCHE** un vérificateur senior pour travailler dans la région de Victoriaville, emploi immédiat. Expériences, diplôme universitaire de premier cycle obtenu et ou expérience équivalente, posséder une voiture salariaire à discuter. Personne à contacter: Jean Lambert C.A. 746, Notre-Dame-Ouest, Victoriaville, Cap. 118, 819-768-5721 819-879-3459

**115 REPRESENTANTS(TES)**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II (Droits de la personne)

**VENDEZ** calendriers religieux, bon profit 378-2808 aux heures de repas

**VOUS** cherchez du travail? Nous sommes à la recherche de plusieurs représentants (est) entrée, gratuite, dans Trois-Rivières, Trois-Rivières-Ouest, Cap. Shawingang, Grand-Mère, Alton, Miramichi, 375-4341

**120 COURS ENSEIGNEMENT**

**APPRENEZ** anglais par méthodes exceptionnelles idéal pour gens très occupés. Téléphonez sans frais 1-800-361-1395

**COURS** conversation anglaise, privé, matin, soir, 20 ans d'expérience. Réglas, 374-1206

**COURS** de conversation anglaise, donnés pour les 3 à 8 ans (programme spécialisé), 373-3849

**OFFREZ-VOUS** une expérience inoubliable, cours de conversation espagnol en Espagne du 5 avril au 3 mai 1986. Informations: 376-2642, demandeur GILLES

**VITRIL**

**DECouvrez CET ART MILLENAIRE**  
Cours d'introduction débutent le 12 novembre

- 18 heures de cours sur 6 semaines
- Réalisation de deux oeuvres
- Service de conseils après-cours
- Cout \$05

Matériaux non inclus

**LA MAISON DU VITRIL**  
1525, Laviolette, Trois-Rivières  
373-5161 120 T 92320

**121 GARDERIE D'ENFANT**

**AUX** parents avec enfants de 3 à 6 ans. Garderie à la semaine, programme original, éducatif et bilingue, 373-3549

**GARDIENNE** à domicile demandée à Pointe-du-Lac, 377-5286

**GARDIENNE** d'enfant demandée à Ottawa, devra habiter chez moi, pour 2 enfants de 5 et 3 ans, bonne opportunité d'apprendre l'anglais. Ecrire à 2693 Hickson Crescent Ottawa, K2G 6Y6 ou appelez Joyce 613-723-0887

**MERE** de famille aimant les enfants garde-rait enfants chez-elle, habite près Les Rivières, 374-4611

**AIMERAIS** garder enfant de 1 an et plus, expérience, préférence Shawingang, Demandez salaire 537-9479, 537-6006

**122 MOTONEIGES**

**ACHETERAIS** moteur de motoneige, Yamaha, 338cc, en bonne condition, 819-222-9918

**BLIZZARD** 5500, 1981, très propre, mécanique A-1, 375-7210, après 17 heures.

**LA BOUCHERIE PAR EXCELLENCE**

**Pierre Benoit "boucher"**  
3000 Carillon— Trois-Rivières-Ouest  
378-8123 - Si occupé 378-4475

**JEAN BENOIT**  
Propriétaire

**BOEUF HACHÉ**  
ORDINAIRE  
**98¢**  
(2,16\$ kg)

**JAMBON CUIT**  
Extra-maigre  
EXTRA SPÉCIAL  
**1,89\$**  
lb  
(4,17\$ kg)

**STEAK DE BOEUF**  
Délicatés et pointe de surlonge, rosif  
**EXTRA 2,58\$**  
SPÉCIAL 2, LB  
(5,71\$ kg)

**POMMES MC INTOSH**  
Produit du Québec Canada de fantaisie  
**1,09\$**  
5 livres

**BACON FUMÉ**  
Extra spécial  
**1,49\$**  
lb  
(3,49\$ kg)

**MARGARINE "Wonder"**  
molle - 2 lb  
**1,39\$**  
kg

**SAUCISSON DE BOLOGNE**  
**1,09\$**  
lb  
(2,40\$ kg)

**BOEUF HACHÉ**  
MI-MAIGRE  
**1,58\$**  
lb  
(3,49\$ kg)  
**1,48\$**  
10 lb et plus

**STEAK DU ROI**  
Cubes à fondue  
Cubes à brochette  
**EXTRA SPÉCIAL 4,49\$**  
lb  
(9,90\$ kg)

**CHAMPIGNONS frais**  
8 oz  
**99¢**

**LAITUE**  
Grosseur 24 Canada ±1  
**59¢**

**POMMES DE TERRE**  
Produit du Québec Canada ± 1  
20 livres  
**89¢**

**VIANDE A PÂTE**  
**1,18\$**  
lb  
(2,62\$ kg)

**ROSBIF**  
(Coupe française)  
**EXTRA SPÉCIAL 2,99\$**  
lb  
(6,59\$ kg)

**HEURES D'OUVRETURE:**  
LUNDI: 13h00 à 17h30  
MARDI ET MERCREDI: 08h30 à 17h30  
JEUDI ET VENDREDI: 08h30 à 21h00  
SAMEDI: 08h30 à 17h00

**NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS**

**BOEUF L'OUEST**  
**SPECIAUX DE CONGELATEURS LIVRAISON GRATUITE**  
**QUALITE - SERVICE COURTOISE BAS PRIX**  
**STEAK DU ROI OS A SOUPE GRATUIT**

**PIERRE BENOIT**

67 T 92344

**123 AUTOS-CAMIONS DEMANDES**

**ACHETERAIS** voitures usagées toutes marques, grosses ou petites, 1970 à 1985, payons comptant, voitures usagées à vendre 373-9401.

**AUTOS** demandées en marche ou non, pour les pièces 379-7460, 378-7332

**125 AUTOS A VENDRE**

**1976** Chevrolet, 4 portes, très bonne mécanique, 2505 \$ 376-6614, 375-9086.

**1976** Oldsmobile Cutlass Supreme, 2 portes, 2 roues avec pneus Michelin à crampons presque neufs, 5500 \$, 378-4602.

**1978** Buick Electra, extra propre, seulement 50 000 miles, 4 portes, faite en usine, Soir 378-2858.

**1978** Plymouth Horizon, très bonne condition, spécial d'automne, Voir 30 Vachon, Cap 376-4484, 378-9575.

**1979** Ford Mustang, 4 cylindres, automatique, extra propre, 2 tons à voir \$2 375.

**1979** Pinto 4 cylindres, automatique, super propre, à voir \$1 775.

**1979** Corolla, 4 portes, et rouge équipée, extra propre, sièges baquets, console à voir \$1 675.

**1978** Toyota Corolla, 4 cylindres, automatique, très propre, à voir \$2 275.

**1978** Chevrolet Caprice Classic, très propre, équipée à essayer \$975.

**1975** Nova super propre, magis, etc. \$975.

**1976** Malibu Classic, 2 portes, pas de rouille, \$475.

**1976** Fury, mécanique A-1, prête pour l'hiver, \$275.

**Jean-Yves Girard** autos, 1551 boul. des Prairies, Cap, demandez Réjean, 374-6669.

**1979** Grand Prix, 2 tons de bleu, très propre, fait pour Aubaine! 376-8524.

**1981** Renault 18, manuelle en bonne condition, 4 000\$, information: 379-0953, 379-1402.

**1981** Oldsmobile Cutlass Supreme, brougham, 6 cylindres, 3.8 litres, équipement complet, 25 500 km, 12 450\$, 374-3015.

**ACADIAN** 1980, comme neuve, manuelle, 4 cylindres, 57 000 miles, 2 250\$, 377-5459.

**ACADIAN** 1983, de luxe, 5 vitesses, très propre, information: 375-1642, 379-9826.

**ACHAT** vente, échange de toutes sortes, biens à disposition, pour transfert d'auto, Bourassa auto, 79A Latrelle, Cap, 379-5629.

**ACHAT**, vente, transfert, accommodation, transfert disponibles, 320 Thibau, Cap, 378-7976.

**AUBAINE!**

**POELE**, réfrigérateur, juine 24", très propres, \$525, 378-2384.

**AUBAINE**

**FUEGO** Renault 1983, 60 000 km, bon état, 9 900\$ discutable, 418-328-3494.

**AUDI** 4000-S, 1984, particulier, 15 000 km, carte Audi, mars 1988 transférable tax, \$17 500 Soir 1-418-289-3254.

**AUDI** 5000-S, 1984, balance de garantie 21 mois, Appellez 819-297-2205, 297-2799.

**AUTOMATIQUE**, 1981, Datsun 510, mécanique A-1, extra propre, \$3 950, discutable, 537-4669, 537-7972.

**BOURASSA AUTO**

**TRANSIT** disponible pour transfert d'auto, achat, vente, échange, un toutes sortes, 79 A Latrelle, Cap, 379-5629.

**BUICK** Le Sabre, 2 portes, 1977, 450\$, Plymouth Duster 1972, 2500\$, 65 Vachon, Cap.

**BUICK** Skyhawk 1979, 88 000 km, 2 000\$, très bonne condition, Appelez 1-418-328-3369.

**CADILLAC** Fleetwood d'Elegance, grise, 1981, injection d'essence, très bonne condition et très propre, 70 000 miles, \$11 000, 379-3214 code 501, 375-3425.

**CAMARO** 1983, bien équipé, 4 pneus d'hiver, \$7 500, Entre 21 et 23 heures, 378-2880.

**CAMARO** 2.8, 1979, en excellente condition, 82 000 km, 5 000\$, 293-2930.

**CHEVROLET** Monte Carlo, 1978, V-8, 2 portes, 77 000 miles, pneus d'hiver, Après 16 heures, 539-7281.

**CHEVROLET** Citation 1984, 4 portes, air climatisé, balance garantie 48 mois, 80 000 km, 7 450\$, Garage Durand, 2580 Royale, Trois-Rivières, 379-5614.

**CHEVROLET** Malibu 1979, 2 portes, 8 cylindres, 196 000 km, air climatisé, 2 500\$, 378-3161.

**CHEVROLET** Monza 1980, \$2 900, Appelez 375-8950.

**CHEVROLET** Malibu, 1980, familiale, 121 000 km, très propre, 3 800\$, 298-2332.

**CHRYSLER** LeBaron Médalion 1982, 4 portes, toute noire, super équipée, 87 000 km, 373-9446, 379-3214 code 8318, laissez message.

**CHRYSLER** LeBaron 1978, 1 250\$, Appelez après 16 heures, 373-0492.

**CITATION** X-11, 2 portes, 1980, peinture neuve, 6 cylindres, seulement 55 000 km, \$2 750, négociable, 378-2858.

**COMET** 1977, 6, automatique, 47 000 miles, 850\$, Ventura, 1974, 6, automatique, 450\$, Cutlass, 1975, moteur 267 450\$, GS Buick 1970, Stage 1, 1978, Cap, 1700\$, Vega, 1976, 4, automatique, 600\$, LTD 1976, 450\$, 320 Thibau, Cap, 378-7976.

**CONCORD** DL 1980, 4 portes, 6 automatique, très propre, spécial \$1 850, Jeep CJ5 1976, 4 pneus neufs, très bonne mécanique \$1 350, et beaucoup d'autres véhicules prêts pour l'hiver, à prix spéciaux, Richard auto, 600 bl. Ste-Madeleine, Ste-Marthé.

**CORBILARD** Oldsmobile 1971, 98, 51 000 miles, très propre, gris acier, intérieur amovible, pour camping, \$700, 263-2712, 374-2625.

**DATSUN** 310 GX, 1980, parfaite condition, 2 995\$, Le jour, 379-2332 le soir, 379-8879.

**DODGE** Colt, 1985, 2 portes, 21 000 km, 9 450\$, Garage Durand et Fils Inc., 2580 Royale, Trois-Rivières, 379-5614.

**DODGE** Dart 1971, moteur 318, mécanique A-1, \$650, discutable, belle peinture, prête pour l'hiver, 377-3725.

**DODGE** Omni 1980, rouge, très propre, prix à discuter, 378-6427.

**DODGE** Omni 1979, 5 portes, conduite manuelle, 1700cc, prix à discuter, 374-0788.

**125 AUTOS A VENDRE**

**DODGE** Diplomat, 1978, très propre, mécanique A-1, prêt pour l'hiver, 1 300\$, discutable, 378-6561.

**DODGE** Omni 1978, 4 cylindres, automatique, Chevette 1977, 4 cylindres, automatique, Chevette 1976, 2 portes, Meilleure offre acceptée, Friends échange, 378-7332.

**DODGE** Omni 1980, manuelle, peinture neuve, plusieurs pièces neuves, prix 1 800\$, 375-6303.

**ESCORT** 1982, 4 cylindres, automatique, 4 portes, très propre, bas mileage, \$3 600, 535-2376.

**ESCORT** 1981, 4 cylindres, 4 vitesses, peinture neuve, 4270, boul. des Forges, 374-1828.

**FIREBIRD** 1977, 305, en très bonne condition, \$1 000, négociable, 377-3852, 376-8597.

**FORD** Escort G.T. 1983, 73 000 km, très propre, fort ouvrant, 5 vitesses, tout équipé, rouge, Lucie, 374-2267, jusqu'à 19 heures.

**FORD** Escort, 1981, familiale, très bonne condition, 3 200\$, 293-2723, 293-6158.

**FORD** Fiesta 1978, bonne condition, 800\$, 377-4846.

**FORD** L.T.D. 1984, 4 portes, air climatisé, 8 950\$, Garage Durand, 2580 Royale, Trois-Rivières, 379-5614.

**FORD** Mustang, GL, 5 vitesses, 1983, 44 900 km, Après 17 heures, 374-1210.

**HONDA** Accord LX 1983, 4 portes, très propre, prix à discuter, Appelez 539-6088, soir 539-5673.

**HONDA** Accord, 1982, Hatchback-S, automatique, 81 000 km, très propre, \$6 000, 336-7078.

**HONDA** Accord LX, 1983, 4 portes, manuel, radio amf, cassettes, 4 haut-parleurs, 50 000 km, \$8 250, 538-0997, hres repas.

**HONDA** Accord LX, 1981, \$5 500 à discuter, Appelez 378-0718 après 17 heures.

**HONDA** Accord 5, 1985, arrière ouvrant, automatique, 18 000 km, très propre, \$8 995, 4270, boul. des Forges, 374-1828.

**HONDA** Civic 1981, de luxe, 75 000 km, seulement 4 250\$, Garage Durand, 2580 Royale, Trois-Rivières, 379-5614.

**HONDA** Civic GL, 1984, 4 portes, 5 vitesses, manf., bon état, 375-5199.

**HONDA** Civic, 1979, moteur 1500, 5 vitesses, 60 000 miles, 418-328-3448.

**HONDA** Prelude 1985, 25 000 km, gris métallique, 5 vitesses, manuelle, garantie en cours valide, 12 000\$ comme neuve, Après 17 heures, 374-8696.

**HORNET** 1977, moteur 232, propre, en bonne condition, prix à discuter, Après 17 heures, 293-4064.

**J.Y. GIRARD AUTOS 2251 ROYALE TROIS-RIVIERES**

**1980** Volkswagen Rabbit, fuel injection, très propre, super mécanique, \$2 950.

**1978** Ford LTD 11, extra propre, comme neuve, à essayer, \$1 550.

**1977** Camaro, LT, équipée, très bonne condition, aubaine, \$1 650.

**1977** Oldsmobile Cutlass Supreme, équipée, super propre, excellente condition, \$1 450.

**1977** Chevrolet Chevette, 4 cylindres, automatique, 2 portes, bonne condition, \$1 250.

**1973** Chrysler Newport, super propre, prête pour l'hiver, \$375.

Et aussi beaucoup d'autres voitures, prêts pour l'hiver sont à bas prix, 376-6291.

**JETTA** 1981, très propre, bonne condition, 379-1173.

**LINCOLN** Continental, Town Car, 1975, 2 portes, 42 800 miles, en très bonne condition, \$2 500, 538-2061.

**MAZDA** GLC, 1982, 5 vitesses, 2 portes, bleu, très bonne condition, information: 377-1093.

**MAZDA** GLC sport 1982, très propre, toit ouvrant, roues sport, 85 000 km, ou 53 000 miles, prix à discuter, 375-6396 après 17 heures, 375-2603.

**MAZDA** GLC, 1980, 62 000 km, très bonne condition, 3 500\$, Denis, voir 376-4603, voir 378-8234.

**MERCURY** Bob Cat, station, 1978, manuelle, en bonne condition, 537-6540 ou 539-3025, 375-2603.

**MERCURY** Cougar XR-7, 1980, seulement 3 995\$, Garage Durand, 2580 Royale, Trois-Rivières, 379-5614.

**MERCURY** Marquis 1979, 2 portes, très propre, toit ouvrant, freins, radiateur, batterie, pompe à eau, système d'échappement, neufs, transmission refaite à neuf, air climatisé, 375-2603.

**MONACO** Brougham, 1977, très propre, bien équipée, Impala, 1974, très bon état, 376-9803.

**MONTE CARLO** 1975 à vendre, 373-7550, 376-9747.

**NOVA** SS 1976, bonne condition, 4 vitesses, 4 pneus d'hiver, 500\$, 378-5606.

**OLDSMOBILE** Omega, 1975, bas mileage, extrêmement propre, Tel: 537-8627.

**OLDSMOBILE** Cutlass Clera, LS, 1982, 2 portes, tout équipé, 77 000 km, comme neuf, (819) 374-3813.

**OLDSMOBILE** Omega Brougham 1976, 2 portes, \$800, Appelez 819-222-5710.

**PINTO** 1974, automatique, légèrement accidenté, bon prix, vendu aussi pièces, 537-5819, Après 19 hres 537-9626.

**PLYMOUTH** Reliant Special Edition, 1983, seulement 44 000 km, tout équipé, à l'état de neuf, 538-7833.

**PONTIAC** 6000, 1984, très propre, 4 portes, radio manf., stéréo, 51 000 km, impeccable, nage, pour camping, \$700, 263-2712, 374-2625.

**PONTIAC** Acadian, 1978, 4 cylindres, manuelle, 4 vitesses, 2 portes, peinture neuve, très propre, \$1 450, 538-3378, 538-3860.

**PONTIAC** Astra 1973, 4 automatique, parfait, pour 2e auto, St-Tite, 418-365-6253 ou 465-5765.

**PONTIAC** Catalina 1978, 60 000 miles, moteur 305, prête pour l'hiver, peinture originale, très propre, \$1 895, 377-3866.

**PONTIAC** J-2000, 1982, automatique, super spéciale, 379-3264.

**PONTIAC** J-2000-LE 1982, 4 vitesses, 64 000 km, \$5 000, 298-3485.

**125 AUTOS A VENDRE**

**PONTIAC** Laurentien 1977, très propre, moteur 305, 61 000 miles, 1 100\$, négociable, 374-4351.

**PONTIAC** Lemans 1978, 4 portes, 63 000 miles, peinture récente, mécanique parfaite, cause décès, \$1 400, 374-6084.

**PONTIAC** Phoenix 1981, Après 17 heures, 378-5757.

**PONTIAC** Ventura 1977, \$950, Appelez 375-8250.

**PONTIAC** Ventura 1977, V-6, 4 portes, mécanique très bonne condition, peinture neuve, 49 000 miles, \$1 350, 374-3995.

**PONY** GL 1985, 5 vitesses, manuelle, radio ma-mf stéréo-cassettes, 26 000 km, garantie pour 1 an ou 40 000 km, 6 800\$, comme neuve, 264-5521.

**PONY** GLS 1985, 4 cylindres, couleur grise, toit ouvrant, automatique, radio ma-mf stéréo cassette, informations: 378-1549.

**PONY** Sport, Edition Spécial, 1600 GLS, 1985, équipé au complet, 5 vitesses, 7 000 km, \$9 000, négociable, 538-4806.

**RENAULT** 1985, GTL, 17 000 km, possibilité garantie 5 ans, 379-4666.

**RENAULT** 5 GTL, 1980, 98 000 km, très bonne mécanique, propre, Tel: 535-2651.

**RENAULT** Alliance 1983 Limited, automatique, 6 975\$, Garage Durand, 2580 Royale, Trois-Rivières, 379-5614.

**RENAULT** Encore, 1984, Edition Diamant, 45 000 km, garantie transférable, automatique, très propre, 536-4043.

**SPECIAL D'AUTOMNE**

**1980** Chevette Malibu, 4 portes, 6 cylindres, automatique, 3 750\$, 1980 Mazda G.L.C., 2 portes, 4 manuelle, 6550\$, 1978 Datsun 210, 4 automatique, 1 250\$, 1979 Mercury Cougar, 4 portes, moteur 302, 1 500\$, 1978 Ford Pinto, familiale, 2 portes, 4 automatique, 1 250\$, 1973 Vega familiale, 4 automatique, mécanique refaite à neuf, 450\$, 15 autres autos de 300\$ à 1 000\$. Toutes ces autos sont propres, 152, Normand, Cap 378-5222, soir 375-6326.

**SPECIAL**

**PONTIAC** familiale Parsienne 1984, 8 cylindres, 8 passagers, prix de liste \$11 300, demande \$11 000, 10 000 km de garantie, 374-9258.

**SUBARU** GL familiale 1983, spécial édition, automatique, un an de garantie 100%, à partir du 1er novembre, bon prix, 375-6027.

**SUBURBAN** 1980, en bonne condition, \$3 200, accepterais échange, 378-3303.

**SUNBIRD** 1980, manuelle, 4 vitesses, 79 000 km, \$3 200, discutable, 375-0062.

**SUPERBE VENTE, AUTOMOBILES, M.A. ENR.**

**8800** boul. Jean XXIII, Trois-Rivières-Ouest, 377-5666.

Toyota Corolla 1981, Toyota Tercel 1981, Honda Civic 1980, Chevette 1980, automatique, Cougar XR7 1980, 255 cc, Volare 1979, Cutlass Supreme 1978, Chevette Malibu 1978, Rabbit 1979, automatique, Datsun 510, 1978, automatique, camion Datsun King Cab 1983, camion Datsun King Cab 1982, camion Datsun automatique 1979, ainsi que plusieurs autres modèles non énumérés. Aucune offre raisonnable refusée.

**THUNDERBIRD** très propre, 2 500\$ à discuter, 1978, 351 cv, air climatisé, faut voir! Soir 375-7246, jour 375-1363.

**THUNDERBIRD** 1978, moteur 302, 60 000 miles, très propre, 4270 boul. des Forges, 374-1828.

**TOYOTA** 1977, moteur 1600, peinture neuve, très bon état, 379-6962 ou 3470 Place Beauty, Trois-Rivières.

**TOYOTA** Corolla 1978, station wagon, peinture neuve, Après 17 heures, 379-2848.

**TOYOTA** Corolla 1979, liftback, 5 vitesses, 125 000 km, bonne condition, \$2 500, 819-222-9731.

**TOYOTA** Supra 1983, 38 000 km, automatique, affichage numérique, garantie prolongée, \$14 500, négociable, femme propriétaire, 233-2353.

**TRANS-AM** 1984, toit en T, tout équipée, 29 000 km, automatique, très propre, A voir, 4270 boul. des Forges, 374-1828.

**TRANS-AM** automatique, 1977, jaune, excellente condition, intérieur velours, faut voir, \$2 700, 378-2858.

**TRANSIT** disponible pour transfert d'auto, Bourassa auto, 79A Latrelle, Cap, 379-5629.

**VAN** GML 1978, extra long, bleu, bon état, intérieur isolé, prêt à discuter, 373-3426.

**VENTE FIN DE SAISON 25 AUTOS A LIQUIDER**

**CATEGORIE**: compacte et intermédiaire. Au plus offrant, 320 Thibau, Cap, 378-7976.

**VOLKSWAGEN** Rabbit 1982 LS, 4 portes, à essence, radio manf., excellente condition, 293-6418 après 17h.

**CORVETTE** 1971, peinture originale, très bonne condition, \$8 700, Après 17 heures, 537-9775.

**126 CAMIONS A VENDRE**

**4X4** Jimmy 1979, très propre, aussi jantes GM, 13, 14 et 15", Le soir, 376-8321.

**AUBAINE** 1985, Econoline, 1/2 tonne, Cargo Van, 5 000 km, 6 cylindres, automatique, 376-4100.

**CAMION** de laitier GMC, 1976, moteur et transmission neufs, entièrement réfrigéré, prix à discuter, aussi entrepôt réfrigéré, 8x21, 1-418-336-2631.

**CAMION** GMC 5 tonnes, 1968, boîte isolée, toute offre supérieure à \$3 000 pourra être considérée. Faites votre offre, Société du Crédit Agricole, 374-2418.

**CAMION** GMC, 5 tonnes avec boîte automatique, 166, portes de côté et arrière, 1500\$, Ford 1979, Explorer, super cab, 1/2 tonne, 3 200\$, 378-4309.

**CHEVROLET** 1976, 4 tonnes, plate-forme 14 pi, côtes ouvrants, pompe, parfaite condition, prendrais Pick-Up en échange (819) 533-5595.

**CHEVY** van 1975, vitree, mécanique A-1, 1/2 tonne, 4270 boul. des Forges, 374-1828.

**DODGE** pick-up, 318, automatique, 1977, prix spécial \$950, Soir 378-2858.

**126 CAMIONS A VENDRE**

**DODGE** Power Wagon, 4x4, 1974, 6 bon pneus, \$500, 297-2313.

**DODGE** Van B-100, 1980, 4 vitesses, au complet, mécanique A-1, 379-1959 repas.

**FORD** 1976, monte exposition, moteur 302 p.c., 29 000 miles, \$7 850, Soir 378-6641.

**FORD** Bronco 4x4, 1979, 125 000 km, 4 vitesses, intérieur capitonné, sièges capitaine, roues chromées, essuie-glace intermittent, peinture et compagnie, radio ma-mf, cassettes, 6 500\$, 418-32-2200.

**FORD</**

# NÉCROLOGIE

Rens. : jour 376-2501, soir 376-2323

## DÉCÈS

**CARLE, (Mme Léo)**  
**DROUIN, (M. Léo)**  
**DUCHÉMIN, (M. Louis-Philippe)**  
**GAMACHE, (M. Paul-Aimé)**  
**GIRARD, (M. Henri)**  
**HOFFMAN, (M. Robert)**  
**LAFRENIÈRE, (M. Armand)**  
**LAVIGNE, (Mme Paul)**  
**MEUNIER, (M. Hervé)**  
**PARADIS, (M. Paul-Aimé)**  
**RINFRET, (M. Gaston)**  
**RIVARD-TESSIER, (Mme Auguste)**  
**ST-LOUIS, (M. Maurice C.A.)**



**DROUIN**  
M. Léo

A l'hôpital Ste-Marie de Trois-Rivières, le 4 novembre 1985, est décédé à l'âge de 49 ans 10 mois, M. Léo Drouin, fils de Georges-Émile Drouin et de dame Yvette Girard, demeurant à Trois-Rivières-Ouest.

Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant, au centre communautaire Jean XXIII, à 14 heures.  
Le défunt ne sera pas exposé. La famille se rendra à l'église 30 minutes avant la cérémonie pour rencontrer les parents et amis.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Julien Philibert et fils inc., 1700, Pelletier, Trois-Rivières.

L'inhumation aura lieu au cimetière St-Michel de Trois-Rivières.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Anna et Jean-Pierre; ses frères et sœurs: Pauline, s.p., de Boucherville, Lise (Claude Dumas) de St-Antoine des Laurentides, René (Madeleine Vézina), Paul (Denise Charbonneau), Gisele (Serge Matte), Nicole (Pierre Fortin) de Cap-Rouge et Michel; il laisse aussi plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins et cousines.

La famille apprécierait que des dons soient faits à la Société canadienne du cancer.



**CARLE,**  
Mme Léo

A Louiseville, le 4 novembre 1985, est décédée à l'âge de 74 ans 11 mois, Mme Léo Carle, née Marie-Flore Lessard, demeurant au centre d'accueil de Louiseville.

Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant, en l'église paroissiale de Ste-Angele-de-Prémont à 15 heures.

La défunte sera exposée à compter de 13 heures, mardi, à la résidence funéraire Irénée Gagnon et fils inc., 150, rue St-Louis, Ste-Ursule. Mercredi, jour des funérailles, le salon ouvrira à 12h30 (midi et trente).

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial de Ste-Angele-de-Prémont.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: Florent Carle de Maskinongé, Jean-Jacques Carle de Trois-Rivières, Mlle Georgette Carle de Louiseville, Mlle Jacqueline Carle de Montréal, M. René-Paul Carle, Mme Rita Carle et M. Gilles Carle, tous de Louiseville, Jean-Marie Carle de Montréal; ses 5 petits-enfants: Roger, Daniel et Nancy Carle, Guylaine et Sylvain Casabon; ses frères et sœurs: Mme vve Paul-Émile Lessard de Ste-Angele-de-Prémont, M. Mme Léo Doucet (Germaine) de Sorel, M. Mme Fernand Lessard (Jeannette) de Ste-Ursule, M. Mme Rosaire Lessard de Montréal, M. Mme Réal Lessard de Louiseville, M. Mme Nestor Lessard de Louiseville; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Albert Bédard de Louiseville, Mme vve Joseph Carle de Shawinigan, Mme vve Arthur Lessard (Lydia Carle) de Ste-Ursule; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

La famille désire remercier sincèrement le personnel du centre d'accueil de Louiseville pour les bons soins prodigués.

**DUCHÉMIN, M. Louis-Philippe**  
Au centre hospitalier Régional de la Mauricie, le 5 novembre 1985, est décédé à l'âge de 63 ans 9 mois, M. Louis-Philippe Duchémin, fils de feu Joseph Duchémin et de feu Bertha Trudel, demeurant à 351, rue Gagnon, Hérouxville.

Les funérailles auront lieu jeudi le 7 courant, en l'église St-Timothée de Hérouxville à 14h30.

Le défunt est exposé au centre funéraire J.M. Lacoursière et fils, 341, rue du Moulin, St-Tite. Ouverture des salons, mercredi, de 14h à 16h30 et de 19h à 22h; jour des funérailles, à compter de 13 heures.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial de Hérouxville.

Il laisse dans le deuil sa sœur: Françoise Duchémin de Hérouxville, sa sœur par alliance: Yvette Tessier mariée à Jean-Charles Roberge de Trois-Rivières-Ouest; son frère par alliance: M. Paul-Émile Tessier marié à Marie-Paule Aytote de Grand-Mère; ses beaux-frères par alliance: M. Gérard Brière époux de feu Jeannine Tessier de Cap-de-la-Madeleine, M. Fernand Arsenault époux de feu Pauline Tessier de Québec; ses tantes: Mme Ernest Duchémin, Mme Jeffrey Ferron, Mlle Yvonne Trudel, toutes trois de St-Tite, Mme Joseph Cossette de Montréal; il laisse aussi plusieurs cousins, cousines et amis.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial de Hérouxville.

Il laisse dans le deuil son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles: Marcel (Cécile (feu Gustave Grenier), Marcel (Thérèse Leclerc), Denise (Brian Kelly), Paul (Aline Lapointe), de Victoriaville; Fernande (Paul Kelly), Gilles (Hélène Girard), Pierre (Lise Dumont), de St-Jean d'Iberville; Georges-Henri (Thérèse St-Pierre), de Ste-Anne de la Rivière; Micheline (Ki Chang Lee), ses belles-sœurs: St. Madeleine Landreville, de sœurs de la Charité d'Ottawa, Mmes Colette Landreville Vincent, de Ville d'Anjou, et Michèle Landreville Guay de Québec, ainsi que de nombreux petits-enfants, arrière-petits-enfants, neveux et nièces.



**GAMACHE**  
M. Paul-Aimé

A l'hôpital Cloutier de Cap-de-la-Madeleine, le 4 novembre 1985, est décédé à l'âge de 54 ans 4 mois, M. Paul-Aimé Gamache, époux de Mireille Harvey, demeurant à Ste-Marthe.

Les funérailles auront lieu jeudi le 7 courant, en l'église Ste-Marie Madeleine de Cap-de-la-Madeleine à 15 heures.

Le défunt est exposé à la résidence funéraire J.D. Gagneau, 405 boul. Ste-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine.

L'inhumation aura lieu au cimetière Ste-Madeleine.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: André marié à Nicole Lefebvre, Michel et son amie Lise Bienvenue, Ginette, son petit fils Mathieu, son père et sa mère: M. Mme Harmel Gamache (Rachel Drolet); frères et sœurs: M. Mme Roland Gamache (Thelma Harvey), M. Mme Hildebrand Gamache (Mireille Normandin), M. Marcel Gamache, M. Mme Jean-Paul Pellerin (Thérèse), M. Mme Irénée Marchand (Rachel), M. Mme Marcel Rousseau (Marina), M. Mme Pierre Dubois (Jacqueline), M. Mme Normand Angers (Pauline), Mlle Danielle Gamache; beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Roland Harvey o.m.l., M. Mme Claude Harvey (Fabiola Turbide), M. Mme Robert Harvey (Denise Gauthier), M. Mme Jean-Marc Durand (Louise Harvey); ses parents et marraine: M. Mme Gérard Gamache de Québec; plusieurs neveux et nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

**GIRARD M. Henri**  
A Québec, le 5 novembre 1985, à l'âge de 86 ans, est décédé M. Henri Girard, ingénieur mineur, autrefois à l'emploi du Ministère des Mines du Québec, et subsequmment professeur de Technique Minière de l'École Technique d'Asbestos, époux en premières noces de feu Annette Coutlée, en secondes noces de Gisele Landreville, il demeurait à Québec.

La famille recevra les condoléances au funérarium Lépine-Cloutier Itée, 975 Marguerite-Bourgeois, Québec, mercredi et jeudi de 14 à 17 heures, 19 à 22 heures, vendredi de 8 à 9h45. Le service religieux sera célébré vendredi le 8 novembre à 10 heures, en l'église St-Coeur de Marie et delà au cimetière de St-David de l'Aubervière.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles, de Québec: Cécile (feu Gustave Grenier), Marcel (Thérèse Leclerc), Denise (Brian Kelly), Paul (Aline Lapointe), de Victoriaville; Fernande (Paul Kelly), Gilles (Hélène Girard), Pierre (Lise Dumont), de St-Jean d'Iberville; Georges-Henri (Thérèse St-Pierre), de Ste-Anne de la Rivière; Micheline (Ki Chang Lee), ses belles-sœurs: St. Madeleine Landreville, de sœurs de la Charité d'Ottawa, Mmes Colette Landreville Vincent, de Ville d'Anjou, et Michèle Landreville Guay de Québec, ainsi que de nombreux petits-enfants, arrière-petits-enfants, neveux et nièces.

Il laisse dans le deuil sa belle-fille: Mme Lise Paradis, ses petits-enfants: Bruno, Daniel et Francine, tous de Ste-Célestin; ses frères: M. Mme Marcel Paradis de Précieux-Sang, M. Armand Paradis de Ste-Angele-de-Laval; ses sœurs: Mme Rachel Tourigny-Bergeron et Mlle Thérèse Paradis, toutes deux de Précieux-Sang; sa belle-sœur: Mme Cécile Paradis (Roger) de Trois-Rivières; ses beaux-frères et belles-sœurs: Mme Adelia Morel (Bruno) de Trois-Rivières, M. Benoit Morel de Ste-Gertrude, Mme Thérèse Morel de Senneterre, Abitibi, Mme Pauline Morel (Marcel) et M. Mme Bruno Deshaies, tous de Boucherville, M. Mme Jean-Jacques Morel de Drummondville, M. Mme Romeo Charbonneau de Québec, M. Mme Antoine Lemire de Boucherville, M. Mme Clément Cyr de Ste-Angele; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Olivette mariée à Michel Gosselin de St-Louis-de-France, Marie-Paule de Shawinigan, Monique mariée à Jacques Drolet de St-Narcisse, Gérard marié à Johanne Frenette de Regina, Sask., René marié à Diane Bouchard de Shawinigan-Sud; ses petits-enfants: Louise et Julie Gosselin, Christine et Patricia Drolet, Steve et Philip Lafrenière, Marie-Eve et Carl Lafrenière; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Antonio Lafrenière, M. Mme Alcides Bournival, M. Mme Nelson Bournival, tous de Shawinigan, M. Mme Onil Bournival de Grand-Mère, M. Mme Bernard Bournival et M. Mme Hildege Bournival de Shawinigan, M. Mme Noé Deziel de St-Georges-de-Champlain, M. Mme Lucien Boisvert de Shawinigan, M. Mme Roger Jacob de Cap-de-la-Madeleine, M. Liguori Champagne et M. Lorrain Gélinas de Shawinigan, M. Mme Bruno Boisvert de Shawinigan-Sud; son oncle et sa tante: M. Mme Rosario Gélinas de Grand-Mère; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Merci au personnel du 4e étage du centre hospitalier Laval de Québec pour les bons soins prodigués lors de son séjour.

Encans et acheteurs

# Consultation chez les producteurs de bovins

par Rita DOLAN-CARON

NICOLET — Les producteurs de bovins laitiers et de boucherie se plaignent des mécanismes de vente par encans et des acheteurs que l'on soupçonne d'agir en collusion pour obtenir le produit à moindre coût.

C'est pourquoi la Fédération des producteurs de bovins du Québec a tracé l'esquisse d'un projet qu'elle soumet présentement à tous les producteurs québécois.

Dans un communiqué remis par la fédération de l'UPA de Nicolet, il est mentionné que ce projet vise essentiellement la mise en marché des vaches de réforme et des veaux laitiers et de grain qui constituent néanmoins plus de 75% de l'ensemble du boeuf mis en marché dans la Belle province.

La Fédération des producteurs de bovins du Québec propose trois orientations pour améliorer la mise en marché. Tout d'abord, le statu quo. Il y a ensuite l'instauration d'un mécanisme visant la commercialisation des animaux vivants en maintenant la formule des encans hebdomadaires actuels, mais les producteurs d'encans signeraient alors une convention avec la fédération pour les en-

gager à respecter certains critères lors des enchères d'animaux, soit une formule de prix minimum. Enfin, la dernière orientation vise à implanter un système de vente électronique par lequel le producteur recevrait un prix de vente sur la base de poids de carcasse.

Cette formule est intéressante puisqu'elle annihilerait toute collusion entre les acheteurs. Le producteur pourrait reprendre sa bête si un prix-plancher n'est pas atteint. Les animaux seraient regroupés par catégories pour permettre au producteur d'obtenir le maximum pour l'animal. La fédération demeurerait le maître d'oeuvre dans la mise en marché des vaches de réforme, et le système d'enchère électronique utilisé serait uniquement un service contractuel pour la fédération.

Afin de savoir ce que les membres en pensent, le Syndicat des producteurs de bovins de la région de Nicolet organise dans la région une vaste tournée de consultation. Les prochaines réunions prévues auront lieu à Saint-Gregoire, au centre culturel, le 7 novembre à compter de 20h, et à Drummondville, au motel Universel, le 12 novembre à 20h.

## Concours Lys d'or Agropur se distingue

CAP-DE-LA-MADELEINE (RN) — L'usine Agropur de Notre-Dame-du-Bon-Conseil a remporté, cette année, un Lys d'or dans le concours organisé par le ministère de l'Agriculture du Québec, dans la catégorie fromage cheddar. Deux autres usines d'Agropur en ont aussi remporté un. C'est le ministre Jean Garon qui a dévoilé le nom des gagnants à Montréal.

Les autres gagnants sont les Fromages Saputo, la maison Dalpé et Freres de Vercheres,

la Laiterie Mont Saint-Bruno dans la catégorie beurre, la Coopérative du Saguenay, de Jonquière, dans la catégorie crème glacée à la vanille.

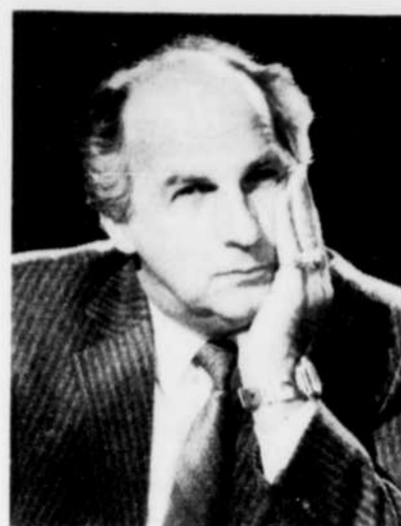
Dans la catégorie des fromages de lait de chèvre, les Moniales Benedictines de Joliette, Aliments Culinair de Saint-Hyacinthe dans la catégorie des fromages à pâte molle. Enfin, le Lys d'or pour le yogourt à saveur naturelle a été attribué aux Aliments Delisle de Boucherville.

## 'A l'ouvrage' veut vous venir en aide

LA TUQUE (JE) — Le mouvement Action-chômage, qui a lancé un projet A l'ouvrage, fait une offensive en vue d'aider les personnes âgées, malades ou handicapées. Pour une contribution minime, quel'un se rendra chez-vous pour faire de menus travaux ou vous accompagner lors de vos déplacements.

Un coup de pouce pour le grand ménage du logis, besoin d'aide régulière pour les travaux d'entretien ménager, besoins d'aide pour divers travaux, besoin d'accompagnement pour faire des courses, besoin de soins d'hygiène à domicile ne sont que quelques-uns des services que peuvent rendre les membres du projet A l'ouvrage.

## "Ne laissez pas la chute des cheveux vous faire paraître plus âgé"



Consultez sans plus tarder un de nos spécialistes. Différentes possibilités s'offrent à vous. Que ce soit un traitement chirurgical, un remplacement capillaire, un volumateur ou encore un traitement efficace pour ralentir la chute des cheveux, vous serez surpris des résultats obtenus. Vous aurez l'impression de n'avoir jamais perdu vos cheveux! Alors pourquoi attendre plus longtemps? Pour une consultation confidentielle...



221, rue St-Georges, St-Barnabé Nord, Qué., G0X 2K0  
(819) 264-2116 / (819) 375-4782  
Demandez notre brochure gratuite

DEFROSTERS DE KAUFMAN IMPERMÉABLES EN CUIR

Cuir de première qualité tanné selon un procédé spécial dont la résistance aux taches et l'imperméabilité sont garanties. Laissez naturellement passer l'air nécessaire pour le confort optimal des pieds.

Centre d'ajustement  
**ROBERT GARON**  
Chaussures Inc.

Chaussures pour toute la famille  
Membre de A.Q.O.P.  
1380, Notre-Dame, Trois-Rivières - 376-2412

# Qu'est-ce qu'on ferait pas pour eux?...



## Économisez 1\$ et contribuez à la recherche sur les maladies infantiles!

\* Ne manquez pas le téléthon des étoiles présenté à CFCF 12 ou à CKMI 5

La prochaine fois que vous ferez le plein de carburant (minimum de 25 litres) dans une station-service Gulf participante du Québec, présentez ce bon et obtenez un dollar (1\$) de rabais.

**Cette offre est en vigueur jusqu'au 31 décembre 1985.**

De plus, pour chaque bon de 1\$ ainsi échangé, les siens comme ceux de ses concurrents, Gulf versera 10¢ au Téléthon des étoiles pour aider la recherche sur les maladies infantiles. Dix cents (10¢) pour chaque bon! Ça peut faire des milliers et des milliers de dollars!...

Alors, échangez tous vos bons chez Gulf! En plus d'économiser, vous contribuerez au mieux-être de milliers d'enfants!...

Procurez-vous d'autres bons-rabais Gulf chez vos marchands participants



# Qu'est-ce qu'on ferait pas pour vous?...

\* Gulf Canada Limitede usager inscrit

ÉCONOMISEZ **1\$**

et contribuez à la recherche sur les maladies infantiles!

Présentez ce bon quand vous faites le plein (minimum de 25 litres) dans n'importe quelle station Gulf participante du Québec. Vous obtenez un dollar de rabais, mais en plus, pour chaque bon échangé, Gulf versera 10¢ au Téléthon des étoiles pour aider l'hôpital Ste-Justine et l'hôpital de Montréal pour enfants dans leurs recherches sur les maladies infantiles.

Cette offre est en vigueur jusqu'au 31 décembre 1985. Un seul bon par achat.

**Gulf** Qu'est-ce qu'on ferait pas pour vous?...

70995-24134

# La voie ferrée s'allonge...

par Jacques GINGRAS  
**TROIS-RIVIÈRES** — Une nouvelle section de voie ferrée d'une longueur de 1.400 pieds sera mise en place au coût de \$140.000 au cours des prochaines semaines, dans le parc industriel numéro 2. Cette antenne ferroviaire permettra de desservir, notamment, la firme DPM Thibeault, le plus important manufacturier de margarine au Québec. Ce bout de ligne était d'ailleurs une condition sine qua non à sa venue dans le parc industriel de Trois-Rivières en 82.

trainé en longueur, comme le mentionnait le président de la CEDIC, M. Guy Leblanc, tout en faisant ressortir l'étroite collaboration entre la ville, le gouvernement du Québec par l'OPDQ, et bien entendu la CEDIC.

En fait, si on a bien compris, Québec retardait son implication financière de plus de 50% du projet de \$140.000. Hier, on a profité de la disponibilité de la candidate-ministre Rolande Cloutier pour annoncer le verserment de la subvention. Elle est de \$73.000 et provient du fonds de développement régional, administré par l'OPDQ.

La ville de Trois-Rivières fait aussi sa part puisqu'elle verse une somme de \$46.000 pour ce petit tronçon qui donnera plus de valeur à trois grands terrains bien situés. Quant à la compagnie DPM Thibeault, son investissement n'est que de \$20.000, mais il faut dire que son quai de débarquement est construit depuis longtemps.

**Grosses économies**  
 Ce bout de ligne est de la plus haute importance pour la firme Thibeault car il permettra notamment de sérieuses économies d'échelle pouvant dépasser les \$150.000. En effet, depuis son implantation à Trois-Rivières, la firme doit aller chercher ses huiles en

camion à Montréal, où elles arrivent par train. Comme elle utilise 15 millions de livres d'huiles, cela signifie des centaines de voyages. Il y a aussi la manutention de 10 millions de contenants qui disparaît et par le fait même des pertes de transbordement. On accroît aussi la facilité d'entreposage à même le wagon.

Selon M. Gaston Pomerleau, directeur adjoint de la firme, le tronçon constitue un avantage marqué pour Thibeault, qui fabrique une vingtaine de marques différentes. Car en plus de ces économies importantes et la rationalisation du transport, l'accès direct à l'approvisionnement permet à la firme d'envisager une diversification de ses produits. Ce qui est important, compte tenu des capacités de fabrication de l'usine moderne de \$2 millions.



(Flageol Photo — Roméo Flageol)  
 Après trois ans d'attente, la firme DPM Thibeault va enfin obtenir son bout de voie ferrée qui lui permettra de recevoir sa matière première à domicile, et aussi de grosses économies. On voit ici le président de la CEDIC, Me Guy Leblanc, la candidate-ministre Mme Rolande Cloutier, qui a fait part de la subvention, et M. Gaston Pomerleau, directeur adjoint du fabricant de margarine.

## Le choix est clair

L'efficacité de l'huile Métropolitain a fait ses preuves

- Elle est assez fluide pour rejoindre tous les coins et recoins de la carrosserie
- Plus de 100 000 véhicules déjà traités
- Brevet obtenu suite à une recherche faite au CRIQ (Centre de recherche industrielle du Québec)

SEULEMENT  
**44,95\$**



UNE FORMULE PLUS QU'EFFICACE POUR VOTRE VOITURE



CHOISISSEZ UN SYSTÈME CLAIR ET TRANSPARENT



LA SEULE FORMULE BREVETÉE D'ANTIROUILLE À BASE D'HUILE AU CANADA

**ANTIROUILLE**  
 à l'huile Métropolitain

- 1600, boul. St-Louis St-Louis de France 378-8222
- 340, Roland Thérien Longueuil 651-5531
- 2343, boul. Hamel Québec 687-5660

100 ANS D'EXCELLENCE

## SAVOUREUX!

POULE A BOUILLIR, utilité	88¢ lb	1,95\$ kg
HAUT PATTE DE PORC, frais	59¢ lb	1,29\$ kg
ÉPAULE DE PORC, haché	1,40\$ lb	3,09\$ kg
ÉPAULE DE VEAU, haché	2,31\$ lb	5,09\$ kg
FILET DE PORC	4,35\$ lb	9,59\$ kg
QUEUES DE BOEUF	89¢ lb	1,95\$ kg

FROMAGE	
A tartiner, noix incorporées	14,20\$ kg
JARLSBERG	10,40\$ kg
QUICHE LORRAINE maison - bacon - épinard - brocoli	

CHOIX DE CHOCOLAT Qualité exclusive	POMMES DE TERRE 10 lb	68¢
«UN PETIT GOÛT D'EUROPE AU COEUR DE TROIS-RIVIÈRES»	TOPINAMBOUR	3,35\$ kg
	CÉLERI RAVE	2\$ kg

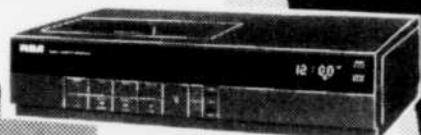
## Uld. Carignan Itée.

1540, St-Philippe · Trois-Rivières · 374-6201

## A VOIR! RCA



RCA FLR 2623  
 Récepteur-moteur stéréo Colortrack 2000.  
 Toute nouvelle image carrée de 28 po



Sélectovision de RCA  
**369\$** (quantité 4)

PRIX SPÉCIAL SUR PLACE



un service haute-fidélité



VLT 472 MAGNÉSCOPE RCA  
 Téléprogrammation à l'écran jusqu'à 1 an/8 événements.  
 4 têtes.  
**659\$**

POUR DE MEILLEURES IDÉES EN ÉLECTRONIQUE

## Marchand AUDIO-VIDEO

Plan mise de côté

Terrasses du Platon · Trois-Rivières · 376-3667  
 199 rue Thibeau · Cap-de-la-Madeleine · 379-4366

## Magasiner chez GNC. c'est tout Naturel.

<p><b>THON</b>                  Faible teneur en sel                  8-10 oz                  reg. 1.99</p> <p><b>PRUNES</b>                  Médium 4.54g                  reg. 1.99</p> <p><b>DOLOMITE</b>                  200 mg                  100 reg. 2.49</p> <p><b>Golden Harvest CRACKERS</b>                  Toutes les saveurs                  reg. 1.79 - 1.99</p> <p><b>ABRICOTS</b>                  170 g                  reg. 2.49</p> <p><b>ALOE VERA</b>                  Gel pour la peau                  59 ml                  reg. 2.00</p>	<p><b>RAISINS</b>                  Thompson                  434g                  reg. 2.69</p> <p><b>VARECH</b>                  100 comprimés                  reg. 1.99</p>	<p><b>400 UI VITAMINE E</b>                  100 reg. 6.39</p> <p><b>CHIPS</b>                  Sans sel ou avec 28 mg                  SON NATUREL                  NATURA FRUIT                  (sans conservateurs)</p>	
<p><b>CALCIUM 600</b>                  600 mg                  100 comprimés                  reg. 2.49</p> <p><b>MAINTENANT</b>                  599                  1099</p>	<p><b>GROSSES PRUNES</b>                  454 g reg. 2.99</p> <p><b>LUZERNE</b>                  100                  reg. 2.49</p> <p><b>HUILE DE FOIE DE MORUE</b>                  100 capsules                  reg. 3.49</p> <p><b>MIEL ZINC</b>                  500 g reg. 2.19</p> <p><b>PIONEER SHAMPOING ET CONDITIONNEUR</b>                  Reg. 4.95</p> <p><b>VEGIT</b>                  Association aux légumes                  56.7g</p>	<p><b>FER</b>                  Ferrous gluconate                  100 reg. 3.49</p> <p><b>HUILE D'AIL</b>                  100 capsules                  reg. 3.49</p> <p><b>1.99</b></p>	<p><b>RIZ BRUN</b>                  454 g reg. 1.39</p> <p><b>LICORICE</b>                  227 g Reg. 1.69</p> <p><b>FEVE SOYA</b>                  100 Reg. 3.29</p> <p><b>VITAMINE C</b>                  500 mg Reg. 4.99</p> <p><b>BETA CAROTENE</b>                  100 Reg. 3.29</p> <p><b>FOIE DESSECHÉ</b>                  100 Reg. 3.29</p> <p><b>GLUCONATE DE POTASSIUM</b>                  100 Reg. 3.49</p>

Cette vente se termine le 14 nov.

## GNC

CENTRE DE NUTRITION GÉNÉRALE LTÉE  
 Centre commercial Les Rivières  
 378-5333

AUCUNE VENTE AUX COMMERCANTS

BARIBO TROIS-RIVIÈRES

AUCUNE VENTE AUX COMMERCANTS

BARIBO TROIS-RIVIÈRES



**LE PLUS GRAND SUPER MARCHÉ DE LA RÉGION**

**BREVAGES COCA-COLA et SPRITE**

Régulier ou diète - 750 ml

6 / 2,99\$

**OEUFs "A"**

moyen, Canada no 1

99¢ dz

**GRAISSE CRISCO, et TENDER FLAKE**

Bte 1 lb

99¢

**JUS TOMATE LIBBY'S**

19 oz

7\$

24 btes

Limite 1 caisse par client

**BREVAGES**

COCA-COLA, PEPSI, 7-UP, SPRITE, MINUTE MAID, ORANGE CRUSH, ROOT BEER, etc.. 300 ml



24 pour 7,99\$

**RIZ A LONGS GRAINS ROY**

Sac 2 lb

79¢

**MARINADES**

McLarens, ass.

pot 1 litre

1,39\$

**BREVAGES RADNOR et SUPREME**

Assortis 750 ml

6 / 1,99\$

**SPAGHETTI et MACARONIS COUPÉS**

LIDO de Bravo

79¢

Sac 900 g - 2 lb

**LAVE-VITRE AUTO**

4 litres

1,49\$

**MARGARINE BERNEX**

50/50 dure

59¢ lb

**LÉGUMES YORK**

10 oz

3 / 1\$

**LAVO EAU JAVEL**

3,6 litres

89¢

**ASSOULPISSEUR PRINTEMPS**

3,6 litres

1,69\$

**MARGARINE THIBAUT**

molle

1,79\$

2 lb



**GRUAU QUAKER**

Prêt à servir Enveloppe environ 11 oz

99¢ bte



DETERGENT LIQUIDE

WISK

1 litre

99¢

**NOURRITURE POUR CHATS PAMPER**

6,5 oz

3 / 1\$

**GÂTEAUX DUNCAN HINES**

Assortis

99¢

**FEVES BLANCHES St-Arnaud**

2 lb

1,29\$

**MAYONNAISE KRAFT**

grosse jarre 1 litre

2,59\$



**BARRES DIPP'S**

Chocolat,

1,29\$

**CHAMPIGNONS SUPREME**

Morceaux

69¢

**BISCUITS DUNCAN HINES**

assortis

1,59\$

**SAVONS POUR BÉBES, OWNS**

4 pains

1,39\$

**SACS POUBELLE**

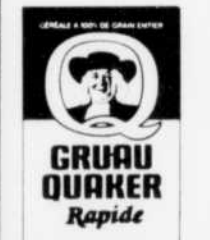
Rego d'intérieur

10 pour 49¢

**SACS POUBELLE**

Rego d'extérieur

10 pour 89¢



**NOURRITURE CHIENS PEPs**

25 oz

59¢

**GRUAU QUAKER**

Instantané et rapide

1,49\$

**VENEZ VISITER A L'EXTÉRIEUR LE BONHOMME MUNCHIES**

D'UNE HAUTEUR DE 20 PIEDS

Chip Hostess,

200 g

69¢

**CIGARETTES "PETER JACKSON"**

13,99\$ le carton

**Nettoyeur COMET**

400 g

69¢

**BREVAGES F.B.I.**

Assortis, cruche 64 oz

99¢

**HUILE PRIMO**

1 litre

1,49\$

**LASAGNE PRIMO**

500 g

99¢

**PRODUITS GATTUSO**

OLIVES MANZANILLA farcies, 375 ml

1,89\$

OLIVES MELANGÉES 500 ml

1,79\$

OIGNONS, sucrés, 375 ml

1,89\$

CHEKINS sucrés, 375 ml

1,89\$

CHOUX-FLEURS sucrés 500 ml

1,69\$

**NETTOYEUR LESTOIL**

800 ml

2,29\$

**KETCHUP HEINZ**

1,25 litre

2,89\$

**GARNITURES TARTES VACHON**

Assorties - 19 oz

1,49\$

**SOUPES TOMATE et LEGUMES AYLMEYER**

10 oz

3 / 1\$

CHOUX-FLEURS sucrés 500 ml

1,89\$

**BISCUITS COCO LAIT DAVID**

300 g

1,39\$

Seulement

**PAPIER D'ALUMINIUM Stuart House**

12 po x 25 pi

99¢

18 po x 25 pi

1,99\$

**SOUPE HABITANT**

Pois et légumes 28 oz

99¢

**COLLATION GATTUSO**

85 g

79¢

**BISCUITS CHRISTIE**

Fudgee-o, Pépites de chocolat Oréo, pause-café

450 g

1,99\$

**CAT CHOW**

Bte 1 kg

1,99\$

**MEW MIX**

Chats bte 1 kg

2,39\$

**ASSIETTES A TARTE**

Aluminium, 9 po 10 pour

1,39\$

**PATE A DENTS AQUAFRESH**

150 ml

1,39\$

**BEURRE D'ARACHIDES YORK**

750 g

2,29\$

**SAUMON KETA**

7 3/4 oz

99¢

**TENDER VITTLES**

500 g

1,89\$

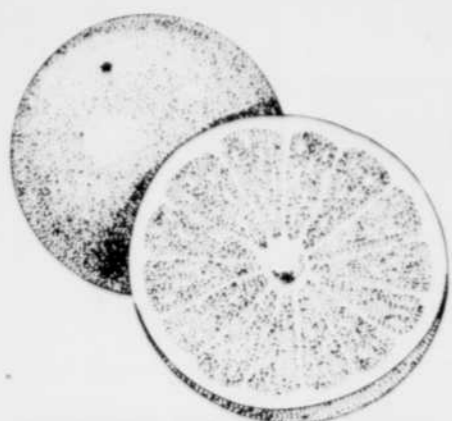
**POUR CHIENS, BURGERBITTS**

8 kg

7,49\$

ON SE RÉSERVE LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS

— BIÈRE ET VIN — BARIBO TROIS-RIVIÈRES — 6/49 — 6/36 — VALIDEUSE — LOTO-QUÉBEC — BARIBO TROIS-RIVIÈRES —



**PAMPLEMOUSSES**  
Blancs de Floride  
Grosneur 48



**6 pour 99¢**



**CAROTTES**  
Qué. sac de 5 lb

**39¢**

**KIWIS**  
Californie  
Grosneur 42-46

**4 pour 1\$**



**RAISIN VERT**  
**RAISIN ROUGE**  
Espagne Almeria

**99¢** lb **2,18\$** kg

**LAITUE CHINOISE**  
Fraîche, Qué.  
**49¢** ch.

**TOMATES**  
Floride, grosneur 6x7  
**79¢** lb **1,74\$** kg



**LAITUE**  
Fraîche  
Californie  
Grosneur 24  
**79¢** ch.

**ÉPINARDS**  
Québec  
**89¢** ch.

**CHOP SUEY**  
Frais, (Haricots germés)  
**49¢** lb **1,08\$** kg

**PATATES**  
De provision.  
Sac de 50 lb **1,99\$**

**PRODUITS SURGELÉS**

NOVEMBRE  
**MOIS DU POISSON ET  
DES FRUITS DE MER**



**PATATES  
FRITES**  
Valley Farm  
Ondulées seulement

**59¢**

**FILET DE MORUE**  
High Liner  
1 lb - 454 g  
**2,59\$**

**Super Léger**  
Filets panés à l'orientale  
**SUPER LÉGER Morue**  
High Liner 225 g **2,29\$**

**JUS D'ORANGE**  
Kent  
12 oz **99¢**

**FILET DE SOLE**  
Frais  
**9,99\$** kg **4,53\$** lb

**JUS DE RAISIN**  
Welch  
12 oz + 4 oz boni **1,39\$**

**FILET DE MORUE I.Q.F.**  
**4,79\$** kg **2,17\$** lb

**JUS DE POMMES**  
Rougemont  
12 oz **79¢**

**BÂTONNETS DE MORUE HACHÉE**  
**3,49\$** kg **1,59\$** lb

**OIGNONS FRANCAIS**  
York  
400 g **1,29\$**

**SAUMON DU PACIFIQUE**  
**3,95\$** kg **1,79\$** lb

**FEUILLETÉ AUX LÉGUMES**  
Pepperidge Farm  
Broccoli, choux-fleurs, haricots  
vert, courgette. 206 g **1,49\$**

**PATATES SUPERCHIPS**  
McCain  
680 g **99¢**

**GÂTEAU Deep 'n delicious**  
McCain  
Nouveau moka, 18 oz **1,99\$**

**TV DINNERS**  
Swanson  
Assortis **2,09\$** ch.

**Viande fraîche Canada no 1**



**RÔTI HAUT DE CÔTE**  
Palette

**2,62\$** kg **1,19\$** lb

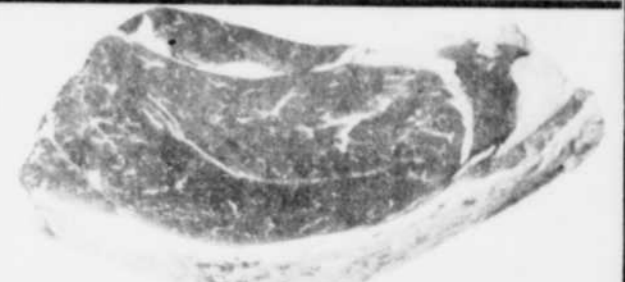


**RÔTI DE BOEUF**  
CÔTES CROISÉES

**4,61\$** kg **2,09\$** lb

**RÔTI PORC FRAIS**  
Épaule

**2,18\$** kg  
**99¢** lb



**RÔTI HAUT DE CÔTE**  
Coupe européenne  
**3,28\$** kg **1,49\$** lb



**RÔTI HAUT DE CÔTE Désossé**  
**4,17\$** kg **1,89\$** lb

**BOEUF EN CUBES**  
Maigre

**5,49\$** kg  
**2,49\$** lb



**BOEUF EN CUBES**  
Régulier  
**3,95\$** kg **1,79\$** lb

**PÂTES DE VIANDE**  
Maison

450 g **1,69\$**

**STEAK DE CÔTE BOEUF**  
**8,13\$** kg **3,69\$** lb

**BOEUF HACHÉ** Maigre  
**5,05\$** kg **2,29\$** lb

**PIZZA MAISON**  
9 pouces **2,99\$**  
12 pouces **3,99\$**

**LARD HACHÉ**  
**3,28\$** kg **1,49\$** lb

**PRODUITS HYGRADE**  
**BOLOGNE HYGRADE**

**VEAU HACHÉ**  
**4,29\$** kg **1,95\$** lb

**2,62\$** kg **1,19\$** lb

**JAMBON ROLL**  
**5,99\$** **2,72\$**

**SAUCISSES FUMÉES**  
450 g **1,69\$**

**VIANDE À TOURTIÈRES**  
Lard, veau, boeuf  
**3,06\$** kg **1,39\$** lb

**JAMBON CUIT**  
**5,05\$** kg **2,29\$** lb

**SOC DE VEAU**  
Avec os  
**1,99\$** lb **4,39\$** kg

**PRODUITS QUATRE ÉTOILES**

**ÉPAULE DE VEAU**  
Avec os  
**2,26\$** lb **4,99\$** kg

**PÂTES AU POULET** 200 g **1,29\$**  
**CRETONS A L'AIL** 200 g **2,09\$**  
**TOURTIÈRES DU SAGUENAY** 700 g **2,99\$**  
**PORC EN CONSERVE** 450 g **3,99\$**

REMISE DE 50¢ SUR CHAQUE BOITE VIDE  
IMPRIMÉE BARIBO RAPPORTÉE AU MAGASIN.

**SPÉCIAUX TROIS-RIVIÈRES SEULEMENT**  
ON SE RÉSERVE LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS

**OUVERT 6 JOURS  
PAR SEMAINE**

BARIBO TROIS-RIVIÈRES — BIÈRE ET VIN — VALIDEUSE LOTO QUÉBEC — BARIBO TROIS-RIVIÈRES — BIÈRE ET VIN — VALIDEUSE LOTO QUÉBEC — BARIBO TROIS-RIVIÈRES — BIÈRE ET VIN — VALIDEUSE LOTO QUÉBEC — BARIBO TROIS-RIVIÈRES —

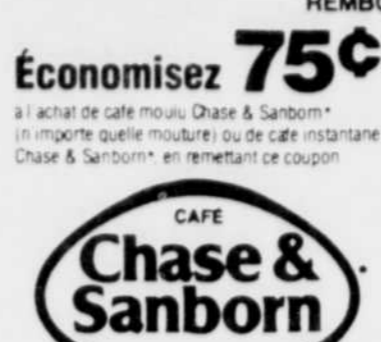
BARIBO TROIS-RIVIÈRES — BIÈRE ET VIN — VALIDEUSE LOTO QUÉBEC — BARIBO TROIS-RIVIÈRES — BIÈRE ET VIN — VALIDEUSE LOTO QUÉBEC — BARIBO TROIS-RIVIÈRES — BIÈRE ET VIN — VALIDEUSE LOTO QUÉBEC — BARIBO TROIS-RIVIÈRES —

— BIÈRE ET VIN — BARIBO TROIS-RIVIÈRES — 6/49 — 6/36 — VALIDEUSE — LOTO-QUÉBEC — BARIBO TROIS-RIVIÈRES

**MARCHE BARIBO**  
TROIS-RIVIÈRES  
ROND-POINT - COURONNE  
ROI DES BAS PRIX  
500 BOULEVARD NORMAND



**CAFÉ Maxwell House**  
Pot 8 oz  
**3,99\$**



REMBOURSABLE SEULEMENT AU: **Marché Baribo T.-R.**  
**Économisez 75¢**  
à l'achat de café moulu Chase & Sanborn\*  
(n'importe quelle mouture) ou de café instantané Chase & Sanborn\*\* en remettant ce coupon  
**Chase & Sanborn**  
LIMITE: un coupon par paquet ou bocal.



Offre se termine **9 novembre 1985**  
Avec ce coupon, General Foods Inc. rembourse à ce coupon à la valeur nominale jusqu'à 75 centimes de manuscrit en argent, à la condition que vous le remettez de votre dent selon les termes de ce coupon. Toute autre utilisation constitue une fraude. L'achat de votre café au détail de General Foods Inc. est une preuve satisfaisante que vous avez acheté les produits pour lesquels ce coupon est valide. Tous les coupons soumis pour remboursement deviennent la propriété de General Foods Inc. Pour remboursement, déposer ce coupon à General Foods Inc., C.P. 3000, Sainte-Jeanne, N.B. E2L 4L3.  
\*Marque déposée de General Foods Inc.

03019684

**FARINE FIVE ROSES**  
5 kg  
**4,49\$**

**ESSUIE-TOUT PRONTO**  
**2/79¢**

**MOUCHOIRS FLORELLE**  
200 feuilles doubles  
**79¢** bte



**PAPIER HYGIÉNIQUE ROYALE**  
8 rouleaux  
**2,99\$**

**CRÈME GLACÉE CAPRI**  
contenant de plastique 2 litres  
**1,69\$**

Avec coupon, vous payez le **CAFÉ CHASE**, sac de 369 g **1,99\$**  
**LE CAFÉ CHASE**, jarre de 8 oz **2,99\$**

Coupon  
**24** TRANCHES DE 20.8g SLICES  
**NEW! NOUVEAU!**  
**VELVEETA**  
KRAFT  
PROCESS CHEESE FOOD  
PRÉPARATION DE FROMAGE FONDU  
Marché Baribo T.-R. Termine 9 novembre 1985

**FROMAGE VELVEETA**  
24 tranches individuelles, 500 g  
Avec ce coupon, vous ne payez que: **2,29\$**

**COUPON SURF**  
Boîte 12 litres  
Avec ce coupon vous ne payez que **3,99\$**  
L'offre se termine le 9 novembre  
Marché Baribo, Trois-Rivières

**PROMOTION NORDIQUES**  
TIRAGE DE 5 PAIRES DE BILLETS DES NORDIQUES  
Pat Price, joueur des Nordiques, sera au magasin **JEUDI DE 18h à 19h POUR LE TIRAGE**  
Billet avec achat des produits General Food

<b>CAFÉ Maxwell House</b> Sac 369 g <b>3,29\$</b>	<b>JELL-O</b> Assorti 85 g <b>3/1\$</b>	<b>CÉRÉALES</b> Bouts de Choux 325 g <b>1,99\$</b>
<b>CÉRÉALES</b> Alpha-bits 275 g <b>1,49\$</b>	<b>CÉRÉALES</b> Honey Comb 275 g <b>1,79\$</b>	<b>DREAM WHIP</b> 85 g <b>99¢</b>
<b>POUDING INSTANTANÉ</b> Jell-O 36 g <b>59¢</b>		

**Bon d'achat de magasin ÉCONOMISEZ 50¢**  
à l'achat d'une boîte de **CASCADE** Format 1,4 kg  
**AVEC CE COUPON 2,49\$**  
(Limite d'un bon d'achat par boîte de Cascade, 1,4 kg achetée)  
En vigueur du 6 au 16 novembre seulement au Marché Baribo, Trois-Rivières

**SOUPES LIPTON**  
Poulet et nouilles  
4 enveloppes  
**1,49\$**

**PRODUITS CORDON BLEU**

<b>SAUCE POULET CHAUD</b> 14 oz <b>2/1\$</b>	<b>RAGOÛT DE BOULETTES</b> 20 oz <b>1,99\$</b>
<b>PÂTES DE JAMBON</b> 3 oz (85 g) <b>89¢</b>	<b>POULET DÉOSSÉ</b> 7 oz <b>1,39\$</b>

**MIRACLE WHIP**  
Sauce à salade  
1 litre  
**2,69\$**

**ÉPARGNEZ 75¢**  
lorsque vous achetez **Pampers**  
Avec ce coupon **9,49\$**  
ÉPARGNEZ 75¢  
Ce bon donne droit à un remboursement de 75¢ sur le prix d'achat de Pampers Premiums, Pampers Soft ou Pampers One and Done en 40 achats chez Baribo, Trois-Rivières.  
L'offre se termine le 9 novembre 1985.

**YOGOURTS DÉLISLE**  
Brassé et Tropical  
125 g  
2 pour **89¢**

**GÂTEAUX VACHON**  
Boîte familiale  
1/2 Jos Louis, Caramel, Doigts de dames  
**1,59\$**

**JUS LÉGUMES V-8**  
48 oz  
**99¢**

**RIZ Minute G.F.**  
1.4 kg  
**3,95\$**

**LANGUES DE PORC Labonté**  
500 g  
**4,99\$**

**SAVON SHIELD**  
Pain 85 g  
**3/1,59\$**

**DÉTERGENT VAISSELLE JOY**  
1 litre  
**1,99\$**

ON SE RÉSERVE LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS

BIÈRE ET VIN BARIBO TROIS-RIVIÈRES BIÈRE ET VIN BARIBO TROIS-RIVIÈRES BIÈRE ET VIN BARIBO TROIS-RIVIÈRES BIÈRE ET VIN BARIBO TROIS-RIVIÈRES

BIÈRE ET VIN BARIBO TROIS-RIVIÈRES BIÈRE ET VIN BARIBO TROIS-RIVIÈRES BIÈRE ET VIN BARIBO TROIS-RIVIÈRES BIÈRE ET VIN BARIBO TROIS-RIVIÈRES

**TOUJOURS LES MEILLEURS PRIX ET LE MEILLEUR SERVICE**  
**CHEZ CLAUDE HOUDE ET RAYMOND BEAUDET**  
 au carrefour Trois-Rivières-Ouest  
 LIVRAISON GRATUITE: TROIS-RIVIERES, TROIS-RIVIERES-OUEST, POINTE-DU-LAC  
 CAP-DE-LA-MADELEINE  
**OUVERT: 7 JOURS, 7 SOIRS**  
 y compris les jours de fête  
**Tél.: 375-9686**

**SÉCIAUX AU COMPTOIR AVEC COUPON 3 PAR CLIENT**



**NUCLEVIT B12**  
 14 ampoules buvables.  
**AVEC CE COUPON 8,99\$**



**artéchol**  
 Favorise la sécrétion de la bile. Aide à une meilleure digestion.  
**AVEC CE COUPON 3,79\$**



**ORAL-B**  
 Brosse à dents régulière ou angle spécial ou de voyage/Toothbrush, regular or special angle or compact

**1,29\***  
 ch./ea.

**TOPOL**  
 Poli à dents pour fumeurs 100 ml/ smoker's toothpolish

**4,49\***

**DR. WEST'S**  
 Brosse à dents/denture brush

**1,59\***

**SCOPE**  
 Rince-bouche 1 litre/mouthwash

**4,69\***

\* Avec ce coupon du 02/10 au 12/10/85. Limite 3.

**SPÉCIAUX DU 6 au 13 NOVEMBRE 1985**  
 Aussi disponible chez **RAYMOND BEAUDET**  
 1394, Laviolette, T.-R. 374-6284

**VOUS DÉCIDEZ... NOUS COUPONS**

*La Boucherie*  
 Ouvert 7 JOURS

MÊME NOTRE PERSONNEL POURRAIT S'IDENTIFIER A-1  
 Nous avons la qualité, nous avons un service personnel.



**LES MEILLEURS ACHATS CETTE SEMAINE**

**NOTRE BOEUF**

<b>Surlonge désossée</b> Boeuf de l'ouest, cat. A-1 tranché selon vos besoins	<b>4,99\$</b> 10,98\$ kg
<b>BOEUF EN CUBES</b> maigre (idéal ragoût, bourguignon)	<b>2,50\$</b> 5,50\$ kg
<b>ESCALOPE DE VEAU</b> <b>ESCALOPE DE POULET</b>	<b>5,99\$</b> 13,17\$ kg
<b>FONDUE CHINOISE</b>	<b>4,95\$</b> 10,89\$ kg
<b>BOEUF HACHÉ</b> mi-maigre Empaqueté selon vos besoins	<b>1,90\$</b> 4,19\$ kg

**NOS PRODUITS DE LA MER**

<b>MINI-PETONCLES</b>	<b>4,95\$</b> 10,89\$ kg
<b>DARNES DE SAUMON "Silver Bright"</b> 1ère qualité	<b>4,95\$</b> 10,89\$ kg
<b>SIMILI CRABE</b> En bâtonnets	<b>4,95\$</b> 10,89\$ kg

**NOS CHARCUTERIES**

<b>JAMBON CUIT LAFLEUR</b> tranché selon vos besoins	<b>2,49\$</b> 5,48\$ kg	<b>PASTRAMI TOUR EIFFEL</b> tranché selon vos besoins	<b>4,59\$</b> 10,10\$ kg
---	----------------------------	--	-----------------------------

**LES SPÉCIAUX DU DIMANCHE**

<b>Fèves au lard, chaudes</b> Produit maison	<b>1,29\$</b> 2,83\$ kg
<b>COUPE FRANCAISE</b> Boeuf de l'ouest cat. A1 Bifteck du roi, rosbif du roi, cubes à brochette, fondue bourguignonne, tournedos.	<b>4,99\$</b> 10,98\$ kg

*La Boucherie*  
 coin des vétérans

**395, ST-AURICE CAP-DE-LA-MADELEINE 379-1199**

**HEURES D'OUVERTURE:**  
 Tous les jours 9h à 18h  
 Jeudi - vendredi 9h à 21h  
 Samedi 9h à 18h  
 Dimanche 9h à 17h

**JARDIN GROS PIERRE**  
 SPÉCIALITÉ: FRUITS ET LÉGUMES

**345, Thibeau, Cap, sortie Thibeau 755 sud 2 minutes de Trois-Rivières.**

**SPÉCIAUX EN VIGUEUR DU LUNDI AU SAMEDI**

Lundi au vendredi 9h à 21h

Samedi et dimanche 9h à 18h



**ORANGES**  
 À JUS de FLORIDE  
**9\$** ch.



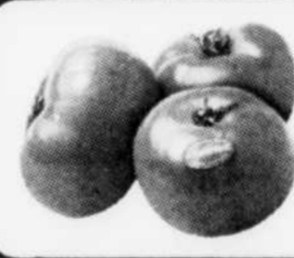
**PIMENTS VERTS**  
 Gros  
 Produit importé  
**29¢** ch.



**KIWIS**  
 Grosseur 165 Californie  
**5/99¢**



**POMMES VERTES**  
 Produit Afrique du Sud  
**49¢** lb



**TOMAGES ROUGES**  
 De Californie  
 6/7  
**59¢** lb



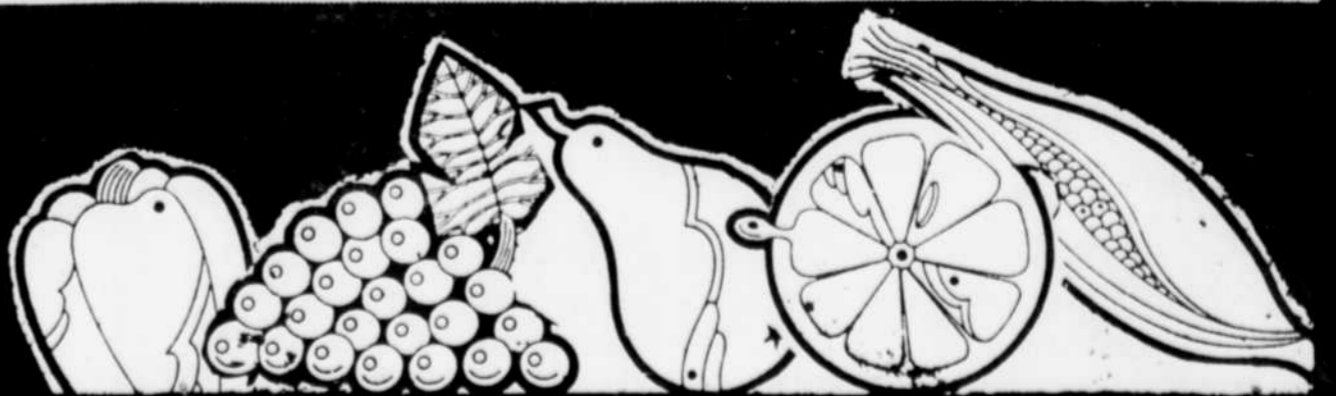
**CANTALOUPS**  
 Grosseur 23  
 Produit de Californie  
**69¢** ch.

**FÈVES GERMÉES**  
 Produit local  
**49¢** lb

**SERVICE DE BOULANGERIE PAIN CHAUD DU JOUR**

**Tél.: 379-9011**

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.



# Investissement de \$100,000 à Cap-de-la-Madeleine

par Claude BERGERON

CAP-DE-LA-MADELEINE — Les médecins Jacques Sigmen et Pierre Béland, de la clinique médicale de Châteaudun, ont décidé de construire sur la rue Vachon une toute nouvelle bâtisse. Pour ce faire, un investissement de \$100,000 environ est nécessaire.

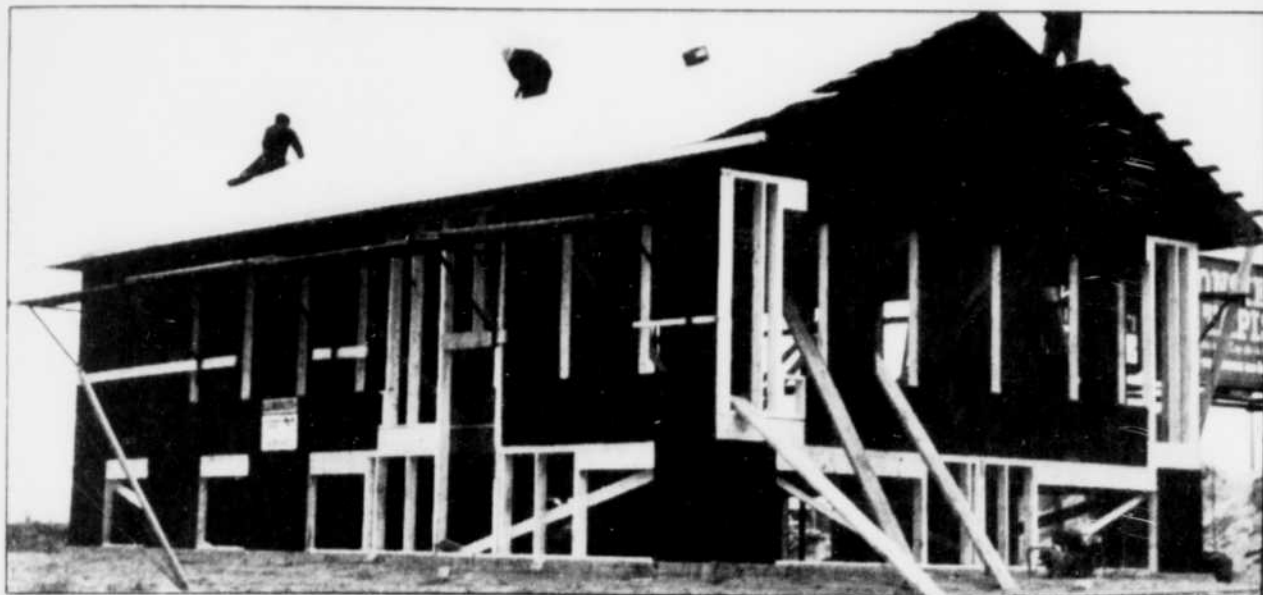
La nouvelle bâtisse comptera 2 400 pieds carrés de plancher répartis sur deux niveaux: le rez-de-chaussée et le sous-sol. Le rez-de-chaussée sera occupé par les bureaux des deux omnipraticiens madelinois, tandis que le sous-sol sera offert en location.

Le Dr Jacques Sigmen explique que cette construction est devenue nécessaire pour donner un peu plus de service. Depuis quelques années, le nombre de patients n'a cessé d'augmenter, et le bureau actuel ne suffit plus. Jacques Sigmen pratique depuis sept ans à Cap-

de-la-Madeleine tandis que son collègue en est à sa troisième année. En plus de la pratique privée, les deux médecins sont aussi au service du centre hospitalier Cloutier.

Le contrat de construction a été accordé à l'entrepreneur Léon Brouillette. Les travaux, qui ont commencé à la mi-octobre, doivent se terminer au printemps. C'est en mars que les médecins y aménageront leurs nouveaux bureaux.

Pour arriver à construire la nouvelle bâtisse à cet endroit il aura fallu obtenir un changement au règlement de zonage. Cette partie de la rue Vachon (en face du centre horticole) était une zone commerciale, et des services, tel un bureau de médecins, ne pouvaient y être installés. A la suite d'une recommandation de la commission d'urbanisme, le conseil décidait de modifier la zone et de changer sa vocation.



C'est la bâtisse en construction de la clinique médicale des docteurs Sigmen et Béland de Cap-de-la-Madeleine. (Flageol Photo — Claude Deschênes)

## Le maire Charest apporte des précisions

par Michelle ROY-GUERIN

TROIS-RIVIERES-OUEST — Le maire Jean-Charles Charest a été piqué au vif par un petit texte d'un confrère journaliste, publié le 30 octobre. Ce texte signalait que les policiers patrouilleurs distribueraient 1 000 petits sacs de bonbons aux enfants courant l'Halloween dans les rues de la ville de l'ouest. Ces sacs étaient des cadeaux du club Optimistes.

La phrase qui a eu le don de soulever l'ire du premier magistrat de la cité, au point qu'il ait ressenti le besoin de donner des précisions juste avant la période de questions, lors de l'assemblée régulière du conseil de ville le 4 novembre, était celle-ci. Parlant des sacs de bonbons, le confrère journaliste écrivait: "Précisons ici que ce n'est pas la ville qui se montre généreuse. Non, c'est le club Optimistes qui paie la note..."

Le maire Charest a d'abord remercié le club Optimistes pour sa générosité. Mais il a tenu à préciser que la ville s'est aussi montrée généreuse en payant huit heures de temps supplémentaire aux patrouilleurs, en ce soir de l'Halloween, et en mettant sur la route cinq autos-patrouilles au lieu de deux en service. Ce qui est loin d'être gratuit! Ce sont des générosités qui ne sont pas tangibles et matérielles... mais qui coûtent aussi des sous à la ville!

### MARCHE AUX DENRÉES

1650, ST-PHILIPPE, TROIS-RIVIERES  
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités  
SPÉCIAUX EN VIGUEUR 6-7-8 NOVEMBRE

**BOUCHERIE FRANCOIS CARIGNAN**

Tél.: 379-2442

**BOUCHERIE JEAN-GILLES DESHAIES**

Tél.: 373-3337

STEAK DU ROI	10,32\$	kg (4,68\$ lb)
BOEUF HACHÉ Maigre	5,03\$	kg (2,28\$ lb)
POT-AU-FEU (rôti boeuf)	3,49\$	kg (1,58\$ lb)
CÔTELETTES PORC Régulières	4,15\$	kg (1,88\$ lb)
RÔTI LARD Filet	3,70\$	kg (1,68\$ lb)
CROQUETTES DE VEAU	5,47\$	kg (2,48\$ lb)

CUBES A BROCHETTE Coupe française Canada A-1	11,69\$	kg (5,30\$ lb)
CUBES DE BOEUF A bouillir Canada A-1	5,89\$	kg (2,67\$ lb)
BIFTECK ou ROSBIF D'ALOYAU Canada A-1	8,58\$	kg (3,89\$ lb)
ROSBIF DU ROI Canada A-1	11,69\$	kg (5,30\$ lb)
RÔTI ÉPAULE PORC Frais	2,40\$	kg (1,09\$ lb)
SAUCISSES FRAICHES	3,49\$	kg (1,58\$ lb)

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités jusqu'à épuisement de la marchandise.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités jusqu'à épuisement de la marchandise.

**CHARCUTERIE MADO DROUIN**

SPÉCIAUX

Pâtés au poulet	SCHNEIDER 79¢	GAUFRES 1,29\$
Pâtés au boeuf		
SAUCISSON DE BOLOGNE Coton ciré Schneider 2,58\$	kg (1,08\$ lb)	Paquet de 6 1,99\$
COISSANTS AU CHOCOLAT		

**B. MOREL INC.**  
BOUCHERIE SPÉCIALISÉE:  
Tél.: 376-3567  
Marché aux denrées, 1650 St-Philippe, Trois-Rivières

Gilles Brûlé, prop.

TABLE D'HÔTE	
ROSBIF DE SURLONGE Bouvillon A-1 Entièrement désossé	4,08\$ lb
LE MIGNON	
FILET MIGNON DE PORC	4,98\$ lb
LE GOURMET	
FAISAN	12,75\$ ch
L'ESCALOPE	
ESCALOPE DE DINDE Recette ITHQ gratuite	6,75\$ lb
VEAU BRAISÉ CHAMPIGNONS	
Petit rôti de veau frais (partie de la fesse désossée) Recette ITHQ gratuite	6,45\$
LE TARTARE	
BIFTECK HACHÉ 100% maigre	3,25\$
<b>HEURES D'OUVERTURE</b>	
Lundi au mercredi 8h à 17h	Vendredi 7h à 18h
Jeudi 7h à 21h	Samedi 8h à 12h

**La qualité à prix d'autrefois**

*Vous y avez votre place*

<p>PORC HACHÉ Maigre</p> <p>1,49\$ lb</p>	<p><b>SPECIAL ROSBIF DU ROI</b></p> <p>Super tendre</p> <p>2,98\$ lb</p>
<p>FILET DE MORUE Surgelé</p> <p>1,98\$ lb</p>	<p><b>RÔTI DE VEAU</b></p> <p>Désossé</p> <p>2,49\$ lb</p>
<p>TOURNEDOS BOEUF A BROCHETTE FONDUE BOURGUIGNONNE</p> <p>5,45\$ lb</p>	<p>CÔTELETTES DE PORC</p> <p>1,78\$ lb</p>
<p>comme nous, vous exigez toujours ce qu'il y a de mieux</p>	<p>PEPPERONI ou SALAMI Morceau ou tranché</p> <p>2,49\$ lb</p>

**BOUCHERIE La Tablée**

OUVERTE LE DIMANCHE - 9h à 18h  
4861, boul. Des Forges - Trois-Rivières - 373-8171

**nos amies  
les bêtes**

par Guy MARCOUX  
médecin vétérinaire



**Maladie respiratoire  
à virus chez les chats**

Un étudiant nous écrit: "Ti-Pit mon gros chat de gouttière est devenu soudainement sans vie et sans appétit. Lui qui était glouton, se contente maintenant de sentir sa nourriture, d'en prendre une bouchée du bout des lèvres et retourne se coucher. Depuis quelques jours, ses yeux sont pleins d'eau et il éternue de plus en plus. Croyez-vous qu'il soit grippé et y a-t-il un moyen de soulager ce pauvre ami?"

Jacques Labrecque  
Baie-Jolie

Votre chat souffre tout simplement d'un gros rhume généralement qualifié en médecine vétérinaire de URD (Upper Respiratory Disease) parce que cette maladie atteint principalement les voies respiratoires supérieures comme les sinus, la gorge et les bronches. La cause de cette maladie est virale; plusieurs virus et non pas un seul sont à l'origine de cette pathologie. L'animal atteint présente une légère fièvre qui se traduit par de l'abattement; l'animal est souvent couché, devient apathique, ne veut plus jouer ou reste caché. Il y a présence d'une conjonctivite; les yeux sont rouges, enflés et coulent. La muqueuse de la bouche devient ulcéreuse; l'animal hève ou ne veut plus

manger parce qu'il a des ulcères sur la langue ou une lèvre.

La sinusite pousse l'animal à éternuer plus ou moins fréquemment. Les virus de la maladie sont d'ailleurs projetés dans l'air à l'intérieur de fines gouttelettes de liquide lors de ces éternuements et un autre chat vivant dans le voisinage sera vite contaminé en inspirant l'air contaminé par ces gouttelettes en suspension. Le rhume du chat est une maladie très contagieuse "entre félins".

Pour soigner votre chat "Ti-Pit" atteint de cette infection il y a un aspect traitement et un autre de "nursing". Le traitement consiste à donner à votre chat un antibiotique à large spectre et un antihistaminique approprié. L'antibiotique ne détruira pas les virus qui sont à l'origine de cette infection mais empêchera les bactéries d'attaquer votre animal alors qu'il est affaibli par le virus. On parle d'un antibiotique de couverture. L'antihistaminique enlèvera la congestion et soulagera votre chat.

Pour ce qui est du "nursing", vous devriez garder votre petit malade au chaud à l'intérieur de la maison. Servez-lui une nourriture en boîte, à forte odeur (pois-

son) pour stimuler son appétit; on peut même la faire chauffer légèrement pour que l'arôme s'en dégage pleinement. Il faut se rappeler que votre chat sent très mal avec cette sinusite et qu'avant de manger, un chat doit absolument sentir sa nourriture. Il faut donc lui faciliter la tâche.

On soulagera les ulcères de la gueule en donnant à manger à l'occasion une petite portion de gelée de pétrole (vaseline). On réduira la congestion en plaçant le chat dans une boîte où l'on fera chauffer de l'eau additionnée de quelques gouttes d'huile d'eucalyptus. On nettoie les yeux à l'eau tiède et acide borique. Eviter à tous prix de donner de l'aspirine à votre chat, vous l'empoisonnez.

La maladie ainsi traitée évoluera progressivement pour disparaître en 7 à 9 jours. Tout le traitement vise à empêcher la pneumonie qui pourrait être beaucoup plus grave et même fatale.

Il existe aujourd'hui un vaccin contre la plupart des maladies respiratoires du chat. Ce vaccin se donne généralement en même temps que les autres vaccins et se renouvelle tous les ans. C'est une façon efficace d'éviter au chat ces gripes dangereuses.



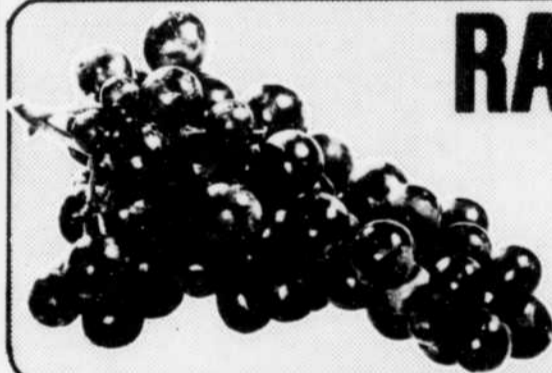
Les yeux congestionnés, le nez qui coule, les éternuements sont les signes constants de la grippe du chat.



La maladie est transmise via les éternuements qui projettent les virus dans l'air.

**LE POTAGER** FRUITS LÉGUMES  
Tél.: 378-8018

124 Ste-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine (ancien local de la Régie des alcools)  
PANIERS DE FRUITS DISPONIBLES. TRÈS BAS PRIX.



**RAISIN ROUGE**

E.-U. Canada no 1

**58¢**  
lb



**CHAMPIGNONS**

Blancs,  
boîte 1/2 lb  
Québec, Canada  
no 1

**58¢**



**BROCOLI**

E.-U. Canada no 1  
Grosneur 14

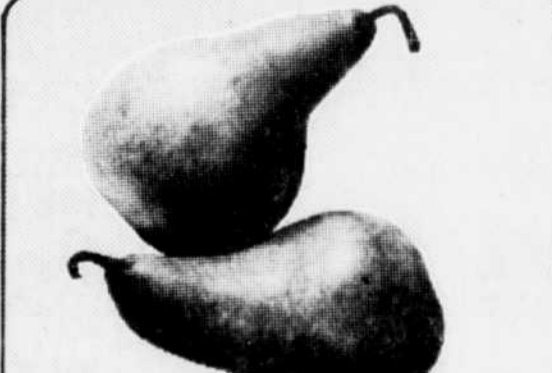
**98¢**



**OIGNONS**

Sac de 50 lb  
Québec,  
Canada no 1

**4,48\$**



**POIRES  
ANJOU**

E.-U. Canada de fantaisie

**58¢**  
lb

**DÉTENDEZ-VOUS EN  
MANGEANT  
DES VIANDES TENDRES**

**«LE» SPÉCIAL**

Vous méritez la première  
qualité.

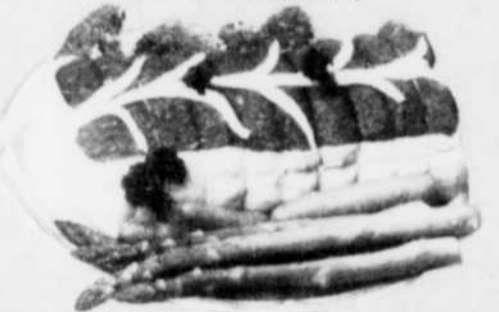
**RÔTI DE  
LARD**

(dans l'épaule frais)

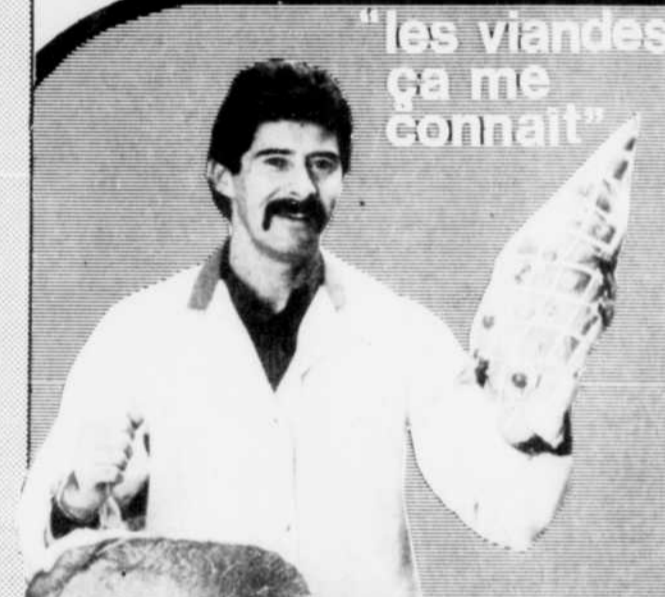


**87¢** lb **1,92\$** kg

**ROSBIF DE  
TOURNEDOS**  
(extra-tendre)



**5,88\$** lb **12,96\$** kg



**«LE» CHOIX**



**RÔTI  
DU  
ROI**  
tendre

**3,98\$** lb **8,77\$** kg  
**3,28\$** lb **7,23\$** kg

5 kilos et plus

**BIFTECK TARTARE**



**4,98\$** lb **10,98\$** kg

**PAIN VIANDE**

(maison)



**2,98\$** lb **6,57\$** kg



**CUBES  
DE  
BOEUF**  
(extra-maigre)

**2,88\$** lb **6,35\$** kg

**L'ÉCONOMIE**



**BOEUF HACHÉ**

(maigre)

**2,28\$** lb **5,03\$** kg  
**1,98\$** lb **4,37\$** kg

5 kilos et plus



**BOEUF POUR  
FONDUE  
CHINOISE**

**4,98\$** lb **10,98\$** kg



**LA CERTITUDE QUE NOS  
VIANDES SONT TENDRES**

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 8 NOVEMBRE 1985  
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

**CENTRE DES VIANDES  
DU CAP INC.**

156, Ste-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine, 375-5193

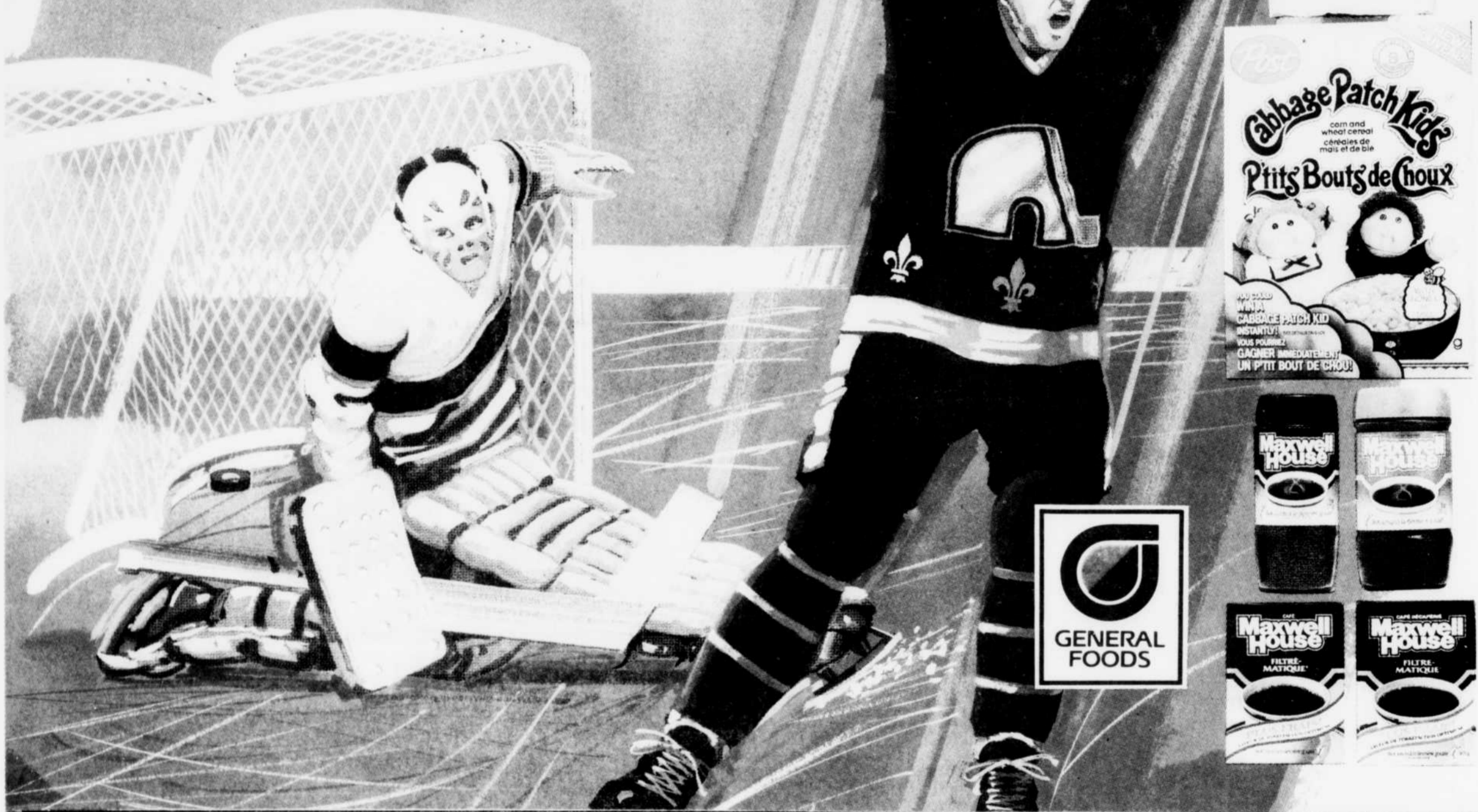


# STEINBERG

**PARTICIPEZ AU CONCOURS ET COUREZ LA CHANCE DE GAGNER L'UN DES 506 PRIX!**

Voyez tous les détails de ce concours en magasin.

**Jouez gagnant  
avec  
General Foods  
et les  
Nordiques**



**CRISTAUX À  
SAVEUR  
D'ORANGE  
TANG**

PQT DE 3 ENV.  
92 g

1<sup>49</sup>

**CAFÉ  
MOULU  
MAXWELL HOUSE**  
MOUTURE ORDINAIRE,  
CAFETIÈRE FILTRE ou  
FILTRE AUTOMATIQUE  
PQT DE 369 g

2<sup>99</sup>

**POUDRE  
POUR GELÉE  
JELL-O**  
SAVEURS AU CHOIX  
BTE DE 85 g

33<sup>¢</sup>

**CÉRÉALES  
P'TITS  
BOUTS  
D'CHOUX  
POST**  
BTE DE 325 g

2<sup>29</sup>

**CAFÉ  
INSTANTANÉ  
MAXWELL HOUSE**  
ORDINAIRE  
POT DE 227 g  
ou DÉCAFÉINÉ  
POT DE 170 g

4<sup>59</sup>

**PRÉPARATION POUR  
CRÈME-PRISE  
JELL-O**  
SAVEUR DE CRÈME GLACÉE, ÉRABLE  
ET NOIX ou PRALINES - PQT DE 99 g  
ou CHOCOLAT ET AMANDES  
PQT DE 113 g  
ou **PRÉPARATION  
POUR CRÈME-DESSERT**  
SAVEURS AU CHOIX  
PQTS DE 99 g à 113 g

59<sup>¢</sup>

**STEINBERG** *t'es à m'manger!*

Prix en vigueur du lundi 4 novembre au samedi 9 novembre 1985 inclusivement.

# STEINBERG



## VENTE MILLE MERCS!

**Déjeunez  
Gratuitement!**



en achetant  
cette **POÊLE  
MasterFlon<sup>MD</sup>**

de 26 cm avec revêtement  
anti-adhésif  
Choix de rouge, bleu, blanc ou  
naturel  
Pas de remboursement.  
Échange si défaut de  
fabrication seulement.  
Jusqu'à épuisement des stocks.

**9.99**

Votre déjeuner gratuit comprend:

<b>GRATUIT!</b> À L'ACHAT DE LA POÊLE MasterFlon <sup>MD</sup> BACON SANS COUENNE EN TRANCHES HYGRADE - PQT DE 50g	PRIX COURANT	4-331-008 H. 801	<b>2.59</b>
<b>GRATUIT!</b> À L'ACHAT DE LA POÊLE MasterFlon <sup>MD</sup> JUS D'ORANGE DE VALENCE SEALTEST - CONT. DE 1 L	PRIX COURANT	4-331-008 H. 801	<b>1.29</b>
<b>GRATUIT!</b> À L'ACHAT DE LA POÊLE MasterFlon <sup>MD</sup> OEUFS CALIBRE MOYEN - STEINBERG CATEGORIE CANADA "A" - PQT DE 6	PRIX COURANT	4-331-008 H. 801	<b>1.42</b>
<b>GRATUIT!</b> À L'ACHAT DE LA POÊLE MasterFlon <sup>MD</sup> MUFFINS ANGLAIS STEINBERG NATURE - PQT DE 6	PRIX COURANT	4-331-008 H. 801	<b>93¢</b>

Pour  
obtenir ces  
produits, il  
suffit de  
présenter  
ces  
coupons-  
rabais et la  
poêle à la  
caissière.

UNE VALEUR  
TOTALE DE

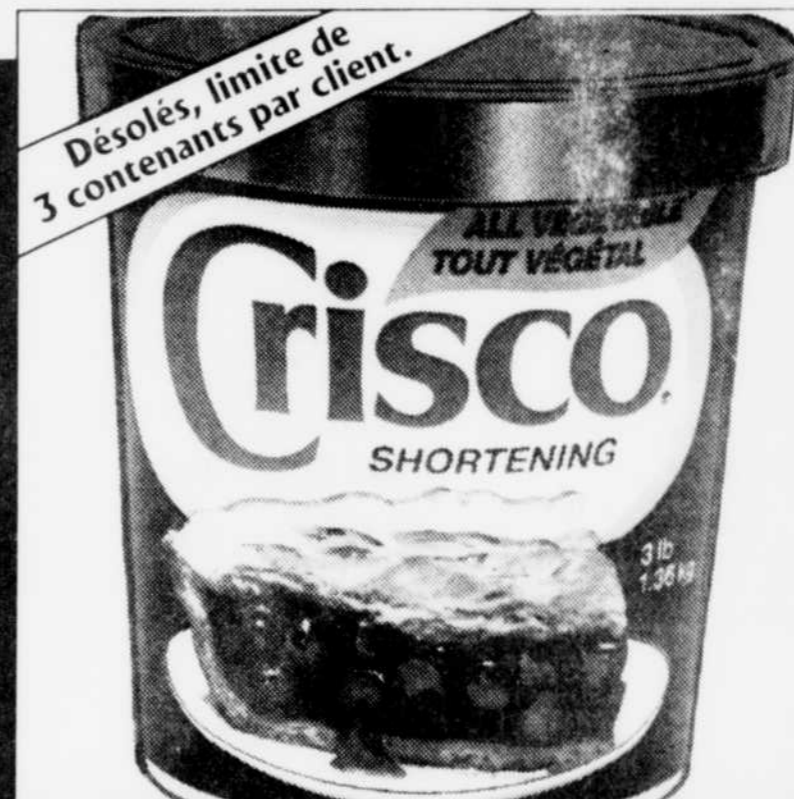
**6.23**

Offre en vigueur du 4 au 9 novembre inclusivement.



**LAITUE  
ICEBERG**  
PRODUIT  
DES É.-U.  
CANADA  
N° 1  
GROSSEUR 24  
PIÈCE

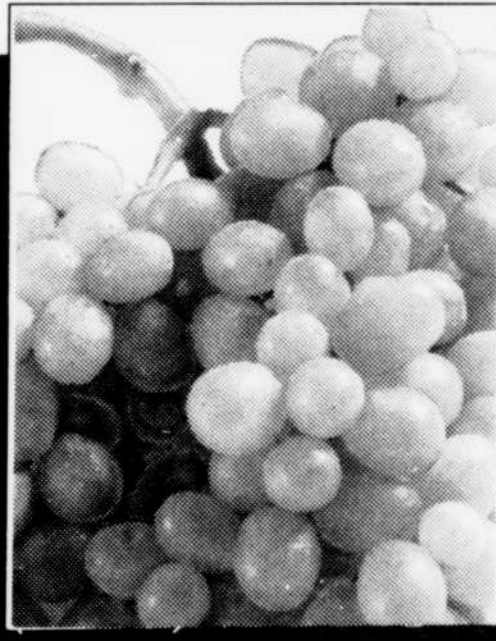
**58¢**



Désolés, limite de  
3 contenants par client.

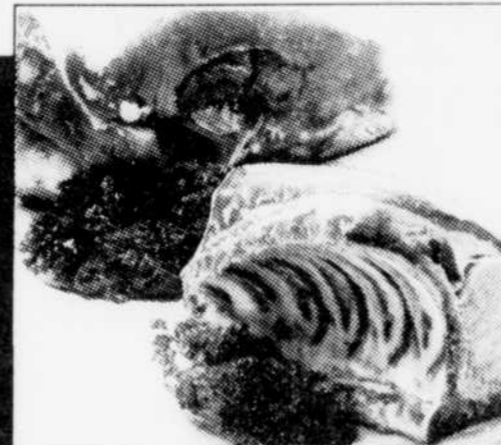
**SHORTENING  
VÉGÉTAL  
CRISCO**  
CONT. DE 1,36 kg

**2.79**



**RAISIN  
ALMERIA**  
PRODUIT  
D'ESPAGNE  
CANADA  
N° 1

**59¢**  
/lb  
1.30  
/kg



**RÔTI  
DE  
LONGE  
DE  
PORC**  
BOUT  
DES CÔTES  
ENV. 1,5 kg

**RÔTI DE  
LONGE DE  
PORC**  
BOUT DU FILET  
ENV. 1,5 kg

**99¢**  
/lb  
2.18  
/kg



**BOISSONS  
AUX  
FRUITS  
BESSEY'S**  
ORANGE, RAISIN,  
FRAISES ou  
LIMONADE  
BOUT. DE 200 ml  
PQT DE 6  
ou RAISIN, FRUITS,  
ORANGE ou  
LIMONADE  
BOUT. DE 2,27 L

**99¢**



Désolés, limite de  
2 bouteilles par client.

**KETCHUP  
AUX  
TOMATES  
HEINZ**  
BOUT. DE 1 L  
PLUS 250 mL  
EN PRIME

**2.69**



**RÔTI D'EXTÉRIEUR  
DE RONDE**  
BOEUF ESTAMPILLE  
CATÉGORIE CANADA "A"

**2.68**  
/lb  
5.91  
/kg



**SAUMON  
ROSE  
CLOVER  
LEAF**  
BTE DE 213 g

**1.19**

**STEINBERG**

t'es à *manger!*

Les articles annoncés dans ces pages sont en réclame aux supermarchés situés dans la ville principale de diffusion de ce journal et sa proche banlieue. Les conditions climatiques peuvent influencer la quantité et la qualité de nos approvisionnements en fruits et légumes. Cependant nous tenons à vous garantir en tout temps le meilleur choix disponible sur le marché. Pas de garantie de prix sur certains articles non alimentaires. Il se peut également que certaines illustrations soient prises à titre indicatif seulement et ne correspondent pas exactement à l'article annoncé. Pas de vente aux marchands. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Le texte prévaut en tout temps. Si un supermarché est à court d'un produit annoncé, veuillez demander un bon de garantie au comptoir d'information.

Prix en vigueur du lundi 4 novembre au samedi 9 novembre 1985 inclusivement.

**Gala méritas du Service récréatif et sportif de Yamachiche**

**LES GRANDS HONNEURS À MICHEL FERRON ET PIERRE ISABELLE**

par J.-André DIONNE  
YAMACHICHE — Le Service récréatif et sportif d'Yamachiche a couronné, pour une deu-

xième année de suite, ses athlètes, bénévoles et participants les plus méritants, à l'occasion du Gala méritas. Les grands

honneurs sont allés à Michel Ferron et à Pierre Isabelle.

Michel Ferron a obtenu le trophée Honneur au mérite, qui lui a été présenté par le président d'honneur du Gala méritas, le président-éditeur du quotidien Le Nouvelliste, M. Claude Masson. M. Ferron se dévoue, depuis trois ans, au sein du Service récréatif et sportif d'Yamachiche, où il agit comme responsable des équipements. Il évolue également dans une équipe de hockey-balle.

Le jeune Pierre Isabelle a touché le trophée remis à la personne qui s'est signalée le plus à l'extérieur de la municipalité. Il s'est particulièrement signalé sur le plan culturel. L'été dernier, il avait porté les couleurs du club Optimistes

d'Yamachiche au concours provincial de personnalité des clubs Optimistes du district Québec-Maritimes.

Jean Béland et Normand Milot ont été désignés les instructeurs de l'année, au baseball mineur et au hockey mineur.

Au-delà de 36 trophées ont été remis à l'occasion de ce Gala méritas. Le Service récréatif et sportif d'Yamachiche voulait ainsi encourager la participation, aux nombreuses disciplines, et surtout récompenser l'effort des jeunes et moins jeunes. Plus de 500 personnes assistaient à ce gala qui était rehaussé de la présence de plusieurs personnalités.

Le président d'honneur, M. Claude Masson, en a profité pour féliciter le président du

Service récréatif et sportif, M. Yvon Caron, ainsi que les membres du bureau de direction. Il a félicité les jeunes et leurs parents, invitant ces derniers à continuer de les encourager.

ne s'organisent pas toutes comme chez vous" a dit M. Masson. Le député provincial, M. Yvon Picotte, a également pris la parole en disant aux récipiendaires de trophée: "Vous êtes une élite de choix à l'image des gens d'Yamachiche".



(Photo Claude Abel)  
Michel Ferron, récipiendaire du trophée Honneur au mérite.



(Photo Claude Abel)  
La personnalité qui s'est le plus illustrée à l'extérieur d'Yamachiche, M. Pierre Isabelle.

LA SEMAINE NATIONALE DE LA PRÉVENTION DU CRIME - 3-9 NOV. 1985



*Ensemble pour la prévention du crime*

Chaque année, des centaines de cas d'inceste sont signalés au directeur de la Protection de la Jeunesse des diverses régions. Et pourtant, la majorité des cas ne sont pas référés, car l'inceste est encore un sujet tabou. Les familles incestueuses sont liées par le secret. Personne n'ose en parler car chacun a peur que la famille éclate. Cependant, les conséquences psychologiques sont lourdes pour chacun des membres, plus particulièrement pour la victime. Comme conséquences à court terme, les pressions que la jeune fille vit dans un milieu incestueux ont une grande influence sur son rendement académique. En effet, la jeune fille fait souvent preuve de certains troubles de comportements tels que l'indiscipline, le manque de concentration, la tension, etc. De plus, la victime ressentira constamment un sentiment de peur et elle sera méfiante envers tous et chacun. Un autre point très important est que la jeune fille qui est victime d'inceste développe un sentiment prononcé de culpabilité. Elle prétend être la grande responsable de la situation et même avoir provoqué la personne incestueuse. Elle se reprie donc sur elle-même et ne se confie à personne. L'inceste amène

aussi une perte d'estime de soi chez la victime. Cette dernière ressentira un sentiment d'anxiété qui peut se révéler par de l'insomnie, la perte d'appétit, la dépression et même la tentative de suicide. Les conséquences à long terme prennent tout à fait une autre forme. Une jeune fille ayant vécu l'inceste cherchera des modes d'évasion qui lui permettront d'oublier cette situation. Elle tentera de fuir la réalité dans des moyens comme la drogue, l'alcool, la fugue et la prostitution. En fait, même la prostitution, car la jeune fille victime d'inceste en vient à se considérer comme un objet sexuel. Tout devient relié au sexe: l'amour, la tendresse, l'affection... Souvent, les filles démontrent un sentiment de rejet vis-à-vis les hommes et elles auront de la difficulté à avoir de véritables relations avec eux. On remarque aussi que la grande majorité des adultes abuseurs ont été eux-mêmes abusés étant jeunes. Nous pouvons donc appliquer le dicton: "On donne ce que l'on a reçu". D'où l'importance de tenter de diminuer les cas d'inceste. Sinon, le cercle continuera à tourner en s'élargissant continuellement. (en collaboration avec Le Nouvelliste)

**CHEZ-NOUS 10% DE RABAIS A L'ANNEE**

*La Flânerie*

**Vêtements pour Dames**  
6458, rue Notre-Dame  
Trois-Rivières-Ouest  
375-4438

**EN HAUT DE LACERTE FOURRURE**

**VENEZ FLÂNER ET ECONOMISER ARGENT ET ENERGIE**  
Sur • jupes • robes • blouses • costumes • pantalons • coordonnés • accessoires • etc...

**LE PÈRE NOËL ARRIVERA SAMEDI le 16 NOVEMBRE à 10 heures**  
le tout au son de la musique de la garde paroissiale St-Odilon.

**EN PROMOTION JUSQU'AU 21 DÉCEMBRE**

**LA BOULE D'ARGENT**

**CHAQUE SEMAINE TOUS LES SAMEDIS**

A 15 heures du 16 novembre au 21 décembre 1985  
**Tirage de 200\$**

Si la personne gagnante est présente, sinon le prix sera de 100\$ et l'autre 100\$ est rajouté lors du tirage de la semaine suivante.

**BILLETTS DE PARTICIPATION DANS LA PLUPART DES COMMERCES ET BOUTIQUES DES GALERIES DU CAP.**

**LES GALERIES DU CAP**

**Pour un service personnalisé c'est aux GALERIES DU CAP qu'il faut magasiner.**

300, RUE BARKOFF CAP-DE-LA-MADELEINE  
VIA L'AUTOROUTE 755 SORTIE boul. DES ESTACADES

**Centre du Rasoir FINE LAME**

*Nous RÉPARONS et AIGUISONS rapidement*

**Les 10 jours PHILIPS**

**GRATUIT**  
PROGRAMME D'ENTRETIEN FINE LAME AVEC TOUT ACHAT D'UN RASOIR ÉLECTRIQUE

**PHILIPS \$ 69.88**  
HP 1604  
rasoir pour hommes

**PHILIPS \$ 41.88**  
HP 2612  
rasoir pour femmes

**PHILIPS \$ 127.88**  
FP 5708  
combine ménager

**PHILIPS \$ 32.88**  
KB 5725  
ouvre-boîte rechargeable support-mural

*Magasinez en Novembre Relâchez en Décembre*

**CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES-OUEST 374-7603**  
**LES HALLES DE LA MAURICIE, SHAWINIGAN 539-4382**

**ORDINATEUR PERSONNEL REVOLUTIONNAIRE**

**ATARI 520-ST**

CPU 68000 • 8 MHz  
524,288 Bytes de RAM  
sortie floppy 360K/720K  
moniteur couleur  
sorties Parallèle et Série  
entrée et sortie MIDI  
sortie DMA (Winschest.)  
entrées "Joystick"  
Souris incluse  
port d'expansion  
sys. d'opération TOS-GEM  
langage LOGO et BASIC  
traitement de texte  
NEO-CHROME (dessins)  
DOODLE (dessins)

**\$1599.00**

chez **MICRODEL**  
1400 Père Marquette  
Trois-Rivières G8Z 3N3  
tel: 373-3993

# Valeurs imbattables de Consommateurs!



A. Général Spidrax™ et Spiderflyer™  
No de cat. 808-675

B. Dargon™ et Dragonfly™  
No de cat. 808-709  
Cour. \$29.99 ch. **27<sup>99</sup>**

C. Pinsor™ et Battle Beetle™  
No de cat. 808-683

D. Skulk™ et Trancula™  
No de cat. 808-691  
Cour. \$24.99 ch. **22<sup>99</sup>**

E. Waspax™ et Wingid™  
No de cat. 808-543

F. Skito™ et Toxoid™  
No de cat. 808-535

G. Montor™ et Raptor™  
No de cat. 808-527

H. Zak™ et Bitaur™  
No de cat. 808-717  
Cour. \$9.77 ch. **8<sup>88</sup>**



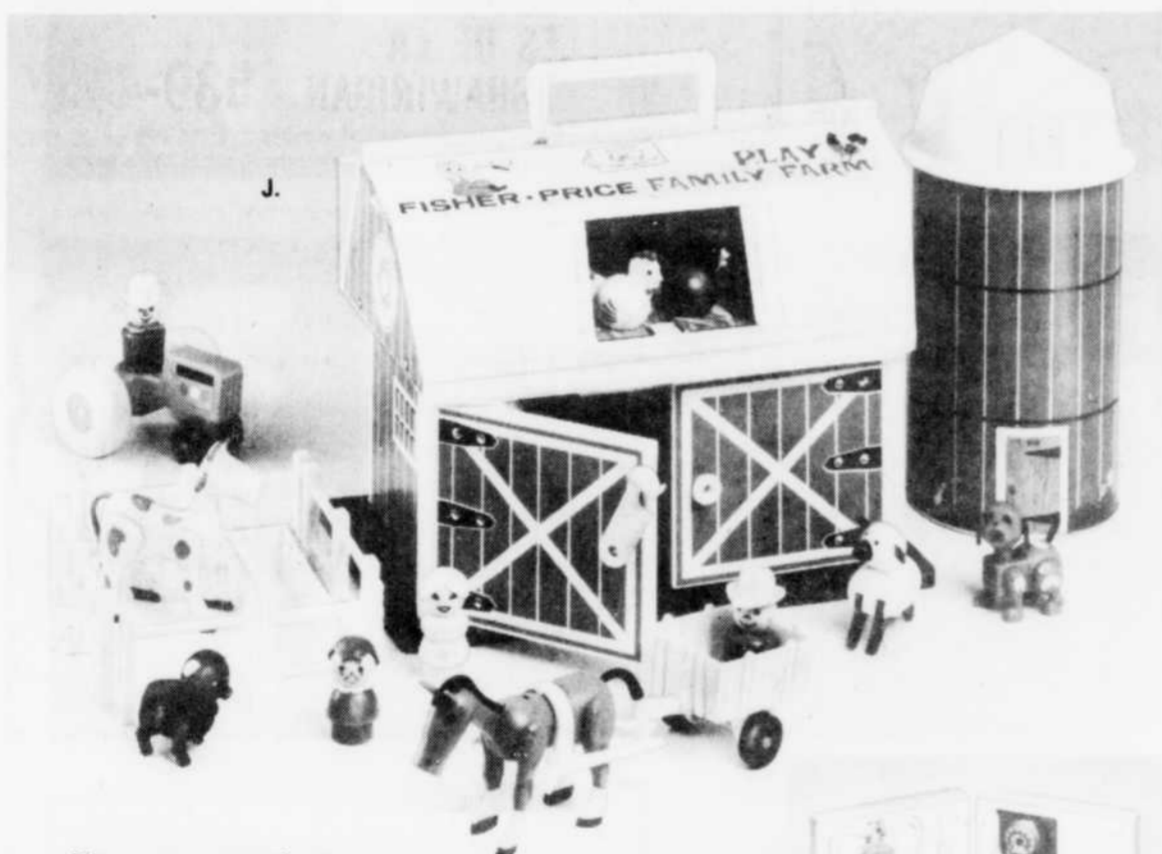
**Rabais \$5**  
P'tits Bouts de Choux  
et Nouveau-nés

Nouveau-né blanc.	No de cat. 729-035
Nouveau-né noir.	No de cat. 729-036
Fillette brunette.	No de cat. 731-300
Fillette blond.	No de cat. 731-372
Fillette noire.	No de cat. 729-012
Garçonnet.	No de cat. 731-398

**29<sup>99</sup>**  
ch. Cour. \$34.99 ch.

**OFFRE PRIME!**

GRATIS, 6 couches de P'tits Bouts de Choux™ valant \$3.99 à tout achat de P'tit Bouts de Choux™ ou de Nouveau-né.  
(En vigueur jusqu'au 30 nov. 1985)



Nous vous apportons  
**Fisher-Price**  
pour jeunes enfants

J. Ferme. Jeu 22 pièces pour s'amuser pendant des heures. Pour enfants de 2 à 6 ans.  
No de cat. 707-091  
Cour. \$32.95 **29<sup>95</sup>**

K. Patins à roulettes pour Noël! Attaches à Velcro et commande spéciale des roulettes. 3 à 6 ans.  
No de cat. 713-958  
Cour. \$16.66 **14<sup>99</sup>**

L. Trousse de docteur avec stéthoscope, seringue, appareil à tension, etc. Pour 3 à 6 ans.  
No de cat. 707-067  
Cour. \$23.88 **19<sup>88</sup>**

M. Ens. de cuisine 24 pièces. Cuisinière à minuterie, "brûleurs". Pas besoin de piles. 2 à 7 ans.  
No de cat. 717-249  
Cour. \$23.88 **19<sup>99</sup>**



**Fisher-Price**

N. RADIO MA / mf avec micro pour chanter avec la musique. Fonctionne sur 4 piles "C", non incl.  
No de cat. 711-556  
Cour. \$34.99 **29<sup>99</sup>**

O. Magnétocassette pour enfants. Micro incorporé. Pour enregistrer les airs connus. Piles non incl.  
No de cat. 704-619  
Cour. \$59.99 **57<sup>77</sup>**

P. Compte-biscuits "Sesame Street" pour apprendre le calcul. 6 modes, pour enfants à compter de 3 ans.  
No de cat. 486-092  
Cour. \$34.99 **29<sup>99</sup>**

R. Monde des roues Construx. Jeu de construction 123 pces. PRIME: coffre de rangement acceptant 400 pièces. 5 ans et plus.  
No de cat. 747-576  
Cour. \$22.99 **18<sup>99</sup>**

S. Toc Top Sky Talkers. Emetteurs-récepteurs faciles à utiliser. Commande de volume, boutons de code, antenne flexible.  
No de cat. 731-034  
Cour. \$27.77 **25<sup>77</sup>**

En vigueur jusqu'au 18 nov. 1985 (ou jus. épuisement des stocks)

VOTRE GUIDE  
DES BONNES  
VALEURS



**Distribution aux  
Consommateurs**

TROIS-RIVIÈRES: 4190, boul. des Forges  
SHAWINIGAN: La Plaza de la Mauricie



# MÉTRO

## LE SPÉCIALISTE DES AUBAINES



DEMANDEZ LA CIRCULAIRE DE LA SEMAINE  
À VOTRE SPÉCIALISTE DES AUBAINES

**COCA-COLA  
SPRITE**  
régulier ou diète,  
bouteilles  
consignées  
750 mL

**6/2,99**

Limite: 2 cartons  
par client

**BIFTECK DE  
CÔTES  
OU ROSBIF  
DE CÔTES  
AVEC OS  
DE DOS**



6,57/kg

**2,98** /lb

Coupe provenant de boeuf Canada catégorie "A"

**PÂTES  
ALIMENTAIRES  
MÉTRO**  
coquilles de mer, macaroni coupé  
ou long, rigatoni, spaghetti,  
spaghettini

**79¢**

cello  
1 kg

**JUS DE  
TOMATES  
BRIGHT'S**  
Canada de fantaisie,  
bte 540 mL

**3/1,00**


**ORANGES  
«VALENCE»**  
produit de la Floride  
gr 125

**89¢** douz.

**MAÏS  
EN ÉPI**  
produit de la Floride  
Canada no 1

**5/1,19**

**ROSBIF  
DE CÔTES  
CROISÉES**



**1,98** /lb

4,37/kg

Coupe provenant de boeuf Canada catégorie "A"

**ROSBIF DE  
PALETTE,  
COUPE  
ORDINAIRE**



**1,38** /lb

3,04/kg

Coupe provenant de boeuf Canada catégorie "A"

**CIGARETTES  
PETER JACKSON**  
régulière  
format king size  
cartouche de 200

**13,99**

Désolé, pas de bon d'achat différé

Avis: Santé et Bien-être social Canada considère  
que le danger pour la santé croît avec l'usage  
Éviter d'inhaler.

EN EXCLUSIVITÉ

**TEFAL** Royale

Plus de **40%** de rabais

En vedette  
cette  
semaine:  
**POËLE À  
FRIRE  
20cm**  
**9,99**

taxe en sus

Voir détails en magasin



Les articles annoncés dans cette page sont en réclame aux supermarchés Métro situés dans la ville de diffusion de ce journal et sa proche banlieue du lundi 4 novembre au samedi 9 novembre 1985 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Si certaines marques de commerce de produits annoncés ne sont pas disponibles dans certaines régions, elles seront alors remplacées par une autre marque de commerce de même nature et d'un prix coûtant égal ou supérieur. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.

# MÉTRO

LE SPÉCIALISTE  
*par excellence*

# Jouez gagnant avec Métro, General Foods et les Nordiques

**Participez au concours!**  
**506 prix à gagner dont :**

1 voyage pour deux personnes au Village Paradise Island du Club-Med.

5 systèmes d'enregistrement vidéo portatifs, incluant syntonisateur et caméra, de marque Panasonic.

500 paires de billets de hockey.



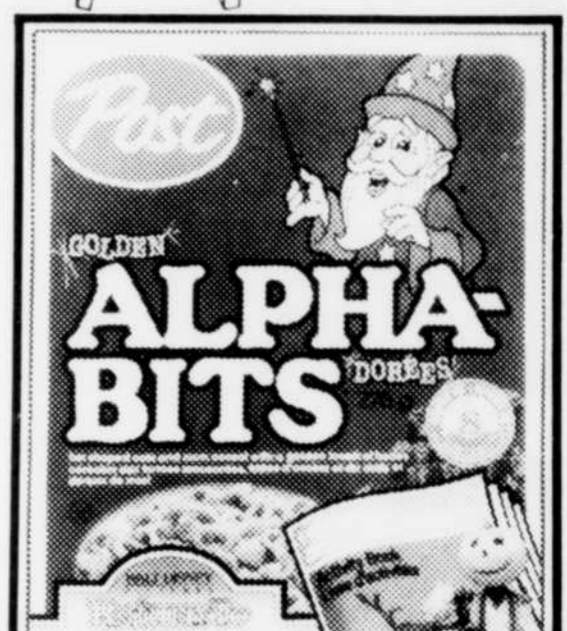
**CAFÉ INSTANTANÉ MAXWELL HOUSE**  
régulier ou décaféiné  
bocal 170-227 g

**4,97**



**CAFÉ MOULU MAXWELL HOUSE**  
mouture régulière, cafetière filtre,  
filtre-matique décaféiné:  
régulier  
paquet 369 g

**3,37**



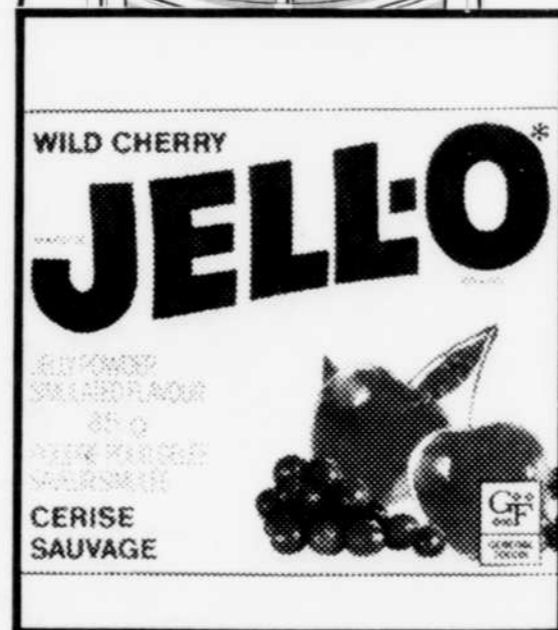
**CÉRÉALES POST**  
Alphabits,  
Honey Comb  
bte 275 g

**1,47**



**CRISTAUX DE SAVEUR TANG**  
à l'orange  
paquet 3/92 g

**1,37**



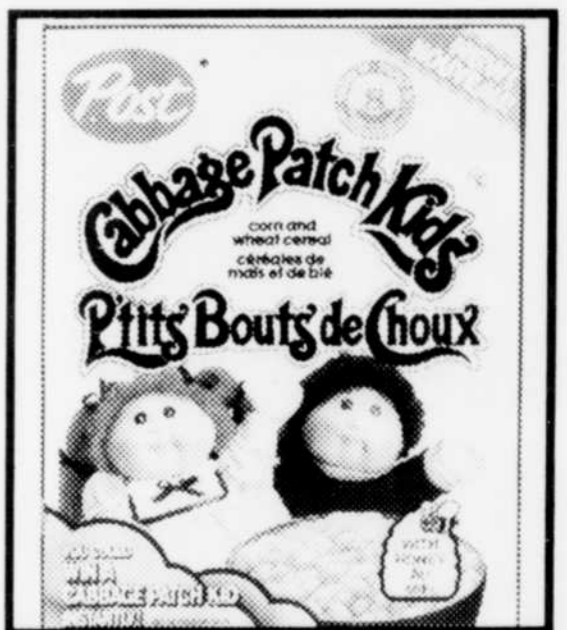
**POUDRE POUR GELÉE JELL'O**  
saveurs variées  
paquet 85 g

**3/97¢**



**POUDING INSTANTANÉ JELL'O**  
saveurs variées  
paquet 92-114 g

**3/137**



**CÉRÉALES POST**  
P'tits Bouts de Choux  
bte 325 g

**1,97**

Les articles annoncés dans cette page sont en réclame aux supermarchés Métro situés dans la ville de diffusion de ce journal et sa proche banlieue du lundi 4 novembre au samedi 9 novembre 1985 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Si certaines marques de commerce de produits annoncés ne sont pas disponibles dans certaines régions, elles seront alors remplacées par une autre marque de commerce de même nature et d'un prix coûtant égal ou supérieur. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.

# METRO

LE SPÉCIALISTE  
*par excellence*

**Baisse de la dette à Bécancour**

**Aucune hausse envisagée pour 1986**

par Roger LEVASSEUR  
**BÉCANCOUR** — Même si la municipalité de Bécancour verra sa dette globale être diminuée de \$800.000, à la fin de 1985 (\$10.900.000 à \$10.100.000), les contribuables peuvent s'attendre à aucune hausse de leur compte de taxes pour 1986.

C'est ce qu'a indiqué le conseil municipal dans son message annuel précédant l'adoption du budget.

Les indications préliminaires sur les prévisions budgétaires de l'année en cours démontrent en effet que l'on prévoit terminer l'année avec un équilibre budgétaire.

soit un surplus négligeable de \$28.625. Les revenus estimés étaient de \$6.306.850 et les dépenses de \$6.278.225.

Pour l'exercice se terminant au 31 décembre 1984, il y avait un excédent des revenus sur les dépenses de \$381.856. Un montant de \$426.275 de surplus réservé a été

affecté au budget d'administration 1985. Au 31 décembre 1985, il restera un surplus libre au montant de \$47.251 qui sera probablement affecté au budget 1986.

Au 31 décembre 1983, l'actif à long terme de Bécancour était de \$17.944.815, et à la fin de 1984, il était augmenté à \$18.599.311.

Ainsi, pour 1986, le conseil municipal travaille pour l'adoption d'un budget équilibré de \$6.275.514. Au chapitre des dépenses, l'administration et le service de la dette retiendront un montant de \$2.884.904, récréation et culture,

\$641.702 et les travaux publics \$2.748.908.

En 1985, la principale dépense en immobilisation fut le réseau d'aqueduc de la rue Forest au coût de \$650.000.

Le programme d'immobilisations pour 1986, 1987, 1988 prévoit les travaux du réseau d'aqueduc de la rue Prince pour un montant de \$550.000, \$2 millions pour l'assainissement des eaux usées, \$90.000 pour la réfection de Nicolas-Perrot, \$100.000 pour l'amélioration de l'usine de traitement de l'eau et possiblement \$450.000 pour l'installation des compteurs d'eau.

**NOUVEAU PAIN NOUVELLE FORMULE SAVEUR ENCORE MEILLEURE**

ESSAYEZ NOTRE NOUVEAU VÉRITABLE PAIN AU LAIT

DISPONIBLE DANS TOUTES LES BONNES EPICERIES OU À NOTRE COMPTOIR

**PAIN Cardinal**  
 Pierre Cardinal, prés.  
 131, rue Signay  
 819-293-5252 NICOLET, P.Q.

- SPECIALITÉS:**
- Pain frais du jour
  - Pain à pizza
  - Pain sous-marin
  - Pâté au saumon
  - Vaste choix de beignes

**Panneaux publicitaires à l'aréna de Bécancour Nouvelle politique**

par Roger LEVASSEUR  
**BÉCANCOUR** — L'aréna de Bécancour fut construit en 1980, grâce aux dons de plusieurs particuliers et maisons d'affaires. On avait alors décrété que les donateurs de \$5.000 et plus avaient droit à un panneau publicitaire dans l'aréna, et cela pour une période de cinq ans.

Comme cette période est terminée, le conseil municipal a adopté cette semaine la politique qui régira la location des panneaux publicitaires dans l'aréna. Cette politique détermine le prix des panneaux selon l'endroit où ils sont affichés ainsi que la durée du contrat.

Par ailleurs, dans le but d'aider les organismes bénévoles reconnus par le service des loisirs à se trouver des fonds, le conseil a décrété la reconnaissance comme agents-vendeurs de ces organismes. Ils pourront donc vendre des annonces à l'aréna et recevront ainsi une commission valant 50% de l'annonce vendue. Cette somme leur sera remise au fur et à mesure que le commanditaire fera parvenir son paiement à la ville de Bécancour.

**Utilisation des salles**

Par ailleurs, le conseil a adopté une autre résolution quant à sa politique d'utilisation de la salle municipale du secteur de Bécancour. Sensiblement la même que la politique de location du centre culturel de Saint-Gregoire, son contenu pourra s'appliquer dans quelques mois au centre communautaire du secteur de Sainte-Gertrude comme à celui du secteur de Gentilly.

Quatre sortes de tarifs sont déterminées. On chargera ainsi \$85 pour toutes activités à but lucratif, \$15 pour toutes activités à caractère éducatif, récréatif ou social qui sont répétitives. Le tarif de \$50 sera exigé pour une réunion d'associations syndicales, gouvernementales ou autres. Enfin, il en coûtera \$100 la fois pour l'utilisation du centre par des non-résidents.

**Pour la région de Nicolet Stages agricoles en Europe**

NICOLET (RN) — Le Service de la main-d'oeuvre agricole de l'UPA de Nicolet, en collaboration avec les fédérations régionales et l'Agence Québec Wallonie-Bruxelles, offre aux jeunes garçons et filles de 18 à 30 ans, l'opportunité d'effectuer, au printemps 1986, un stage de trois ou six mois en France, Belgique, Suisse et Luxembourg.

Les stages s'adressent aux personnes qui ont une formation agricole ou une bonne expérience sur une ferme au Québec.

Les jeunes intéressés à un tel stage doivent déposer leur candidature à l'UPA de Nicolet avant le 29 novembre 1985, au Service de la main-d'oeuvre agricole du Canada.

Les départs sont prévus vers le 13 mai 1986 (France et Belgique). Les stagiaires qui se rendront dans ces pays, doivent prévoir une dépense d'environ \$400 alors que l'aide gouvernementale est évaluée à \$450.

Il va de soi que les stagiaires reçoivent durant la durée de leur séjour un salaire ou des indemnités pour leur travail.

Pour les stagiaires qui se rendront en Suisse ou au Luxembourg, ils devront se procurer leur billet d'avion aller-retour et souscrire à une assurance-accident obligatoire de \$25 environ.

**CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES-OUEST BOULEVARD ROYAL, TROIS RIVIERES-OUEST**

Plus de 100 magasins et services de qualité...

... incluant



**BONJOUR LES ENFANTS!**

**J'ARRIVE SAMEDI**

**le 9 novembre à 10h**  
 sur le terrain de stationnement du magasin Woolco avec  
**LA FÉE DES ÉTOILES.**



J'apporterai avec moi des surprises pour chacun des enfants. De plus, il y aura des clowns qui donneront des ballons de couleur, gonflés à l'hélium.

**VERS 9h30**  
 Défilé avec les majorettes de Shawinigan, les Tournesols de Maskinongé et les Mauriciennes.

**COLORIEZ CE DESSIN**

et déposez-le dans la boîte qui sera placée près du trône du Père Noël et soyez éligible aux tirages des **25 bas de Noël.**

Vous aurez peut-être la chance d'en gagner un!

TIRAGE LE 14 DÉCEMBRE À 16h30



**MON BEAU ROYAUME** sera sur le mail central, face à Woolco.

**PARTICIPEZ A NOTRE PROMOTION. FRAPPEZ DANS LE MILLE.**

Plus de **26 000\$** en prix, incluant une automobile **FORD ESCORT 1986,**

une collaboration de **REYNALD BOISCLAIR FORD** et **CHUM** et

**CHLN 955**

Pour votre confort, il y aura un **VESTIAIRE** près des "Délices de la mer", opéré par le Club optimistes de Trois-Rivières-Ouest